

长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防 系统集成采购项目



深圳水务科技
SHENZHEN WATER TECH

投标文件

资信标书（业绩文件）

项目编号：2020-440306-46-02-015907013001

投标人名称：深圳市水务科技有限公司

投标人代表：王超

投标日期：2025 年 10 月 1 日

一、资信条款不可偏离表

序号	名称	需求说明	要求	响应情况
1	/	/	/	无偏离

1、制造商企业认证证书

1.1 哈希

序号	证书名称	证书有效期	备注
1	质量管理体系认证 (ISO9001:2015)	2026 年 12 月 13 日	
2	环境管理体系认证 (ISO14001:2015)	2026 年 11 月 8 日	
3	职业健康安全管理体系认证 (ISO45001:2018)	2026 年 11 月 8 日	

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。



1.1.1 质量管理体系认证







1.1.2 环境管理体系认证

ABS Quality Evaluations

Certificate Of Conformance

This is to certify that the Environmental Management System of:

哈希环境技术（上海）有限公司

统一社会信用代码：91310000734560592H

中华人民共和国
上海市闵行区虹梅南路 2638 弄 139 号 邮编：201108

(WITH ADDITIONAL FACILITIES LISTED ON ATTACHED ANNEX)

has been assessed by ABS Quality Evaluations, Inc. and found to be in conformance with the requirements set forth by:

ISO 14001:2015

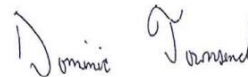
The Environmental Management System is applicable to:

工业用精密电子仪表（水质测试仪）的生产

本证书信息可在中华人民共和国国家认证认可监督管理委员会官方网站
和本公司官方网站（www.abs-qe.com）上查询



证书编号：56111
认证日期：2017 年 11 月 09 日
生效日期：2023 年 10 月 30 日
有效期至：2026 年 11 月 08 日
修订日期：2023 年 10 月 30 日


Dominic Townsend, President



获证组织必须定期接受监督审核并经审核合格此证书方继续有效

获证组织须及时向美国船级社质量评估有限公司书面告知管理体系及其相关要素的重大变化以维持此证书的有效性

ABS Quality Evaluations, Inc. 1701 City Plaza Drive, Spring, TX 77389, U.S.A.
Validity of this certificate may be confirmed at www.abs-qe.com/cert_validation.

Copyright 2011-2023 ABS Quality Evaluations, Inc. All rights reserved.

Page 1 of 2



ABS Quality Evaluations

ISO 14001:2015

Certificate Of Conformance ANNEX

Certificate No: 56111

哈希环境技术（上海）有限公司

At below Facilities

Facility: 中华人民共和国上海市闵行区虹梅南路 2638
弄 139 号

Activity: 如上为法定注册地址，同时也是在本证书之
的被审核地址



本证书的有效性可在本公司官方网站（www.abs-qe.com/cert_validation）得以确认

Copyright 2011-2023 ABS Quality Evaluations, Inc. All rights reserved.

Page 2 of 2



1.1.3 职业健康安全管理体系认证

ABS Quality Evaluations

Certificate Of Conformance

This is to certify that the Health and Safety Management System of:

哈希环境技术（上海）有限公司

统一社会信用代码：91310000734560592H

中华人民共和国

上海市闵行区虹梅南路 2638 弄 139 号 邮编：201108

(WITH ADDITIONAL FACILITIES LISTED ON ATTACHED ANNEX)

has been assessed by ABS Quality Evaluations, Inc. and found to be in conformance with the requirements set forth by:

ISO 45001:2018

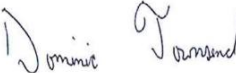
The Health and Safety Management System is applicable to:

工业用精密电子仪表（水质测试仪）的生产

本证书信息可在中华人民共和国国家认证认可监督管理委员会官方网站 (www.cnca.gov.cn)
和本公司官方网站 (www.abs-qe.com) 上查询



证书编号：56110
认证日期：2017 年 11 月 09 日
生效日期：2023 年 10 月 30 日
有效期至：2026 年 11 月 08 日
修订日期：2023 年 10 月 30 日



Dominic Townsend, President



获证组织必须定期接受监督审核并经审核合格此证书方继续有效

获证组织须及时向美国船级社质量评估有限公司书面告知管理体系及其相关要素的重大变化以维持此证书的有效性

ABS Quality Evaluations, Inc. 1701 City Plaza Drive, Spring, TX 77389, U.S.A.
Validity of this certificate may be confirmed at www.abs-qe.com/cert_validation.

Copyright 2011-2023 ABS Quality Evaluations, Inc. All rights reserved.

Page 1 of 2



ABS Quality Evaluations

ISO 45001:2018

Certificate Of Conformance ANNEX

Certificate No: 56110

哈希环境技术（上海）有限公司

At below Facilities

Facility: 中华人民共和国上海市闵行区虹梅南路 2638
弄 139 号

Activity: 如上为法定注册地址，同时也是在本证书之下的
的被审核地址



本证书的有效性可在本公司官方网站（www.abs-qe.com/cert_validation）得以确认

Copyright 2011-2023 ABS Quality Evaluations, Inc. All rights reserved.

Page 2 of 2

1.2 西门子

序号	证书名称	证书有效期	备注
1	质量管理体系认证 (ISO9001:2015)	2026 年 4 月 24 日	
2	环境管理体系认证 (ISO14001:2015)	2028 年 3 月 7 日	
3	职业健康安全管理体系认证 (ISO45001:2018)	2027 年 5 月 20 日	

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。

声 明

兹证明位于大连市高新技术产业园的**西门子传感器与通讯有限公司**系**西门子（中国）有限公司**的全资控股公司，是**西门子过程仪表全球生产制造中心之一**，主要生产PX20系列压力变送器、阀门定位器、温度变送器、流量计、皮带秤、物位仪表等部分产品，所生产产品供应中国、亚太地区及全球市场。

西门子传感器与通讯有限公司仅为生产制造企业，涉及销售及项目投标等事宜均由**西门子（中国）有限公司**全权处理，同时投标所需的质量认证/环境安全/职业健康等资料文件均由**西门子传感器与通讯有限公司**提供。

特此声明！

西门子传感器与通讯有限公司



1.2.1 质量管理体系认证

认证证书

标准 ISO 9001:2015
证书登记号码 01 100 075016

证书持有者: 西门子传感器与通讯有限公司
统一社会信用代码: 91210231792021239U
注册地址:
中国辽宁省
大连市
高新园区七贤岭广贤路 117 号
116023
经营地址: 同上述地址

认证范围: 工业自动化过程仪表的设计和制造

证明完成了审核并满足了 ISO 9001:2015 标准的要求。

有效期: 证书有效期从 2023-04-25 至 2026-04-24。
此证书须经过符合要求的监督审核保持有效。
初次发证始于 2014 年
本证书信息可在国家认证认可监督管理委员会官方网站上查询
<http://www.cnca.gov.cn>

2023-02-01

TÜV Rheinland Cert GmbH
Am Grauen Stein · 51105 Köln

授权发证办公室: 莱茵检测认证服务(中国)有限公司, 北京市北京经济技术开发区荣华南路
15 号院 4 号楼 3 层 301 室、12 层 1203 室(北京自贸试验区高端产业片区亦庄组团),
100176

www.tuv.com



2025年09月23日



1.2.2 环境管理体系认证

认证证书

标准	ISO 14001:2015
证书登记号码	01 104 075016

证书持有者: 西门子传感器与通讯有限公司
中国辽宁省大连市高新园区七贤岭广贤路 117 号
邮编: 116023

认证范围: 工业自动化过程仪表的设计和制造

证明完成了审核并满足了 ISO 14001:2015 标准的要求。

有效期: 证书有效期从 2025-03-08 至 2028-03-07。
此证书须经过符合要求的监督审核保持有效。
初次发证始于 2010 年

2025-01-10

TÜV Rheinland Cert GmbH
Am Grauen Stein · 51105 Köln

行政办公室: 莱茵检测认证服务(中国)有限公司, 北京市北京经济技术开发区荣华南路 15 号院 4 号楼 3 层 301 室、12 层 1203 室(北京自贸试验区高端产业片区亦庄组团), 100176

© TÜV, TÜV and TÜV are registered trademarks. Utilisation and application requires prior approval.

www.tuv.com



TÜVRheinland®
Precisely Right.



2025年09月23日

1.2.3 职业健康安全管理体系认证

认证证书

标准 ISO 45001:2018

证书登记号码 01 213 075016

证书持有者： 西门子传感器与通讯有限公司
中国辽宁省
大连市
高新园区七贤岭广贤路 117 号
邮编：116023

认证范围： 工业自动化过程仪表的设计和制造

证明完成了审核并满足了 ISO 45001:2018 标准的要求。

有效期： 证书有效期从 2024-05-21 至 2027-05-20。
此证书须经过符合要求的监督审核保持有效。
初次发证始于 2020 年

2024-02-01

TÜV Rheinland Cert GmbH
Am Grauen Stein · 51105 Köln

授权发证办公室：莱茵检测认证服务（中国）有限公司，北京市北京经济技术开发区荣华南路
15 号院 4 号楼 3 层 301 室、12 层 1203 室（北京自贸试验区高端产业片区亦庄组团），
100176

www.tuv.com



2025年09月23日

1.3 德菲 (FOX)

序号	证书名称	证书有效期	备注
1	质量管理体系认证 (ISO9001:2015)	2026 年 10 月 17 日	
2	环境管理体系认证 (ISO14001:2015)	2026 年 10 月 17 日	
3	职业健康安全管理体系认证 (ISO45001:2018)	2027 年 9 月 22 日	

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。

1.3.1 质量管理体系认证

质量管理体系认证



1.3.2 环境管理体系认证

环境管理体系认证



1.3.3 职业健康安全管理体系认证

职业健康安全管理体系认证



2、制造商同类供货业绩一览表

2.1 哈希业绩

制造商同类供货业绩一览表

序号	项目名称	工程规模	安装地点	合同价 (万元)	设备 参数	合同签订时间 (年月日)	用户单位名称、 联系方式
1	购销订单（观澜茜坑水厂深度处理工程自控集成系统采购项目）	中型	深圳（观澜茜坑水厂）	247	水质分析仪表	2022. 9. 29	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
2	购销订单（五指耙水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目）	中型	深圳（五指耙水厂）	208	水质分析仪表	2022. 11. 18	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
3	购销订单（坝光水厂一期工程加药、自控设备及智慧水厂运管平台招标项目（二次））	中型	深圳（坝光水厂）	217	水质分析仪表	2023. 1. 5	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
4	购销订单（朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购项目）	中型	深圳（朱坳水厂）	128	水质分析仪表	2023. 3. 30	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
5	购销订单（南山水厂扩建工程自动化和智慧化系统集成项目）	中型	深圳（南山水厂）	309	水质分析仪表	2024. 3. 11	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161

6	购销订单（沙湖水厂一期工程（自控、仪表、安防系统）项目）	中型	深圳（沙湖水厂）	123	水质分析仪表	2024. 3. 25	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
7	购销订单（罗田水厂新建工程自控、仪表、安防、智慧水务项目）	中型	深圳（罗田水厂）	114	水质分析仪表	2024. 8. 5	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
8	购销订单（光明水厂深度处理及二期工程自控设备及智慧水厂软件采购项目）	中型	深圳（光明水厂）	202	水质分析仪表	2024. 8. 22	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
9	购销订单（深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统））	中型	深圳（滨河水质净化厂）	122	水质分析仪表	2025. 3. 11	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
10	购销订单（福田水质净化厂二期工程智能与智慧化控制系统设备采购项目）	中型	深圳（福田水质净化厂）	147	水质分析仪表	2025. 5. 8	深圳市爱乐尼特仪器有限公司/ 陈枫涛 /13530690161
合计				1817			

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。



2.1.1 业绩 1

2022-11-04 15:06:16

购 销 订 单



合同号: SZALNT22147

Funnel ID: OPP1585217

合同日期: 2022-09-29

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙华区观澜街道桂花社区观澜水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd

地址: 上海市福泉北路18号1座2楼

ADD: 2/F, Bldg 1, 518 North Fuquan Road, I/P, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200035

电话TEL: 021-22879200 传真FAX: 021-22879300

客户要求最晚交货日期: 2022-12-02

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	LXV402.80.00004	MODULE, DISPLAY W/O GSM, SC1000 (CHINA)	1
2	LXV400.80.1A084	MODULE, PROBE (6 SNSR), SC1000 (CHINA)	1
3	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	40
4	8652300	HC3800 sc pH电极, 电缆线长度2m	1
5	6120600	AD1200 sc Gateway für Combinations-pH/REDOX-Sensoren	1
6	8648500	CONDUCTIVITY SENSOR, HD3600	1
7	9020000SLU	溶解氧测定仪探头	1
8	COD203A-2-2C12A11AY0011	COD203A型CODmn分析仪, 地表水自来水应用; 测量范围: 0~20mg/L; 无打印机	2
9	LQV155.99.00012	电源盒, 带电源连接电缆 (用于与sc200的连接)	1
10	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	9
11	EL5600-2-MZ0-(S)	Pt1000定制电极, 电缆长: 10m, 使用温度: -5~70°C	7



12	HC763-4-400A110	漫设护套长2m, PP材质 (耐热80°C), 不含电 极	7
13	6120500	ADpHD sc Gateway für pH-pH/REDOX- Sensoren	7
14	60A2053	接线盒, 表面上安装 , 铝制	7
15	NPW160H-0-11EA00	Automatic Total Nitrogen & Phosphorus analyzer 20MM	1
16	6010101-CN	1720E油度计探头带2米 电缆, 不带sc200控制器 , 带20NTU的标液	16
17	LXV445.99.50112	db ee TU5300sc TURB, FLOW, CLEAN, EP A	19
18	9890900	"NA8000.01 型氨氮自动 监测仪(0.020mg/L ~ 160.0mg/L)	1
19	LXV525.99A15551	SC4500 数字控制器, 无 电源插头, 含 Prognosis 功能 , Modbus TCP+LAN, 2x数字传感 器接口	50
20	LXV424.99.00100	Solimax Inline sc 油度/悬 浮物探头, SS材质, 带自 清洗刮, 用于插入式安 装	9
合计			
			¥ 2,474,123.19

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式: 接受分批发货

- (1)新价格包含了“国内段的运保费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全国一级城市)
- (2)单笔订单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。
- (3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣), 如代发地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需
要加收费用或无法代发货, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。
- (4)接受分批发货的合同免收最低运保费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否
特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。 (DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。
Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款



Payment of terms: 30 days after shipment
其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容
其他付款方式:

11. 保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12. 品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

- (1) 凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;
- (2) 若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;
- (3) 所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。
- (1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.
- (2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.
- (3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13. 不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。
The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14. 迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

- (1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。
- Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.
- (2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。
- T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15. 合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16. 仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。
All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17. 本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreement occurred, the Chinese version shall prevail.

18. 合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器 (上海) 有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器 (上海) 有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法 (包括但不限于修订过的 1977 年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).



卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401

Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT22147 合同金额: ¥2,474,123.19

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date





2.1.2 业绩 2

2022-11-18 14:18:57

购 销 订 单



合同号: SZALNT22178
Funnel ID: OPP1585217
合同日期:

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
电话TEL:
传真FAX:
Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市龙华区观澜街道桂花社区观光路1138号观澜水质净化厂
邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd
地址: 上海市浦东新区518号152楼
ADD: 2F, Bldg 1, 518 North Fuquan Road, 15P, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200035
电话TEL: 021-22879200 传真FAX: 021-22879300
客户要求最晚交货日期: 2023-01-20

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量			
1	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	9			
2	COD203A-2- 2C12A11AY0011	COD203A型CODmn分 析仪, 地表水自来水应 用; 测量范围 : 0~20mg/L; 无打印机	1			
3	6157400-CN	KTO: AMTAX sc ANLZR 115-230V 0.05-20	1			
4	LXV525.99A15551	SC4500 数字控制器, 无 电源插头, 含 Prognosis 功能 Modbus TCP+LAN, 2x数字传感 器接口	89			
5	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	3			
6	LXV445.99.50112	db ee TU5300sc TURB, FLOW, CLEAN, EP A	37			
7	9890900	"NA8000.01 型氨氮自动 监测仪(0.020mg/L ~ 160.0mg/L),	1			
	合计					¥ 2,080,941.14

2. 国内提货费、运费: 由卖方承担



- (1)新价格包含了“国内段的运费”（仅限每单总金额人民币陆万以上（含陆万），且发货地址限于代理商所在的全国一级城市）
(2)单笔订单总金额不满人民币陆万的，加收每票RMB500元（运费最低收取额合同中直接收取）。
(3)代发客户另外加收50元/票，由Hach Shanghai开普通增值税发票（不可以抵扣），如代发地址不在货运公司正常配送范围内，可能需要加收费用或无法代发，另外不含第三方仓储费和出入库费用，代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。
(4)接受分批发货的合同免收最低运费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求，填“是”表示客户有运输的特殊要求，同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。
是否有特殊运输要求：否
特殊运输要求：

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。（DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外）

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起，相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。
Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容
其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

- (1)凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;
(2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;
(3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。
(1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.
(2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.
(3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。
The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14.迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

- (1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。
Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.
(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。
T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered



15.合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16.仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议,双方应通过友好协商解决;如果协商不成,则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会,根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的,对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17.本合同共 2 份,采用中英文书写,两种文字具有同等效力。如中英文不一致,以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occur, the Chinese version shall prevail.

18.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区,如果需要转运出口,请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》),并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律,包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).



卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行
Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401
Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT22178 合同金额: ¥ 2,080,941.14

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈市水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date





2.1.3 业绩 3

2023-01-09 15:05:50

购 销 订 单



合同号: SZALNT23002

Funnel ID: OPP1779337

合同日期: 2023-01-05

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙华区观澜街道桂花社区观光路1138号观澜水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd

地址: 上海市浦东新区北露路518号1座2楼

ADD: 2F, Bldg 1-518 North Fuguan Road, PP, Changning District, Shanghai, P.R.C 200035

电话TEL: 021-22878200; 传真FAX: 021-22879300

客户要求最晚交货日期: 2023-03-10

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1.商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制器	21
2	HC763-4-400A110	浸没护套长2m, PP材质(耐热80°C), 不含电极	8
3	LXV525.99A15501	SC4500 数字控制器, 无电源插头, 含Prognosis 功能, Modbus TCP+LAN, 1x数字传感器接口	31
4	LXV417.99.20002	NITRATAX plus sc 传感器, 2mm 光程, 0.1~50mg/L	5
5	LXV440.99.10012	AI5E氨氮传感器 (包括一个已校准的传感器膜头)	5
6	HMA-TCU	总铜重金属在线分析仪, 包括主机, 标准附件、检测报告和操作手册	3
7	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	1
8	8974900	CODmax III 化学需氧量在线自动监测仪	3
9	9890900	"NA8000.01 型氨氮自动监测仪(0.020mg/L ~ 160.0mg/L)	3
10	NPW160H-0-11GE00	Automatic Total Nitrogen & Phosphorus analyzer 10MM	1

11	DPC1R1ASLU	DIG PH SENS.COMBO.CONV,R YTON.TEM SLU	3
12	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	11
13	LXV424.99.00100	Solitax Inline sc 浊度/悬浮物探头, SS材质, 带自清洗刮, 用于插入式安装	7
14	RD1R5	ORP电极, 材质:Ryton, 灵活式, 铂	5
15	HC703C-2-400A110	护套长 2m 材质 PVC 耐热 60 不含电极	8
16	NPW160H-0-11HF00	Automatic Total Nitrogen & Phosphorus analyzer 5MM	2
合计			
			¥ 2,171,581.70

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式:接受分批发货

- (1)新价格包含了“国内段的运保费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全国一级城市)
- (2)单笔定单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。
- (3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣), 如代发地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需要加收费用或无法代发, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。
- (4)接受分批发货的合同免收最低运保费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。(DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。

Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容
其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:



(2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知,则认为买方已接受货物,且货物与合同相符;

(3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺,卖方不负任何责任。

(1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.

(2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.

(3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中,因人力不可抗拒的事件,致使卖方推迟交货或不能交货,卖方不承担相应责任,但卖方应立即通知买方。

The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14.迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货:如买方不能按合同规定的时间付款,卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款:如买方不能按合同规定的时间付款,卖方有权收回已发出货品,所有产生的费用由买方承担,卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15.合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16.仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议,双方应通过友好协商解决;如果协商不成,则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会,根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的,对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17.本合同共 2 份,采用中英文书写,两种文字具有同等效力。如中英文不一致,以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occurred, the Chinese version shall prevail.

18.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区,如果需要转运出口,请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》),并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律,包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).

卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401
Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT23002 合同金额: ¥ 2,171,581.70

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 希希水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date





2.1.4 业绩 4

2023-03-31 15:33:10

购 销 订 单



合同号: SZALNT23043
Funnel ID: OPP1340773
合同日期: 2023-03-30

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室
电话TEL:
传真FAX:
Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室
Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市龙华区观澜街道桂花社区观光路1138号观澜水质净化厂
邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
The Seller: Hach-Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd
地址: 上海市福泉北路548号1座2楼
ADD: 2F, Bldg 1, 548 North Fuquan Road, 10P, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200035
电话TEL: 021-22879300 传真FAX: 021-22879300
客户要求最晚交货日期: 2023-06-02

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:
This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	8974900	CODmax III 化学需氧量 在线自动监测仪	4
2	8987900	CODmax III 试剂套装	4
3	LXV404.99.01502	sc200 CONTROLLER AC-DC, DIG, MODBUS, HACH	11
4	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	5
5	11PW160H-0-11GE00	Automatic Total Nitrogen & Phosphorus analyzer 10MM	3
6	9890900	*NA8000.01 型氨氮自动 监测仪(0.020mg/L - 160.0mg/L)	3
7	LCW936-CN	Chemistry set	3
8	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制 器	7
9	DPD1P1SLU	Digital pH Sensor, PEEK, Convertible SLU	3
10	LXV433.99.00001CN	9185sc O3 OZONE SENSOR (W/O electrolyte) CN	2
11	DRD1R5SLU	Digital ORP Sensor, Rytton, Convertible	4



13	LXV404.99.71502	sc200 数字标准控制器 单通道, 24VDC, 带 RS-232&485,	2			
14	5773000	SONATAX sc 探头带不 锈钢转肘式安装支架	2			
	合计					¥1,282,828.69

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式: 接受分批发货

- (1) 新价格包含了“国内段的运保费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万), 且发货地址限于代理商所在的全国一级城市)
- (2) 单笔定单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。
- (3) 代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣)。如代发地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需要加收费用或无法代发货, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。
- (4) 接受分批发货的合同免收最低运保费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商: 美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers: Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。 (DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。
Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容

其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

- (1) 凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;
- (2) 若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;
- (3) 所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。
- (1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.
- (2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.
- (3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:



在制造或装运过程中,因人力不可抗拒的事件,致使卖方推迟交货或不能交货,卖方不承担相应责任,但卖方应立即通知买方。
The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14. 迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15. 合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16. 仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17. 本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occurred, the Chinese version shall prevail.

18. 合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).

卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401
Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT23043 合同金额: ¥1,282,828.69

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date 2023-03-29 14:50:40



2.1.5 业绩 5

2024-03-15 14:16:42

购销订单



合同号: SZALNT24022
Funnel ID: OPP1375785
合同日期: 2024-03-11

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
电话TEL:
传真FAX:
Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂
邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd
地址: 上海市福泉北路518号10座6楼
ADD: 2F, Bldg F, 518 North Fuquan Road, BP, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200035
电话TEL: 021-22879300 传真FAX: 021-22879300
客户要求最晚交货日期: 2024-05-10

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:
This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1.商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量	总价
1	LXV525.97KTO011	KTO: TU5300sc ACM w /sc4500 1 CH	54	
2	EL5600-2-KZ0-(S)	Pt1000定制电极, 电缆长: 5m, 使用温度: -5~70°C	28	
3	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制器	32	
4	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	27	
5	LXV525.KTO014CN	KTO:1720E w/sc4500 CH 1, CN	12	
6	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	13	
7	LXV400.80.1A084	MODULE, PROBE (6 SNSR), SC1000 (CHINA)	3	
8	LXV402.80.00004	MODULE, DISPLAY W/O GSM, SC1000 (CHINA)	3	
9	8652300	HC3800 sc pH电极, 电缆线长度2m	3	
10	9020000SLU	溶解氧测定仪探头	3	
11	LXV424.99.00100	Solitax Inline sc 浊度/悬浮物探头, SS材质, 带自清洗刮, 用于插入式安装	8	



12	LXZ525.99.C0005	dd SC4500 Modbus TCP/IP Upgrade Kit	66	
13	PD1R1	PH电极, 材质:Ryton	4	
14	TC2300.10	TC2300颗粒计数器, 带模拟信号输出和流速	1	
15	LXV525.99A15501	SC4500 数字控制器, 无电源插头, 含 Prognosis 功能 Modbus TCP+LAN, 1x数字传感器接口	53	
	合计			¥ 3,092,994.45

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式: 接受分批发货

(1)新价格包含了“国内段的运费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全国一级城市)

(2)单笔订单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。

(3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣), 如代发地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需要加收费或无法代发, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。

(4)接受分批发货的合同免收最低运费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。 (DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。

Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容

其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

(1)凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;

(2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;

(3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。

(1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.

(2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and



agreed with the contract.

(3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。

The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14.迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15.合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16.仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17.本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occurred, the Chinese version shall prevail.

18.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂法的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).

卖方银行资料:
The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行
Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401
Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT24022 合同金额: ¥3,092,994.45

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪(上海)有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date



2.1.6 业绩 6

2024-03-25 15:03:30

Hach is an operating company of Verato Corporation. We leverage the Verato Enterprise System for sustainable growth, innovation, and quality. Our product and service offerings help customers protect their products, supply chain, and brands, while empowering their people.

Verato
Helping People Do What Matters

购销订单



合同号: SZALNT24024

Funnel ID: OPP2094712

合同日期:

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd

地址: 上海市福泉北路518号10座6楼

ADD: 2F, Bldg J, 518 North Fuquan Road, BP, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200035

电话TEL: 021-22879200 传真FAX: 021-22879300

客户要求最晚交货日期: 2024-05-24

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	LXV525.99A11501	SC4500 数字控制器, 无电源插头, 含 Prognosis 功能, 5x 4-20mA输出, 1x 数字探头	11
2	9021100	LDO?II 探头荧光帽组件	5
3	LZY694	传感器测量膜头 (适用于AISE/NISE/AN-ISE, 已校准)	2
4	DPD1R1SLU	Digital pH Sensor, Ryton, Convertible SLU	3
5	PD1R1	pH电极, 材质:Ryton	8
6	LPV441.99.00002	DR6000紫外可见分光光度计	1
7	PHC10101	pH101凝胶探头, 标准型, 1m电缆GEL PROBE, STD, w/1m CABLE	1
8	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	10
9	LXV525.KTO019CN	KTO: 1720E W/sc4500, 2CH, CN	20
10	LXV432.99.00001CN	9184sc TFC FREE CHLORINE ANALYZER (W/O electrolyte) CN	20
11	PD1P1	pH电极, 材质:PEEK, 灵活式, 玻璃, 带4.5米电缆	3



12	9020000SLU	溶解氧测定仪探头	3			
13	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制 器	2			
	合计					¥ 1,238,624.56

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式:接受分批发货

- (1)新价格包含了“国内段的运费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全一级城市)
(2)单笔定单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。
(3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣)。如代发货地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需要加收费或无法代发货, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。
(4)接受分批发货的合同免收最低运费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。(DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。

Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容

其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

- (1)凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;
(2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;
(3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。
(1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.
(2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.
(3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。



The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14. 迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15. 合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16. 仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17. 本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreement occurred, the Chinese version shall prevail.

18. 合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).



卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401
Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT24024 合同金额: ¥1,238,624.56

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪(上海)有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date



2.1.7 业绩7

2024-08-06 14:38:14

Hach is an operating company of Verato Corporation. We leverage the Verato Enterprise System for sustainable growth, innovation, and quality. Our product and service offerings help customers protect their products, supply chain, and brands, while empowering their people.

Verato

Shaping the World's Future

购销订单



合同号: SZALNT24089

Funnel ID: OPP2137612

合同日期: 2024-08-05

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd

地址: 上海市浦东新区北露路518号10座6楼

ADD: 2F, Block 1, 518 North Fuguan Road, BP, Changning District, Shanghai, P.R.C. 200033

电话TEL: 021-22879300 传真FAX: 021-22879300

客户要求最晚交货日期: 2024-10-04

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below.

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	4
2	PD1R1	PH电极, 材质:Ryton	3
3	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制器	3
4	90200005LU	溶解氧测定仪探头	1
5	9890900	*NA8000.01 型氨氮自动监测仪(0.020mg/L ~ 160.0mg/L)	1
6	LXV448.99.21001	NT3100sc硝氮在线分析仪, 2 mm光程	1
7	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	7
8	TC2300.10	TC2300颗粒计数器, 带模拟信号输出和流速	1
9	LXV431.99.00002	SONATAX sc污泥界面仪探头	8
10	CA9300.0200	CA9300 电导率 控制器	3
11	LXV404.99.01502	sc200 CONTROLLER, AC-DC, DIG, MODBUS, HACH	58
12	3433E8A	3433电导率传感器, 0-20,0000us/cm, 带6米电缆	3



13	LXV525.KTO014CN	KTO:1720E w/sc4500 CH 1, CN	24			
	合计					¥ 1,142,340.92

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式:接受分批发货

- (1)新价格包含了“国内段的运保费” (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全国一级城市)
- (2)单笔定单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)
- (3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣), 如代发货地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需要加收费或无法代发货, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用
- (4)接受分批发货的合同免收最低运保费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填“是”表示客户有运输的特殊要求, 同时在“特殊运输要求”中填入具体要求

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。(DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。

Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容

其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

- (1)凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;
- (2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;
- (3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。
- (1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.
- (2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.
- (3) If the Buyer it is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。

The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as



possible.

14. 迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15. 合同生效:

Validity:

本合同经买卖双方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16. 仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17. 本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occurred, the Chinese version shall prevail.

18. 合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方在与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (FCPA).

卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401

Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT24089 合同金额: ¥1,142,340.92

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date:



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章Chop)

签字 Signature
日期 Date: 2024-09-02 17:45:21



Veralto Enterprise System

Fueled by Veralto's Core Values, the Veralto Enterprise System drives our company through a never-ending cycle of change and improvement. Exceptional people develop outstanding plans and execute them using world-class tools to build sustainable processes, resulting in superior performance. Our philosophy is rooted in four customer-facing priorities: Quality, Delivery, Cost, and Innovation.

2.1.8 业绩 8

2024-08-23 14:46:43

Watech is an operating company of Verato Corporation. We leverage the Verato Enterprise System for sustainable growth, innovation, and quality. Our product and service offerings help customers protect their products, people, and the planet, while empowering their people.

Verato
Sustaining the World's Future

购销订单



合同号: SZALNT24103
Funnel ID: OPP1914456
合同日期: 2024-08-22

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

The Seller: Hach Water Quality Analytical Instrument (Shanghai) Co., Ltd

地址: 上海市浦东新区北东路518号10座6楼

ADD: 2F, Bldg 1, 518 North Fuguang Road, LLP, Changning District,

Shanghai, P.R.C. 200033

电话TEL: 021-22879300 传真FAX: 021-22879300

客户要求最晚交货日期: 2024-10-30

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

This Contract is made by and between the Buyer and the Seller, whereby the Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the under-mentioned goods or service according to the terms and conditions stipulated below:

1. 商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

Description of Goods, Quantity, Unit Price, Discount and Total Price

序号	订货号	品名及规格	数量
1	PDIP3	PH电极, 材质: PEEK, 灵活式, 玻璃, 抗氢氟酸	16
2	CA9300.0100	CA9300 pH/ORP 控制器	32
3	RD1R5	ORP电极, 材质: Ryton, 灵活式, 铂	11
4	9020000SLU	溶解氧测定仪探头	16
5	LXV404.99.00502	sc200 单通道数字控制器, AC-DC, 4-20mA, 1x 数字探头	33
6	LXV423.80.10101	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	10
7	LXV448.99.21001	NT3100sc 硝酸盐在线分析仪, 2 mm 光程	4
8	LZX849	SENSOR CABLE, 10 METER, ULTRA TURB	5
9	LXV440.99.10012	AISE 氨氮传感器 (包括一个已校准的传感器膜头)	4
10	8572400	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	1
11	PD1R1	PH电极, 材质: Ryton	7
12	LXV404.99.01512	sc200 控制器, 双通道, 数字 & pH/ORP/DO, 模拟, 带 RS-232 & 485, 220V	2



13	8974900	CODmax III 化学需氧量 在线自动监测仪	2			
14	HMA-TCU	总铜重金属在线分析仪 ，包括主机、标准附件 、检测报告和操作手册	2			
15	FBM160-1-AA1A0AB0B	测量范围 ：0~99.9mg/L(出厂设 定：0~20)，电源：AC 90~264V， 50/60Hz，带RS-232C接 口，50A管安装，电气连 接：G1/2，温度显示范 围：0~50度	6			
16	9890900	"NA8000.01 型氨氮自动 监测仪(0.020mg/L ~ 160.0mg/L)，	2			
17	NP5800.01	总磷水质在线自动监测 仪	2			
18	NT6800.01	NT6800总氮水质在线自 动监测仪	2			
19	EZ3507.80B01E02	EZ3507氟化物分析仪 (加标)，测量范围： 0.25~2.5 mg/L，1通道 ，1mA+Modbus RS485	1			
20	1W1100	连接电缆	576			
21	60A2053	接线盒，表面上安装 ，铝制	32			
22	LZY706	自清洗装置	4			
	合计					¥2,023,273.2 0

2.国内提货费、运费: 由卖方承担

Domestic Freight: To be borne by Seller.

发货方式: 接受分批发货

(1)新价格包含了"国内段的运保费" (仅限每单总金额人民币陆万以上 (含陆万),且发货地址限于代理商所在的全国一线城市)。

(2)单笔定单总金额不满人民币陆万的, 加收每票RMB500元 (运费最低收取额合同中直接收取)。

(3)代发客户另外加收50元/票, 由Hach Shanghai开普通增值税发票 (不可以抵扣), 如代发地址不在货运公司正常配送范围内, 可能需
要加收费用或无法代发, 另外不含第三方仓储费和出入库费用, 代理商需与第三方签订仓储协议并结算费用。

(4)接受分批发货的合同免收最低运保费。

3.运输条款

是否有特殊运输要求, 填"是"表示客户有运输的特殊要求, 同时在"特殊运输要求"中填入具体要求。

是否有特殊运输要求: 否

特殊运输要求:

4.原产地及制造商:美国哈希公司

Country of Origin and Manufacturers:Hach Company USA

5.交货期: 自本合同生效后 8 周内交货。(DKK, OTT, Hydrolab, Lachat, AppliTek, BioTector产品除外)

Date of Delivery: The contract goods will be delivered within 8 weeks after the contract takes effective. (Except DKK, OTT, Hydrolab, Lachat,
AppliTek, BioTector)

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险和利益即转移至买方。所有权至货款结清后转移至买方。

Up to the goods to forwarder, the owner of the goods has been transferred to the buyer.

6.保险: 由卖方承担。

Insurance: To be borne by Seller.

7.包装: 须用坚固的包装方法, 适合远程海运, 邮包邮寄, 空中运输, 防湿, 防潮, 防震, 耐粗暴搬运。

Packing: To be packed suitable for long distance ocean/parcel post/air freight transportation and changing climate and resistant to
moisture and shocks.

8.发货地: 上海。

Port of Shipment: Shanghai

9.目的地:

Port of Destination:

销售
合同
2020



10.付款条件: 发货后 30 天内付款

Payment of terms: 30 days after shipment

其它方式, 客户选择表示了需要其它付款方式, 也可以在文本框中输入具体内容
其他付款方式:

11.保修期: 见各产品使用手册。

Warranty: Please refer to user manual for each product.

12.品质/数量异议:

Quality/Quantity Discrepancy:

(1) 凡属品质与数量异议, 须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;

(2) 若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;

(3) 所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不承担任何责任。

(1) In case of quality and quantity discrepancy, claim should be filed in written by the Buyer within 3 weeks after issuing the payment notice.

(2) If the Buyer fails to respond within the contracted period, the contract goods are thought as having been accepted by the Buyer and agreed with the contract.

(3) If the Buyer It is understood that the Seller shall not be liable for any discrepancy of the goods shipped due to causes for which the Insurance Company, other transportation organization are liable.

13.不可抗力:

Force Majeure:

在制造或装运过程中, 因人力不可抗拒的事件, 致使卖方推迟交货或不能交货, 卖方不承担相应责任, 但卖方应立即通知买方。

The Seller shall not be held responsible for delay in shipment or non-delivery of the goods due to Force Majeure, which might occur during the process of manufacturing or in the course of loading. The Seller shall advise the Buyer of the occurrence mentioned above as soon as possible.

14.迟付款责任:

Late Payment and Penalty:

(1) 款到发货: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权推迟交货。

Advances: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to delay the delivery.

(2) T/T 付款: 如买方不能按合同规定的时间付款, 卖方有权收回已发出货品, 所有产生的费用由买方承担, 卖方保留追索的权利。

T/T Payment: Should the Buyer fail to make payment within the contracted period, the Seller shall have the right to take back the delivered goods, all the expenses arisen should be charged to the Buyer, and the Seller reserve the right to claim for the damage or loss.

15.合同生效:

Validity:

本合同经买、卖方双方授权的代表盖章签字之日起生效。

This Contract shall come into effect upon the date it is signed by the representatives of the Buyer and the Seller.

16.仲裁:

Arbitration:

凡因执行本合同所发生的一切争议, 双方应通过友好协商解决; 如果协商不成, 则提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会, 根据中国国际经济贸易仲裁委员会仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的, 对双方都有约束力。仲裁费由败诉方承担。

All disputes in connection with this Contract or the execution thereof shall be settled through friendly negotiation. Should no settlement be reached through negotiation, the disputes shall then be submitted to China International Economic and Trade Arbitration Commission, Shanghai Commission for arbitration in accordance with the Rules of Arbitration of China International Economic & Trade Arbitration Commission. The decision of the Arbitration Commission shall be final and binding upon both Parties. Neither Party shall seek recourse to a court or other authorities to appeal for revision of the decision. The arbitration fee shall be borne by the losing Party.

17.本合同共 2 份, 采用中英文书写, 两种文字具有同等效力。如中英文不一致, 以中文为准。

This Contract shall be made in Chinese and English; both bear the equal legal effect. If disagreements occurred, the Chinese version shall prevail.

18.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区, 如果需要转运出口, 请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

products are sold for final destination to China. If distributor intends to re-export any of our items, they will need to seek clearance from Hach China prior to doing so.

19. 买方向与哈希水质分析仪器(上海)有限公司的业务往来中确实并愿意遵守中华人民共和国所有有关反腐败、反贿赂的法律、法规以及美国反腐败法(包括但不限于修订过的1977年版《美国反海外腐败行为法案》), 并证明其合作伙伴将遵守所有适用法律, 包括但不限于《反海外腐败行为法案》(FCPA)。

The Buyer certifies that, in relation to its business relationship with Hach Water Quality Analytical Instruments (Shanghai) Co., Ltd, Partner does, and will comply with all applicable laws, rules, and regulations of The People's Republic of China concerning anti-corruption and anti-bribery laws as well as the anti-corruption laws of the United States including, but not limited to, the U.S. Foreign Corrupt Practices Act of



1977, as amended (FCPA).





卖方银行资料:

The Seller's Bank Information

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

Bank Name: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 121910228210401

Account No: 121910228210401

合同号: SZALNT24103 合同金额: ¥2,023,273.20

买方 The Buyer: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



卖方 The Seller: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
(盖章 Chop)

签字 Signature
日期 Date



Veralto Enterprise System

Fueled by Veralto's Core Values, the Veralto Enterprise System drives our company through a never-ending cycle of change and improvement. Exceptional people develop outstanding plans and execute them using world-class tools to build sustainable processes, resulting in superior performance. Our philosophy is rooted in four customer-facing priorities: Quality, Delivery, Cost, and Innovation.



2.1.9 业绩 9

Hach is an operating company of Veratec Corporation. We leverage the Veratec Enterprise System for sustainable growth, innovation, and quality. Our product and service offerings help customers protect their products, people, plants, and profits, while empowering their people.

Veratec

购销订单



合同号: SZALNT25022

合同日期: 2025-03-11

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

电话TEL:

传真FAX:

Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G区G3栋4楼3A08室

Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂

邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

地址: 上海市福泉北路518号10座6楼

电话TEL: 021-22879200

传真FAX: 021-22879300

约定交货日期: 2025-04-22

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

1.商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

序号	订货号	产品商标	品名及规格	数量
1	8974900	HACH/哈希	CODmax III 化学需氧量 在线自动监 测仪	3
2	9890900	HACH/哈希	"NA8000.01 型氨氮自动 监测仪 (0.020mg/L ~ 160.0mg/L)	3
3	LXV423.80. 10101	HACH/哈希	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	7
4	CA9300.010 0	 哈希水务	CA9300 pH/ORP 控 制器	10
5	RD1R5		PHD, RYTON,OR P-Platinum	8
6	9020000SL U	HACH/哈希	溶解氧测定 仪探头	18
7	LXV404.99. 00502	HACH/哈希	sc200 单通 道数字控制 器, AC- DC, 4- 20mA, 1x 数字探头	29



8	LXV448.99.21001		NT3100sc硝氮在线分析仪, 2 mm光程	5			
9	6158000-CN	HACH/哈希	KTO: AMTAX sc 氨氮分析仪主机 115-230V 1-100MG, 单通道连续进样	2			
10	PD1R3		PHD, Ryton, pH-HF Glass	6			
11	DPD1R1SLU	HACH/哈希	Digital pH Sensor, Rytton, Convertible SLU	5			
12	8572400	HACH/哈希	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	2			
	合计						¥1,220,806.47

2.质量 要求、技术标准: 按制造商Hach合格出厂标准以及本合同规定的质量、规格和性能指标。

3.运输方式: 卖方委托具有资质的运输公司运输。

4.国内运费和保险费: 由卖方承担

发货方式: 接受分批发货

5.原产地及制造商: 美国哈希公司

6.交货期: 自本合同生效后, 卖方严格按照双方在订单确认函中约定的交货时间交货。

卖方将合同中货物交给货运公司之时起, 相关的风险即转移至买方, 货物所有权至货款结清后转移至买方。

7.包装: Hach标准原厂合格包装

8.付款条件:

发货后 30天 内付清全额货款。

9.品质/数量异议:

1) 凡属品质与数量异议, 买方须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出;

2) 若卖方在规定的期限内未收到任何通知, 则认为买方已接受货物, 且货物与合同相符;

3) 所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺, 卖方不负任何责任。

10.交付与提货责任:

1) 若买方因故需要申请变更双方约定的交货日期, 需要根据卖方现行的订单政策提交申请, 待卖方订单管理部门审核同意后, 卖方将向买方发出更新的订单确认函, 双方以更新的订单确认函中载明的新的交货日期为准。买方对于单个合同申请修改约定交货时间的次数最多不超过3次, 且申请更改后的交货日期不得超过本合同订单激活之日起12个月的时间期限。在距离双方约定的交货日期不足6周(包含6周)时, 卖方不再接受买方修改交货日期的请求。

2) 若在双方约定的交货日期到期时, 买方单方要求卖方不发货或以任何其他方式不提货的, 则卖方在交货日期到期后将向买方收取逾期提货的违约金作为管理费: 每逾期一天, 收取未提货货物价格的0.5‰。若买方在交货日期到期之日起100天内能够提货的, 买方应向卖方额外支付前述逾期提货违约金后提货; 若买方在交货日期到期之日起超过100天仍不提货的, 卖方将有权从买方其他已付款项中或卖方应当支付给买方的款项(包括但不限于返利等)里扣除相应的逾期提货违约金后取消合同, 并释放相关货物, 卖方就此不承担任何违约责任。若买方已付款项不足以支付逾期提货违约金的, 卖方有权要求买方对不足部分补足支付。



3)若卖方在约定交货日期无法按时交付,卖方有权对约定交货时间做一次变更。若卖方在变更后的约定交货时间到期仍无法发货超过30天的,且该等情况系因卖方过错导致,则卖方应对买方承担相应的违约责任:卖方应按照延迟交货部分的货物价格,自变更后31天起,每逾期一天赔付相关货物价格的0.5%,且累计最多不超过相关货物价格的5%。

11.合同生效:本合同经买卖双方双方盖章之日起生效。

12.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区,如果需要转运出口,请事先得到哈希水质分析仪器(上海)有限公司书面同意确认。

13.除非双方充分协商且在本合同附录中另行达成约定外,《哈希公司一般销售条款与细则》

"<https://www.hach.com.cn/privacy/sales>"(以下简称"一般条款")适用于本合同,与本合同同等有效,共同构成买方与卖方之间的合同关系。买方确认已经充分阅读并同意接受一般条款中的所有规定。本合同中没有明确规定,而一般条款中有规定的,适用一般条款的规定;一般条款中没有明确规定,而本合同中有规定的,适用本合同的规定;一般条款与本合同的规定相抵触的,适用一般条款的规定。

14.本合同采用中文书写,一式两份,买卖双方各执一份,具有同等效力。

销售合同专用章





卖方银行资料:

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 12191022821040

税号: 91310115593171357J

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

(盖章)

签字

徐如明

日期

合同号: SZALNT25022

合同金额: ¥1,220,806.47

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

(盖章)

签字

日期



Veralto Enterprise System

Fueled by Veralto's Core Values, the Veralto Enterprise System drives our company through a never-ending cycle of change and improvement. Exceptional people develop outstanding plans and execute them using world-class tools to build sustainable processes, resulting in superior performance. Our philosophy is rooted in four customer-facing priorities: Quality, Delivery, Cost, and Innovation.

2.1.10 业绩 10

Hach is an operating company of Veolia Corporation. We leverage the Veolia Enterprise System for sustainable growth, innovation, and quality. Our product and service offerings help customers protect their products, supply chain, and brand, while empowering their people.
 Veolia
 Hach is a Veolia company

购销订单



合同号: SZALNT25054
 合同日期: 2025-05-08

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
 地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
 电话TEL:
 传真FAX:
 Bill To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
 地址: 深圳市南山区西丽中山园路TCL国际E城G3栋4楼3A08室
 Ship To: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司
 地址: 深圳市龙岗区深圳市龙岗区布吉街道西环路137号布吉水质净化厂
 邮政编码: 电话: 13714279343

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司
 地址: 上海市浦东新区川沙路518号10座6楼
 电话TEL: 021-22879200
 传真FAX: 021-22870300
 约定交货日期: 2025-06-05

本合同由买卖双方订立, 根据本合同规定的条款, 买方同意购买, 卖方同意出售下述商品或服务:

1.商品名称, 规格, 数量, 单价, 折扣, 总价

序号	订货号	产品商标	品名及规格	数量
1	LPV445.80.00110	HACH/哈希	ee DR300 - Chlorine, Free+Total, w.Box; Pocket Colorimeter	10
2	2100Q01-CN	HACH/哈希	2100Q便携式浊度分析仪	10
3	LEV015.80.110A	HACH/哈希	HQ1110 手持便携式 pH/ORP 电化学测试仪	2
4	9532000	HACH/哈希	Pro+ pH测试笔	2
5	9532700	HACH/哈希	Pocket Pro+, Multi 1 Tester with repl. sensor and calibr. sol.	1
6	9021100		KIT, SENSOR CAP REPLACEMENT, LDO MODEL 2, HACH	17

7	PHC10101	HACH/哈希	pH101凝胶探头, 标准型, 1m电缆 GEL PROBE, STD, w/1m CABLE	2			
8	LPV444.80.00210	HACH/哈希	TL2300 LAB TURBIDIMETER, EPA, CN PKG	3			
9	LEV015.80.130A	HACH/哈希	HQ1130手持便携DO电化学测试仪	1			
10	PD1R1		PH电极, 材质: Ryton	5			
11	8974900	HACH/哈希	CODmax III 化学需氧量在线自动监测仪	4			
12	9020000SLU	HACH/哈希	溶解氧测定仪探头	3			
13	8572400	HACH/哈希	ee TOP LEVEL ASSY, CL17sc, PRESS.REG INSTALL KIT	4			
14	LXV423.80.10101	HACH/哈希	SOLITAX ts-line sc/IMMERS 50g/L WIPER PVC (CHINA)	22			
15	9890900	HACH/哈希	"NA8000.01型氨氮自动监测仪 (0.020mg/L ~ 160.0mg/L)	2			
16	COD203A-2-2C12A11AY0011	DKK	COD203A型CODmn分析仪, 地表水自来水应用; 测量范围: 0~20mg/L; 无打印机	1			
17	EZ2000.801A1102	HACH/哈希	EZ2000总铝分析仪, 测量范围: 80~600ug/L, 1通道, 1mA	1			
18	LXV424.99.00100	HACH/哈希	Solitax Inline sc 浊度/悬浮物探头, SS材质, 带自清洗刮, 用于插入式安装	14			
19	4415300	HACH/哈希	Kalibrierzyli nder	1			
	合计						¥1,471,989.56





--	--	--	--	--	--	--	--

双方理解，本订单中最终采购价格将就订单包含的美国原产地产品临时加收关税附加费，具体费率以希希通知经销商向原产地公司下单备货时进口关税情况确定的关税附加费率为准，接受本订单并下单即视作对此等附加费率的理解和接受。如果经销商届时不支付相关附加费的，本订单中的美国原产地产品部分的交易自动取消，希希对此不承担任何责任。

2.质量要求、技术标准：按制造商Hach合格出厂标准以及本合同规定的质量、规格和性能指标。

3.运输方式：卖方委托具有资质的运输公司运输。

4.国内运费和保险费：由卖方承担

发货方式：接受分批发货

5.原产地及制造商：美国希希公司

6.交货期：自本合同生效后，卖方严格按照双方在订单确认函中约定的交货时间交货。

卖方将合同中货物交给货运公司之时起，相关的风险即转移至买方，货物所有权至货款结清后转移至买方。

7.包装：Hach标准原厂合格包装

8.付款条件：

发货后 30天 内付清全额货款。

9.品质/数量异议：

1)凡属品质与数量异议，买方须于卖方发出付款通知后三周内以书面形式向卖方提出；

2)若卖方在规定的期限内未收到任何通知，则认为买方已接受货物，且货物与合同相符；

3)所装货物如属于应由保险公司、运输公司或其他有关运输机构负责的质量差异或数量短缺，卖方不负任何责任。

10.交付与提货责任：

1)若买方因故需要申请变更双方约定的交货日期，需要根据卖方现行的订单政策提交申请，待卖方订单管理部门审核同意后，卖方将向买方发出更新的订单确认函，双方以更新的订单确认函中载明的新的交货日期为准。买方对于单个合同申请修改约定交货时间的次数最多不超过3次，且申请更改后的交货日期不得超过本合同订单激活之日起12个月的时间期限。在距离双方约定的交货日期不足6周（包含6周）时，卖方不再接受买方修改交货日期的请求。

2)若在双方约定的交货日期到期时，买方单方面要求卖方不发货或以任何其他方式不提货的，则卖方在交货日期到期后将向买方收取逾期提货的违约金作为管理费：每逾期一天，收取未提货货物价格的0.5%。若买方在交货日期到期之日起100天内能够提货的，买方应向卖方额外支付前述逾期提货违约金后提货；若买方在交货日期到期之日起超过100天仍不提货的，卖方将有权从买方其他已付款项中或卖方应当支付给买方的款项（包括但不限于返利等）里扣除相应的逾期提货违约金后取消合同，并释放相关货物，卖方就此不承担任何违约责任。若买方已付款项不足以支付逾期提货违约金的，卖方有权要求买方对不足部分补足支付。

3)若卖方在约定交货日期无法按时交付，卖方有权对约定交货时间做一次变更。若卖方在变更后的约定交货时间到期仍无法发货超过30天的，且该等情况系因卖方过错导致，则卖方应对买方承担相应的违约责任：卖方应按照延迟交货部分的货物价格，自变更后31天起，每逾期一天赔付相关货物价格的0.5%，且累计最多不超过相关货物价格的5%。

11.合同生效：本合同经买卖双方双方盖章之日起生效。

12.合同中产品的最终销售地点为中国大陆地区，如果需要转运出口，请事先得到希希水质分析仪器（上海）有限公司书面同意确认。

13.除非双方充分协商且在本合同附录中另行达成约定外，《希希公司一般销售条款与细则》

“<https://www.hach.com.cn/privacy/sales>”（以下简称“一般条款”）适用于本合同，与本合同同等有效，共同构成买方与卖方之间的合同关系。买方确认已经充分阅读并同意接受一般条款中的所有规定。本合同中没有明确规定，而一般条款中有规定的，适用一般条款的规定；一般条款中没有明确规定，而本合同中有规定的，适用本合同的规定；一般条款与本合同的规定相抵触的，适用一般条款的规定。

14.本合同采用中文书写，一式两份，买卖双方各执一份，具有同等效力。



卖方银行资料:

开户银行: 招商银行股份有限公司上海长乐支行

银行帐号: 12191022821040

税号: 91310115593171357J

买方: 深圳市爱乐尼特仪器有限公司

(盖章)

签字

日期



合同号: SZALNT25054

合同金额: ¥ 1,471,989.56

卖方: 哈希水质分析仪器(上海)有限公司

(盖章)

签字

日期



Veralto Enterprise System

Fueled by Veralto's Core Values, the Veralto Enterprise System drives our company through a never-ending cycle of change and improvement. Exceptional people develop outstanding plans and execute them using world-class tools to build sustainable processes, resulting in superior performance. Our philosophy is rooted in four customer-facing priorities: Quality, Delivery, Cost, and Innovation.

2.2 西门子业绩

制造商同类供货业绩一览表

序号	项目名称	工程规模	安装地点	合同价 (万元)	设备参数	合同签订时间	用户单位名称、 联系方式
1	供货合同 (上海上源 总包乐清市 生活泵房二 次供水设备 采购及安装 项目)	大型工程	温州 (乐 清二 供泵 房)	138	压力变送器、液位 计、电磁流量计	2023 年 5 月 22 日	上海凡缘信息技 术有限公司 18121115368
2	供货合同 (首创爱华 总包分批采 购项目年度 框架)	大型工程	全国	395	压力变送器、液位 计、电磁流量计	2023 年 7 月 28 日	北京迪妙声科技 有限公司 18354311575
3	供货合同 (长春市第 六净水厂改 扩建项目)	大型工程	长春 (长 春市 第六 净水 厂)	103	压力变送器、液位 计、电磁流量计	2023 年 9 月 21 日	北京福路泰克科 技有限公司 15010610227
4	供货合同 (北京碧水 源总包阿里 拉果资源有 限责任公司 预处理膜处 理纯水系统 项目)	大型工程	西藏 (阿 里拉 果资 源)	133	压力变送器、液位 计、电磁流量计	2023 年 10 月 7 日	优联新光科技 (北京)有限公司 16601062505
5	供货合同	大型工程	宿州	103	压力变送器、液位	2023 年 10 月 7	优联新光科技



	(北京国电富通总包宿州钱营孜电厂二期废水零排放系统项目)		(宿州钱营孜电厂)		计、电磁流量计	日	(北京)有限公司 16601062505
6	供货合同 (遵义环保生态产业园餐厨垃圾处理厂工程项目)	大型工程	遵义 (餐厨垃圾处理厂)	199	压力变送器、液位计、电磁流量计	2023年10月30日	北京迪妙声科技有限公司 13811663160
7	供货合同 (广州北江引水工程(花都水厂及配水管道工程部分))	大型工程	广州 (花都水厂)	152	压力变送器、液位计、电磁流量计	2023年12月8日	欧控(广州)智能科技应用有限公司 15113551438
8	供货合同 (东莞市塘厦镇大坪污水厂一期工程)	大型工程	东莞 (大坪污水厂)	111	压力变送器、液位计、电磁流量计	2024年3月20日	深圳市华锐科源科技有限公司 18688932053
9	供货合同 (章阁水质净化厂改扩建工程)	大型工程	深圳 (章阁水质净化厂)	106	压力变送器、液位计、电磁流量计	2024年3月25日	深圳市华锐科源科技有限公司 18688932053
10	供货合同 (广西天宜环境科技有限公司污水)	大型工程	钦州 (污水处理)	103	压力变送器、液位计、电磁流量计	2024年10月14日	广西信达石油化工有限公司 13788491606

	处理厂改扩建工程)		厂)				
合计				1543			

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。

2.2.1 业绩 1

Confidential/保密

供货合同

合同号: Fanyuan-Siemens230511

买方参考号: 3008326258

卖方参考号:

买方: 上海凡缘信息技术有限公司

卖方: 西门子(中国)有限公司

地址: 上海市崇明区北沿公路2111号3幢590-47室

地址: 北京市朝阳区望京中环南路7号

联系人: 程小洁

联系人: Shen Jing Yu

电话: 18121115368

电话: 17702155718

传真:

传真:

电子邮件: 18121115368@163.com

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 农业银行上海江宁支行

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 09400701040032038

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91310112MA1GEBNN4U

收款人: 西门子(中国)有限公司

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. 货物及服务

1.1. 货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件1-1(“货物”)。

1.2. 卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件1-2(“服务”)。

2. 价格

2.1 合同总价为 1,388,477.24 (人民币, 含增值税) (“合同总价”), 税率为 13%。详见附件1。

2.2 除非双方另行书面同意, 本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

3. 交货

3.1 交货条款为 DDP【上海】(《2020 国际贸易术语解释通则》)。

3.2 特别声明, 货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成, 买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 交货方式包括分批交货(即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货)或一次性交货。如双方之间无明确约定, 则卖方可根据实际情况(例如货物备妥状态)选择以分批或一次性方式交货。

3.4 如果买方已经开通 Dlomis(定义如下)账户, 本合同下各货物的交货期应根据 Dlomis 下不时更新的“发货日期”计算。如果买方未开通 Dlomis, 则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 合同总价以下列方式支付:

(1) 预付款: 合同总价的百分之三十(30%)作为预付款(“预付款”), 在合同签订后七(7)日内以电汇方式一次性支付。



Confidential/保密

(2) 尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

4.3 如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。

4.4 除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

5. 特殊价格

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. 使用 Dlomis

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>，以下称“Dlomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署Dlomis使用声明。在使用Dlomis下各项服务和功能时，买方应注意遵守Dlomis用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通Dlomis账户后，卖方即可以通过Dlomis向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用Dlomis下各项服务和功能。

7. 保理

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向SCFL提出申请，SCFL根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经SCFL审批，买方、卖方和SCFL将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. 合同签订和生效

8.1 本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。

若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。

8.2 一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。

8.3 双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. 附件

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

- (1) 合同正文
- (2) 附件 1：货物及服务清单
- (3) 附件 2：供货一般条件



Confidential/保密

兹证明，双方已正式签订了本合同正本两份，双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同，则各方可通过“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）取得并下载所签订的合同的电子版。

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款（包括但不限于正文第 5 条（特殊价格）、第 8 条（合同签订和生效）、附件 2 第 2 条（验收）、第 3 条（质保）、第 5 条（双方的权利和义务）、第 9 条（责任限制）、第 10 条（合同调整）和第 11 条（合同终止））均系双方充分协商一致订立，且为双方所理解和接受。

上海凡缘信息技术有限公司
（“买方”）
（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

西门子（中国）有限公司
（“卖方”）
（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____ 2023年05月22日

日期：_____

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

Confidential/保密

附件 1: 货物及服务清单

附件 1-1: 货物

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

附件 1-2: 服务

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【请填写具体配套服务约定，如有。如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

附件 2 供货一般条件

1. 适用范围

本供货一般条件（“GTCs”）适用于买卖双方就货物和配套服务（如有）达成的所有交易，无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall（“西门子产品目录和在线订购系统”）、EDI（即电子数据传输系统）或 Dlomis（“西门子数字化工业集团订单管理信息系统”）产生的电子订单（以下统称“合同”）采购。

2. 验收

- 2.1 买方应在货物交付后的四（4）个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的，买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五（15）个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。
- 2.2 非因卖方原因验收未在上述日期完成的，则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下，货物部分或全部投入商业运行时，即应视为已经通过了验收。
- 2.3 对于在验收中发现的瑕疵或缺失，卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵，不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. 质保

- 3.1 卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外，卖方未就货物提供任何其他保证，包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定，货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付，自卖方发出表明货物备好可供交付的通知（如货物备妥通知）后第十五（15）日起计算质保期。
- 3.2 在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。
- 3.3 对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1) 不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2) 如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. 风险及所有权的转移

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. 双方的权利和义务

- 5.1 如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每延迟一日，卖方应按照迟延货物对应价款的 0.7% 向买方支付违约金。该违约金最高不超过迟延货物对应价款的 5%。关于迟延交付卖方没有进一步责任。
- 5.2 如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30% 作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每延迟一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7% 向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。
- 5.3 如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每延迟一日，买方应按照欠付金额的 0.7% 支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。
- 5.4 如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价



Confidential/保密

格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. 保密

- 6.1 双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。
- 6.2 信息接收方可作为履行本合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。
- 6.3 本第6条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. 软件

- 7.1 如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。
- 7.2 如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。
- 7.3 除非另有约定，软件应以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. 知识产权

- 8.1 如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自负费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后就立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三方和解。
- 8.2 如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。
- 8.3 买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. 责任限制

- 9.1 除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万元（1,000,000）元，以价值较小者为准。
- 9.2 任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. 合同调整

- 10.1 由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。
- 10.2 本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. 合同终止

- 11.1 1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方可立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。
- 11.2 终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。



Confidential/保密

12. 不可抗力

- 12.1 本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际外贸或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。
- 12.2 任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。
- 12.3 不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. 一般条款

- 13.1 所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。
- 13.2 本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会（CIETAC）按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。
- 13.3 本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。
- 13.4 除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. 遵守法律法规

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及与保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. 出口条款

15.1. 保留条款

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2. 遵守出口控制法规

- a. 如果买方将卖方提供的硬件，和/或软件，和/或技术（包括相关的文件）（合称“货物”），或卖方完成的工作和服务（包括所有种类的技术支持，合称“服务”）转移给第三方，则买方应遵守所有适用的国内和国际的（再）出口控制法规。在任何涉及转移前述货物和/或服务时，买方必须遵守中国、德国、欧盟以及美国的（再）出口控制法规。
- b. 在向第三方转移卖方提供的货物和/或服务之前，买方应该特别检查并以适当的措施保证：
- 该转移，或就这些货物，和/或服务有关的合同提供经纪服务，或提供与这些货物或服务有关的其他经济资源，将不违反中国、欧盟、美国（和）联合国实施的禁运规定，以及不违反对规避这些禁运的任何禁令（例如，通过不当转移）；
 - 此类货物和服务不得用于与军事、核技术或武器相关的用途，如果试图用于该用途，将被禁止或需要经过授权批准，除非相关授权已经获得批准；
 - 与所有适用的中国、欧盟和美国制裁清单上列举的实体、个人和组织进行交易的规定已被考虑；
 - 除非欧盟法律允许，否则第 833/2014 号和第 765/2006 号欧盟法规相应附件以及第 2021/821 号欧盟法规附件一（分别为现行版本）范围内的货物和服务不得（i）直接或间接（例如通过欧亚经济联盟（“EAEU”）国家）出口至俄罗斯或白俄罗斯，或（ii）转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类商品和服务的任何第三方商业合作伙伴。
- c. 应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途以及任何存在的出口控制限制等全部信息。
- d. 就任何由于买方和/或买方的第三方业务伙伴不遵守（再）出口控制规定，违反上述第 15.2.（b）条所述禁运或制裁，再出口货物和服务而引起的、或与之相关的索赔、诉讼、行动、罚款，损失、成本和损害，买方应向卖方赔偿并使其免受损害，且买方应赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。



Confidential/保密

- e. 如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同仅在被授予该等批准后才生效。
- (当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可(涵盖文档与服务，如最终用户许可协议)，则以下 (f) ~ (i) 项条款亦应适用。)
- f. 买方应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口控制法规，以及在任何情况下，遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用管辖区域的制裁、禁运和(再)出口控制法规(统称“出口控制法规”)。
- g. 特别是，除非出口控制法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：(i) 根据出口控制法规，在任何被禁止、或受到全面制裁的(目前为古巴、伊朗、朝鲜、叙利亚和乌克兰克里米亚、顿涅茨克和卢甘斯克地区)或有相关许可证要求的地区下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务(统称为“可交付成果”)；(ii) 允许出口控制法规制裁方名单上指定的任何个人或实体使用、转让(再)出口(包括任何“视为(再)出口”)，或以其他方式提供可交付成果；(iii) 将可交付成果用于出口控制法规禁止的任何目的(例如与军备、核技术或武器有关的用途)；(iv) 为可交付成果的任何用户进行上述任何活动提供便利。
- h. 根据西门子的要求，买方应该立刻提供所有与使用西门子服务相关的用户、预期用途及使用地点的信息。
- i. 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，则西门子不再承担履行本销售合同的义务。买方确认，根据出口控制法规，西门子可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. 数据保护

- 16.1. 卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定(下称“适用法律”)。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据(定义均以适用法律为准)。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用法律保护的数据(下称“数据”)，买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行本合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。
- 16.2. 西门子(卖方)已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的(例如进行市场推广活动以及确保遵守(为预防白领犯罪或洗钱而进行的)商业合作伙伴筛查义务等)、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件(包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务)，以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》(包括之后不断的修改)处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：
http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf
- 16.3. 买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：(1)为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未授权人员的访问；(2)卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。
17. 网络产品的安全须知
- 17.1. 工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。
- 17.2. 卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施(如有)。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。
- 17.3. 如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 Fanyuan-Siemens230511 2023/05/15		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008326258				
Delivery Address 交货地址: 上海凡缘信息技术有限公司 崇明区北沿公路2111号3幢590-47室 209999 上海市 奉贤区 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Shanghai				
Customer's Contact Person 客户联系人: 鲍家锦 Department 部门: Tel. 电话: 13916402775 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
	尊敬的客户: 非常感谢您公司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 如果根据双方合同约定贵司需要支付预付款, 则我司在收到贵司预付款后将根据产品的生 产周期、库存状况尽快向贵司发出一份带有 明确交货期的订单确认。请注意, 预付款支 付的延迟将会造成交货期的延迟。 如果根据双方合同约定贵司下单时无需支付 预付款, 则我司在收到贵方订单后将根 据产品的生产周期、库存状况尽快向贵司发 出一份带有明确交货期的订单确认。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below.					

Page 1 of 11
第1页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
	According to our contract terms, if you need to release the down payment, we will check the production lead time and stock situation right after receiving your down payment and send you an Order Confirmation with detailed delivery date afterwards. Please be noted that any delay of the down payment will result in the delay of the delivery time. If you don't need to pay the down payment, we will check the production lead time and stock situation as soon as we receive your purchase orders and send you an Order Confirmation with detailed delivery date afterwards. Thank you!					
001000	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	4 件		人民币	人民币
002000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	4 件		人民币	人民币
003000	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
Page 2 of 11 第2页 共11 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
004000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	3 件		人民币	人民币
005000	101517143 7ME3480-4AE00-2BE1\能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
006000	100557765 7ME6520-4PC13-2AA1\电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
007000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	1 件		人民币	人民币
008000	101500842 7ME3480-3AE00-2BD1\能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
009000	100555277 7ME6520-4VC13-2AA1\电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	8 件		人民币	人民币
010000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	8 件		人民币	人民币

Page 3 of 11
第3页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单 Currency 货币	Total Price 总 Currency 货币
011000	100555277 7ME6520-4VC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	8 件	79.00	5,602.21 人民币	44,817.68 人民币
012000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	8 件		人民币	人民币
013000	100544521 7ME6520-3TC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
014000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	1 件		人民币	人民币
015000	101500843 7ME3480-2BE00-2BD1 \能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
016000	100557765 7ME6520-4PC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
017000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	1 件		人民币	人民币

Page 4 of 11
第4页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price Currency 货币	Total Price Currency 货币
018000	101500842 7ME3480-3AE00-2BD1 \能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
019000	100555308 7ME6520-5DC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
020000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	1 件		人民币	人民币
021000	101500841 7ME3480-3CE00-2BD1 \能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
022000	100555312 7ME6520-5KC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
023000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	1 件		人民币	人民币
024000	101500841 7ME3480-3CE00-2BD1 \能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币

Page 5 of 11
第5页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd.,China
7,Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总价 Currency 货币
025001	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
026000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	3 件		人民币	人民币
027000	101517143 7ME3480-4AE00-2BE1 \能量积算仪 HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
028000	100555309 7ME6520-2RF13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
029000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	2 件		人民币	人民币
030000	100555310 7ME6520-2YC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
031000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	6 件		人民币	人民币

Page 6 of 11
第6页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
032000	100544522 7ME6520-4HC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
033000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	2 件		人民币	人民币
034000	100555277 7ME6520-4VC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	8 件		人民币	人民币
035000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	8 件		人民币	人民币
036000	100555277 7ME6520-4VC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	8 件		人民币	人民币
037000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0 \电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	8 件		人民币	人民币
038000	100555312 7ME6520-5KC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币

Page 7 of 11
第7页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总价 Currency 货币
039000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	6 件		人民币	人民币
040000	100555312 7ME6520-5KC13-2AA1\电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
041000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	6 件		人民币	人民币
042000	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1\电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
043000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	6 件		人民币	人民币
044000	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1\电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
045000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	6 件		人民币	人民币

Page 8 of 11
第8页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣	Unit Price 单价 人民币	Total Price 总计 人民币
046000	100714846 7ME6520-6FC13-2AA1 \电磁流量计 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	8 件		人民币	人民币
047000	100113421 7ME6910-1AA10-1AA0\电磁流量转换器 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	8 件		人民币	人民币
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同, 则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 9 of 11 第9页 共11 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p>				
<p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p>				
<p>遵守出口控制法规</p>				
<p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA</p>				

Page 10 of 11
第10页 共11页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
上海凡缘信息技术有限公司
崇明区北沿公路2111号3幢590-47室
200000 上海市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008326258

Customer No. 客户号: 200072389

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。	
3 应西门子要求, [客户]应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户]将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。	
4 就任何由于[客户]违反本[第 X 条]约定, 及[客户]和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用 (律师费和支出), [客户]应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户]将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。	
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to [Haode Technology Co., Ltd.] and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).	
本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【浩德科技股份有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任 (例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。	
	
Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清	Net Amount 总价(不含税): 人民币 1,228,740.92
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。	Total Amount 总价(含税): 人民币 1,388,477.24
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached.	
除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。	
Page 11 of 11	

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



2.2.2 业绩 2

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement 订单接收通知书

To 致:

0003
北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 Stock_UBDSN230727-125-P11 2023/07/27		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008494110				
Delivery Address 交货地址: 0003 北京迪妙声科技有限公司 滨城区彭李街道渤海十一路713号学苑花园8号楼 256601 山东省滨州市 CHINA Customer's Contact Person 客户联系人: 韩文娟 Department 部门: Tel. 电话: 18354311575 Fax 传真:		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP DDP Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
	<p>尊敬的客户:</p> <p>非常感谢您公司的本次订单, 我司将根据贵方订单需求供应下列产品。</p> <p>如果根据双方合同约定贵司需要支付预付款, 则我司在收到贵司预付款后将根据产品的生产周期、库存状况尽快向贵司发出一份带有明确交货期的订单确认。请注意, 预付款支付的延迟将会造成交货期的延迟。</p> <p>如果根据双方合同约定贵司下单时无需支付预付款, 则我司在收到贵方订单后将根据产品的生产周期、库存状况尽快向贵司发出一份带有明确交货期的订单确认。</p> <p>谢谢!</p> <p>Dear Customer,</p> <p>We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below.</p>					

Page 1 of 7
第1页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
According to our contract terms, if you need to release the down payment, we will check the production lead time and stock situation right after receiving your down payment and send you an Order Confirmation with detailed delivery date afterwards. Please be noted that any delay of the down payment will result in the delay of the delivery time. If you don't need to pay the down payment, we will check the production lead time and stock situation as soon as we receive your purchase orders and send you an Order Confirmation with detailed delivery date afterwards. Thank you!						
001000	100178258 6DR5015-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2-L SA A1 4883741165 HS Code:90328990 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	120 件			
002000	100577667 6DR5215-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	100 件			

Page 2 of 7
第2页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
003000	100577667 6DR5215-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	100 件	82.92	5,203.10 人民币	520,310.00 人民币
004000	100577667 6DR5215-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	50 件			
005000	103796100 6DR5215-0EN01-0AF0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	20 件			
006000	103859292 6DR5015-0EN01-0AF0 \SIPART PS2 2-L SA A1 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	30 件			
007000	100752352 6DR5115-0EN01-0AA0 \SIPART PS2 2-L HART 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	20 件			

Page 3 of 7
第3页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
008000	102090692 6DR5515-0EN01-0AA0 \SIPART PS2 PA SA Alu 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	10 件	82.92	6,418.44 人民币	64,184.40 人民币
009000	100321606 6DR5225-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	50 件			
010000	100144831 6DR5025-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2-L DA A1 4883741165 HS Code:90328990 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	50 件			
011000	100304714 6DR5025-0EG00-0AA0 \SIPART PS2 2-L DA A1 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	30 件			
012000	100653230 6DR5025-0EG01-0AA0 \SIPART PS2 2-L DA A1 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	30 件			

Page 4 of 7
第4页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
013000	103841575 6DR5225-0EN01-0AF0 \SIPART PS2 2/3/4-L H 4883741165 HS Code:90328100 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	20 件	82.15	7,146.51 人民币	142,930.20 人民币
014000	103816751 6DR5025-0EN01-0AF0 \SIPART PS2 2-L DA A1 4883741165 HS Code:90328900 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同, 则西门子不再承担履行本合同的义务。	TBA	20 件		人民币	人民币

Page 5 of 7
第5页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT B.J.

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

	<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p><u>遵守出口控制法规</u></p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA</p>
--	---

Page 6 of 7
第6页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年07月28日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008494110


Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

印) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。	3 应西门子要求, [客户]应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户]将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。	4 就任何由于[客户]违反本[第 X 条]约定, 及[客户]和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用(律师费和支出), [客户]应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户]将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to 【Beijing Dellsonics Science & Technology Co. Ltd.】 and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).	本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【北京迪妙声科技有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未来将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任(例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。	
<div></div>		
Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清	Net Amount 总价(不含税): 人民币	3,495,660.10
	VAT(增值税): 人民币	454,435.81
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。	Total Amount Including Tax 总价(含税): 人民币	3,950,095.91
2023年07月28日		
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached.		
除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。		
Page 7 of 7		

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



2.2.3 业绩 3

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement 订单接收通知书

To 致:

0003
北京福路泰克科技有限公司
东城区大方家胡同38号302室
100010 北京市
CHINA
2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236
Customer No. 客户号: 200005043
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 BJFLTK20230908 2023/09/21		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008609236				
Delivery Address 交货地址: 北京福路泰克科技有限公司 北京通州区垡头801号通县红旗印刷厂 100000 北京市 通州区 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Beijing				
Customer's Contact Person 客户联系人: 邓士兵 Department 部门: Tel. 电话: 15010610227 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢您的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
001000	104670005 7ME3220-5BB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件			
002000	104670004 7ME3220-2KB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件			

Page 1 of 6
第1页 共6 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京福路泰克科技有限公司
东城区大方家胡同38号302室
100040 北京市
CHINA 2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236

Customer No. 客户号: 200005043

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
003000	104670003 7ME3210-6CB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件	72.00	30,580.70 人民币	30,580.70 人民币
004000	104670002 7ME3210-4KB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
005000	104670001 7ME3210-3PB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
006000	104670003 7ME3210-6CB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
007000	104670002 7ME3210-4KB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
008000	104669970 7ME3210-3TB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
009000	104669969 7ME3210-6AB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币

Page 2 of 6
第2页 共6 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

北京福路泰克科技有限公司
东城区大方家胡同38号302室
100040 北京市
CHINA



2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236

Customer No. 客户号: 200005043

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
010000	104669968 7ME3210-4FB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件	72.00	30,580.70 人民币	30,580.70 人民币
011000	104669967 7ME3210-4PB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
012000	104669970 7ME3210-3TB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
013000	104670002 7ME3210-4KB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
014000	104669966 7ME3210-5BB22-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
015000	104669965 7ME3220-5KB11-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
016000	104669964 7ME3210-5KB11-1AA1 \SITRANS F US SONOKIT HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币

Page 3 of 6
第3页 共6 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京福路泰克科技有限公司
东城区大方家胡同38号302室
100040 北京市
CHINA 2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236

Customer No. 客户号: 200005043

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
017000	102931614 FDK:085X6329 \7ME37230AA021UA3-Z QN-00 HS Code:902610 Country of Origin:FR AL:N ECCN:EAR99I	TBA	14 件	72.31	20,495.69 人民币	286,939.66 人民币
018000	100116676 FDK:085B5333 \SON03200 extraction tool HS Code:82079099 Country of Origin:DK AL:N ECCN:N	TBA	2 件			
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 4 of 6 第4页 共6 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

北京福路泰克科技有限公司
东城区大柵家胡同38号302室
100010 北京市
CHINA



2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236

Customer No. 客户号: 200005043

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务,或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA</p>						
Page 5 of 6 第5页 共6 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
北京福路泰克科技有限公司
东城区大方家胡同38号302室
100040 北京市
CHINA
2023年10月07日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008609236

Customer No. 客户号: 200005043

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。 3 应西门子要求, [客户]应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户]将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。 4 就任何由于[客户]违反本[第 X 条]约定, 及[客户]和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用(律师费和支出), [客户]应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户]将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。							
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to 【Beijing Fulu Taike Technology Co. Ltd.】 and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.). 本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【北京福路泰克科技有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任(例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。							

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

2.2.4 业绩 4

Confidential/保密

SALES CONTRACT OF SUPPLIES 供货合同

合同号: XBUT23093002

买方参考号: 3008621757

卖方参考号:

买方: 优联新光科技(北京)有限公司

卖方: 西门子(中国)有限公司

地址: 北京市西城区广安门外大街 168 号 1 幢 4 层

地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

联系人: 薛筱庆

联系人: Shen Jing Yu

电话: 16601062505

电话: 17702155718

传真:

传真:

电子邮件: Xiaoqing.xue@ubtchina.com

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 中国工商银行股份有限公司北京广安门支行

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 020000191920002906

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91110102584497021A

收款人: 西门子(中国)有限公司

Buyer and Seller hereinafter referred to individually as a "Party" and collectively as the "Parties".

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

Buyer and Seller agree to the purchase and sales of Goods and ancillary services (if any) under this Sales Contract of Supplies (the "Contract") as follows:

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. Goods and Services 货物及服务

1.1. Specifications, packaging, shipping, delivery date and delivery mode, etc. of the Goods are set out in Annex 1-1 ("Goods").

货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件 1-1 (“货物”)。

1.2. The ancillary services provided by Seller under this Contract, if any, are set out in Annex 1-2 ("Services").

卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件 1-2 (“服务”)。

2. Price 价格

2.1 The total contract price is RMB 1,335,667.80 (VAT included) ("Total Contract Price"), the tax rate is 13%. Details are set out in Annex 1.

合同总价为人民币 1,335,667.80 (大写: 【壹佰叁拾叁万伍仟陆佰陆拾柒元捌角】, 含增值税) (“合同总价”), 税率为 13%。详见附件 1。

2.2 Unless otherwise agreed by the Parties in writing, the price of the Goods and Services stipulated hereunder shall include only Seller's standard packaging and transportation costs, such taxes as Seller expressly agrees to bear and such charges allocated to Seller in accordance with the terms of delivery.

除非双方另行书面同意, 本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

Page 1



Confidential/保密

3. Delivery 交货

3.1 Term of delivery shall be DDP at 【BeiJing】(INCOTERMS 2020).

交货条款为 DDP 【北京】（《2020 国际贸易术语解释通则》）。

3.2 For the avoidance of doubt, delivery is completed when Goods are made available at the door of the factory or warehouse named by Buyer to which vehicles have access. Buyer is responsible for unloading and the costs and risks of unloading from vehicles shall be borne by Buyer.

特别声明，货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成，买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 Delivery mode could be delivery by installments (i.e., delivery made on the delivery date of each installment as specified in the relevant sales order) or one time delivery of all the Goods. If it is not stipulated by the Parties, Seller may deliver the Goods by installments or in one time as chosen by it according to the actual situation, including readiness of the Goods.

交货方式包括分批交货（即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货）或一次性交货。如双方之间无明确约定，则卖方可根据实际情况（例如货物备妥状态）选择以分批或一次性方式交货。

3.4 In the event Buyer has opened its Dlomis (defined below) account, delivery date of each item of Goods under Contract shall be determined according to the information provided in Dlomis under "DN Due Date" from time to time. In the event Buyer has not opened account in Dlomis, then the delivery date will be specified in the Contract and updated from time to time in the following notices sent from Seller via email.

如果买方已经开通 Dlomis（定义如下）账户，本合同下各货物的交货期应根据 Dlomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Dlomis，则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 Payment of the Total Contract Price shall be made as stipulated herein by Buyer by T/T to the account designated by Seller on the first page of this Contract.

买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 The Total Contract Price shall be paid in accordance with the following terms:

合同总价以下列方式支付：

(1) Advance payment: **Thirty percent (30%)** of the Total Contract Price shall be paid by T/T by Buyer as advance payment ("Advance Payment") in one installment within seven (7) days after this Contract is duly concluded.

预付款：合同总价的百分之三十（30%）作为预付款（“预付款”），在合同签订后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

(2) Scenario 1 of Balance Payment: **Seventy percent (70%)** of the Total Contract Price shall be paid by T/T by Buyer in one installment before shipment and within seven (7) days after a notice of readiness for shipment is issued by Seller.

尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

Scenario 2 of Balance Payment: in case of delivery in installments, seventy percent (70%) of the price for each installment shall be paid by T/T by Buyer before shipment and within seven (7) days after a notice of readiness for shipment is issued by Seller for that installment.

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

4.3 In case of delay in payment of any installment, the delivery date and performance period shall be extended accordingly.

如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。

4.4 Unless otherwise provided, payments to Seller shall be made in full amount without any deduction.

除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

Page 2



Confidential/保密

5. Special Price 特殊价格

If Seller grants a price preference ("Special Price") to Buyer for the Goods, and specifies transaction pre-conditions applicable to such Special Price (such as, but not limited to, Buyer as end user, purchases the Goods for its own use; Buyer integrates the Goods into the equipment manufactured by it and sells such equipment; or Buyer sells the Goods to the agreed customers or projects) (the "Transaction Pre-Conditions"), either in an annex of the Contract, a particular order hereunder, or in other written forms, Buyer shall comply with the Transaction Pre-Conditions. If Buyer violates the Transaction Pre-Conditions in whole or in part, the violation shall constitute a breach of contract, then the premise to which this Special Price applies does no longer exist. For each breach, Seller shall be entitled to revoke the Special Price granted to Buyer; claim compensation from Buyer, and the compensated amount shall be at least the difference between the original price without price preference and the Special Price approved by Seller; Seller shall have right to adjust the price and adopt other pricing conditions for orders concluded thereafter; In addition, Seller may stop approving special prices for any new orders. Buyer agrees, upon the request from Seller, Buyer shall provide relevant supporting documents (except for sensitive and confidential information, such as price information) to prove that it has complied with the Transaction Pre-Conditions.

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. Use of Dlomis 使用 Dlomis

If Buyer chooses to use Siemens Digital Industries Order Management Information System (<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>), hereinafter referred to as "Dlomis", Buyer shall complete the relevant account opening procedures and sign declaration on the use of Dlomis. During the use of services and functions in Dlomis, Buyer shall pay attention and comply with Dlomis term of use, privacy terms and the relevant rules for services and functions of Dlomis it uses. After Buyer opens its Dlomis account, Seller may send notices under contracts/orders to Buyer's Dlomis. Buyer shall be responsible for the security of its account log-in information and ensure that individuals with access to its account are sufficiently authorized to use the services and functions under Dlomis on Buyer's behalf.

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>，以下称“Dlomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署Dlomis使用声明。在使用Dlomis下各项服务和功能时，买方应注意遵守Dlomis用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通Dlomis账户后，卖方即可以通过Dlomis向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用Dlomis下各项服务和功能。

7. Forfeiting 保理

To support business between Buyer and Seller, Siemens Commercial Factoring Co., Ltd. ("SCFL") may offer forfeiting service for sales orders under this Contract. Buyer may raise forfeiting applications to SCFL according to its business needs. SCFL will have discretion to decide whether it will grant Buyer a forfeiting credit and the limit thereof based on Buyer's business volume, financial condition, credibility and etc.. SCFL shall be entitled to cancel or adjust the forfeiting credit at any time. After being granted the forfeiting credit and subject to SCFL's prior approval, Buyer may choose the method of utilizing the forfeiting credit at its discretion. Buyer, Seller and SCFL will enter into forfeiting agreements and other related documents separately ("Forfeiting Documents"). Buyer shall not be entitled to refuse or delay its payment obligations under Forfeiting Documents by reasons attributable to any dispute(s) or claim(s) between Buyer and Seller under this Contract and/or any sales order.

Page 3



Confidential/保密

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向 SCFL 提出申请，SCFL 根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经 SCFL 审批，买方、卖方和 SCFL 将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. Contract Execution and Effectiveness 合同签订和生效

- 8.1 This Contract shall become effective upon fixing with seals of both Parties (official company stamp or special stamp for contract) or formal signing by the duly authorized representatives of both Parties. However, if there is an advance payment agreed herein, this Contract shall become effective from the date when it is duly concluded by both Parties in accordance with the aforesaid provision and Seller has received the advance payment paid by Buyer on time.

本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。

In case Buyer fails to pay advance payment on time, Seller shall be entitled to rescind the contract, and return the late payment from Buyer (if any).

若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。

- 8.2 Either Party or both Parties may execute this Contract by affixing its electronic stamp in the form of electronic signature using the issued digital certificate through "Siemens Electronic Signing Platform" (domain name: www.estamp.siemens.com) ("Electronic Signature"). All electronic documents executed by Electronic Signature as above shall have the same legal effect as written documents executed by affixing physical stamps or formal signing by the duly authorized representative(s).

一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。

- 8.3 Both Parties agree that other documents related to this Contract, such as orders, amendments, confirmation, notices, reports, communications, etc., may also be executed by aforesaid Electronic Signature.

双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. Governing Language 语言

This Contract is written in both English and Chinese languages. Both versions are equally authentic. In case of any discrepancies or conflicts between the two versions, the Chinese version shall prevail.

本合同用英文和中文写成。两种文本具有同等效力。当中英文本含义冲突或不一致时，应以中文文本为准。

10. Annexes 附件

The Annexes hereof form integral parts of this Contract, order of precedence between the provisions of main body of this Contract and that of the annexes shall be applied as follows:

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

- (1) Main Body of this Contract

合同正文

- (2) Annex I: List of Goods and Services

附件 1: 货物及服务清单

- (3) Annex II: General Terms and Conditions of Supplies

附件 2: 供货一般条件



Confidential/保密

IN WITNESS THEREOF, the Parties have caused this Contract to be executed in two originals with each Party retaining one fully executed original. If this Contract is executed by Electronic Signatures of both Parties, each Party may access and download the signed Contract in electronic form via "Siemens Electronic Signing Platform" (domain name: www.estamp.siemens.com).

兹证明, 双方已正式签订了本合同正本两份, 双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同, 则各方可通过“西门子电子签章平台”(域名为: www.estamp.siemens.com) 取得并下载所签订的合同的电子版。

BOTH PARTIES ACKNOWLEDGE AND CONFIRM THAT THE PROVISIONS UNDER THIS CONTRACT HAVE BEEN FULLY AND SUFFICIENTLY REVIEWED AND DISCUSSED. ALL TERMS UNDER THIS CONTRACT IN RELATION TO THE LIMITATION OF RIGHTS, AGGRAVATION/MITIGATION/EXCLUSION OF LIABILITY, OR OTHER TERMS HAVING SIGNIFICANT INTEREST WITH EITHER PARTY (INCLUDING BUT NOT LIMITED TO CLAUSE 5 (SPECIAL PRICE) AND CLAUSE 8 (CONTRACT EXECUTION AND EFFECTIVENESS) IN THE MAIN BODY AND THE FOLLOWING PROVISIONS IN ANNEX II: SECTIONS 2 (ACCEPTANCE), 3 (WARRANTY), 5 (RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE PARTIES), 9 (LIMITATION OF LIABILITY), 10 (ADAPTATION OF CONTRACT) AND 11 (TERMINATION) ETC.) ARE RESULTS OF COMPREHENSIVE NEGOTIATIONS AND HAVE BEEN FULLY AGREED AND ACCEPTED BY BOTH PARTIES.

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款(包括但不限于正文第 5 条(特殊价格)、第 8 条(合同签订和生效)、附件 2 第 2 条(验收)、第 3 条(质保)、第 5 条(双方的权利和义务)、第 9 条(责任限制)、第 10 条(合同调整)和第 11 条(合同终止))均系双方充分协商一致订立, 且为双方所理解和接受。

Youtian Xinguang Technology
(Beijing) Co., Ltd.
优联新光科技(北京)有限公司
(章)

Siemens Ltd., China
西门子(中国)有限公司
(章)

2023年10月07日

By
授权签字: 薛筱庆

By
授权签字: _____

By
授权签字: _____

Name (print)
姓名(印刷体): 薛筱庆

Name (print)
姓名(印刷体): _____

Name (print)
姓名(印刷体): _____

Date
日期: 2023-10-7

Date
日期: _____

Date
日期: _____

Confidential/保密

Annex I: List of Goods and Services

附件 1: 货物及服务清单

Annex 1-1: Goods

附件 1-1: 货物

The price, specifications, packaging, shipping, delivery date, delivery mode and other stipulations of the Goods are subject to the order acknowledgement issued by Seller.

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【Insert Goods details, if sales order cannot include all the details/如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

Annex 1-2: Services

附件 1-2: 服务

This Contract includes the following ancillary services, which are specified below.

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【Insert service details, if any. 请填写具体配套服务约定，如有。

If there's no service, please mark "not applicable" here or delete this Annex 1-2. 如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

Annex II General Terms and Conditions of Supplies

附件 2 供货一般条件

1. Scope of Application 适用范围

These General Terms and Conditions of Supplies ("GTCs") govern all sales by Seller to Buyer, regardless of whether Buyer purchases the Goods and/or Services (if any) through contracts, orders, electronic orders via Industry Mall (Siemens Catalog and Online Ordering System), EDI (i.e. electronic data transmission system), or Dlomis (Siemens DI Order Management Information System), those hereinafter collectively referred to as "Contract".

本供货一般条件 ("GTCs") 适用于买卖双方就货物和配套服务 (如有) 达成的所有交易, 无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall ("西门子产品目录和在线订购系统")、EDI (即电子数据传输系统) 或 Dlomis ("西门子数字化工业集团订单管理信息系统") 产生的电子订单 (以下统称 "合同") 采购。

2. Acceptance 验收

- 2.1 Buyer shall accept Goods within four (4) working days following the delivery of the Goods. If it is agreed that Seller shall provide any ancillary services for the Goods, Buyer and Seller shall complete the Acceptance of the Goods and Services within fifteen (15) working days upon receipt of the notice of acceptance from Seller.

买方应在货物交付后的四 (4) 个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的, 买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五 (15) 个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。

- 2.2 If Acceptance does not take place on the above-mentioned date as stipulated under Section 2.1 above due to reasons not attributable to Seller, Acceptance shall be deemed to have taken place on the second day following the end of the aforesaid inspection period. In any event, Acceptance shall be deemed to have been granted if the Goods are partially or in full, put into commercial operation.

非因卖方原因验收未在上述日期完成的, 则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下, 货物部分或全部投入商业运行时, 即应视为已经通过了验收。

- 2.3 Seller shall take reasonable measures to timely correct defects or missing parts discovered during Acceptance. Defects of the Goods that do not have significant impact on safety, operation, maintenance and repair of the Goods shall not impede Acceptance. Acceptance of the Goods and Services does not release or affect Seller's warranty obligations.

对于在验收中发现的瑕疵或缺失, 卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵, 不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. Warranty 质保

- 3.1 Seller warrants that the Goods conform the specifications as expressly agreed by the Parties in writing. EXCEPT FOR THE STATUTORY PRODUCT QUALITY WARRANTY AND EXPRESS WRITTEN STIPULATIONS OF THE PARTIES, SELLER DISCLAIMS ALL WARRANTIES OF ANY KIND WITH RESPECT TO THE GOODS, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY WARRANTIES AS TO FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE OR ANY IMPLIED MATTER. Unless otherwise provided, the warranty period is twelve (12) months after delivery. If the Goods are not delivered due to reasons attributable to Buyer, the warranty period shall start from the fifteenth (15th) day after the issuing date of the notice by Seller showing readiness for delivery, such as notice of "Readiness for Shipment".

卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外, 卖方未就货物提供任何其他保证, 包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定, 货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付, 自卖方发出表明货物备好可供交付的通知 (如货物备妥通知) 后第十五 (15) 日起计算质保期。

- 3.2 During the warranty period, if the Goods do not conform the above stipulations, Seller shall choose, in its own discretion, to repair or replace the defective Goods at its own expense, and Buyer shall provide Seller the necessary facilitations at no cost to Seller. Except the above, Seller has no further responsibility on warranty.

Page 8



Confidential/保密

在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。

- 3.3 Seller is not liable for defects not caused by Seller, including but not limited to: 1) misuse or improper storage, such as handling of the Goods not in conformity with the product instruction, unauthorized installations, alternations or repairs, use under overload conditions, use of unsuitable appurtenances, conditions or network configurations on site does not satisfy product use requirements; or 2) where remedy measures for security vulnerability have been published by Seller on its website or made available to Buyer otherwise, but Buyer fails to apply such measure in a timely manner.

对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1）不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2）如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. Transfer of Risk and Title 风险及所有权的转移

All risk of loss or damage to the Goods shall be transferred from Seller to Buyer upon delivery according to the INCOTERMS 2020. If Goods are ready for delivery but cannot be delivered for reasons beyond Seller's reasonable control, transfer of risk shall be deemed to have taken place upon Seller's written notice to Buyer of readiness for shipment of the Goods. Title of the Goods shall be transferred to Buyer upon full payment of the Total Contract Price.

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. Rights and Obligations of the Parties 双方的权利和义务

- 5.1 If Seller fails to deliver the Goods by the delivery date in the contract or any agreed extension period for reasons attributable to Seller, Seller shall pay liquidated damages to Buyer in the amount of 0.7 ‰ of the price of the Goods in delay per each day of delay. Such liquidated damages in total are limited to 5% of the Goods in delay. Seller has no further liability for delay in delivery.

如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每迟延一日，卖方应按照迟延货物对应价款的 0.7‰向买方支付违约金。该违约金最高不超过迟延货物对应价款的 5%。关于迟延交付卖方没有进一步责任。

- 5.2 If Buyer terminates the contract (including but not limited to any orders using credits or governed by a forfeiting agreement) prior to delivery of Goods and Services (if any), or materially violates the contract in any other way, Buyer shall pay 30% of the Total Contract Price to Seller as liquidated damages and compensate Seller's losses. If Buyer fails to take delivery of the Goods after seven (7) days of receipt of Seller's notice showing the readiness of the Goods, Buyer shall pay liquidated damages to Seller in the amount of 0.7 ‰ of the price of the Goods ready for delivery per each day of delay. Meanwhile, Seller will issue a notice to Buyer giving additional one (1) week to take delivery of the Goods. If Buyer still fails to take delivery after the expiration of the aforesaid period, in addition to claiming for the liquidated damages and compensation, Seller shall be entitled, at its sole discretion, to (1) re-schedule the delivery date; or (2) terminate this Contract. If Buyer fails to take delivery after the new delivery date is due, Seller is entitled to terminate the Contract immediately and claim for compensation according to this Contract.

如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30%作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每迟延一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7‰向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。

- 5.3 In case of Buyer's failure to fulfill any of its obligations under this Contract in a timely manner, including but not limited to making payment on time or obtaining all necessary licenses and approvals (if any), the delivery date and performance period shall be extended accordingly. If Buyer delays payment, Buyer shall pay liquidated damages in the amount of 0.7 ‰ of the unpaid amount for each day of delay. Meanwhile, Seller

Page 9



Confidential/保密

reserves the right to limit or cancel the credit of Buyer (if any), and Seller may require or demand payment or adequate assurances of performance from Buyer prior to taking any further steps for performing the Contract and/or any Sales Order.

如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每延迟一日，买方应照欠付金额的 0.7% 支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。

- 5.4 If Buyer breaches this Contract, without prejudice to remedied agreed above, Seller shall be reimbursed by Buyer for the additional expenses arising therefrom, including but not limited to fees for storage and freight, in addition, Seller may retain the advance payment (if any) paid by Buyer to offset the liquidated damages and any other claims and shall be entitled to suspend the performance of the Contract. Seller may further claim in case the liquidated damages are not sufficient to fully cover the loss and damages. In case Buyer materially breach the Contract and/or any other contracts and orders with Seller, in terms of this Contract and the orders hereunder, Seller may also: (1) declare all outstanding sums due and payable immediately; (2) adjust price and payment terms hereof; and / or (3) cease performing of its obligations, including but not limited to ceasing installation, delivery, warranty and any other services (if any).

如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. Confidentiality 保密

- 6.1 Any information exchanged by Parties in connection with this Contract shall be treated as confidential information. This confidentiality obligation shall not apply to a) information becomes available to the public through no breach by the recipient of the confidentiality obligation; b) information independently developed by the recipient; or c) information obtained from a third party whose disclosure does not breach any confidentiality obligation.

双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。

- 6.2 The recipient may disclose confidential information to its affiliate(s) or supplier(s) to the extent necessary for the purpose of performing the contract, provided that such affiliate(s) or supplier(s) shall be bounded by equivalent confidentiality obligations.

信息接收方可为履行合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。

- 6.3 The obligation set forth in this Section 6 (Confidentiality) shall survive termination or expiration of this Contract for five (5) years.

本第 6 条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. Software 软件

- 7.1 If any software is provided with the Goods, Buyer shall be granted a non-exclusive license under the license terms contained in the software documentation, the software itself or in attached license term, to install and use the software in unchanged form and with the agreed equipment for the agreed purpose. Buyer shall not modify, reverse engineer, disassemble or decompile the software.

如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。



Confidential/保密

- 7.2 If Seller delivers the software in the form of data medium (e.g., compact disk), the delivery terms under this Contract shall apply. If Seller delivers the software via download, delivery shall be completed when the initial password is sent out to the email address designated by Buyer in writing.

如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。

- 7.3 Unless otherwise agreed, the software shall be provided in machine readable form (object code) only. Seller does not provide source code of the software.

除非另有约定，软件应只以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. Intellectual Property 知识产权

- 8.1 In the event a third party asserts legitimate claims against Buyer that the Goods infringe its intellectual property rights, Seller shall, at its own expense, choose (i) to acquire the legal right to use the Goods for Buyer; (ii) modify the Goods so as not to infringe intellectual property rights; or (iii) replace the infringing part of the Goods. Seller's aforesaid obligations shall apply only if Buyer 1) has immediately notified Seller in writing of the claims asserted by the third party; 2) has not acknowledged an infringement; and 3) authorizes Seller to defend against and/or reach a settlement with the third party.

如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自负费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后就立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三方和解。

- 8.2 Seller shall be exempted from any liability if the infringement was caused by 1) any design, drawing or technique provided by Buyer; 2) Buyer's use of the Goods beyond the agreed purpose; or 3) the Goods being altered by Buyer or being combined or incorporated together with products not provided by Seller.

如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。

- 8.3 Buyer may use the plans, drawings, documentation and materials provided by Seller only for the purpose of operation, maintenance and repair of the Goods, in particular, not for the reproduction of the Goods or parts of the Goods.

买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. Limitations of Liability 责任限制

- 9.1 All liabilities of Seller in whatever kind relating to this Contract shall not, unless in case of personal injury caused by Seller or gross negligence or willful act, exceed the Total Contract Price or RMB one million (RMB 1,000,000), whichever is less.

除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万元（1,000,000）元，以价值较小者为准。

- 9.2 In no event is Seller responsible for any indirect or consequential losses or damages, regardless of whether they are foreseeable. For this section, indirect losses or damages include but not limit to loss of production, loss of business interruption or loss of use, loss of profit, interest or revenues, loss of information or data, and damages and indemnification arising from another contract between Buyer and a third party, etc.

任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. Adaptation of Contract 合同调整

- 10.1 In case where Seller's costs of performing this Contract (such as costs of labor, raw materials, logistics, etc.) get increased significantly, or its performance period has been affected significantly due to causes beyond the reasonable control of Seller, the Parties agree, (1) that the delivery date and performance period of Seller shall be extended accordingly; and (2) to allocate the increased costs between the Parties in a reasonable way. Seller shall not be liable for breach of contract in the above situations.

Page 11



Confidential/保密

由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。

- 10.2 After the effectiveness of this Contract, any changes in any of Seller's obligations under this Contract necessitated resulting from changes in law, standards or requirements by governmental authorities, shall be on the account of Buyer, and delivery date shall be postponed accordingly.

本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. Termination 合同终止

- 11.1 A Party may terminate this Contract immediately if 1) the other party commits a material breach of this Contract, and such breaching party does not ratify within 90 days after receiving breach notice; or 2) bankruptcy or insolvency of the other Party. Unless otherwise agreed in the Contract, in case Buyer fails to make advance payment (if any) within 90 days after execution of this Contract, Seller shall be entitled to terminate this Contract immediately. If Seller terminates this Contract in accordance with the terms of this Contract, Seller is entitled to be indemnified by Buyer for the balance of Total Contract Price minus the expenses not incurred, and compensation for other loss (if any).

1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方应立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。

- 11.2 Termination right shall be exercised by the Party with such right within three (3) years after the Party has known or should have known about the cause of termination.

终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。

12. Force Majeure 不可抗力

- 12.1 For this Contract, Force Majeure refers to unforeseeable, unavoidable and insurmountable objective circumstances, such as natural disasters, labor disputes, lock out, war or warlike situation, riot, sabotage, fire, transportation delays, acts of governments (such as change of laws and revocation of import permits etc.), impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or sanctions and outbreak of pandemic.

本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际外贸或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。

- 12.2 If either Party's performance of its obligations is affected by a Force Majeure event, the Party shall be exempted from liabilities, and the performance period shall be extended accordingly. Any delay in performance by Seller as a result of the occurrence of any Force Majeure event to its suppliers or subcontractors shall be deemed as a Force Majeure event occurring to Seller.

任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。

- 12.3 Either Party has the right to terminate this Contract by written notice to the other party when a Force Majeure event has continued for more than 180 days.

不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. Miscellaneous 一般条款

- 13.1 All notices in connection with this Contract shall be sent in writing to the contact address set forth on the first page hereof and be effective 1) upon dispatch if sent by email; or 2) three (3) days after the date of mailing if sent by courier services. Any changes in contact information shall be effective upon written notice to the other party. If the notice is not received due to inaccurate contact information or rejection, etc., the return date of the notice shall be deemed as the notice service date.



Confidential/保密

所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。

- 13.2 This Contract is governed by the laws of the People's Republic of China. Disputes in connection with this Contract shall be submitted to the China International Economic and Trade Arbitration Commission (CIETAC) for arbitration in Beijing by three (3) arbitrators in accordance with the CIETAC's arbitration rules in effect at the time of applying for arbitration. The Parties agree that arbitrators who are not on CIETAC's panel may be appointed as co-arbitrators or as presiding arbitrator.

本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会 (CIETAC) 按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。

- 13.3 This Contract and its annexes comprise the complete and final agreement between the Parties and supersede all prior negotiations, proposals, representations, commitments, understandings or agreements between the Parties, either written or oral, on its subject.

本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。

- 13.4 Unless expressly agreed by the Parties otherwise, days mentioned in this Contract refer to calendar days.
除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. Compliance with the Law and Regulations 遵守法律法规

The Parties shall comply with mandatory laws and regulations relating to environmental protection, protection of laborers' rights and interests, and protection of the legitimate rights and interests of other individuals or organizations, including but not limited to Labor Law, Environmental Protection Law, Criminal Law, Land Administration Law, etc.

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. Export Clauses 出口条款

15.1 Reservation Clause 保留条款

Seller shall not be obligated to fulfill this Contract if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2 Compliance with Export Control Regulations 遵守出口控制法规

- a. Buyer shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-)export control laws and regulations, and, in any event, with those of the People's Republic of China, the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations")

买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规（统称为“出口法规”）。

- b. Prior to any transaction by Buyer concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Seller ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Seller ("Services") with a third party, Buyer shall check and certify by appropriate measures that

在买方与第三方就卖方交付的货物（包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”）或卖方完成的工作和服务（包括维护和技术支持，统称为“服务”）进行任何交易之前，买方应通过适当措施检查并保证

- Buyer's use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);



Confidential/保密

买方使用、转让或分销该等货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施（例如，通过不当转移）；

- the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);

该等货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的（例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途）；

- Buyer has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and

买方已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选；和

- Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.

未经出口法规允许，出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得（i）直接或间接（例如通过欧亚经济联盟（EAEU）国家）出口至俄罗斯或白俄罗斯，或（ii）转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口该等货物和服务的任何第三方业务伙伴。

- c. Upon request by Seller, Buyer shall promptly provide Seller with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. Buyer will notify Seller prior to Buyer disclosing any information to Seller that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Seller.

应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。买方将在其向卖方披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前，使用卖方指定的披露工具和方法通知卖方相关信息。

- d. Buyer will indemnify and hold harmless Seller, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to Buyer's noncompliance with this Article 15, including Buyer's and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and Buyer will compensate Seller for all losses and expenses resulting thereof.

就任何由于买方违反第 15 条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费用和支出），买方应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。

- e. If and to the extent the sale or supply of Goods and Services is subject to prior authorization by the competent export control authorities of the European Union, this Sales Contract shall come into force only upon granting of such authorization.

如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同应仅在被授予该等批准后才生效。

(The following sub-sections (f) to (j) shall also apply if the contract covering (nonexclusive, non-transferable, non-sublicensable) software licenses, including documentation and services, entered into by Buyer directly and/or indirectly with a user to whom Buyer has made available such Software (e.g. EULAs). 当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可（涵盖文档与服务，如最终用户许可协议），则以下（f）~（j）项条款亦应适用。）

- f. Buyer shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-)export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction(s) (collectively "Export Regulations").

买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口控制法规，以及在任何情况下，遵守欧盟、美国 and 任何当地适用管辖区域的制裁、禁运和（再）出口控制法规（统称“出口控制法规”）。



Confidential/保密

- g. Buyer shall not, unless permitted by the Export Regulations or respective governmental licenses or approvals, (i) download, install, access or use the software, documentation and/or services (collectively "Deliverables") from or in any location prohibited by or subject to comprehensive sanctions or subject to license requirements according to the Export Regulations; (ii) grant access to, transfer, (re-)export (including any "deemed (re-)exports"), or otherwise make available the Deliverables to any entity, person, or organization identified on a restricted party list of the Export Regulations, or owned or controlled by a listed party; (iii) use the Deliverables for any purpose prohibited by the Export Regulations (e.g. use in connection with armaments, nuclear technology or weapons); (iv) facilitate any of the aforementioned activities by any user of the Deliverables.

未经出口法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：（i）从来自或者位于被出口法规禁止或受全面制裁的任何地点或需要许可的任何地点下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务（统称为“可交付成果”）；（ii）向出口法规受限制方名单上确定的，或由受限制方拥有或控制的任何实体、个人或组织授予访问、转让、（再）出口（包括任何“视为（再）出口”）或以其他方式提供可交付成果；（iii）将可交付成果用于出口法规禁止的任何目的（例如用于军备、核技术或武器）；（iv）为任何用户使用可交付成果的上述活动提供便利。

- h. Upon request by Seller, Buyer shall promptly provide Seller with all information pertaining to user(s), the intended use and the location of use of the Deliverables.

根据卖方的要求，买方应该立刻提供所有与使用卖方可交付成果相关的用户、预期用途及使用地点的信息。

- i. Buyer will indemnify and hold harmless Seller, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to Buyer's noncompliance with this Article 15, including Buyer's and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and Buyer shall compensate Seller for all losses and expenses resulting thereof.

就任何由于买方违反第15条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费和支出），买方应向卖方、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。

- j. Seller shall not be obligated to fulfill this Sales Contract if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. Buyer acknowledges that Seller may be obliged under the Export Regulations to limit or suspend access by Buyer and/or user(s) to the Deliverables.

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，则卖方不再承担履行本销售合同的义务。买方确认，根据出口控制法规，卖方可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. Data Protection 数据保护

- 16.1 Seller and Buyer shall comply with the statutory provisions relating to cyber security, data security and personal information protection (hereafter "applicable laws"). Buyer shall not disclose to Seller any state secrets, national core data or important data (all of which shall have the meaning as defined by the applicable laws) during the performance of the Contract unless otherwise agreed by Seller. Where Buyer discloses to Seller any data which is subject to legal protection (hereafter "Data") under this Contract or for purpose to perform this Contract, Buyer shall notify Seller by a written notice in good time prior to the disclosure of the Data, so as to enable Seller to deal with the Data in a way in compliance with applicable laws. Buyer hereby warrants the Data provided by Buyer to Seller is lawfully collected and provided and does not infringe the rights and interest of individuals or third parties. In addition, Buyer is obliged to satisfy the prerequisites required by applicable law, so as to enable Seller to, for the purpose of performing the Contract or other reasonable purposes relating to the Contract, collect, process/entrust a third party to process, use, transfer to a third party, share with a third party, disclose or transfer abroad the Data without any breach of applicable laws.

卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定（下称“适用法律”）。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据（定义均以适用法律为准）。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用



Confidential/保密

法律保护的数据（下称“数据”），买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。

- 16.2 Siemens (Seller) has formulated a Siemens Business Partner Privacy Notice to specify how Siemens processes and protects the personal information of the contact person at Siemens' customers, suppliers and partners e.g. with regard to the categories of personal information processed, the purposes of the processing (e.g. performing promotion activities and ensuring compliance with Siemens Business Partner compliance screening obligations (to prevent white-collar or money laundering crimes) etc.), transfer and disclosure of personal information, retention period, data subject's rights, and data privacy contact etc. Buyer is obliged to satisfy the prerequisites required by applicable laws (including without limitation to the notification and consent obligations under the applicable laws), so that Siemens may process the personal information of the contact person of Buyer in a way as specified in the Siemens Business Partner Privacy Notice (including any amendment thereof made from time to time). The Siemens Business Partner Privacy Notice can be found by the below link:

http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-en.pdf

西门子（卖方）已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的（例如进行市场推广活动以及确保遵守（为预防白领犯罪或洗钱而进行的）商业合作伙伴筛查义务等）、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件（包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务），以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》（包括之后不时修改）处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：

http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf

- 16.3 Buyer shall deal with all Data received from Seller or its affiliates or otherwise become accessible to the Buyer in accordance with the applicable laws. Buyer hereby warrants that: (1) it shall take proper technical and organizational measures which are in line with the applicable laws in order to protect the Data against manipulation, loss, destruction and against access by unauthorized persons; and (2) all Data provided by Seller shall be used solely for the sole purpose of performing this Sales Contract. Any further statutory or contractual confidentiality obligations remain unaffected by the above clauses.

买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：(1)为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未授权人员的访问；(2)卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。

17. Cyber Security Notice for Network Products 网络产品的安全须知

- 17.1 Plants, systems, machines and networks may be subject to cyber threats. Seller has established the channel for receiving information on security vulnerabilities in Seller's products. Buyer may report the security vulnerabilities in Seller's products that they have discovered or encountered by sending emails to productcert@siemens.com or src.cyscn.cn@siemens.com.

工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。

- 17.2 Seller will publish the security vulnerabilities and remedy measures (if any) in Seller's products on <https://www.siemens.com/industrialsecurity> from time to time. Buyer shall visit the above-mentioned website periodically and apply the remedy measures in a timely manner. Buyer is highly recommended to register on the above website and subscribe the "Security Advisory" to stay informed of the most updated vulnerabilities and remedy measures.

卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施（如有）。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。

Confidential/保密

- 17.3 In case Buyer is not the end user of Seller's products, Buyer shall ensure that (i) the end user of Seller's products will be informed of the contents of the above 17.1 and 17.2 in writing; and (ii) in case Seller decides to send separate notices for vulnerabilities and remedy measures by ways other than releasing those on its website, e.g. by email, telephone or courier etc., Buyer shall ensure that a separate notice will also be delivered to the end user in the same manner.

如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 XBUT23093002 2023/09/27		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008621757				
Delivery Address 交货地址: 优联新光科技(北京)有限公司 北京市房山区良乡镇良官大街58号良乡永定科技 102401 北京市 房山区 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Beijing				
Customer's Contact Person 客户联系人: 戎志伟 Department 部门: Tel. 电话: 13601394529 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢贵司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
Page 1 of 16 第1页 共16 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
001000	104292621 6DR5010-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2wire w Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	15 件		人民币	人民币

Page 2 of 16
第2页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价	Total Price 总计
002000	104292621	TBA	15		人民币	人民币
	6DR5010-0NM01-0AA0-Z \SIPART PS2 2wire w Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 AL:N ECCN:N					
	Country of Origin:FR					

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址：
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码：100102
电话：(0086-10) 6472 1888
网址：www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 15 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency: 货币	Total Price 总计 Currency: 货币
003000	104292621 6DR5010-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2wire w Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA			人民币	人民币

Page 4 of 16
第4页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 15 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
004000	104292621 6DR5010-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2wire w Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA			人民币	人民币

Page 5 of 16
第5页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency: 货币	Total Price 总计 Currency: 货币
006000	104677110 6DR5020-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2wire w Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	15 件		人民币	人民币
007000	100395318 6DR5520-ONM00-OAA0 \SIPART PS2 PA DA HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	30 件	76.54	5,335.83 人民币	160,074.90 人民币

Page 7 of 16
第7页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price Currency 货币	Total Price Currency 货币
010000	104677108 6DR5110-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2 wire Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 AL:N ECCN:N Country of Origin:FR	TBA	15 件		人民币	人民币

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price Currency 货币	Total Price Currency 货币
011000	104677108 6DR5110-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2 wire Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 AL:N ECCN:N Country of Origin:FR	TBA	15 件		人民币	人民币

Page 11 of 16

第11页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址：
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码：100102
电话：(0086-10) 6472 1888
网址：www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
012000	104677108 6DR5110-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2 wire Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	15 件		人民币	人民币
013000	104677108 6DR5110-ONM01-OAA0-Z \SIPART PS2 2 wire Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	5 件	76.53	5,321.94 人民币	26,609.70 人民币

Page 12 of 16
第12页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price Currency 货币	Total Price Currency 货币
014000	104677107 6DR5510-ONM00-OAA0-Z \SIPART PS2 PA SA Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15:UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:84129090 AL:N ECCN:N Country of Origin:CN	TBA	15 件		人民币	人民币

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 15 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
015000	104677107 6DR5510-ONM00-OAA0-Z \SIPART PS2 PA SA Y15 Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT Y15: UBT HS Code:84129090 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同, 则西门子不再承担履行本合同的义务。	TBA			人民币	人民币

Page 14 of 16
第14页 共16 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为"出口法规")。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为"货物")或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为"服务")进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规 and 任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA</p>						
Page 15 of 16 第15页 共16 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008621757



Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承</p> <p>3 应西门子要求, [客户] 应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户] 将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。</p> <p>4 就任何由于[客户] 违反本[第 X 条] 约定, 及[客户] 和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用 (律师费和支出), [客户] 应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户] 将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。</p> <p>The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to [You] an Xinguang Technology(Beijing) Co., Ltd. and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).</p> <p>本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【优联新光科技(北京)有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任 (例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。</p> <p> 合同专用章 110102004313 韩毅 2023-10-7</p>	<p>不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴</p> <p> 2023年10月07日</p>
<p>Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清 Net Amount 总价(不含税): 人民币 1,182,006.90 VAT(增值税): 人民币 153,660.90 Delivery Date is in accordance with the prompt Total Amount Including Tax 总价(含税): 人民币 1,335,667.80 reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。</p>	
<p>Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached. 除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。</p> <p>Page 16 of 16</p>	

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

2.2.5 业绩 5

Confidential/保密

SALES CONTRACT OF SUPPLIES 供货合同

合同号: XBUT23093003

买方参考号: 3008622059

卖方参考号:

买方: 优联新光科技(北京)有限公司

卖方: 西门子(中国)有限公司

地址: 北京市西城区广安门外大街 168 号 1 幢 4 层

地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

联系人: 薛筱庆

联系人: Shen Jing Yu

电话: 16601062505

电话: 17702155718

传真:

传真:

电子邮件: Xiaoqing.xue@ubtchina.com

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 中国工商银行股份有限公司北京广安门支行

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 020000191920002906

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91110102584497021A

收款人: 西门子(中国)有限公司

Buyer and Seller hereinafter referred to individually as a "Party" and collectively as the "Parties".

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

Buyer and Seller agree to the purchase and sales of Goods and ancillary services (if any) under this Sales Contract of Supplies (the "Contract") as follows:

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. Goods and Services 货物及服务

1.1. Specifications, packaging, shipping, delivery date and delivery mode, etc. of the Goods are set out in Annex 1-1 ("Goods").

货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件 1-1 (“货物”)。

1.2. The ancillary services provided by Seller under this Contract, if any, are set out in Annex 1-2 ("Services").

卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件 1-2 (“服务”)。

2. Price 价格

2.1 The total contract price is RMB 1,038,996.02 (VAT included) ("Total Contract Price"), the tax rate is 13%. Details are set out in Annex 1.

合同总价为人民币 1,038,996.02 (大写:【壹佰零叁万捌仟玖佰玖拾陆元零贰分】，含增值税)(“合同总价”)，税率为 13%。详见附件 1。

2.2 Unless otherwise agreed by the Parties in writing, the price of the Goods and Services stipulated hereunder shall include only Seller's standard packaging and transportation costs, such taxes as Seller expressly agrees to bear and such charges allocated to Seller in accordance with the terms of delivery.

除非双方另行书面同意，本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

Page 1



Confidential/保密

3. Delivery 交货

3.1 Term of delivery shall be DDP at 【BeiJing】(INCOTERMS 2020).

交货条款为 DDP 【北京】（《2020 国际贸易术语解释通则》）。

3.2 For the avoidance of doubt, delivery is completed when Goods are made available at the door of the factory or warehouse named by Buyer to which vehicles have access. Buyer is responsible for unloading and the costs and risks of unloading from vehicles shall be borne by Buyer.

特别声明，货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成，买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 Delivery mode could be delivery by installments (i.e., delivery made on the delivery date of each installment as specified in the relevant sales order) or one time delivery of all the Goods. If it is not stipulated by the Parties, Seller may deliver the Goods by installments or in one time as chosen by it according to the actual situation, including readiness of the Goods.

交货方式包括分批交货（即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货）或一次性交货。如双方之间无明确约定，则卖方可根据实际情况（例如货物备妥状态）选择以分批或一次性方式交货。

3.4 In the event Buyer has opened its Dlomis (defined below) account, delivery date of each item of Goods under Contract shall be determined according to the information provided in Dlomis under "DN Due Date" from time to time. In the event Buyer has not opened account in Dlomis, then the delivery date will be specified in the Contract and updated from time to time in the following notices sent from Seller via email.

如果买方已经开通 Dlomis（定义如下）账户，本合同下各货物的交货期应根据 Dlomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Dlomis，则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 Payment of the Total Contract Price shall be made as stipulated herein by Buyer by T/T to the account designated by Seller on the first page of this Contract.

买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 The Total Contract Price shall be paid in accordance with the following terms:

合同总价以下列方式支付：

(1) Advance payment: **Thirty percent (30%)** of the Total Contract Price shall be paid by T/T by Buyer as advance payment ("Advance Payment") in one installment within seven (7) days after this Contract is duly concluded.

预付款：合同总价的百分之三十（30%）作为预付款（“预付款”），在合同签订后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

(2) Scenario 1 of Balance Payment: **Seventy percent (70%)** of the Total Contract Price shall be paid by T/T by Buyer in one installment before shipment and within seven (7) days after a notice of readiness for shipment is issued by Seller.

尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

Scenario 2 of Balance Payment: in case of delivery in installments, seventy percent (70%) of the price for each installment shall be paid by T/T by Buyer before shipment and within seven (7) days after a notice of readiness for shipment is issued by Seller for that installment.

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

4.3 In case of delay in payment of any installment, the delivery date and performance period shall be extended accordingly.

如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。

4.4 Unless otherwise provided, payments to Seller shall be made in full amount without any deduction.

除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

Page 2



Confidential/保密

5. Special Price 特殊价格

If Seller grants a price preference ("Special Price") to Buyer for the Goods, and specifies transaction pre-conditions applicable to such Special Price (such as, but not limited to, Buyer as end user, purchases the Goods for its own use; Buyer integrates the Goods into the equipment manufactured by it and sells such equipment; or Buyer sells the Goods to the agreed customers or projects) (the "Transaction Pre-Conditions"), either in an annex of the Contract, a particular order hereunder, or in other written forms, Buyer shall comply with the Transaction Pre-Conditions. If Buyer violates the Transaction Pre-Conditions in whole or in part, the violation shall constitute a breach of contract, then the premise to which this Special Price applies does no longer exist. For each breach, Seller shall be entitled to revoke the Special Price granted to Buyer; claim compensation from Buyer, and the compensated amount shall be at least the difference between the original price without price preference and the Special Price approved by Seller; Seller shall have right to adjust the price and adopt other pricing conditions for orders concluded thereafter; In addition, Seller may stop approving special prices for any new orders. Buyer agrees, upon the request from Seller, Buyer shall provide relevant supporting documents (except for sensitive and confidential information, such as price information) to prove that it has complied with the Transaction Pre-Conditions.

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. Use of Dlomis 使用 Dlomis

If Buyer chooses to use Siemens Digital Industries Order Management Information System (<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>), hereinafter referred to as "Dlomis", Buyer shall complete the relevant account opening procedures and sign declaration on the use of Dlomis. During the use of services and functions in Dlomis, Buyer shall pay attention and comply with Dlomis term of use, privacy terms and the relevant rules for services and functions of Dlomis it uses. After Buyer opens its Dlomis account, Seller may send notices under contracts/orders to Buyer's Dlomis. Buyer shall be responsible for the security of its account log-in information and ensure that individuals with access to its account are sufficiently authorized to use the services and functions under Dlomis on Buyer's behalf.

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>，以下称“Dlomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署Dlomis使用声明。在使用Dlomis下各项服务和功能时，买方应注意遵守Dlomis用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通Dlomis账户后，卖方即可以通过Dlomis向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用Dlomis下各项服务和功能。

7. Forfeiting 保理

To support business between Buyer and Seller, Siemens Commercial Factoring Co., Ltd. ("SCFL") may offer forfeiting service for sales orders under this Contract. Buyer may raise forfeiting applications to SCFL according to its business needs. SCFL will have discretion to decide whether it will grant Buyer a forfeiting credit and the limit thereof based on Buyer's business volume, financial condition, credibility and etc.. SCFL shall be entitled to cancel or adjust the forfeiting credit at any time. After being granted the forfeiting credit and subject to SCFL's prior approval, Buyer may choose the method of utilizing the forfeiting credit at its discretion. Buyer, Seller and SCFL will enter into forfeiting agreements and other related documents separately ("Forfeiting Documents"). Buyer shall not be entitled to refuse or delay its payment obligations under Forfeiting Documents by reasons attributable to any dispute(s) or claim(s) between Buyer and Seller under this Contract and/or any sales order.

Page 3



Confidential/保密

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向 SCFL 提出申请，SCFL 根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经 SCFL 审批，买方、卖方和 SCFL 将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. Contract Execution and Effectiveness 合同签订和生效

- 8.1 This Contract shall become effective upon fixing with seals of both Parties (official company stamp or special stamp for contract) or formal signing by the duly authorized representatives of both Parties. However, if there is an advance payment agreed herein, this Contract shall become effective from the date when it is duly concluded by both Parties in accordance with the aforesaid provision and Seller has received the advance payment paid by Buyer on time.

本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。

In case Buyer fails to pay advance payment on time, Seller shall be entitled to rescind the contract, and return the late payment from Buyer (if any).

若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。

- 8.2 Either Party or both Parties may execute this Contract by affixing its electronic stamp in the form of electronic signature using the issued digital certificate through "Siemens Electronic Signing Platform" (domain name: www.estamp.siemens.com) ("Electronic Signature"). All electronic documents executed by Electronic Signature as above shall have the same legal effect as written documents executed by affixing physical stamps or formal signing by the duly authorized representative(s).

一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。

- 8.3 Both Parties agree that other documents related to this Contract, such as orders, amendments, confirmation, notices, reports, communications, etc., may also be executed by aforesaid Electronic Signature.

双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. Governing Language 语言

This Contract is written in both English and Chinese languages. Both versions are equally authentic. In case of any discrepancies or conflicts between the two versions, the Chinese version shall prevail.

本合同用英文和中文写成。两种文本具有同等效力。当中英文本含义冲突或不一致时，应以中文文本为准。

10. Annexes 附件

The Annexes hereof form integral parts of this Contract, order of precedence between the provisions of main body of this Contract and that of the annexes shall be applied as follows:

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

- (1) Main Body of this Contract

合同正文

- (2) Annex I: List of Goods and Services

附件 1：货物及服务清单

- (3) Annex II: General Terms and Conditions of Supplies

附件 2：供货一般条件



Confidential/保密

IN WITNESS THEREOF, the Parties have caused this Contract to be executed in two originals with each Party retaining one fully executed original. If this Contract is executed by Electronic Signatures of both Parties, each Party may access and download the signed Contract in electronic form via "Siemens Electronic Signing Platform" (domain name: www.estamp.siemens.com).

兹证明, 双方已正式签订了本合同正本两份, 双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同, 则各方可通过“西门子电子签章平台”(域名为: www.estamp.siemens.com) 取得并下载所签订的合同的电子版。

BOTH PARTIES ACKNOWLEDGE AND CONFIRM THAT THE PROVISIONS UNDER THIS CONTRACT HAVE BEEN FULLY AND SUFFICIENTLY REVIEWED AND DISCUSSED. ALL TERMS UNDER THIS CONTRACT IN RELATION TO THE LIMITATION OF RIGHTS, AGGRAVATION/MITIGATION/EXCLUSION OF LIABILITY, OR OTHER TERMS HAVING SIGNIFICANT INTEREST WITH EITHER PARTY (INCLUDING BUT NOT LIMITED TO CLAUSE 5 (SPECIAL PRICE) AND CLAUSE 8 (CONTRACT EXECUTION AND EFFECTIVENESS) IN THE MAIN BODY AND THE FOLLOWING PROVISIONS IN ANNEX II: SECTIONS 2 (ACCEPTANCE), 3 (WARRANTY), 5 (RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE PARTIES), 9 (LIMITATION OF LIABILITY), 10 (ADAPTATION OF CONTRACT) AND 11 (TERMINATION) ETC.) ARE RESULTS OF COMPREHENSIVE NEGOTIATIONS AND HAVE BEEN FULLY AGREED AND ACCEPTED BY BOTH PARTIES.

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款(包括但不限于正文第 5 条(特殊价格)、第 8 条(合同签订和生效)、附件 2 第 2 条(验收)、第 3 条(质保)、第 5 条(双方的权利和义务)、第 9 条(责任限制)、第 10 条(合同调整)和第 11 条(合同终止))均系双方充分协商一致订立, 且为双方所理解和接受。

Yujian Xingguang Technology
(Beijing) Co., Ltd.
优联新光科技(北京)有限公司
(章)

Siemens Ltd., China
西门子(中国)有限公司
(章)

By
授权签字: 薛筱庆

By 2023年10月07日
授权签字:

By
授权签字:

Name (print)
姓名(印刷体): 薛筱庆

Name (print)
姓名(印刷体):

Name (print)
姓名(印刷体):

Date
日期: 2023-10-7

Date
日期:

Date
日期:

Confidential/保密

Annex I: List of Goods and Services

附件 1: 货物及服务清单

Annex 1-1: Goods

附件 1-1: 货物

The price, specifications, packaging, shipping, delivery date, delivery mode and other stipulations of the Goods are subject to the order acknowledgement issued by Seller.

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【Insert Goods details, if sales order cannot include all the details/如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

Annex 1-2: Services

附件 1-2: 服务

This Contract includes the following ancillary services, which are specified below.

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【Insert service details, if any. 请填写具体配套服务约定，如有。

If there's no service, please mark "not applicable" here or delete this Annex 1-2. 如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

Annex II General Terms and Conditions of Supplies

附件 2 供货一般条件

1. Scope of Application 适用范围

These General Terms and Conditions of Supplies ("GTCs") govern all sales by Seller to Buyer, regardless of whether Buyer purchases the Goods and/or Services (if any) through contracts, orders, electronic orders via Industry Mall (Siemens Catalog and Online Ordering System), EDI (i.e. electronic data transmission system), or Dlomis (Siemens DI Order Management Information System), those hereinafter collectively referred to as "Contract".

本供货一般条件 ("GTCs") 适用于买卖双方就货物和配套服务 (如有) 达成的所有交易, 无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall ("西门子产品目录和在线订购系统")、EDI (即电子数据传输系统) 或 Dlomis ("西门子数字化工业集团订单管理信息系统") 产生的电子订单 (以下统称 "合同") 采购。

2. Acceptance 验收

- 2.1 Buyer shall accept Goods within four (4) working days following the delivery of the Goods. If it is agreed that Seller shall provide any ancillary services for the Goods, Buyer and Seller shall complete the Acceptance of the Goods and Services within fifteen (15) working days upon receipt of the notice of acceptance from Seller.

买方应在货物交付后的四 (4) 个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的, 买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五 (15) 个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。

- 2.2 If Acceptance does not take place on the above-mentioned date as stipulated under Section 2.1 above due to reasons not attributable to Seller, Acceptance shall be deemed to have taken place on the second day following the end of the aforesaid inspection period. In any event, Acceptance shall be deemed to have been granted if the Goods are partially or in full, put into commercial operation.

非因卖方原因验收未在上述日期完成的, 则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下, 货物部分或全部投入商业运行时, 即应视为已经通过了验收。

- 2.3 Seller shall take reasonable measures to timely correct defects or missing parts discovered during Acceptance. Defects of the Goods that do not have significant impact on safety, operation, maintenance and repair of the Goods shall not impede Acceptance. Acceptance of the Goods and Services does not release or affect Seller's warranty obligations.

对于在验收中发现的瑕疵或缺失, 卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵, 不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. Warranty 质保

- 3.1 Seller warrants that the Goods conform the specifications as expressly agreed by the Parties in writing. EXCEPT FOR THE STATUTORY PRODUCT QUALITY WARRANTY AND EXPRESS WRITTEN STIPULATIONS OF THE PARTIES, SELLER DISCLAIMS ALL WARRANTIES OF ANY KIND WITH RESPECT TO THE GOODS, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY WARRANTIES AS TO FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE OR ANY IMPLIED MATTER. Unless otherwise provided, the warranty period is twelve (12) months after delivery. If the Goods are not delivered due to reasons attributable to Buyer, the warranty period shall start from the fifteenth (15th) day after the issuing date of the notice by Seller showing readiness for delivery, such as notice of "Readiness for Shipment".

卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外, 卖方未就货物提供任何其他保证, 包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定, 货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付, 自卖方发出表明货物备好可供交付的通知 (如货物备妥通知) 后第十五 (15) 日起计算质保期。

- 3.2 During the warranty period, if the Goods do not conform the above stipulations, Seller shall choose, in its own discretion, to repair or replace the defective Goods at its own expense, and Buyer shall provide Seller the necessary facilitations at no cost to Seller. Except the above, Seller has no further responsibility on warranty.

Page 8



Confidential/保密

在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。

- 3.3 Seller is not liable for defects not caused by Seller, including but not limited to: 1) misuse or improper storage, such as handling of the Goods not in conformity with the product instruction, unauthorized installations, alterations or repairs, use under overload conditions, use of unsuitable appurtenances, conditions or network configurations on site does not satisfy product use requirements; or 2) where remedy measures for security vulnerability have been published by Seller on its website or made available to Buyer otherwise, but Buyer fails to apply such measure in a timely manner.

对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1）不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2）如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. Transfer of Risk and Title 风险及所有权的转移

All risk of loss or damage to the Goods shall be transferred from Seller to Buyer upon delivery according to the INCOTERMS 2020. If Goods are ready for delivery but cannot be delivered for reasons beyond Seller's reasonable control, transfer of risk shall be deemed to have taken place upon Seller's written notice to Buyer of readiness for shipment of the Goods. Title of the Goods shall be transferred to Buyer upon full payment of the Total Contract Price.

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. Rights and Obligations of the Parties 双方的权利和义务

- 5.1 If Seller fails to deliver the Goods by the delivery date in the contract or any agreed extension period for reasons attributable to Seller, Seller shall pay liquidated damages to Buyer in the amount of 0.7 ‰ of the price of the Goods in delay per each day of delay. Such liquidated damages in total are limited to 5% of the Goods in delay. Seller has no further liability for delay in delivery.

如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每迟延一日，卖方应按照迟延货物对应价款的 0.7‰向买方支付违约金。该违约金最高不超过迟延货物对应价款的 5%。关于迟延交付卖方没有进一步责任。

- 5.2 If Buyer terminates the contract (including but not limited to any orders using credits or governed by a forfeiting agreement) prior to delivery of Goods and Services (if any), or materially violates the contract in any other way, Buyer shall pay 30% of the Total Contract Price to Seller as liquidated damages and compensate Seller's losses. If Buyer fails to take delivery of the Goods after seven (7) days of receipt of Seller's notice showing the readiness of the Goods, Buyer shall pay liquidated damages to Seller in the amount of 0.7 ‰ of the price of the Goods ready for delivery per each day of delay. Meanwhile, Seller will issue a notice to Buyer giving additional one (1) week to take delivery of the Goods. If Buyer still fails to take delivery after the expiration of the aforesaid period, in addition to claiming for the liquidated damages and compensation, Seller shall be entitled, at its sole discretion, to (1) re-schedule the delivery date; or (2) terminate this Contract. If Buyer fails to take delivery after the new delivery date is due, Seller is entitled to terminate the Contract immediately and claim for compensation according to this Contract.

如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30%作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每迟延一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7‰向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。

- 5.3 In case of Buyer's failure to fulfill any of its obligations under this Contract in a timely manner, including but not limited to making payment on time or obtaining all necessary licenses and approvals (if any), the delivery date and performance period shall be extended accordingly. If Buyer delays payment, Buyer shall pay liquidated damages in the amount of 0.7 ‰ of the unpaid amount for each day of delay. Meanwhile, Seller

Page 9



Confidential/保密

reserves the right to limit or cancel the credit of Buyer (if any), and Seller may require or demand payment or adequate assurances of performance from Buyer prior to taking any further steps for performing the Contract and/or any Sales Order.

如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每延迟一日，买方应照欠付金额的 0.7% 支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。

- 5.4 If Buyer breaches this Contract, without prejudice to remedied agreed above, Seller shall be reimbursed by Buyer for the additional expenses arising therefrom, including but not limited to fees for storage and freight, in addition, Seller may retain the advance payment (if any) paid by Buyer to offset the liquidated damages and any other claims and shall be entitled to suspend the performance of the Contract. Seller may further claim in case the liquidated damages are not sufficient to fully cover the loss and damages. In case Buyer materially breach the Contract and/or any other contracts and orders with Seller, in terms of this Contract and the orders hereunder, Seller may also: (1) declare all outstanding sums due and payable immediately; (2) adjust price and payment terms hereof; and / or (3) cease performing of its obligations, including but not limited to ceasing installation, delivery, warranty and any other services (if any).

如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. Confidentiality 保密

- 6.1 Any information exchanged by Parties in connection with this Contract shall be treated as confidential information. This confidentiality obligation shall not apply to a) information becomes available to the public through no breach by the recipient of the confidentiality obligation; b) information independently developed by the recipient; or c) information obtained from a third party whose disclosure does not breach any confidentiality obligation.

双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。

- 6.2 The recipient may disclose confidential information to its affiliate(s) or supplier(s) to the extent necessary for the purpose of performing the contract, provided that such affiliate(s) or supplier(s) shall be bounded by equivalent confidentiality obligations.

信息接收方可为履行合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。

- 6.3 The obligation set forth in this Section 6 (Confidentiality) shall survive termination or expiration of this Contract for five (5) years.

本第 6 条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. Software 软件

- 7.1 If any software is provided with the Goods, Buyer shall be granted a non-exclusive license under the license terms contained in the software documentation, the software itself or in attached license term, to install and use the software in unchanged form and with the agreed equipment for the agreed purpose. Buyer shall not modify, reverse engineer, disassemble or decompile the software.

如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。



Confidential/保密

- 7.2 If Seller delivers the software in the form of data medium (e.g., compact disk), the delivery terms under this Contract shall apply. If Seller delivers the software via download, delivery shall be completed when the initial password is sent out to the email address designated by Buyer in writing.

如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。

- 7.3 Unless otherwise agreed, the software shall be provided in machine readable form (object code) only. Seller does not provide source code of the software.

除非另有约定，软件应只以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. Intellectual Property 知识产权

- 8.1 In the event a third party asserts legitimate claims against Buyer that the Goods infringe its intellectual property rights, Seller shall, at its own expense, choose (i) to acquire the legal right to use the Goods for Buyer; (ii) modify the Goods so as not to infringe intellectual property rights; or (iii) replace the infringing part of the Goods. Seller's aforesaid obligations shall apply only if Buyer 1) has immediately notified Seller in writing of the claims asserted by the third party; 2) has not acknowledged an infringement; and 3) authorizes Seller to defend against and/or reach a settlement with the third party.

如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自负费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后就立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三和解。

- 8.2 Seller shall be exempted from any liability if the infringement was caused by 1) any design, drawing or technique provided by Buyer; 2) Buyer's use of the Goods beyond the agreed purpose; or 3) the Goods being altered by Buyer or being combined or incorporated together with products not provided by Seller.

如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。

- 8.3 Buyer may use the plans, drawings, documentation and materials provided by Seller only for the purpose of operation, maintenance and repair of the Goods, in particular, not for the reproduction of the Goods or parts of the Goods.

买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. Limitations of Liability 责任限制

- 9.1 All liabilities of Seller in whatever kind relating to this Contract shall not, unless in case of personal injury caused by Seller or gross negligence or willful act, exceed the Total Contract Price or RMB one million (RMB 1,000,000), whichever is less.

除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万元（1,000,000）元，以价值较小者为准。

- 9.2 In no event is Seller responsible for any indirect or consequential losses or damages, regardless of whether they are foreseeable. For this section, indirect losses or damages include but not limit to loss of production, loss of business interruption or loss of use, loss of profit, interest or revenues, loss of information or data, and damages and indemnification arising from another contract between Buyer and a third party, etc.

任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. Adaptation of Contract 合同调整

- 10.1 In case where Seller's costs of performing this Contract (such as costs of labor, raw materials, logistics, etc.) get increased significantly, or its performance period has been affected significantly due to causes beyond the reasonable control of Seller, the Parties agree, (1) that the delivery date and performance period of Seller shall be extended accordingly; and (2) to allocate the increased costs between the Parties in a reasonable way. Seller shall not be liable for breach of contract in the above situations.

Page 11



Confidential/保密

由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。

- 10.2 After the effectiveness of this Contract, any changes in any of Seller's obligations under this Contract necessitated resulting from changes in law, standards or requirements by governmental authorities, shall be on the account of Buyer, and delivery date shall be postponed accordingly.

本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. Termination 合同终止

- 11.1 A Party may terminate this Contract immediately if 1) the other party commits a material breach of this Contract, and such breaching party does not ratify within 90 days after receiving breach notice; or 2) bankruptcy or insolvency of the other Party. Unless otherwise agreed in the Contract, in case Buyer fails to make advance payment (if any) within 90 days after execution of this Contract, Seller shall be entitled to terminate this Contract immediately. If Seller terminates this Contract in accordance with the terms of this Contract, Seller is entitled to be indemnified by Buyer for the balance of Total Contract Price minus the expenses not incurred, and compensation for other loss (if any).

1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方应立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。

- 11.2 Termination right shall be exercised by the Party with such right within three (3) years after the Party has known or should have known about the cause of termination.

终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。

12. Force Majeure 不可抗力

- 12.1 For this Contract, Force Majeure refers to unforeseeable, unavoidable and insurmountable objective circumstances, such as natural disasters, labor disputes, lock out, war or warlike situation, riot, sabotage, fire, transportation delays, acts of governments (such as change of laws and revocation of import permits etc.), impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or sanctions and outbreak of pandemic.

本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际外贸或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。

- 12.2 If either Party's performance of its obligations is affected by a Force Majeure event, the Party shall be exempted from liabilities, and the performance period shall be extended accordingly. Any delay in performance by Seller as a result of the occurrence of any Force Majeure event to its suppliers or subcontractors shall be deemed as a Force Majeure event occurring to Seller.

任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。

- 12.3 Either Party has the right to terminate this Contract by written notice to the other party when a Force Majeure event has continued for more than 180 days.

不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. Miscellaneous 一般条款

- 13.1 All notices in connection with this Contract shall be sent in writing to the contact address set forth on the first page hereof and be effective 1) upon dispatch if sent by email; or 2) three (3) days after the date of mailing if sent by courier services. Any changes in contact information shall be effective upon written notice to the other party. If the notice is not received due to inaccurate contact information or rejection, etc., the return date of the notice shall be deemed as the notice service date.



Confidential/保密

所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。

- 13.2 This Contract is governed by the laws of the People's Republic of China. Disputes in connection with this Contract shall be submitted to the China International Economic and Trade Arbitration Commission (CIETAC) for arbitration in Beijing by three (3) arbitrators in accordance with the CIETAC's arbitration rules in effect at the time of applying for arbitration. The Parties agree that arbitrators who are not on CIETAC's panel may be appointed as co-arbitrators or as presiding arbitrator.

本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会 (CIETAC) 按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。

- 13.3 This Contract and its annexes comprise the complete and final agreement between the Parties and supersede all prior negotiations, proposals, representations, commitments, understandings or agreements between the Parties, either written or oral, on its subject.

本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。

- 13.4 Unless expressly agreed by the Parties otherwise, days mentioned in this Contract refer to calendar days.
除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. Compliance with the Law and Regulations 遵守法律法规

The Parties shall comply with mandatory laws and regulations relating to environmental protection, protection of laborers' rights and interests, and protection of the legitimate rights and interests of other individuals or organizations, including but not limited to Labor Law, Environmental Protection Law, Criminal Law, Land Administration Law, etc.

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. Export Clauses 出口条款

15.1 Reservation Clause 保留条款

Seller shall not be obligated to fulfill this Contract if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2 Compliance with Export Control Regulations 遵守出口控制法规

- a. Buyer shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-)export control laws and regulations, and, in any event, with those of the People's Republic of China, the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations")

买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规（统称为“出口法规”）。

- b. Prior to any transaction by Buyer concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Seller ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Seller ("Services") with a third party, Buyer shall check and certify by appropriate measures that

在买方与第三方就卖方交付的货物（包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”）或卖方完成的工作和服务（包括维护和技术支持，统称为“服务”）进行任何交易之前，买方应通过适当措施检查并保证

- Buyer's use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);



Confidential/保密

买方使用、转让或分销该等货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施（例如，通过不当转移）；

- the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);

该等货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的（例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途）；

- Buyer has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and

买方已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选；和

- Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.

未经出口法规允许，出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得（i）直接或间接（例如通过欧亚经济联盟（EAEU）国家）出口至俄罗斯或白俄罗斯，或（ii）转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口该等货物和服务的任何第三方业务伙伴。

- c. Upon request by Seller, Buyer shall promptly provide Seller with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. Buyer will notify Seller prior to Buyer disclosing any information to Seller that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Seller.

应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。买方将在其向卖方披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前，使用卖方指定的披露工具和方法通知卖方相关信息。

- d. Buyer will indemnify and hold harmless Seller, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to Buyer's noncompliance with this Article 15, including Buyer's and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and Buyer will compensate Seller for all losses and expenses resulting thereof.

就任何由于买方违反第 15 条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费用和支出），买方应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。

- e. If and to the extent the sale or supply of Goods and Services is subject to prior authorization by the competent export control authorities of the European Union, this Sales Contract shall come into force only upon granting of such authorization.

如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同应仅在被授予该等批准后才生效。

(The following sub-sections (f) to (j) shall also apply if the contract covering (nonexclusive, non-transferable, non-sublicensable) software licenses, including documentation and services, entered into by Buyer directly and/or indirectly with a user to whom Buyer has made available such Software (e.g. EULAs). 当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可（涵盖文档与服务，如最终用户许可协议），则以下（f）~（j）项条款亦应适用。）

- f. Buyer shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-)export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction(s) (collectively "Export Regulations").

买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口控制法规，以及在任何情况下，遵守欧盟、美国 and 任何当地适用管辖区域的制裁、禁运和（再）出口控制法规（统称“出口控制法规”）。



Confidential/保密

- g. Buyer shall not, unless permitted by the Export Regulations or respective governmental licenses or approvals, (i) download, install, access or use the software, documentation and/or services (collectively "Deliverables") from or in any location prohibited by or subject to comprehensive sanctions or subject to license requirements according to the Export Regulations; (ii) grant access to, transfer, (re-)export (including any "deemed (re-)exports"), or otherwise make available the Deliverables to any entity, person, or organization identified on a restricted party list of the Export Regulations, or owned or controlled by a listed party; (iii) use the Deliverables for any purpose prohibited by the Export Regulations (e.g. use in connection with armaments, nuclear technology or weapons); (iv) facilitate any of the aforementioned activities by any user of the Deliverables.

未经出口法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：（i）来自或者位于被出口法规禁止或受全面制裁的任何地点或需要许可的任何地点下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务（统称为“可交付成果”）；（ii）向出口法规受限制方名单上确定的，或由受限制方拥有或控制的任何实体、个人或组织授予访问、转让、（再）出口（包括任何“视为（再）出口”）或以其他方式提供可交付成果；（iii）将可交付成果用于出口法规禁止的任何目的（例如用于军备、核技术或武器）；（iv）为任何用户使用可交付成果的上述活动提供便利。

- h. Upon request by Seller, Buyer shall promptly provide Seller with all information pertaining to user(s), the intended use and the location of use of the Deliverables.

根据卖方的要求，买方应该立刻提供所有与使用卖方可交付成果相关的用户、预期用途及使用地点的信息。

- i. Buyer will indemnify and hold harmless Seller, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to Buyer's noncompliance with this Article 15, including Buyer's and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and Buyer shall compensate Seller for all losses and expenses resulting thereof.

就任何由于买方违反第15条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费和支出），买方应向卖方、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。

- j. Seller shall not be obligated to fulfill this Sales Contract if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. Buyer acknowledges that Seller may be obliged under the Export Regulations to limit or suspend access by Buyer and/or user(s) to the Deliverables.

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，则卖方不再承担履行本销售合同的义务。买方确认，根据出口控制法规，卖方可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. Data Protection 数据保护

- 16.1 Seller and Buyer shall comply with the statutory provisions relating to cyber security, data security and personal information protection (hereafter "applicable laws"). Buyer shall not disclose to Seller any state secrets, national core data or important data (all of which shall have the meaning as defined by the applicable laws) during the performance of the Contract unless otherwise agreed by Seller. Where Buyer discloses to Seller any data which is subject to legal protection (hereafter "Data") under this Contract or for purpose to perform this Contract, Buyer shall notify Seller by a written notice in good time prior to the disclosure of the Data, so as to enable Seller to deal with the Data in a way in compliance with applicable laws. Buyer hereby warrants the Data provided by Buyer to Seller is lawfully collected and provided and does not infringe the rights and interest of individuals or third parties. In addition, Buyer is obliged to satisfy the prerequisites required by applicable law, so as to enable Seller to, for the purpose of performing the Contract or other reasonable purposes relating to the Contract, collect, process/entrust a third party to process, use, transfer to a third party, share with a third party, disclose or transfer abroad the Data without any breach of applicable laws.

卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定（下称“适用法律”）。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据（定义均以适用法律为准）。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用



Confidential/保密

法律保护的数据（下称“数据”），买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。

- 16.2 Siemens (Seller) has formulated a Siemens Business Partner Privacy Notice to specify how Siemens processes and protects the personal information of the contact person at Siemens' customers, suppliers and partners e.g. with regard to the categories of personal information processed, the purposes of the processing (e.g. performing promotion activities and ensuring compliance with Siemens Business Partner compliance screening obligations (to prevent white-collar or money laundering crimes) etc.), transfer and disclosure of personal information, retention period, data subject's rights, and data privacy contact etc. Buyer is obliged to satisfy the prerequisites required by applicable laws (including without limitation to the notification and consent obligations under the applicable laws), so that Siemens may process the personal information of the contact person of Buyer in a way as specified in the Siemens Business Partner Privacy Notice (including any amendment thereof made from time to time). The Siemens Business Partner Privacy Notice can be found by the below link:

http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-en.pdf

西门子（卖方）已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的（例如进行市场推广活动以及确保遵守（为预防白领犯罪或洗钱而进行的）商业合作伙伴筛查义务等）、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件（包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务），以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》（包括之后不时的修改）处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：

http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf

- 16.3 Buyer shall deal with all Data received from Seller or its affiliates or otherwise become accessible to the Buyer in accordance with the applicable laws. Buyer hereby warrants that: (1) it shall take proper technical and organizational measures which are in line with the applicable laws in order to protect the Data against manipulation, loss, destruction and against access by unauthorized persons; and (2) all Data provided by Seller shall be used solely for the sole purpose of performing this Sales Contract. Any further statutory or contractual confidentiality obligations remain unaffected by the above clauses.

买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：(1)为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未授权人员的访问；(2)卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。

17. Cyber Security Notice for Network Products 网络产品的安全须知

- 17.1 Plants, systems, machines and networks may be subject to cyber threats. Seller has established the channel for receiving information on security vulnerabilities in Seller's products. Buyer may report the security vulnerabilities in Seller's products that they have discovered or encountered by sending emails to productcert@siemens.com or src.cyscn.cn@siemens.com.

工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。

- 17.2 Seller will publish the security vulnerabilities and remedy measures (if any) in Seller's products on <https://www.siemens.com/industrialsecurity> from time to time. Buyer shall visit the above-mentioned website periodically and apply the remedy measures in a timely manner. Buyer is highly recommended to register on the above website and subscribe the "Security Advisory" to stay informed of the most updated vulnerabilities and remedy measures.

卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施（如有）。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。

Confidential/保密

- 17.3 In case Buyer is not the end user of Seller's products, Buyer shall ensure that (i) the end user of Seller's products will be informed of the contents of the above 17.1 and 17.2 in writing; and (ii) in case Seller decides to send separate notices for vulnerabilities and remedy measures by ways other than releasing those on its website, e.g. by email, telephone or courier etc., Buyer shall ensure that a separate notice will also be delivered to the end user in the same manner.

如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008622059
Customer No. 客户号: 200037257
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 XBUT230930032023/09/27		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008622059				
Delivery Address 交货地址: 优联新光科技（北京）有限公司 北京市房山区良乡镇良官大街58号良乡永定科技 102401 北京市 房山区 CHINA Customer's Contact Person 客户联系人: 戎志伟 Department 部门: Tel. 电话: 13601394529 Fax 传真:		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支 付/包装 DDP Beijing				
		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢贵司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
001000	103885196 6DR5120-ONM01-0AFO \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	20 件		人民币	人民币
002000	104111263 6DR5510-ONM00-0AFO \SIPART PS2 PA SA HS Code:84129090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	50 件		人民币	人民币
Page 1 of 4 第1页 共4 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008622059

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
003000	103885197 6DR5520-ONG00-OAF0 \SIPART PS2 PA DA HS Code:84129090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	30 件		人民币	人民币
004000	104111271 6DR5520-ONG00-OAF0 \SIPART PS2 PA DA HS Code:84129090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	60 件		人民币	人民币
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同,则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 2 of 4 第2页 共4 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门外大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008622059

Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

	<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <ul style="list-style-type: none"> -the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion); -the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military); -[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and -Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus. <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <ul style="list-style-type: none"> -[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移); -货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途); -[客户]已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和 -未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA
--	--

Page 3 of 4
第3页 共4 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003

优联新光科技(北京)有限公司
西城区广安门大街168号1幢4层
100031 北京市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008622059



Customer No. 客户号: 200037257

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。</p> <p>3 应西门子要求, [客户] 应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户] 将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。</p> <p>4 就任何由于[客户] 违反本[第 X 条] 约定, 及[客户] 和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用 (律师费和支出), [客户] 应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户] 将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。</p> <p>The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to [You] an Xinguang Technology(Beijing) Co., Ltd. and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).</p> <p>本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【优联新光科技(北京)有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 包括但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任 (例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。</p> <p> 韩永庆 2023-10-7</p> <p></p>	<p>Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清 Net Amount 净金额: 919,465.50</p> <p>Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。 Total Amount Including Tax 总价(含税): 人民币 1,038,996.02</p> <p>VAT(增值税): 人民币 119,530.52</p> <p>2023年10月09日</p> <p>Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached. 除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。</p> <p>Page 4 of 4</p>
---	---

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



2.2.6 业绩 6

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司



2023年10月30日

Order Acknowledgement 订单接收通知书

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910
Customer No. 客户号: 24220003
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 Stock_UBDSN231026-003-P11-CREDIT 2023/10/30		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008683910				
Delivery Address 交货地址: 北京迪妙声科技有限公司 海淀区-北京市海淀区马连洼北路亿城国际309 100085 北京市 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Beijing				
Customer's Contact Person 客户联系人: 祝远起 Department 部门: Tel. 电话: 13811663160 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢您司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
001000	100303617 6DR5120-ONM00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	5 件		人民币	人民币
002000	100102709 6DR5010-ONG01-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	5 件		人民币	人民币
Page 1 of 9 第1页 共9 页						

Company Address:
Siemens Ltd.,China
7,Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



To: 北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
003000	100705130 6DR5010-0EN01-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
004000	100649336 6DR5210-0EN01-0AA0 \SIPART PS2 4 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
005000	100170882 6DR5010-0NM00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
006000	104097047 6DR5020-0NG01-0AA0-Z \SIPART PS2 2wire w S10 HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
007000	100870104 6DR5010-0NM01-0AA3 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
008000	100040440 6DR5010-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币

Page 2 of 9
第2页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



TO: 北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
009000	100040331 6DR5010-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
010000	100040331 6DR5010-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
011000	100156290 6DR5120-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	4 件		人民币	人民币
012000	100037710 6DR5020-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	30 件		人民币	人民币
013000	100040440 6DR5010-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	20 件		人民币	人民币
014000	100024709 6DR5010-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	47 件		人民币	人民币
015000	100037711 6DR4004-8J \IY module not Ex HS Code:90329090 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	47 件		人民币	人民币

Page 3 of 9
第3页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



TO: 北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
016000	100040331 6DR5010-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	6 件		人民币	人民币
017000	102791202 6DR5113-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:903281 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	15 件		人民币	人民币
018000	100037710 6DR5020-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	23 件		人民币	人民币
019000	100217816 6DR5120-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	4 件		人民币	人民币
020000	100206798 6DR5020-0NN01-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	5 件		人民币	人民币
021000	101315482 6DR5120-0NG03-0AA2 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
022000	101151259 6DR5010-0EN00-0AA3 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币

Page 4 of 9
第4页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
023000	101151259 6DR5010-0EN00-0AA3 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
024000	103867388 6DR5213-0FN00-0AA0 \SIPART PS2 4 wire wi HS Code:84129090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
025000	100109956 6DR5010-0NM01-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
026000	100269662 6DR5510-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 PA SA HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
027000	100200961 6DR5020-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
028000	100269662 6DR5510-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 PA SA HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
029000	100078537 6DR5110-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	12 件		人民币	人民币

Page 5 of 9
第5页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
030000	104159185 6DR5123-0NN01-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:84129090 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	18 件		人民币	人民币
031000	100037710 6DR5020-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	50 件		人民币	人民币
032000	100038162 6DR5020-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	30 件		人民币	人民币
033000	100144832 6DR5220-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 4 wire wi HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	20 件		人民币	人民币
034000	100200961 6DR5020-0EN00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	20 件		人民币	人民币
035000	100217816 6DR5120-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	10 件		人民币	人民币
036000	100024709 6DR5010-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	50 件		人民币	人民币

Page 6 of 9
第6页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



To: 北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
037000	100040440 6DR5010-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wit HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	50 件		人民币	人民币
038000	100078537 6DR5110-0NN00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	20 件		人民币	人民币
039000	100062161 6DR5110-0NG00-0AA0 \SIPART PS2 2 wire wi HS Code:90328100 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	10 件		人民币	0 人民币
040000	100040560 6DR5210-0EG00-0AA0 \SIPART PS2 4 wire wi HS Code:90328190 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	10 件		人民币	0 人民币
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同， 则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 7 of 9 第7页 共9 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



0003
北京迪妙声科技有限公司
海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910

Customer No. 客户号: 24220003

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为"出口法规")。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为"货物")或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为"服务")进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务,或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA</p>						
Page 8 of 9 第8页 共9 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书



TO: 北京迪妙声科技有限公司
北京市海淀区马连洼竹园住宅小区
100081 北京市
CHINA

2023年10月30日

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008683910
Customer No. 客户号: 24220003
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。		3 应西门子要求, [客户]应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户]将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。		4 就任何由于[客户]违反本[第 X 条]约定, 及[客户]和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用(律师费和支出), [客户]应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户]将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。	
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to 【Beijing Dellsonics Science & Technology Co. Ltd.】and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Pre-conditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).		本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【北京迪妙声科技有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未来将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任(例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。			
Terms of Payment 付款条件: 发票日期后30天内付款		Net Amount 总价(不含税): 人民币		1,769,260.51	
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。		VAT(增值税): 人民币		230,003.87	
		Total Amount Including Tax 总价(含税):人民币		1,999,264.38	
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached. 除非此外另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。					

2023年10月30日



Page 9 of 9

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

2023年10月30日



2.2.7 业绩 7

Confidential/保密

供货合同

合同号: 24-OK-GZDT-02

买方参考号: 3008777198

卖方参考号: 3008777198

买方:

欧控(广州)智能科技应用有限公司

地址: 广州市白云区江高镇大岭南路 20 号自编 1 栋 221

联系人: 练凤莲

电话: 15113551438

电子邮件: 19102037230@163.com

开户银行: 招商银行广州分行高新支行

银行账号: 120908708010801

税号: 914401063043062872

卖方:

西门子(中国)有限公司

地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

联系人: 沈璟瑜

电话: 17702155718

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91110000625907585K

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. 货物及服务

1.1. 货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件 1-1 (“货物”)。

1.2. 卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件 1-2 (“服务”)。

2. 价格

2.1 合同总价为 1,528,027.03 (大写:【壹佰伍拾贰万捌仟零贰拾柒元零叁分】，人民币，含增值税) (“合同总价”)，税率为 13%。详见附件 1。

2.2 除非双方另行书面同意，本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

3. 交货

3.1 交货条款为 DDP【DDP】(《2020 国际贸易术语解释通则》)。

3.2 特别声明，货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成，买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 交货方式包括分批交货(即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货)或一次性交货。如双方之间无明确约定，则卖方可根据实际情况(例如货物备妥状态)选择以分批或一次性方式交货。

3.4 如果买方已经开通 Diomis(定义如下)账户，本合同下各货物的交货期应根据 Diomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Diomis，则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 合同总价以下列方式支付:

(1) 预付款: 合同总价的百分之三十(30%)作为预付款 (“预付款”)，在合同签订后七(7)日内以电汇方式一次性支付。

Page 1



Confidential/保密

(2) 尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

- 4.3 如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。
- 4.4 除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

5. 特殊价格

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特别价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. 使用 Dlomis

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>，以下称“Dlomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署Dlomis使用声明。在使用Dlomis下各项服务和功能时，买方应注意遵守Dlomis用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通Dlomis账户后，卖方即可以通过Dlomis向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用Dlomis下各项服务和功能。

7. 保理

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向SCFL提出申请，SCFL根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经SCFL审批，买方、卖方和SCFL将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. 合同签订和生效

- 8.1 本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。
- 若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。
- 8.2 一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.ESTAMP.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。
- 8.3 双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. 附件

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

- (1) 合同正文
- (2) 附件 1：货物及服务清单
- (3) 附件 2：供货一般条件



Confidential/保密

兹证明，双方已正式签订了本合同正本两份，双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同，则各方可通过“西门子电子签章平台”（域名为：www.ESTAMP.siemens.com）取得并下载所签订的合同的电子版。

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款（包括但不限于正文第 5 条（特殊价格）、第 8 条（合同签订和生效）、附件 2 第 2 条（验收）、第 3 条（质保）、第 5 条（双方的权利和义务）、第 9 条（责任限制）、第 10 条（合同调整）和第 11 条（合同终止））均系双方充分协商一致订立，且为双方所理解和接受。

欧控（广州）智能科技应用有限公司
（“买方”）
（盖章）

西门子（中国）有限公司
（“卖方”）
（盖章）



授权签字：_____

授权签字：_____ 2023年12月08日

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

姓名（印刷体）：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

日期：_____

日期：_____





SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 24-OK-GZDT-02 2023/12/07		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008777198				
Delivery Address 交货地址: 欧控(广州)智能科技应用有限公司 广州市番禺区大石会江村石南二路3号广宇物流J 510000 广州市 番禺区 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP GuangDong				
Customer's Contact Person 客户联系人: 黄德红 Department 部门: Tel. 电话: 13710078215 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢贵司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
001000	100555310 7ME6520-2YC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47. 06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币

Page 1 of 7
第1页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 8	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
002000	100596659 7ME6520-3FC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	件		人民币	人民币
003000	100555311 7ME6520-3MC13-2AA1\SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
004000	100544521 7ME6520-3TC13-2AA1\SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	18 件		人民币	人民币
005000	100544523 7ME6520-4BC13-2AA1\SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	30 件		人民币	人民币
006000	100544522 7ME6520-4HC13-2AA1\SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	51 件		人民币	人民币

Page 2 of 7
第2页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 30 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
007000	100557765 7ME6520-4PC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	30 件		人民币	人民币
008000	100555277 7ME6520-4VC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	18 件		人民币	人民币
009000	100555308 7ME6520-5DC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
010000	100555312 7ME6520-5KC13-2AA1 \SITRANS F M MAG 5100 47.06 HS Code:90261021 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
011000	100113424 7ME6920-1AA30-1AA0 \MAG 6000 IP67 PLASTI 29.412 HS Code:90261051 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	171 件		人民币	人民币

Page 3 of 7
第3页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 人民币	Total Price 总计 Currency 人民币
012000	104832035 7ME3480-2AC00-2AD7 \SITRANS FUE950 calcu 28. 294 HS Code:902690 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	2 件		人民币	人民币
013000	104832034 7ME3480-2BC00-2AD7 \SITRANS FUE950 calcu 28. 294 HS Code:902690 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	3 件		人民币	人民币
014000	104162076 7ME3480-3AC00-2AD7 \SITRANS FUE950 calcu 28. 294 HS Code:90318090 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	25 件		人民币	人民币
015000	104573530 7ME3480-3CC00-2AD7 \SITRANS FUE950 calcu 28. 294 HS Code:902690 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
016000	103691782 7MF0340-1MM01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00H01K84Y01 Y01: 0 ... 1.6 bar HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	14 件		人民币	人民币

Page 4 of 7
第4页 共7 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
	RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同, 则西门子不再承担履行本合同的义务。					
Page 5 of 7 第5页 共7 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
欧控（广州）智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198

Customer No. 客户号: 200046037

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting therefrom.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);</p> <p>-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、高技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);</p> <p>-[客户]已根据出口法规中与列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和</p> <p>-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p>				
---	--	--	--	--

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
欧控(广州)智能科技应用有限公司
白云区江高镇大岭南路
510660 广州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008777198
Customer No. 客户号: 200046037
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。	
3 应西门子要求, [客户] 应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户] 将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。	
4 就任何由于[客户] 违反本[X] 条约定, 及[客户] 和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用(律师费和支出), [客户] 应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户] 将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。	
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to [Guangzhou Metro Design Research Institute Co. Ltd.] and/or For the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).	
本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【广州地铁设计研究院股份有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任(例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。	
2023年12月08日	
Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清	Net Amount 总价(不含税): 人民币 1,352,236.31
	VAT(增值税): 人民币 175,790.72
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。	Total Amount Including Tax 总价(含税): 人民币 1,528,027.03
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached.	
除非此外另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。	
Page 7 of 7	

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

2.2.8 业绩 8

Confidential/保密

供货合同

合同号: 24-HRKY-01

买方参考号: 3008970734

卖方参考号: 3008970734

买方:

深圳市华锐科源科技有限公司

地址: 深圳市宝安区新安街道大浪社区大宝路摩控大厦 104

联系人: Meng Dan

电话: 18688932053

电子邮件: mengdan@hrkysz.com

开户银行: 招商银行股份有限公司深圳创业支行

银行账号: 755961255110101

税号: 91440300MA5HCME49G

卖方:

西门子(中国)有限公司

地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

联系人: 沈璟瑜

电话: 17702155718

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91110000625907585K

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. 货物及服务

1.1. 货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件 1-1 (“货物”)。

1.2. 卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件 1-2 (“服务”)。

2. 价格

2.1 合同总价为 1,119,208.44 (大写:【壹佰壹拾壹万玖仟贰佰零捌元肆角肆分】，人民币，含增值税) (“合同总价”)，税率为 13%。详见附件 1。

2.2 除非双方另行书面同意，本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

3. 交货

3.1 交货条款为 DDP【DDP】(《2020 国际贸易术语解释通则》)。

3.2 特别声明，货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成，买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 交货方式包括分批交货(即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货)或一次性交货。如双方之间无明确约定，则卖方可根据实际情况(例如货物备妥状态)选择以分批或一次性方式交货。

3.4 如果买方已经开通 Diomis(定义如下)账户，本合同下各货物的交货期应根据 Diomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Diomis，则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 合同总价以下列方式支付:

(1) 预付款: 合同总价的百分之三十(30%)作为预付款 (“预付款”)，在合同签订后七(7)日内以电汇方式一次性支付。

Page 1



Confidential/保密

(2) 尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

4.3 如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。

4.4 除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

5. 特殊价格

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. 使用 Diomis

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Diomis>，以下称“Diomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署 Diomis 使用声明。在使用 Diomis 下各项服务和功能时，买方应注意遵守 Diomis 用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通 Diomis 账户后，卖方即可以通过 Diomis 向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用 Diomis 下各项服务和功能。

7. 保理

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向 SCFL 提出申请，SCFL 根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经 SCFL 审批，买方、卖方和 SCFL 将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. 合同签订和生效

8.1 本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。

若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。

8.2 一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。

8.3 双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. 附件

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

(1) 合同正文

(2) 附件 1：货物及服务清单

(3) 附件 2：供货一般条件



Confidential/保密

兹证明，双方已正式签订了本合同正本两份，双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同，则各方可通过“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）取得并下载所签订的合同的电子版。

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款（包括但不限于正文第 5 条（特殊价格）、第 8 条（合同签订和生效）、附件 2 第 2 条（验收）、第 3 条（质保）、第 5 条（双方的权利和义务）、第 9 条（责任限制）、第 10 条（合同调整）和第 11 条（合同终止））均系双方充分协商一致订立，且为双方所理解和接受。

深圳市华锐利源科技有限公司
（“买方”）
（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

西门子（中国）有限公司
（“卖方”）
（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

2024年03月20日

Confidential/保密

附件 1： 货物及服务清单

附件 1-1： 货物

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

附件 1-2: 服务

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【请填写具体配套服务约定，如有。如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

附件 2 供货一般条件

1. 适用范围

本供货一般条件（“GTCs”）适用于买卖双方就货物和配套服务（如有）达成的所有交易，无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall（“西门子产品目录和在线订购系统”）、EDI（即电子数据传输系统）或 Dlomis（“西门子数字化工业集团订单管理信息系统”）产生的电子订单（以下统称“合同”）采购。

2. 验收

- 2.1 买方应在货物交付后的四（4）个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的，买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五（15）个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。
- 2.2 若非因卖方原因验收未在上述日期完成的，则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下，货物部分或全部投入商业运行时，即应视为已经通过了验收。
- 2.3 对于在验收中发现的瑕疵或缺失，卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵，不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. 质保

- 3.1 卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外，卖方未就货物提供任何其他保证，包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定，货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付，自卖方发出表明货物备好可供交付的通知（如货物备妥通知）后第十五（15）日起计算质保期。
- 3.2 在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。
- 3.3 对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1）不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2）如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. 风险及所有权的转移

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. 双方的权利和义务

- 5.1 如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每迟延一日，卖方应按照迟延货物对应价款的 0.7% 向买方支付违约金。该违约金最高不超过迟延货物对应价款的 5%。关于迟延交付卖方没有进一步责任。
- 5.2 如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30% 作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每迟延一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7% 向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。
- 5.3 如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每迟延一日，买方应按照欠付金额的 0.5% 支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。
- 5.4 如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价

Page 6



Confidential/保密

格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. 保密

- 6.1 双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。
- 6.2 信息接收方可为履行合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。
- 6.3 本第6条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. 软件

- 7.1 如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。
- 7.2 如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。
- 7.3 除非另有约定，软件应只以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. 知识产权

- 8.1 如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自负费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后就立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三和解。
- 8.2 如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。
- 8.3 买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. 责任限制

- 9.1 除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万（1,000,000）元，以价值较小者为准。
- 9.2 任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. 合同调整

- 10.1 由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。
- 10.2 本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. 合同终止

- 11.1 1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方应立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。
- 11.2 终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。

Page 7

Confidential/保密

12. 不可抗力

- 12.1 本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际贸易或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。
- 12.2 任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。
- 12.3 不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. 一般条款

- 13.1 所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。
- 13.2 本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会（CIETAC）按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。
- 13.3 本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。
- 13.4 除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. 遵守法律法规

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. 出口条款**15.1 保留条款**

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2 遵守出口控制法规

- a. 买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规（统称为“出口法规”）。
- b. 在买方与第三方就卖方交付的货物（包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”）或卖方完成的工作和服务（包括维护和技术支持，统称为“服务”）进行任何交易之前，买方应通过适当措施检查并保证
- 买方使用、转让或分销该等货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施（例如，通过不当转移）；
 - 该等货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的（例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途）；
 - 买方已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选；和
 - 未经出口法规允许，出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得（i）直接或间接（例如通过欧亚经济联盟（EAEU）国家）出口至俄罗斯或白俄罗斯，或（ii）转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口该等货物和服务的任何第三方业务伙伴。
- c. 应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。买方将在其向卖方披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前，使用卖方指定的披露工具和方法通知卖方相关信息。

Page 8

Confidential/保密

- d. 就任何由于买方违反第 15 条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费用和支出），买方应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。
- e. 如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同应仅在被授予该等批准后才生效。
- (当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可（涵盖文档与服务，如最终用户许可协议），则以下 (f) ~ (g) 项条款亦应适用。)
- f. 未经出口法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：(i) 从来自或者位于被出口法规禁止或受全面制裁的任何地点或需要许可的任何地点下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务（统称为“可交付成果”）；(ii) 向出口法规受限制方名单上确定的，或由受限制方拥有或控制的任何实体、个人或组织授予访问、转让、(再) 出口（包括任何“视为(再)出口”）或以其他方式提供可交付成果；(iii) 将可交付成果用于出口法规禁止的任何目的（例如用于军备、核技术或武器）；(iv) 为任何用户使用可交付成果的上述活动提供便利。
- g. 买方确认，如卖方因遵守国内、国际外贸协定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，卖方可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. 数据保护

- 16.1 卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定（下称“适用法律”）。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据（定义均以适用法律为准）。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用法律保护的数据（下称“数据”），买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。
- 16.2 西门子（卖方）已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的（例如进行市场推广活动以及确保遵守（为预防白领犯罪或洗钱而进行的）商业合作伙伴筛查义务等）、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件（包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务），以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》（包括之后不断的修改）处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：
http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf
- 16.3 买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：(1) 为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未经授权人员的访问；(2) 卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。

17. 网络产品的安全须知

- 17.1 工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。
- 17.2 卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施（如有）。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。
- 17.3 如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。

Page 9



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008970734
Customer No. 客户号: 200075267
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 24-HRKY-01 2024/03/19		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008970734				
Delivery Address 交货地址: 深圳市华锐科源科技有限公司 东莞市- 523000 东莞市 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Shenzhen				
Customer's Contact Person 客户联系人: 孟丹 Department 部门: Tel. 电话: 18688932053 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢贵司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总价 Currency 货币
001000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
Page 1 of 5 第1页 共5 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008970734

Customer No. 客户号: 200075267

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价	Total Price 总计
002000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code: 9026201090 Country of Origin: FR AL: N ECCN: 3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
003000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code: 9026201090 Country of Origin: FR AL: N ECCN: 3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
004000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code: 9026201090 Country of Origin: FR AL: N ECCN: 3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
005000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code: 9026201090 Country of Origin: FR AL: N ECCN: 3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币

Page 2 of 5
第2页 共5 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008970734

Customer No. 客户号: 200075267

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
006000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
007000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
008000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: -50 ... 200 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	51 件		人民币	人民币
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同， 则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 3 of 5 第3页 共5 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008970734
Customer No. 客户号: 200075267
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <ul style="list-style-type: none">-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus. <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <ul style="list-style-type: none">-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA						
Page 4 of 5 第4页 共5 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

2.2.9 业绩 9

Confidential/保密

供货合同

合同号: 24-HRKY-04

买方参考号: 3008977246

卖方参考号: 3008977246

买方:

深圳市华锐科源科技有限公司

地址: 深圳市宝安区新安街道大浪社区大宝路摩控大厦 104

联系人: Meng Dan

电话: 18688932053

电子邮件: mengdan@hrkysz.com

开户银行: 招商银行股份有限公司深圳创业支行

银行账号: 755961255110101

税号: 91440300MA5HCME49G

卖方:

西门子(中国)有限公司

地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

联系人: 沈璟瑜

电话: 17702155718

电子邮件: jingyu.shen@siemens.com

开户银行: 中信银行北京国际大厦支行

银行账号: 7110110182400020639

税号: 91110000625907585K

买方和卖方以下分别称为“一方”，合称为“双方”。

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. 货物及服务

1.1. 货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件 1-1 (“货物”)。

1.2. 卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件 1-2 (“服务”)。

2. 价格

2.1 合同总价为 1,066,178.62 (大写:【壹佰零陆万陆仟壹佰柒拾捌元陆角贰分】，人民币，含增值税) (“合同总价”)，税率为 13%。详见附件 1。

2.2 除非双方另行书面同意，本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

3. 交货

3.1 交货条款为 DDP【DDP】(《2020 国际贸易术语解释通则》)。

3.2 特别声明，货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成，买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。

3.3 交货方式包括分批交货(即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货)或一次性交货。如双方之间无明确约定，则卖方可根据实际情况(例如货物备妥状态)选择以分批或一次性方式交货。

3.4 如果买方已经开通 Diomis (定义如下) 账户，本合同下各货物的交货期应根据 Diomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Diomis，则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

4.1 买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。

4.2 合同总价以下列方式支付:

(1) 预付款: 合同总价的百分之三十(30%)作为预付款 (“预付款”)，在合同签订后七(7)日内以电汇方式一次性支付。

Page 1



Confidential/保密

(2) 尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。

尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。

4.3 如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。

4.4 除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

5. 特殊价格

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. 使用 Diomis

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Diomis>，以下称“Diomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署 Diomis 使用声明。在使用 Diomis 下各项服务和功能时，买方应注意遵守 Diomis 用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通 Diomis 账户后，卖方即可以通过 Diomis 向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用 Diomis 下各项服务和功能。

7. 保理

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向 SCFL 提出申请，SCFL 根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经 SCFL 审批，买方、卖方和 SCFL 将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. 合同签订和生效

8.1 本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。

若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。

8.2 一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。

8.3 双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. 附件

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

(1) 合同正文

(2) 附件 1：货物及服务清单

(3) 附件 2：供货一般条件



Confidential/保密

兹证明，双方已正式签订了本合同正本两份，双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同，则各方可通过“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）取得并下载所签订的合同的电子版。

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款（包括但不限于正文第 5 条（特殊价格）、第 8 条（合同签订和生效）、附件 2 第 2 条（验收）、第 3 条（质保）、第 5 条（双方的权利和义务）、第 9 条（责任限制）、第 10 条（合同调整）和第 11 条（合同终止））均系双方充分协商一致订立，且为双方所理解和接受。

深圳市华锐科源科技有限公司

（“买方”）

（盖章）

合同专用章

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

西门子（中国）有限公司

（“卖方”）

（盖章）

授权签字：_____ 2024年03月25日

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

Confidential/保密

附件 1： 货物及服务清单

附件 1-1： 货物

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

附件 1-2: 服务

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【请填写具体配套服务约定，如有。如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

附件 2 供货一般条件

1. 适用范围

本供货一般条件（“GTCs”）适用于买卖双方就货物和配套服务（如有）达成的所有交易，无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall（“西门子产品目录和在线订购系统”）、EDI（即电子数据传输系统）或 Dlomis（“西门子数字化工业集团订单管理信息系统”）产生的电子订单（以下统称“合同”）采购。

2. 验收

- 2.1 买方应在货物交付后的四（4）个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的，买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五（15）个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。
- 2.2 若非因卖方原因验收未在上述日期完成的，则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下，货物部分或全部投入商业运行时，即应视为已经通过了验收。
- 2.3 对于在验收中发现的瑕疵或缺失，卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵，不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. 质保

- 3.1 卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外，卖方未就货物提供任何其他保证，包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定，货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付，自卖方发出表明货物备好可供交付的通知（如货物备妥通知）后第十五（15）日起计算质保期。
- 3.2 在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。
- 3.3 对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1）不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2）如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. 风险及所有权的转移

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. 双方的权利和义务

- 5.1 如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每迟延一日，卖方应按照迟延货物对应价款的 0.7% 向买方支付违约金。该违约金最高不超过迟延货物对应价款的 5%。关于迟延交付卖方没有进一步责任。
- 5.2 如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30% 作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每迟延一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7% 向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。
- 5.3 如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每迟延一日，买方应按照欠付金额的 0.5% 支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。
- 5.4 如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价

Page 6



Confidential/保密

格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. 保密

- 6.1 双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。
- 6.2 信息接收方可为履行合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。
- 6.3 本第6条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. 软件

- 7.1 如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。
- 7.2 如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。
- 7.3 除非另有约定，软件应只以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. 知识产权

- 8.1 如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后就立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三和解。
- 8.2 如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。
- 8.3 买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. 责任限制

- 9.1 除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万（1,000,000）元，以价值较小者为准。
- 9.2 任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. 合同调整

- 10.1 由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。
- 10.2 本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. 合同终止

- 11.1 1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方应立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。
- 11.2 终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。

Page 7



Confidential/保密

12. 不可抗力

- 12.1 本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际贸易或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。
- 12.2 任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。
- 12.3 不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. 一般条款

- 13.1 所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。
- 13.2 本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会（CIETAC）按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。
- 13.3 本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。
- 13.4 除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. 遵守法律法规

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. 出口条款

15.1 保留条款

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2 遵守出口控制法规

- a. 买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规（统称为“出口法规”）。
- b. 在买方与第三方就卖方交付的货物（包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”）或卖方完成的工作和服务（包括维护和技术支持，统称为“服务”）进行任何交易之前，买方应通过适当措施检查并保证
- 买方使用、转让或分销该等货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施（例如，通过不当转移）；
 - 该等货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的（例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途）；
 - 买方已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选；和
 - 未经出口法规允许，出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得（i）直接或间接（例如通过欧亚经济联盟（EAEU）国家）出口至俄罗斯或白俄罗斯，或（ii）转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口该等货物和服务的任何第三方业务伙伴。
- c. 应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。买方将在其向卖方披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前，使用卖方指定的披露工具和方法通知卖方相关信息。

Page 8

Confidential/保密

- d. 就任何由于买方违反第 15 条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费用和支出），买方应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。
- e. 如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同应仅在被授予该等批准后才生效。
- (当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可（涵盖文档与服务，如最终用户许可协议），则以下 (f) ~ (g) 项条款亦应适用。)
- f. 未经出口法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：(i) 从来自或者位于被出口法规禁止或受全面制裁的任何地点或需要许可的任何地点下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务（统称为“可交付成果”）；(ii) 向出口法规受限制方名单上确定的，或由受限制方拥有或控制的任何实体、个人或组织授予访问、转让、(再) 出口（包括任何“视为(再)出口”）或以其他方式提供可交付成果；(iii) 将可交付成果用于出口法规禁止的任何目的（例如用于军备、核技术或武器）；(iv) 为任何用户使用可交付成果的上述活动提供便利。
- g. 买方确认，如卖方因遵守国内、国际外贸协定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，卖方可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. 数据保护

- 16.1 卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定（下称“适用法律”）。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据（定义均以适用法律为准）。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用法律保护的数据（下称“数据”），买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。
- 16.2 西门子（卖方）已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的（例如进行市场推广活动以及确保遵守（为预防白领犯罪或洗钱而进行的）商业合作伙伴筛查义务等）、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件（包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务），以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》（包括之后不时修改）处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：
http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf
- 16.3 买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：(1) 为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未经授权人员的访问；(2) 卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。

17. 网络产品的安全须知

- 17.1 工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。
- 17.2 卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施（如有）。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。
- 17.3 如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。

Page 9



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008977246
Customer No. 客户号: 200075267
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 24-HRKY-04 2024/03/21		Siemens Reference Number 西门子订单号 3008977246				
Delivery Address 交货地址: 深圳市华锐科源科技有限公司 东莞市- 523000 东莞市 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支付/包装 DDP Shenzhen				
Customer's Contact Person 客户联系人: 孟丹 Department 部门: Tel. 电话: 18688932053 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢贵司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you!	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总价 Currency 货币
001000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code: 9026201090 Country of Origin: FR AL: N ECCN: 3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
Page 1 of 5 第1页 共5 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008977246

Customer No. 客户号: 200075267

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价	Total Price 总计
002000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	45 件		人民币	人民币
003000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
004000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
005000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币

Page 2 of 5
第2页 共5 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008977246

Customer No. 客户号: 200075267

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
006000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
007000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	50 件		人民币	人民币
008000	104872524 7MF0340-1BL01-5AF2-Z \SITRANS P320 7MF03 A00E00K84Y01 Y01: 0 ... 2000 Pa HS Code:9026201090 Country of Origin:FR AL:N ECCN:3A991X	TBA	37 件		人民币	人民币
RESERVATION CLAUSE Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions. 保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关 规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同， 则西门子不再承担履行本合同的义务。						
						Page 3 of 5 第3页 共5 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008977246
Customer No. 客户号: 200075267
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <ul style="list-style-type: none">-the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);-the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized non-civilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);-[Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and-Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus. <p>3 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination and the particular intended use of Goods and Services. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense-related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>4 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting thereof.</p> <p>遵守出口控制法规</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规,并且在任何情况下,均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2 在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件,统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持,统称为“服务”)进行任何交易之前,[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <ul style="list-style-type: none">-[客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务,或提供与货物和服务有关的其它经济资源,将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如,通过不当转移);-货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如,军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途);-[客户]已根据出口法规中所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单,对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选;和-未经出口法规允许,出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得(a)直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EA						
Page 4 of 5 第4页 共5 页						

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
深圳市华锐科源科技有限公司
宝安区新安街道大浪社区大宝路摩
518000 深圳市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3008977246
Customer No. 客户号: 200075267
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

EU) 国家) 出口至俄罗斯或白俄罗斯, 或 (b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。	
3 应西门子要求, [客户]应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。[客户]将在其向西门子披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用西门子指定的披露工具和方法。	
4 就任何由于[客户]违反本[第 X 条]约定, 及[客户]和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用(律师费和支出), [客户]应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害, 且[客户]将赔偿西门子由此产生的一切损失和费用。	
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to 【Dongguan Ruixin Instrument Co., Ltd.】and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.).	
本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【东莞锐信仪器有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未按约定使用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任(例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。	
Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清	
Net Amount 总价(不含税): 人民币 943,520.90	
VAT(增值税): 人民币 122,657.72	
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。	
Total Amount Including Tax 总价(含税):人民币 1,066,178.62	
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached.	
除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。	
Page 5 of 5	

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



2.2.10 业绩 10

10月28日 15:00 付30% 310336.16元

Confidential/保密

供货合同

合同号: GXXD20241010
买方参考号: 3009366682

卖方参考号: 3009366682

买方:
广西信达石油化工有限公司
地址: 中国(广西)自由贸易试验区钦州港片区中
马钦州产业园区中马大街1号公共服务中心A212
室(经营场所: 钦州港天和金鼓新城E2栋03号
商铺)
联系人: 庞怡萍
电话: 13788491606
电子邮件: gxindapc@163.com
开户银行: 广西北部湾银行钦州市钦州港科技支行
银行账号: 800092995399995
税号: 91450700322630849X

卖方:
西门子(中国)有限公司
地址: 北京市朝阳区望京中环南路7号
联系人: 沈璟瑜
电话: 17702155718
电子邮件: jingyu.shen@siemens.com
开户银行: 中信银行北京国际大厦支行
银行账号: 7110110182400020639
税号: 91110000625907585K

买方和卖方以下分别称为“一方”, 合称为“双方”。

买卖双方就货物和配套服务(如有)的购买和销售达成本供货合同(“合同”)如下:

1. 货物及服务

- 1.1 货物的规格、包装、运输、交货期、交货方式等内容见附件1-1(“货物”)。
- 1.2 卖方根据本合同提供的配套服务(如有)见附件1-2(“服务”)。

2. 价格

- 2.1 合同总价为 1,034,454.16 (大写:【壹佰零叁万肆仟肆佰伍拾肆元壹角】, 人民币, 含增值税)(“合同总价”), 税率为 13%。详见附件 1。
- 2.2 除非双方另行书面同意, 本合同规定的货物和服务的价格仅包含卖方标准包装和运输费用、卖方明确同意的税费以及根据交货条款应承担的费用。

3. 交货

- 3.1 交货条款为 DDP【广西】(《2020 国际贸易术语解释通则》)。
- 3.2 特别声明, 货物运抵运输工具可以抵达的买方指定的工厂或仓库门口即为交货完成, 买方自行安排卸货并承担从运输工具上卸货的费用及风险。
- 3.3 交货方式包括分批交货(即按照订单中约定的每批货物的交货日期交货)或一次性交货。如双方之间无明确约定, 则卖方可根据实际情况(例如货物备妥状态)选择以分批或一次性方式交货。
- 3.4 如果买方已经开通 Dlomis (定义如下) 账户, 本合同下各货物的交货期应根据 Dlomis 下不时更新的“预计发货单日期”计算。如果买方未开通 Dlomis, 则具体交货期详见合同以及卖方后续不时邮件书面更新的交货期。

4. Terms of Payment 支付条款

- 4.1 买方应当按照约定将合同总价以电汇方式支付到合同首页卖方指定的银行账户。
- 4.2 合同总价以下列方式支付:

Page 1



Confidential/保密

- (1) 预付款：合同总价的百分之三十（30%）作为预付款（“预付款”），在合同签订后七（7）日内以电汇方式一次性支付。
- (2) 尾款支付方式一：合同总价的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式一次性支付。
- 尾款支付方式二：如为分批交货的，则各批货物价格的百分之七十（70%），在货物发运前且卖方就该批货物发出货物备妥的通知后七（7）日内以电汇方式支付。
- 4.3 如果买方延迟支付任何一笔款项，交货日期和履约期限应当相应顺延。
- 4.4 除非另有约定，所有应支付卖方的款项不应有任何扣除。

5. 特殊价格

如果卖方就货物授予买方价格优惠（“特殊价格”），并在合同附件或具体订单中、或以其他书面形式约定该特殊价格适用的交易条件（例如但不限于买方作为最终用户自用、买方将货物集成在自产设备后销售，或者将货物销售至约定的客户或项目）（“交易条件”），买方应遵守该交易条件。如果买方全部或部分违反该交易条件，则构成违约，该特殊价格适用的前提不存在。就任何一次违约，卖方可撤销已授予买方的特殊价格；要求买方就此补偿卖方，金额至少为不享有价格优惠的正价和卖方所批准的特殊价格的价格之差；就违约发生后的订单卖方有权调整价格，采用其他的定价条件；同时，就新订单卖方可停止批准特殊价格。买方同意，当卖方要求时，买方应提供相关支持文件（不含价格等敏感、保密信息）以证明其遵守了交易条件。

6. 使用 Dlomis

如买方选择使用西门子数字化工业集团订单管理信息系统（<https://www.it-application.siemens.com.cn/Dlomis>，以下称“Dlomis”），买方应完成相应的账户开通手续，并签署Dlomis使用声明。在使用Dlomis下各项服务和功能时，买方应注意遵守Dlomis用户协议、隐私政策、以及相关服务和功能的使用规则。买方开通Dlomis账户后，卖方即可以通过Dlomis向买方发送合同/订单下的通知。买方应负责其账户登录信息的安全，并确保拥有账户访问权限的个人具有充分的授权代表买方使用Dlomis下各项服务和功能。

7. 保理

为了支持买方与卖方的业务，西门子商业保理有限公司（以下简称“SCFL”）可以就本合同下的订单提供保理融资服务。买方可以根据自身业务情况向SCFL提出申请，SCFL根据买方的业务规模、财务状况和信誉度等因素，决定是否授予买方保理额度以及保理额度的限额，并有权随时取消或调整保理额度。授予保理额度后，买方可自主选择使用的方式但须经SCFL审批，买方、卖方和SCFL将另行签署保理协议及相关文件（“保理文件”）。买方无权以本合同和/或任何订单下买方和卖方之间的争议为理由拒绝或延迟履行保理文件下的还款义务。

8. 合同签订和生效

- 8.1 本合同自双方盖章（公章或合同专用章）或经合法授权代表签字后生效；但是，如合同约定有预付款的，则本合同自双方依前款签订且买方按时支付预付款之日生效。
- 若买方未能按时支付约定的预付款，则卖方有权解除合同，并退还逾期支付的预付款（如有）。
- 8.2 一方或双方可在“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）上凭所签发的数字证书以电子签名形式加盖其电子章（“电子签名”）的方式签订本合同。使用上述电子签名签订的所有电子文件均具有与盖实体章或合法授权代表签字的书面文件同等的法律效力。
- 8.3 双方同意，与本合同相关的其他文件，比如订单、修订、确认、通知、报告、通讯等，也可以通过上述电子签名的方式予以签订。

9. 附件

附件是合同的组成部分，本合同正文条款和附件的优先级别如下：

- (1) 合同正文
- (2) 附件 1：货物及服务清单

Confidential/保密

(3) 附件 2: 供货一般条件



Confidential/保密

兹证明，双方已正式签订了本合同正本两份，双方各执一份正本。如双方均通过电子签名方式签订本合同，则各方可通过“西门子电子签章平台”（域名为：www.estamp.siemens.com）取得并下载所签订的合同的电子版。

双方确认均已对本合同各条款做出了全面、充分的审阅和讨论。本合同中任何有关限制权利、加重/减轻/免除责任、以及其他与双方有重大利害关系的条款（包括但不限于正文第 5 条（特殊价格）、第 8 条（合同签订和生效）、附件 2 第 2 条（验收）、第 3 条（质保）、第 5 条（双方的权利和义务）、第 9 条（责任限制）、第 10 条（合同调整）和第 11 条（合同终止））均系双方充分协商一致订立，且为双方所理解和接受。

广西信达石油化工有限公司

（“买方”）

（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

西门子（中国）有限公司

（“卖方”）

（盖章）

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：2024年10月14日

授权签字：_____

姓名（印刷体）：_____

日期：_____

Confidential/保密

附件 1: 货物及服务清单

附件 1-1: 货物

货物的价格、规格、包装、运输、交货期、交货方式等约定以卖方发出的订单确认为准。

【如订单中无法详细约定，请在此填写具体货物约定。】

Confidential/保密

附件 1-2: 服务

本合同包含以下配套服务，具体服务范围如下。

【请填写具体配套服务约定，如有。如没有配套服务，请在本附件标注“不适用”或删除本附件。】



Confidential/保密

附件 2 供货一般条件

1. 适用范围

本供货一般条件（“GTCs”）适用于买卖双方就货物和配套服务（如有）达成的所有交易，无论买方是通过合同、订单还是 Industry Mall（“西门子产品目录和在线订购系统”）、EDI（即电子数据传输系统）或 Dlomis（“西门子数字化工业集团订单管理信息系统”）产生的电子订单（以下统称“合同”）采购。

2. 验收

2.1 买方应在货物交付后的四（4）个工作日内完成对货物的验收。如合同约定卖方对货物提供配套服务的，买方应在收到卖方发出的验收通知书后的十五（15）个工作日内与卖方共同完成对货物和服务的验收。

2.2 非因卖方原因验收未在上述日期完成的，则视为货物和服务已经于上述第 2.1 条约定的期限结束后次日通过验收。在任何情况下，货物部分或全部投入商业运行时，即应视为已经通过了验收。

2.3 对于在验收中发现的瑕疵或缺失，卖方应当自主采取合理措施及时纠正。对货物的安全、使用、维护和修理不构成影响的瑕疵，不作为拒绝验收的理由。货物和服务的验收不免除或影响卖方的质保义务。

3. 质保

3.1 卖方保证货物符合双方明确书面同意的产品规格。除法定产品质量保证规定及双方明确书面约定外，卖方未就货物提供任何其他保证，包括但不限于满足特定使用目的或其他默认事项的保证。除非另有约定，货物质保期为自交付后 12 个月。如因买方原因货物未交付，自卖方发出表明货物备好可供交付的通知（如货物备妥通知）后第十五（15）日起计算质保期。

3.2 在质保期内，如果货物不符合上述保证，卖方应自付费用自主选择修理或更换瑕疵部分，买方将免费提供必要条件。关于质保卖方没有进一步的责任。

3.3 对非因卖方引起的瑕疵卖方不承担责任，包括但不限于：1）不当使用或保管，如不符合产品使用说明的操作、未经卖方授权的安装、改动或修理、在超负荷条件下使用、使用不适当的附属部件，现场环境条件或网络配置不满足产品使用要求；以及 2）如卖方通过网站公告或其他方式告知买方安全漏洞的修补措施，而买方未及时采取该措施。

4. 风险及所有权的转移

货物灭失或损坏等一切风险，应根据《2020 年国际贸易术语解释通则》自货物交付时起由卖方转移至买方。如果货物因卖方无法合理控制的原因不能完成交付，则自卖方书面通知买方货物可供交付之日起，相关货物灭失或损坏的风险由卖方转移至买方。货物所有权自全部合同价款支付完毕后转移至买方。

5. 双方的权利和义务

5.1 如因卖方原因未能在合同约定的日期或其他经双方同意的任何期限交付，每延迟一日，卖方应按照延迟货物对应价款的 0.7‰向买方支付违约金。该违约金最高不超过延迟货物对应价款的 5%。关于延迟交付卖方没有进一步责任。

5.2 如果买方在货物和服务（如有）交付之前终止合同（包括但不限于使用信用额度的或受保理协议约束的订单）或以其他方式严重违反合同约定，则买方应支付卖方合同总价的 30%作为违约金并赔偿卖方损失。如果在卖方发出表明货物备好可供交付的通知后七（7）日内买方未收货，则每延迟一日，买方应按照备妥货物对应价款的 0.7‰向卖方支付违约金。同时，卖方会向买方发出通知并再给买方一（1）周时间收货。如果买方在上述一（1）周期满后仍未收货，除要求违约金及索赔外，卖方有权自行决定选择（1）重新调整交货期；或（2）终止合同。如调整交货期后买方仍未按约提货，卖方有权立即终止合同并根据本合同索赔。

5.3 如果买方未能按时履行合同义务，包括但不限于按时付款或提供所有必需的许可证及批文（如有），交货日期和履约期限应当相应延长。如果买方延迟付款的，每延迟一日，买方应按照欠付金额的 0.5‰支付违约金。同时，卖方有权随时限制或取消买方的信用额度（如有），并要求买方在卖方继续履行合同和/或任何订单之前付款或提供充足的履约担保。

5.4 如果买方违约，除前述约定外买方还应支付卖方因此发生的额外费用（包括但不限于仓储和运输费用）和损失，同时卖方可以保留买方支付的预付款（如有）以抵扣违约金及其他任何索赔，并有权暂停履行后续义务。违约金不足以弥补损失的，卖方有权进一步索赔。如买方严重违反本合同和/或其与卖方订立的其他合同的，就本合同及其项下订单而言，卖方还可以：（1）宣布买方所有款项立刻到期；（2）自行调整价

Page 7



Confidential/保密

格及付款方式；和/或（3）停止履行本合同及订单下的义务，包括但不限于停止安装、交付、质保及任何其他服务（如有）。

6. 保密

- 6.1 双方交换的与本合同有关的任何信息应被视为保密信息。本保密义务不适用于：a) 非因接收方违反保密义务已为公众所知的信息；b) 信息接收方独立开发的信息；以及 c) 从第三方处获知而该第三方的披露未违反保密义务的信息。
- 6.2 信息接收方可为履行合同目的在必要的限度内向其关联公司、供应商披露保密信息，该关联公司、供应商应当受同等保密义务的约束。
- 6.3 本第6条（保密）中所述的保密义务在合同终止或到期后五年（5）内继续有效。

7. 软件

- 7.1 如果卖方随设备提供软件，该软件将根据软件文档、软件本身或另附的许可条款向买方授予非排他性的许可，以便买方为合同约定之目的、且在不改变软件形式的前提下，在约定设备上使用该软件。买方不得对程序进行修改、逆向工程、反汇编或反编译。
- 7.2 如卖方以数据介质形式（例如光盘）交付软件，则适用本合同下的交货条款。如卖方以下载的方式交付软件，卖方向买方书面指定的电子邮箱发送初始密码后即完成交付。
- 7.3 除非另有约定，软件应只以可机读的形式（目标代码）提供。卖方不提供软件的源代码。

8. 知识产权

- 8.1 如第三方向买方提出货物侵犯了其知识产权的合法主张，卖方应自费用选择 (i) 为买方获得使用货物的权利；(ii) 修改货物以使其不侵犯知识产权；或 (iii) 替换货物的侵权部分。卖方承担前述义务的前提是：1) 买方应在第三方提出主张后应立即书面通知卖方，2) 买方未曾对侵权进行任何形式的承认，且 3) 买方授权卖方采取抗辩和/或与第三方和解。
- 8.2 如果由于以下原因导致侵权：1) 买方提供的设计、图纸或技术；2) 买方以约定目的之外的方式使用货物；或 3) 买方修改了货物或将货物与非卖方提供的产品进行组合或整合，则卖方应免责。
- 8.3 买方仅能为运营、维护、维修货物之目的使用卖方提供的设计、图纸、文档和资料，尤其是不能出于再生产货物或其部件之目的而使用。

9. 责任限制

- 9.1 除非因卖方原因造成人身伤害或卖方有重大过失或故意行为，卖方与本合同相关的全部各类责任不应超出合同总价或人民币一百万（1,000,000）元，以价值较小者为准。
- 9.2 任何情况下卖方对任何间接损失不承担责任，无论是否可以预见。本条所称间接损失包括但不限于生产的损失，经营或使用中断的损失，利润、利息或收入的损失，信息或数据丢失的损失，基于买方与第三方的合同的损害赔偿而产生的损失等。

10. 合同调整

- 10.1 由于卖方无法合理控制的原因导致合同项下卖方履约成本（例如人工、原材料、物流等成本）显著增加或履约期限受到显著影响，双方同意：（1）卖方交货期和履约期限相应延长；并且（2）双方合理分摊增加的履约成本。以上情况下卖方免于承担违约责任。
- 10.2 本合同生效后因法律、标准变化或政府机关要求而导致本合同项下任何卖方义务发生变化的，买方承担由此导致的所有费用，交付时间相应推迟。

11. 合同终止

- 11.1 1) 一方严重违反本合同且未在收到违约通知后的 90 天内加以纠正，或 2) 一方破产或资不抵债，另一方应立即终止本合同。除非合同另有约定，如买方在合同签订后 90 天仍未支付预付款（如有），则卖方有权立即终止本合同。如果卖方基于合同约定终止本合同，买方应赔偿卖方合同总价减去未发生的费用以及其他损失（如有）。
- 11.2 终止权可在有权终止方知道或者应当知道终止事由之日起三（3）年内行使。

Page 8



Confidential/保密

12. 不可抗力

- 12.1 本合同所称不可抗力指不可预见、不能避免且不能克服的客观情况，例如自然灾害、劳工纠纷、封锁、战争或类似战争状态、暴乱、蓄意破坏、火灾、运输阻滞、政府行为（如修改法律规定和取消进口许可等）、国内国际外贸或海关规定产生的阻滞、任何禁运和制裁规定以及疫情的爆发等。
- 12.2 任何一方由于遭受不可抗力影响合同义务的履行时，无需承担责任，合同履行期限相应顺延。因卖方的分包商或供应商遭受不可抗力导致卖方延迟履约的，应当视为卖方遭受不可抗力。
- 12.3 不可抗力事件持续超过 180 天，任何一方有权书面通知另一方终止合同。

13. 一般条款

- 13.1 所有与本合同有关的通知应以书面形式发送至合同首页所列联系方式。电子邮件发送时即生效；快递投寄后第三（3）天视为送达并生效。变更联系方式的，须经书面通知对方后生效。因联系方式不准确或拒收等原因导致通知未被接收的，通知被退回之日视为送达之日。
- 13.2 本合同适用中华人民共和国法律。本合同相关争议应提交中国国际经济贸易仲裁委员会 (CIETAC) 按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则由三（3）名仲裁员在北京仲裁。双方同意，不在 CIETAC 仲裁员名单上的仲裁员可以被指定为仲裁员或首席仲裁员。
- 13.3 本合同及其附件组成了合同双方之间完整的、最后的协议，其效力取代双方之间就本合同所作的任何谈判、建议、陈述、承诺、备忘录或协议，无论口头的或书面的。
- 13.4 除非合同双方明示相反规定，本合同中所提及的日是指日历日。

14. 遵守法律法规

合同双方应遵守与环境保护、劳动者权益保护以及与保护其他个人或组织合法权益相关的强制性法律法规，包括但不限于《劳动法》、《环境保护法》、《刑法》、《土地管理法》等。

15. 出口条款

15.1 保留条款

如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则卖方不再承担履行本合同的义务。

15.2 遵守出口控制法规

- a. 买方应遵守所有适用的制裁、禁运和（再）出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规（统称为“出口法规”）。
- b. 在买方与第三方就卖方交付的货物（包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”）或卖方完成的工作和服务（包括维护和技术支持，统称为“服务”）进行任何交易之前，买方应通过适当措施检查并保证：
- 买方使用、转让或分销该等货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施（例如，通过不当转移）；
 - 该等货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的（例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途）；和
 - 买方已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所有直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选。
- c. 买方不得将卖方在本销售合同项下或与本销售合同有关而提供的任何货物直接或间接地向俄罗斯联邦或白俄罗斯出售、出口或再出口，或用于在俄罗斯联邦或白俄罗斯境内使用。
- d. 买方应尽其最大努力确保供应链下游的任何第三方（包括可能的转售商）不会影响第 15.2.(c) 条约定的实现。
- e. 买方应建立并维持适当的监督机制，以发现供应链下游的任何第三方（包括可能的转售商）会影响第 15.2.(c) 条约定实现的行为。
- f. 对第 15.2.(c)、15.2.(d)或第 15.2.(e)条的任何违反将构成对本销售合同关键内容的实质性违反，卖方应有权寻求适当的救济，包括但不限于：（1）请求提供侵权补救计划；（2）主张再出口货物价格或销售

Page 9



Confidential/保密

合同价值的 5%（以较高者为准）的违约金；（3）取消受影响的合同；（4）中止与买方和/或任何买方关联公司的业务关系，直至第 15.2.(c) 条款下的违约行为获得纠正；和/或（5）终止本销售合同。

- g. 买方应立即通知卖方在适用第 15.2.(c)、15.2.(d)或第 15.2.(e)条时出现的任何问题，包括可能会影响第 15.2.(c)约定实现的任何第三方的相关行为。买方应在经要求后两周内向卖方提供其遵守第 15.2.(c)、15.2.(d)或第 15.2.(e)条款下义务的相关信息。

- h. 应卖方要求，买方应立刻提供关于货物和服务的特定最终客户、特定最终目的地和特定预期用途有关的全部信息。买方将在其向卖方披露任何与国防相关或需要根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前，使用卖方指定的披露工具和方法通知卖方相关信息。

- i. 就任何由于买方违反第 15 条约定，及买方和其第三方业务伙伴违反或涉嫌违反任何出口法规而与之相关的索赔、损失、罚款和费用（律师费用和支出），买方应向西门子、其关联公司、分包商及代表赔偿并使其免受损害，且买方将赔偿卖方由此产生的一切损失和费用。

- j. 如果货物和服务的销售或提供需要事先获得欧盟相关出口控制当局的批准，则本销售合同应仅在被授予该等批准后才生效。

（当本合同包含买方直接或间接向其用户提供非独占、不可转让、不可再授权的软件许可（涵盖文档与服务，如最终用户许可协议），则以下（k）~（l）项条款亦应适用。）

- k. 未经出口法规或相应政府许可或批准允许，买方不得：（i）从来自或者位于被出口法规禁止或受全面制裁的任何地点或需要许可的任何地点下载、安装、访问或使用软件、文件和/或服务（统称为“可交付成果”）；（ii）向出口法规受限制方名单上确定的，或由受限制方拥有或控制的任何实体、个人或组织授予访问、转让、（再）出口（包括任何“视为（再）出口”）或以其他方式提供可交付成果；（iii）将可交付成果用于出口法规禁止的任何目的（例如用于军备、核技术或武器）；（iv）为任何用户使用可交付成果的上述活动提供便利。

- l. 买方确认，如卖方因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本销售合同，卖方可能有义务限制或暂停买方和/或用户对可交付成果的访问。

16. 数据保护

- 16.1 卖方和买方应遵守与网络安全、数据安全和个人信息保护有关的强制性法律规定（下称“适用法律”）。除非卖方同意，否则买方应保证其在履行合同的过程中不会向卖方披露任何国家秘密、国家核心数据和重要数据（定义均以适用法律为准）。如果买方在本合同项下或为履行本合同之目的向卖方披露任何受适用法律保护的数据（下称“数据”），买方应在向卖方披露相关数据之前及时书面通知卖方，从而使卖方可以以符合适用法律的方式处理数据。买方保证数据的收集与提供是合法的，不存在侵犯个人或第三方权益之情形。此外，买方有义务满足适用法律规定的前提条件，从而使卖方可以为履行本合同或其他与合同有关的合理目的合法地收集、处理/委托第三方处理、使用、转让给第三方、与第三方共享、披露或向境外转移数据。

- 16.2 西门子（卖方）已经制定了《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》，以规定西门子如何处理及保护西门子客户、供应商和合作伙伴的联系人的个人信息，例如关于处理的个人信息的类别、处理的目的（例如进行市场推广活动以及确保遵守（为预防白领犯罪或洗钱而进行的）商业合作伙伴筛查义务等）、个人信息的转让和披露、保留期限、个人信息主体的权利以及个人信息保护联系人等。买方有义务满足适用法律规定的前提条件（包括但不限于适用法律下要求的告知和获得同意的义务），以使西门子可以根据《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》（包括之后不时修改）处理买方联系人的个人信息。《西门子商业合作伙伴个人信息保护声明》可通过以下链接获得：

http://w2.siemens.com.cn/download/Siemens_Business_Partner_Privacy_Notice-cn.pdf

- 16.3 买方应按照适用法律的规定处理所有其从卖方或其关联企业接收的或其通过其他方式接收的数据，买方保证：（1）为了确保数据的安全，买方应采取符合适用法律要求的技术和组织措施来保护买方所接收的上述数据不受操控、损害、破坏以及未授权人员的访问；（2）卖方所提供的数据将仅被用于履行本合同的目的。上述约定不影响任何法定或本合同约定的保密义务。

17. 网络产品的安全须知

- 17.1 工厂、系统、机器和网络可能受到网络攻击的威胁。卖方已建立接收卖方产品安全漏洞信息的平台。买方可以通过向 productcert@siemens.com 或 src.cyscn.cn@siemens.com 发送邮件的方式报送发现或遇到的卖方产品的安全漏洞。

Confidential/保密

- 17.2 卖方将在 <https://www.siemens.com/industrialsecurity> 上不时公布卖方产品的安全漏洞和修补措施（如有）。买方应定期访问上述网站并及时采取相关修补措施。卖方强烈建议买方在上述网站登记并订阅 Security Advisory，从而以获取最新的安全漏洞和修补措施的及时推送。
- 17.3 如买方并非卖方产品的最终用户，买方应确保 1) 将上述 17.1 和 17.2 的内容书面告知最终用户；且 2) 如果卖方决定通过在其网站发布相关信息以外的其他方式发送关于漏洞即修补措施的通知，如电子邮件、电话和快递等，买方应当确保以同样的方式向最终用户发送该等通知。



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Client's Order No./Date 客户订单号/日期 GXDX20241010 2024/10/14		Siemens Reference Number 西门子订单号 3009366682				
Delivery Address 交货地址: 广西信达石油化工有限公司 钦南区-广西钦州市钦南区钦州港金鼓新城E2- 535000 钦州市 CHINA		Mode of Dispatch/Freight Paid by/Packing 发货方式/运费支 付/包装 DDP GuangXi				
Customer's Contact Person 客户联系人: 庞怡萍 Department 部门: Tel. 电话: 18877742031 Fax 传真:		Additional Information 附加信息				
Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明 尊敬的客户: 非常感谢您司的本次订单, 我司将根据贵方 订单需求供应下列产品。 谢谢! Dear Customer, We thank you to place this purchase order and will supply the items as required and as listed below. Thank you! 001000 104929625 7MF5610-4VC15-2AA1-Z\Transmag 2 Sensor 9 A04Y17 Y17: 1.1-FE1 Y17: 1.1-FE2 Y17: 1.1-FE3 Y17: 1.11.1-FE1 Y17: 1.11.2-FE1 HS Code:902610 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	Delivery date 交货日期 TBA	Qty/Unit 数量 5 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币 人民币	Total Price 总计 Currency 货币 人民币

Page 1 of 8
第1页 共8 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量 件	Discount 折扣%	Unit Price 单价 人民币	Total Price 总计 人民币
002000	104929609 7ME5610-5DC15-2AA1-Z\Transmag 2 Sensor 9 A04Y17 Y17: 1.1-FE4 Y17: 1.1-FE5 Y17: 1.1-FE6 Y17: 1.18.1-FE1 Y17: 1.18.2-FE1 Y17: 1.18.3-FE1 HS Code: 902610 Country of Origin: DE AL: N ECCN: N	TBA	5			
003000	104929610 7ME5610-4HC15-2AA1-Z\Transmag 2 Sensor 9 A04Y17 Y17: 1.15-FE1 Y17: 1.24-FE1 Y17: 1.24-FE2 Y17: 1.29.1-FE1 Y17: 1.29.2-FE1 Y17: 1.31.1-FE1 Y17: 1.31.2-FE1 HS Code: 902610 Country of Origin: DE AL: N ECCN: N	TBA	7			

Page 2 of 8
第2页 共8 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
004000	104929608 7ME5610-5KC15-2AA1-Z\Transmag 2 Sensor 9 A04Y17 Y17: 1.19.1-FE1 Y17: 1.19.2-FE1 Y17: 1.20-FE1 Y17: 1.5.1.1-FE1 Y17: 1.5.1.2-FE1 Y17: 1.5.2.1-FE1 Y17: 1.5.2.2-FE1 HS Code:902610 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	1 件		人民币	人民币
005000	100389632 7ME5034-0AA11-1AA0-Z\S1TRANS F M Transmi Y17 Y17: 1.1-FIT1 Y17: 1.1-FIT2 Y17: 1.1-FIT3 Y17: 1.1-FIT4 Y17: 1.1-FIT5 Y17: 1.1-FIT6 Y17: 1.11.1-FIT1 Y17: 1.11.2-FIT1 Y17: 1.15-FIT1 Y17: 1.18.1-FIT1 HS Code:90261021 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	10 件		人民币	人民币

Page 3 of 8
第3页 共8 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总价 Currency 货币
006000	100389632 7ME5034-0AA11-1AA0-Z\SITRANS F M Transmi Y17 Y17: 1.18.2-FIT1 Y17: 1.18.3-FIT1Y17: 1.19.1-FIT1 Y17: 1.19.2-FIT1 Y17: 1.20-FIT1 Y17: 1.24-FIT1 Y17: 1.24-FIT2 Y17: 1.29.1-FIT1 Y17: 1.29.2-FIT1 Y17: 1.31.1-FIT1 HS Code:90261021 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	10 件		人民币	人民币
007000	100389632 7ME5034-0AA11-1AA0-Z\SITRANS F M Transmi Y17 Y17: 1.31.2-FIT1 Y17: 1.5.1.1-FIT1 Y17: 1.5.1.2-FIT1 Y17: 1.5.2.1-FIT1 Y17: 1.5.2.1-FIT1 HS Code:90261021 Country of Origin:FR AL:N ECCN:N	TBA	5 件		人民币	人民币
008000	100309732 7ME5930-5CA00-0AA0\SITRANS FM Cable kit HS Code:90269000 Country of Origin:DE AL:N ECCN:N	TBA	25 件		人民币	人民币
009000	100862691 7ME5933-0AC05\Mounting bracket f. wall/p HS Code:73089099 Country of Origin:CN AL:N ECCN:N	TBA	25 件		人民币	人民币

Page 4 of 8
第4页 共8 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

Item 序号	Description of Goods/Service 产品/服务说明	Delivery date 交货日期	Qty/Unit 数量	Discount 折扣%	Unit Price 单价 Currency 货币	Total Price 总计 Currency 货币
	<p>RESERVATION CLAUSE</p> <p>Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.</p> <p>保留条款 如西门子因遵守国内、国际外贸规定或海关规定或任何禁运、制裁规定而无法履行本合同，则西门子不再承担履行本合同的义务。</p>					

Page 5 of 8
第5页 共8 页

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

<p>Export Control and Sanctions Compliance, No Re-Export to Russia and Belarus</p> <p>1 [Customer] shall comply with all applicable sanctions, embargoes and (re-) export control laws and regulations, and, in any event, with those of the European Union, the United States of America and any locally applicable jurisdiction (collectively "Export Regulations").</p> <p>2 Prior to any transaction by [Customer] concerning goods (including hardware, software, technology and corresponding documentation) delivered by Siemens ("Goods"), or works and services (including maintenance and technical support) performed by Siemens ("Services") with a third party, [Customer] shall check and certify by appropriate measures that</p> <p>a. the [Customer]'s use, transfer, or distribution of such Goods and Services, the brokering of contracts or the provision of other economic resources in connection with Goods or Services will not be in violation of any Export Regulations, also taking into account any prohibitions to circumvent these (e.g., by undue diversion);</p> <p>b. the Goods and Services are not intended or provided for prohibited or unauthorized noncivilian purposes (e.g., armaments, nuclear technology, weapons, or any other usage in the field of defense and military);</p> <p>c. [Customer] has screened all direct and indirect parties involved in the receipt, use, transfer, or distribution of the Goods and Services against all applicable restricted party lists of the Export Regulations concerning trading with entities, persons and organizations listed therein; and</p> <p>d. Goods and Services within the scope of items-related restrictions, as specified in the respective annexes to the Export Regulations, will not, unless permitted by the Export Regulations, be (a) exported, directly or indirectly (e.g., via Eurasian Economic Union (EAEU) countries), to Russia or Belarus, or (b) resold to any third party business partner that does not take a prior commitment not to export such Goods and Services to Russia or Belarus.</p> <p>3 No Re-Export to Russia and Belarus</p> <p>3.1 Applicable scope.</p> <p>Instead of Section 2 d) this Section 3 shall apply to [Customer] with its registered seat within a country outside the European Union with the exception of partner countries listed in Annex VIII to the Regulation (EU) No 833/2014.</p> <p>3.2 Re-Export prohibition.</p> <p>The [Customer] shall not sell, export or re-export, directly or indirectly, to the Russian Federation or Belarus or for use in the Russian Federation or Belarus any Goods supplied by Siemens in connection with this Agreement.</p> <p>3.3 Downstream provision.</p> <p>[Customer] shall undertake its best efforts to ensure that the purpose of Section X.3.2 is not frustrated by any third parties further down the commercial chain, including by possible resellers.</p> <p>3.4 Monitoring.</p> <p>The [Customer] shall set up and maintain an adequate monitoring mechanism to detect conduct by any third parties further down the commercial chain, including by possible resellers, that would frustrate the purpose of paragraph 3.2.</p> <p>3.5 Remedies.</p> <p>Any violation of paragraphs 3.2, 3.3 or 3.4 shall constitute a material breach of an essential element of this Agreement, and Siemens shall be entitled to seek appropriate remedies, including, but not limited to:</p> <p>a. request a plan to remedy the infringement,</p> <p>b. claim penalties in the amount of [the price of the re-exported Goods or x % of the contractual value whichever is higher]</p> <p>c. rescind the [affected contract].</p>					
Page 6 of 8 第6页 共8 页					

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P.R.China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn

SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement

订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682

Customer No. 客户号: 200082597

Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ

Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User

Tel. No. of Contact 联系电话: +86

Fax No. of Contact 联系传真:

	<p>d. suspend any of its business relationships with the [Customer] and/or any Customer Affiliate), until the breach of paragraph 3.2 is remedied; and/or</p> <p>e. terminate the [Contract].</p> <p>4 Semiconductor development: Customer will not, without Siemens' prior written consent, use Goods to develop or produce integrated circuits at any advanced semiconductor fabrication facility located in the Peoples Republic of China and further restricted locations meeting the criteria specified in the U.S. Export Administration Regulations, 15 C.F.R. 744.23.</p> <p>5 Upon request by Siemens, [Customer] shall promptly provide Siemens with all information pertaining to the particular end customer, the particular destination, the particular intended use of Goods and Services and any problems in applying paragraphs 3.2, 3.3 or 3.4, including any relevant activities by third parties that could frustrate the purpose of paragraph 3.2. [Customer] will notify Siemens prior to [Customer] disclosing any information to Siemens that is defense related or requires controlled or special data handling pursuant to applicable government regulations, and will use the disclosure tools and methods specified by Siemens.</p> <p>6 [Customer] will indemnify and hold harmless Siemens, its affiliates, subcontractors, and their representatives, against any claims, damages, fines and costs (including attorney's fees and expenses) relating in any way to [Customer]'s noncompliance with this [Section X], including [Customer]'s and its third party business partners' violation or alleged violation of any Export Regulations, and [Customer] will compensate Siemens for all losses and expenses resulting therefrom.</p> <p>遵守出口控制法规，以及不得再出口到俄罗斯和白俄罗斯</p> <p>1 [客户]应遵守所有适用的制裁、禁运和(再)出口管制法律法规，并且在任何情况下，均应遵守中国、欧盟、美国 and 任何当地适用辖区的法律法规(统称为“出口法规”)。</p> <p>2在[客户]与第三方就西门子交付的货物(包括硬件、软件、技术和相应文件，统称为“货物”)或西门子完成的工作和服务(包括维护和技术支持，统称为“服务”)进行任何交易之前，[客户]应通过适当措施检查并证明</p> <p>a. [客户]使用、转让或分销此类货物和服务、或为货物和服务有关的合同提供经纪服务，或提供与货物和服务有关的其它经济资源，将不违反任何出口法规和任何对规避禁运的禁令措施(例如，通过不当转移)；</p> <p>b. 货物和服务不得试图或提供用于禁止或未经授权的非民用目的(例如，军备、核技术、武器或国防和军事领域的任何其他用途)；</p> <p>c. [客户]已根据出口法规中与所列实体、个人和组织进行交易的所有适用限制方清单，对所直接和间接参与接收、使用、转让或分销货物和服务的各方进行了筛选；和</p> <p>d. 未经出口法规允许，出口法规各附件中规定的物品相关限制范围内的货物和服务不得 (a) 直接或间接(例如通过欧亚经济联盟(EAEU)国家)出口至俄罗斯或白俄罗斯，或(b) 转售给未事先承诺不向俄罗斯或白俄罗斯出口此类货物和服务的任何第三方业务伙伴。</p> <p>3禁止再出口到俄罗斯和白俄罗斯</p> <p>3.1适用范围</p> <p>与第 2d 节相反，第 3 节应适用于其注册所在地在欧盟以外国家/地区的[客户]，但第 893/2014 号法规(EU)附件 VIII 中列出的伙伴国家除外。</p> <p>3.2 [客户]不得将卖方在本销售合同项下或与本销售合同有关而提供的任何货物直接或间接地向俄罗斯联邦或白俄罗斯出售、出口或再出口，或用于在俄罗斯联邦或白俄罗斯境内使用。</p> <p>3.3 下游规定</p> <p>[客户]应尽其最大努力确保供应链下游的任何第三方(包括可能的转售商)不会影响第 3.2 条约定的实现。</p> <p>3.4监测</p> <p>[客户]应建立并维持适当的监督机制，以发现供应链下游的任何第三方(包括可能的转售商)会影响第 3.2 条约定实现的行为。</p> <p>3.5补救措施</p>
--	---

Company Address:
Siemens Ltd., China
7, Wangjing Zhonghuan Nanlu
Chaoyang District
Beijing 100102, P. R. China
Tel.: (0086-10) 6472 1888
Homepage: www.siemens.com.cn

公司地址:
西门子(中国)有限公司
北京市朝阳区
望京中环南路7号
邮政编码: 100102
电话: (0086-10) 6472 1888
网址: www.siemens.com.cn



SIEMENS

Siemens Limited China
西门子(中国)有限公司

Order Acknowledgement
订单接收通知书

To 致:

0003
广西信达石油化工有限公司
中国(广西)自由贸易试验区钦州港
535000 钦州市
CHINA

Siemens Order No. 西门子订单号: 3009366682
Customer No. 客户号: 200082597
Department 部门: Shared DF-PD-BT BJ
Issuer/Contact Person 制单人: EDI Job User
Tel. No. of Contact 联系电话: +86
Fax No. of Contact 联系传真:

对第 3.2, 3.3 或 3.4 条的任何违反将构成对本销售合同关键内容的实质性违反, 卖方应有权寻求适当的救济, 包括但不限于: a. 请求提供侵权补救计划; b. 主张再出口货物价格或销售合同价值的 5% (以较高者为准) 的违约金; c. 取消受影响的合同; d. 中止与买方和/或任何买方关联公司的业务关系, 直至第 3.2 条项下的违约行为获得纠正; 和/或 e. 终止本销售合同。 4 客户在位于中国和美国《出口管制条例》(15 C.F.R. 744.23) 规定的进一步受限地点的先进半导体制造设施中, 使用[西门子]提供的产品]开发或生产集成电路, 需事先取得西门子的书面同意。 5 根据西门子的要求, [客户]应立即向西门子提供与特定最终客户、特定目的以及货物和服务的特定预期用途有关的所有信息, 以及在适用第 3.2、3.3 或 3.4 款时遇到的任何问题, 包括第三方可能妨碍第 3.2 款目的的任何相关活动。[客户]将在[客户]向西门子披露任何与国防相关或需根据适用政府法规进行受控或特殊数据处理的信息之前通知西门子, 并将使用 西门子指定的披露工具和方法。 6 [客户]将赔偿并使西门子、其附属公司、分包商及其代表免受任何与[客户]不遵守本[第 X 节]相关的索赔、损害、罚款和费用 (包括律师费和费用), 包括[客户]及其第三方业务伙伴违反或被指控违反任何出口法规, [客户]将赔偿西门子由此产生的所有损失和费用。			
The Special Price under this Order is subject to the following Preconditions: the Goods shall be sold only to [Guangxi Metallurgical Research Institute Co., Ltd.] and/or for the specific project as agreed. In case of breach of the Preconditions, such as but not limited to, providing Goods with Special Price to other customers or projects, or not providing the entire amount of the Goods for which the Special Price is applied to the agreed customer or project, the Seller shall be entitled to exercise any right or remedy as stipulated in the Agreement (such as cancelling the Special Price granted to Buyer, ceasing approval of Special Price etc.). 本订单下特殊价格适用的交易条件为: 相关货物应仅销售至约定的【广西冶金研究院有限公司】和/或特定项目。如果买方违反该交易条件, 例如但不限于将享有特殊价格的货物销售至其他客户或项目, 或未将适用特殊价格的所有数量的货物用于该客户或项目, 则卖方有权主张协议约定的违约责任 (例如, 撤销已授予买方的特殊价格、停止授予特殊价格等)。			
Terms of Payment 付款条件: 订单确认后七天内支付30%, 70%发货前付清		Net Amount 总价(不含税): 人民币 915,446.16	
Delivery Date is in accordance with the prompt reconfirmation and payment, 交货日期基于客户及时的定单确认及付款。		VAT(增值税): 人民币 119,008.00 Total Amount Including Tax 总价(含税): 人民币 1,034,454.16	
2024年10月14日			
Unless otherwise specifically varied herein, this order is subject to the latest valid framework agreement and its annexes signed by both parties. If there is no framework agreement between the parties, this order is subject to the Siemens General Conditions for Sales as attached. 除非此处另有规定, 本订单应受双方最新签署的有效框架协议及其附件的约束。如双方之间不存在框架协议, 则受所附之西门子销售一般条件约束。			
Company Address: Siemens Ltd., China 7, Wangjing Zhonghuan Nanlu Chaoyang District Beijing 100102, P.R.China Tel.: (0086-10) 6472 1888 Homepage: www.siemens.com.cn		公司地址: 西门子(中国)有限公司 北京市朝阳区 望京中环南路7号 邮政编码: 100102 电话: (0086-10) 6472 1888 网址: www.siemens.com.cn	

2.3 德菲（FOX）业绩

制造商同类供货业绩一览表

序号	项目名称	工程规模	安装地点	合同价 (万元)	设备 参数	合同签订时间 (年月日)	用户单位名称、 联系方式
1	产品购销合同	中型	霸州	344	FOX 气体流 量计	2023. 1. 3	北京碧水源科技 股份有限公司/ 010-80768600
2	产品购销合同	中型	霸州	402	FOX 气体流 量计	2023. 1. 3	北京碧水源科技 股份有限公司/ 010-80768600
3	工矿产品购销合 同（宝龙水质净 化厂改扩建工 程）	中型	深圳（宝龙 水质净化 厂）	198	FOX 气体流 量计	2025. 1. 8	广州仁荟自动化 设备有限公司 /020-85671743
4	工矿产品购销合 同（朱坳水厂深 度处理工程自 控、仪表、安防 系统集成及智慧 水务采购项目）	中型	深圳（朱坳 水厂）	104	FOX 气体流 量计	2024. 1. 15	广州仁荟自动化 设备有限公司 /020-85671743
5	设备采购及供应 合同（太原市龙 城污水处理厂改 扩建工程）	中型	太原（太原 市龙城污水 处理厂）	148	FOX 气体流 量计	2024. 3. 10	武汉光谷环保科 技股份有限公司 / 027-87172017
合 计				1196			

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。



2.3.1 业绩 1



OriginWater

北京碧水源科技股份有限公司

产品购销合同

项目名称：霸州项目（北部）项目

合同编号：BSY-CG-HT-20230103-910

需方：北京碧水源科技股份有限公司

供方：德菲电气（北京）有限公司

电话：010-80768600 传真：010-88434847

电话：010-62962862 传真：010-62962860

合同签订地：北京

日期：2023年01月03日

为明确双方权利和义务关系，双方在平等、自愿、互利的基础上，经充分友好协商，达成以下条款：

序号	名称	品牌	规格型号	单价	数量	小计
1	热式流量计	Fox	传感器：FT1-18I-D0-P1 显示器：FT1-D-AC		13	
2	雷达超声波液位计	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：RG7-R10-C30 德菲安装附件：F-31-RG		43	
3	超声波液位差计	Delta-Phase	变送器：GDC-02-AC 传感器：UL7-R10-C30*2 德菲安装附件：F-31-ulr*2		10	
4	硝氮分析仪	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：NO7-C30 德菲安装附件：F-21		8	
5	硫化氢检测仪	Delta-Phase	显示报警仪：GDC-01-AC-AL 传感器：SDT2300		21	
6	MLSS 仪悬浮物浓度	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：TS7-2-C30 德菲安装附件：F-21		41	
7	荧光溶解氧测量仪	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：DO7-C30 德菲安装附件：F-21		11	
8	温湿度报警仪	Delta-Phase	变送器：GDC-02-AC-AL 传感器：HM7-P-B-C30		16	
9	浊度计	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：TS7-1-C30 安装附件：F-21		8	
10	双通道报警仪	Delta-Phase	显示报警仪：GDC-02-AC-AL 硫化氢传感器：SDT2300 甲烷传感器：SDT8100		5	
	合计					3443400

第 1 页 共 3 页



OriginWater

北京碧水源科技股份有限公司

不含税金额					3047256.64
税额					396143.36
总计(大写): 叁佰肆拾肆万叁仟肆佰元整(含 13% 增值税价) ¥: 3,443,400.00					

备注: 详细技术参数、规格要求、供货范围以最终签订技术协议为准, 产品价款以本合同约定为准。

1. 合同交货期: **以需方实际通知为准**, 供方发货前电话通知需方或现场联系人。若需方要求延期, 其具体进场时间需方另行通知(提前 10 天)。
2. 交货地点: **具体交货地点和接货人联系方式, 以需方实际通知为准**。需方负责卸货。
3. 运输方式: 汽运或其他。
4. 运输费用: 供方负担。
5. 产品包装: 木箱、纸箱或简易包装, 包装物不回收。包装费由供方承担, 供方确保此包装不影响产品的质量要求。
6. 产品的质量标准及验收标准: 产品质量标准按国家标准执行。产品验收按照供方产品样本及产品使用说明书及供、需双方书面确认的产品技术条款的标准执行(如供方有技术修订, 须以供、需双方书面确认的技术协议为准)。
7. 验收方法及提出异议: 货到需方所在地后, 由供、需双方共同验货, 以实际到货的数量、品名进行当场验收, 供方需保证提供全新的, 未使用过并符合本合同要求的产品, 供方应提供监理所需的供方资质(加盖公章)、生产许可证(加盖公章)、产品合格证、说明书或安装说明书、检测报告(本厂或质监局)、进口产品提供报关单、中英文说明书(各两份)、装箱清单, 无异议需方即可签收; 对产品的内在质量、标准等有异议的, 需方可在签收后或在产品使用中提出异议, 对该异议部分供方应在该异议发生之日起 30 日内负责更换、退货或者补充。因产品运输途中造成损坏或发货错误, 造成需方工期延误的, 供方须赔偿因此给需方造成的全部损失。
8. 调试期限的确定: 供、需双方一致确定产品的调试期为自需方现场验收合格之日起 6 个月内, 因需方原因到期未调试, 供方应按需方另行指定的日期负责调试。若供方不能按时调试设备, 则需方有权另聘人员调试, 所发生的费用由供方承担。
9. 质量保证: 供方保证交付的产品在质量、规格、性能方面与技术协议、合同规定相符, 保质期在安装调试验收合格(为所有设备在连续成功运行并实现达标排放 30 日以上, 为调试和运行合格)后 24 个月, 在质保期间若产品或其部件、配件发生质量问题, 供方须按原质保期限相应顺延其更换的产品、部件、配件的质保期限。
10. 结算方式: 按照合同指定账号, 银行转账、票据支付(包括但不限于支票、银行承兑、商业汇票、银行供应链金融产品、国内信用证、快捷保理等方式), 所有款项由供方提前交付相应金额的 13% 增值税专用发票给需方, 需方收到发票后按以下方式付款至供方指定帐户。
 - 10.1 本合同生效后, 需方支付合同总额 8% 的预付款至供方账户。
 - 10.2 发货前, 需方支付合同总额 22% 的发货款至供方账户。
 - 10.3 合同项下所列全部产品在到达需方所在地或由需方指定的验收地点并经需方或其指定人员验收合格后向供方支付合同总金额 50% 的货款至供方账户。
 - 10.4 调试验收合格(如有多次调试, 以最后一次调试日期为准)后支付合同总金额 15% 的调试款(调试结束日期按照本合同第 8 条的约定执行)至供方账户。
 - 10.5 剩余 5% 的货款。作为产品的质保金, 质保期满后无息付清(如延长质保期, 以延长质保期后商定日期为准)。



北京碧水源科技股份有限公司

11. 修改、补充合同：如供方在执行合同时，因需方要求修改、补充合同内容而引起的费用增加或减少，以及影响交货时间，供、需双方应对合同价格和交货时间进行相应的修改，并签订书面协议，为本合同的有效组成部分。
12. 违约责任
- 12.1 供、需双方均应严格遵守上述合同条款，若未按上述条款执行则视为违约。应当承担继续履行、采取补救措施或者赔偿损失等违约责任。
- 12.2 供方交货不及时或因产品质量问题造成需方损失的，供方须赔偿需方的全部损失。
- 12.3 若供方延期交货，每延迟一日，每日应按本合同总金额的 0.5% 向需方支付违约金，该部分的违约金需方可在支付的货款中先行扣除；延期超过 30 日的，需方有权自行解除合同，同时供方应赔偿因此给需方造成的损失。
- 12.4 产品品牌、型号、规格、质量等不符本合同规定时，需方同意利用者，按质论价。不能利用的，供方应负责包修、包退、包换。由于上述原因致延误交货时间，每逾期一日，供方应按合同总金额的 0.5% 计算向需方偿付逾期交货的违约金。
- 12.5 供方未按本合同规定的产品数量交货时，少交的部分，需方如果需要，应照数补交并赔偿由此造成的损失。如供方不能完成合同规定的交货数量，则供方应付给需方不能交货部分货款总值的 10% 的罚金。需方如不需要，可以退货（少交部分或全部）。由于退货所造成的损失，由供方承担。
13. 终止合同：因一方中途提出取消合同，造成合同无法履行，违约方向守约方赔偿损失。
14. 合同生效：本合同一式伍份，供方一份和需方四份。每份具有同等的法律效力。本合同自供需双方盖章之日起生效，本合同取代在此之前双方所有的来往信息及双方口头或口头的协议默契。
15. 争议解决：如因履行本合同发生争议，双方应协商解决，协商不成的，任何一方均可向需方营业所在地人民法院提起诉讼。
16. 其它
- 16.1 供方提供的设备，达不到性能要求时，货到现场 6 个月内需方可要求退货或换货，供方应承担违约责任和由此给需方带来的损失。
- 16.2 供、需双方之间的技术协议、图纸、服务承诺等需在本合同内予以书面确认，作为本合同的有效组成部分。
- 16.3 供方负责现场免费指导安装、调试。
17. 售后约定：产品出现问题，供方积极响应，视轻重缓急及时到达现场（自需方电话通知之时起不超过 36 小时）解决问题。

需方：北京碧水源科技股份有限公司 地址：北京市海淀区生命科学园路 23-2 号碧水源大厦 电话：010-80768600 统一社会信用代码：911100009802115985Y 开户行：中国建设银行北京金源支行 帐号：11001106800059611278 委托代理人：	供方：德菲电气（北京）有限公司 地址：北京市海淀区上地信息路 1 号 1 栋 805 室 电话：010-62962862 税号：91110229760902045U 开户行：中国工商银行北京市延庆支行 帐号：0200011819000072681 委托代理人：
---	--



2.3.2 业绩 2

<div>OriginWater</div> <div>北京碧水源科技股份有限公司</div>						
产 品 购 销 合 同						
项目名称：霸州项目（南部）项目						
合同编号：BSY-CG-HT-20230103-911 供						
需方：北京碧水源科技股份有限公司						
方：德菲电气（北京）有限公司						
电话：010-80768600 传真：010-88434847						
电话：010-62962862 传真：010-62962860						
合同签订地：北京						
日期：2023 年 01 月 03 日						
为明确双方权利和义务关系，双方在平等、自愿、互利的基础上，经充分友好协商，达成以下条款：						
序号	名称	品牌	规格型号	单价	数量	小计
1	热式流量计	Fox	传感器：FT1-18I-D0-P1 显示器：FT1-D-AC		12	
2	雷达超声波液位计	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：RG7-R10-C30 德菲安装附件：F-31-RG		20	
3	超声波液位差计	Delta-Phase	变送器：GDC-02-AC 传感器：UL7-R10-C30*2 德菲安装附件：F-31-ulr*2		42	
4	四通道报警仪	Delta-Phase	显示报警仪：GDC-04-AC-AL 硫化氢传感器：SDT2300 甲烷传感器：SDT8100 氧气传感器：SDT0400 氨气传感器：SDT5300		11	
5	双通道报警仪	Delta-Phase	显示报警仪：GDC-02-AC-AL 硫化氢传感器：SDT2300 甲烷传感器：SDT8100		29	
6	浊度计	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：TS7-1-C30 安装附件：F-21		12	
7	氧化还原仪	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：RX7-C30 安装附件：F-21		11	
8	污泥界面仪	Delta-Phase	变送器：CSM5000-4-AC 传感器：CSM-RTX-S-C30 德菲安装附件：F-21-csm0		13	
9	正磷酸盐测定仪	Delta-Phase	CA8-P04		8	
10	余氯检测仪	Delta-Phase	CA8-FC		8	
11	PH 分析仪	Delta-Phase	变送器：GDC-01-AC 传感器：PH7-C30 德菲安装附件：F-21-		11	
	合计					4020960



北京碧水源科技股份有限公司

最终优惠价					4018700
不含税金额					3556371.68
税额					462328.32
总计（大写）：肆佰零壹万捌仟柒佰元整（含 13% 增值税价）¥：4,018,700.00					

备注：详细技术参数、规格要求、供货范围以最终签订技术协议为准，产品价款以本合同约定为准。

1. 合同交货期：以需方实际通知为准，供方发货前电话通知需方或现场联系人。若需方要求延期，其具体进场时间需方另行通知（提前 10 天）。
2. 交货地点：具体交货地点和接货人联系方式，以需方实际通知为准。需方负责卸货。
3. 运输方式：汽运或其他。
4. 运输费用：供方负担。
5. 产品包装：木箱、纸箱或简易包装，包装物不回收。包装费由供方承担，供方确保此包装不影响产品的质量要求。
6. 产品的质量标准及验收标准：产品质量标准按国家标准执行。产品验收按照供方产品样本及产品使用说明书及供、需双方书面确认的产品技术条款的标准执行（如供方有技术修订，须以供、需双方书面确认的技术协议为准）。
7. 验收方法及提出异议：货到需方所在地后，由供、需双方共同验货，以实际到货的数量、品名进行现场验收，供方需保证提供全新的，未使用过并符合本合同要求的产品，供方应提供监理所需的供方资质（加盖红章）、生产许可证（加盖红章）、产品合格证、说明书或安装说明书、检测报告（本厂或质监局）、进口产品提供报关单、中英文说明书（各两份）、装箱清单，无异议需方即可签收；对产品的内在质量、标准等有异议的，需方可在签收后或在产品使用中提出异议，对该异议部分供方应在该异议发生之日起 30 日内负责更换、退货或者补充。因产品运输途中造成损坏或发货错误，造成需方工期延误的，供方须赔偿因此给需方造成的全部损失。
8. 调试期限的确定：供、需双方一致确定产品的调试期为自需方现场验收合格之日起 6 个月内，因需方原因到期未调试，供方应按需方另行指定的日期负责调试。若供方不能按时调试设备，则需方有权另聘人员调试，所发生的费用由供方承担。
9. 质量保证：供方保证交付的产品在质量、规格、性能方面与技术协议、合同规定相符，保质期为安装调试验收合格（为所有设备在连续成功运行并实现达标排放 30 日以上，为调试和运行合格）后 24 个月，在质保期间若产品或其部件、配件发生质量问题，供方须按原质保期限相应顺延其更换的产品、部件、配件的质保期限。
10. 结算方式：按照合同指定账号，银行转账、票据支付（包括但不限于支票、银行承兑、商业汇票、银行供应链金融产品、国内信用证、快捷保理等方式），所有款项由供方提前交付相应金额的 13% 增值税专用发票给需方，需方收到发票后按以下方式付款至供方指定帐户。
 - 10.1 本合同生效后，需方支付合同总额 8% 的预付款至供方账户。
 - 10.2 发货前，需方支付合同总额 22% 的发货款至供方账户。
 - 10.3 合同项下所列全部产品在到达需方所在地或由需方指定的验收地点并经需方或其指定人员验收合格后向供方支付合同总金额 50% 的货款至供方账户。
 - 10.4 调试验收合格（如有多次调试，以最后一次调试日期为准）后支付合同总金额 15% 的调试款（调试结束日期按照本合同第 8 条的约定执行）至供方账户。
 - 10.5 剩余 5% 的货款。作为产品的质保金，质保期满后无息付清（如延长质保期，以延长质保期后商

第 2 页 共 3 页





北京碧水源科技股份有限公司

定日期为准)。

11. 修改、补充合同：如供方在执行合同时，因需方要求修改、补充合同内容而引起的费用增加或减少，以及影响交货时间，供、需双方应对合同价格和交货时间进行相应的修改，并签订书面协议，为本合同的有效组成部分。
12. 违约责任
 - 12.1 供、需双方均应严格遵守上述合同条款，若未按上述条款执行则视为违约。应当承担继续履行、采取补救措施或者赔偿损失等违约责任。
 - 12.2 供方交货不及时或因产品质量问题造成需方损失的，供方须赔偿需方的全部损失。
 - 12.3 若供方延期交货，每延迟一日，每日应按本合同总金额的 0.5% 向需方支付违约金，该部分的违约金需方可在支付的货款中先行扣除；延期超过 30 日的，需方有权自行解除合同，同时供方应赔偿因此给需方造成的损失。
 - 12.4 产品品牌、型号、规格、质量等不符本合同规定时，需方同意利用者，按质论价。不能利用的，供方应负责包修、包退、包换。由于上述原因致延误交货时间，每逾期一日，供方应按合同总金额的 0.5% 计算向需方偿付逾期交货的违约金。
 - 12.5 供方未按本合同规定的产品数量交货时，少交的部分，需方如果需要，应照数补交并赔偿由此造成的损失。如供方不能完成合同规定的交货数量，则供方应付给需方不能交货部分货款总值的 10% 的罚金。需方如不需要，可以退货（少交部分或全部）。由于退货所造成的损失，由供方承担。
13. 终止合同：因一方中途提出取消合同，造成合同无法履行，违约方向守约方赔偿损失。
14. 合同生效：本合同一式伍份，供方一份和需方四份。每份具有同等的法律效力。本合同自供需双方盖章之日起生效，本合同取代在此之前双方所有的来往信息及双方口头或书面的协议默契。
15. 争议解决：如因履行本合同发生争议，双方应协商解决，协商不成的，任何一方均可向需方营业所在地人民法院提起诉讼。
16. 其它
 - 16.1 供方提供的设备，达不到性能要求时，货到现场 6 个月内需方可要求退货或换货，供方应承担违约责任和由此给需方带来的损失。
 - 16.2 供、需双方之间的技术协议、图纸、服务承诺等需在本合同内予以书面确认，作为本合同的有效组成部分。
 - 16.3 供方负责现场免费指导安装、调试。
17. 售后约定：产品出现问题，供方积极响应，视轻重缓急及时到达现场（自需方电话通知之时起不超过 36 小时）解决问题。

需方：北京碧水源科技股份有限公司 地址：北京市海淀区生命科学园路 23-2 号碧水源大厦 电话：010-80768600 统一社会信用代码：91110000802115985Y 开户行：中国建设银行北京金源支行 帐号：11001106800059611278 委托代理人：	供方：德菲电气（北京）有限公司 地址：北京市海淀区土地信息路 1 号 1 栋 805 室 电话：010-62962862 税号：91110229760902015U 开户行：中国工商银行北京市延庆支行 帐号：0200011819000072681 委托代理人：
--	--



2.3.4 业绩 3

工矿产品购销合同

供方：德菲电气（北京）有限公司
需方：广州仁荃自动化设备有限公司
最终用户：深圳市宝龙水质净化厂

合同编号：GBJ250108X1
签订地点：北京
签订时间：2025年1月8日

一、产品名称、商标、型号、厂家、数量、金额、供货时间

序号	货物名称	型号	数量	单价（元）	总价（元）	备注
1	硫化氢测定仪	SDT2300	68			电化学法 0-25ppm，一体式，供电24VDC，输出：1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
2	甲烷测定仪	SDT8100	68			催化燃烧法 0-100%LEL，一体式，供电24VDC，输出：1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
3	氧气测量仪	SDT0300	37			电化学法 0-25%vol，一体式，供电24VDC，输出：1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
4	便携式有毒有害气体测定仪	SDT P	4			LEL: 0-25%vol，NH3: 0-100ppm，O2: 0-30%，甲烷：0-100%LEL，可充电锂电池，充电器
5	臭气测定仪	变送器：GDC-04-AC-AL 臭气传感器：SDTK300*4	1			电化学法 0-1ppm，4探头，供电：220VAC，输出：1路1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
6	氨气测定仪	变送器：GDC-04-AC-AL 氨气传感器：SDT0300*4	1			电化学法 0-20%vol，4探头，供电：220VAC，输出：1路1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
7	氯气测定仪	显示报警仪：GDC-04-AC-AL 传感器：SDT0300*3	1			电化学法 0-5ppm，3探头，供电：220VAC，输出：1路1-20mA/Modbus 通讯，带现场声光报警，配套探头固定件
8	流速面积法非接触式渠道流量计	变送器：GDC-02-AC-AVF 流速传感器：RV7 C30 液位传感器：UL7 R10-C30	19			非接触式，供电：220VAC，输出：1-20mA/Modbus 通讯，配套不锈钢安装支架
9	热值空气流量计	FT1 24R-DD-RS-E4	2			PA66，供电：220VAC，输出：1-20mA/Modbus 通讯（RS485输出同时流量和温度），分体式带10米电缆，螺纹管道
合计	人民币壹佰玖拾捌万壹仟伍佰元整（¥1981500.00） 含13%增值税含运费					

二、质量要求技术标准、供方对质量负责的条件和期限：按厂家出厂标准，质保期为安装调试后12个月。

三、交（提）货地点及运输方式：物流快递。

四、费用负担：供方负担。

五、包装标准、包装物的供应与回收：供方出厂标准，包装物不回收。

六、验收标准、方法及提出异议期限：按合同及协议验收。

七、随机备品、配件工具数量及供应方法：无

八、结算方式及期限：发货前付清全款，供方开具增值税发票。

九、违约责任：按《中华人民共和国合同法》有关条款执行。



十、解决纠纷的方式：双方协商，协商不成，当事双方同意申请仲裁。

十一、其它约定事项：（1）双方签字盖章后合同生效，传真件有效（2）在货款未付清前货物属于供方。

供方	需方
单位名称：德非电气（北京）有限公司	单位名称（章）：广州仁泰自动化设备有限公司
单位地址：北京市延庆区康庄工业开发区工业大	单位地址：广州市天河区潭村路148号2204房
院壹号院	
法定代表人：刘春伟	法定代理人：
委托代理人：耿宝金	委托代理人：
传真：010-62962860	电话：020-85671743
电话：13331189220	传真：
开户银行：中国工商银行股份有限公司延庆支行	开户银行：工商银行广州员村支行
帐号：0200011819000072681	账号：3602840909100161918
税号：91110229760902015U	税号：91440106304676616C
邮政编码：100085	邮政编码：

有效期限：2025年01月08日到2026年01月07日

序号	名称	规格	单位	数量	备注
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

- 三、质量要求技术标准：供方对质量负责的条件和期限：按：国家行业标准，质保期自发货之日起12个月。
- 四、交（提）货地点及运输方式：物流配送。
- 五、包装标准：包装物的供应及回收：供方出厂标准，包装物不回收。
- 六、回收标准：方法及提还货日期：按合同及协议执行。
- 七、随机备品、配件工具数量及供应方法：无。
- 八、结算方式及期限：发货前付清全款，供方开具增值税发票。
- 九、违约责任：按《中华人民共和国合同法》有关条款执行。



2.3.5 业绩 4

工矿产品购销合同

供方：德菲电气（北京）有限公司
需方：广州仁荃自动化设备有限公司
最终用户：深圳朱坳水厂

合同编号：GBJ240115X1
签订地点：北京
签订时间：2024年1月15日

一、产品名称、商标、型号、厂家、数量、金额、供货时间

序号	货物名称	型号	数量	单价（元）	总价（元）	备注
1	雷达液位计	变送器：GDC-01-AC 传感器：RG7-L02P-NR	39			量程：0-10米，带显示，220VAC供电，4-20mA信号输出，带Modbus通讯，分体式带10米电缆，配套不锈钢安装支架
2	雷达液位计	RG7-L02P-AA	20			量程：0-10米，一体式，带显示，24VDC供电，4-20mA信号输出，配套不锈钢安装支架
3	差压计	PG7-ID-C30	20			量程：0~1Mpa，一体式，带显示，24VDC供电，4-20mA信号输出
4	气体流量计	FT1-18R-DD-P1-E4	2			DN450,PN=1.0MPa，带显示，精度：1%，分体式，220VAC供电，4-20mA信号输出，配套不锈钢球阀（自购）、螺纹管座
5	污泥浓度测量仪	μ-ICC 2.45	2			测量范围：0-100%，自由调节，供电：24VDC，输出：4~20mA，管道插入式安装，带安装附件
合计	人民币壹佰零肆万柒仟元整（¥1047000.00） 含13%增值税含运费					

二、质量要求技术标准、供方对质量负责的条件和期限：按厂家出厂标准，质保期为安装调试后12个月。

三、交（提）货地点及运输方式：物流快递。

四、费用负担：供方负担。

五、包装标准、包装物的供应与回收：供方出厂标准，包装物不回收。

六、验收标准、方法及提出异议期限：按合同及协议验收。

七、随机备品、配件工具数量及供应方法：无

八、结算方式及期限：发货前付清全款，供方开具增值税发票。

九、违约责任：按《中华人民共和国合同法》有关条款执行。

十、解决纠纷的方式：双方协商，协商不成，当事双方同意申请仲裁。

十一、其它约定事项：（1）双方签字盖章后合同生效，传真件有效（2）在货款未付清前货物属于供方。

供方	需方
单位名称：德菲电气（北京）有限公司 单位地址：北京市延庆区康庄工业开发区工业大院 查号院 法定代表人：刘春伟 委托代理人：耿宝金 传真：010-62962860 电话：13331189220 开户银行：中国工商银行股份有限公司延庆支行 帐号：0200011819000072681 税号：91110229760902015U 邮政编码：100085	单位名称（章）：广州仁荃自动化设备有限公司 单位地址：广州市天河区潭村路348号2204房 法定代表人： 委托代理人： 电话：020-85671743 传真： 开户银行：工商银行广州员村支行 账号：3602840909100161918 税号：91440106304676616C 邮政编码：

有效期限：2024年01月15日到2025年01月14日

合同编号：GGHB-LC-WZ-2508-003

设备采购及供应合同

太原市龙城污水处理厂工程特许经营项目
仪表供货

武汉光谷环保科技股份有限公司

签约地点：湖北省武汉市东湖新技术开发区

0



太原市龙城污水处理厂工程特许经营项目仪表供货 合同

甲方：武汉光谷环保科技股份有限公司（以下简称甲方）

乙方：德菲电气（北京）有限公司（以下简称乙方）

甲乙双方通过采购和友好协商，并且乙方已充分了解产品安装所在地的气象条件、交通条件、风俗习惯以及与完成合同工作有关的其他资源，依照《中华人民共和国民法典》等相关法律法规之规定，在遵循平等、自愿、公平和诚实信用原则的基础上，双方就太原市龙城污水处理厂工程特许经营项目项目仪表供货事宜签订本合同，以便共同遵守。

第一条 合同内容及合同产品

1.1 工作范围和工作内容：仪表供货。

1.2 工作地点：山西省太原市。

1.3 产品名称、数量、价款、品牌等：

（见附表）

合同清单

单位：元

序号	产品名称	规格 型号	单位	数量	(材料/设备) 价格			安装价格			品牌	厂家		
					含税单 价	含税合 计	税 率%	含税单 价	含税合 计	税 率%				
1	见附件 10													
合计金额					1480000.00 元						%	/	/	

注：甲方有权对附件10中的数量进行调整，价格按附件10中约定的单价执行。

1.3.1 合同价格形式：本合同采用以下第(2)种计价方式：

(1) 固定总价：合同总价为含税一次性包死，除特别约定外，结算时不做调整。

(2) 固定综合单价：综合单价均为含税固定单价，除特别约定外，综合单价不做调整。

(3) 其他：_____/_____。

合同内存在同一固定综合单价存在两个或两个以上不同价格的，按照价格低的执行和结算。



12.1.2 甲方收到签证单后7日内，由专业技术员、或技术负责人、商务经理、项目经理分别审核确认，并由下图表中相应审批人审批后有效；签证费用计算按合同第13条执行。工程变更等引起工程量减少，乙方未办理工程签证的，甲方可依据相关通知单、变更协议直接扣减工程量。

12.1.3 签证单审批权限表如下：

序号	单份签证造价	审批人	备注
1	签证金额<0.5万元	项目公司/部负责人	/
2	0.5万元≤签证金额<5万元	工程部/中心分管领导	/
3	5万元≤签证金额<10万元	公司事业部总经理	/
4	10万元≤签证金额	集团分管领导	/

12.1.4 签证内容包含签证部位、签证事件、原因、影像资料、具体工程量等，应附图示和工程量计算书，涉及的材料名称、规格型号、材质和数量、厚度等应标注明确。

12.1.5 设计变更、拆除工程、零星用工签证办理

(1) 设计变更应办理工程签证单，设计变更单和对应的工程签证单共同作为结算依据，仅有其中一项，甲方不予结算。

(2) 非乙方原因拆除工程的签证，拆除的工作内容、数量等描述清晰，涉及的材料名称、规格型号、材质等标注准确，确认“可利用的材料”和“不可利用材料”，确认属于“甲方供应”还是“乙方供应”，拆改签证单应附拆改前后的照片。涉及甲方供应的材料，甲方项目部物资人员、专业技术员和乙方共同清点回收材料，甲方进行回收，可利用材料应及时办理退库手续。

(3) 零星用工的签证只适用于不可实体计量工作内容。

12.2 无效签证

以下签证（即使项目部签字齐全）属于无效签证，甲方不予结算。

(1) 合同价已包含内容或费用的签证；签证图示与现场明显不一致或标注不明确无法核定具体工程量的签证；因乙方自身原因造成的供错、延迟供货、质量不符合要求等增加乙方费用的签证；因乙方自身原因造成的返工、返修或工程



(本页签字页)

甲方：武汉光谷环保科技股份有限公司

法定代表人：

委托代理人：

纳税人识别号：91420100584894115B

地址：武汉东湖新技术开发区花城大道9号武

汉软件新城1.1期A8栋A座201

电话：027-87172017

开户行：中国银行湖北省分行

账号：563872123028

日期： 年 月 日

乙方：德菲电气(北京)有限公司

法定代表人：刘春伟

委托代理人：耿宝金

纳税人识别号：91110229760902015U

地址：北京市延庆区康庄工业大院一号院

电话：13331189220

开户行：北京农商银行南菜园支行

账号：1405000103000004690

日期： 年 月 日



附件1 乙方营业执照复印件加盖公章

营业执照
(副本(2-1))

统一社会信用代码
9111022976902015U

名称
德丰电气(北京)有限公司

类型
有限责任公司(外商投资、非独资)

法定代表人
刘松伟

经营范围
一般项目：仪器仪表制造；仪器仪表修理；环境监测专用仪器仪表制造；环境监测专用仪器仪表销售；仪器仪表销售；环境监测专用仪器仪表租赁；技术服务、技术开发、技术咨询、技术交流、技术转让、技术推广；技术进出口；进出口代理；货物进出口。(除依法须经批准的项目外，凭营业执照依法自主开展经营活动。)(不得从事国家和本市产业政策禁止和限制类项目的经营活动。)

注册资本
美元200万元

成立日期
2004年04月20日

住所
北京市延庆区康庄镇康庄工业开发区工业大院一号

登记机关
北京市延庆区市场监督管理局
2025年05月15日

国家市场监督管理总局监制

国家企业信用信息公示系统网址: <http://www.gsxt.gov.cn>

市场主体应当于每年1月1日至6月30日通过国家企业信用信息公示系统报送公示年度报告。



附件2 乙方开户许可证复印件加盖公章

开户许可证	
核准号: J1000034537306	编号: 1000-02582260
经审核, 德菲电气(北京)有限公司	符合开户条件, 准予
开立基本存款账户。	
法定代表人(单位负责人) 刘春伟	开户银行 北京农村商业银行股份有限公司南
账号 14050001030000004690	发证机关(盖章) 2015 年 08 月 10 日



附件3：授权委托书，授权人及被授权人身份证复印件加盖公章（若合同非法定代表人签署）

授权委托书

武汉光谷环保科技股份有限公司：

本授权书声明：我 刘春伟（姓名）系 德菲电气（北京）有限公司（乙方名称）的法定代表人，现授权委托 耿宝金（姓名），为我公司正式的合法代理人，授权该代理人以我公司名义与贵公司就太原市龙城污水处理厂工程特许经营项目仪表供货事宜进行签署合同，我司均予以认可。

代理人无权转委托，特此委托。

授权期限自 2025 年 5 月 6 日至 2026 年 5 月 5 日

代理人：耿宝金 性别：男 年龄：65

单位：德菲电气（北京）有限公司 职务：销售经理

身份证号码：110102196006271970

联系电话：13331189220

单位（盖章）：德菲电气（北京）有限公司

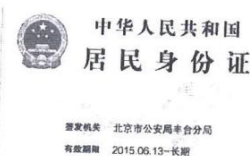
法定代表人（签字或盖章）：刘春伟

日期：2025 年 5 月 6 日

（法人身份证）



（代理人身份证）



附件 10

合同清单

序号	名称	量程	单位	数量	单价	总价	安装位置
1	电磁流量计	DN1400 分体式	套	1			出水管
2	电磁流量计	DN1600 分体式	套	1			出水管
3	污泥界面计	浸入式超声波 0~10 m	套	4			初沉泥斗
4	电磁流量计	分体式 DN150 0~135m ³ /h	套	2			组排泥管
5	氧化还原电位计	-1000~1000mV	套	12			厌氧/缺氧
6	溶氧仪分析仪	0~5 mg/l	套	12			好氧段
7	悬浮物浓度计	0~10000 mg/l	套	4			后好氧
8	热式气体流量计	DN350 一体式	套	4			曝气管
9	热式气体流量计	DN400 一体式	套	4			曝气管
10	电磁流量计	DN300 0~450m ³ /h	套	2			除臭污泥量
11	电磁流量计	DN250 0~200m ³ /h	套	2			剩余污泥量
13	电磁流量计	DN300 分体式 0~600m ³ /h	套	1			水源泵给水管
14	压力变送器	PG7-IG	套	2			进出水
16	电磁流量计	DN350 分体式 0~400m ³ /h	套	1			再生水管
17	电磁流量计	DN1400	套	2			出水管
18	电磁流量计	DN1200	套	1			出水管
	合计					1480000	

3、制造商制造资历（格式自拟）

3.1 哈希

3.1.1 哈希营业执照

统一社会信用代码
913101155931713571
证照编号: 410000002202112290007

中国（上海）自由贸易试验区

名称 哈希水质分析仪器（上海）有限公司
类型 有限责任公司(港澳台法人独资)
法定代表人 秦晓培

经营范围 许可项目：危险化学品经营。（依法须经批准的项目，经相关部门批准后方可开展经营活动，具体经营项目以相关部门批准文件或许可证件为准）一般项目：分析仪器、消毒设备及其零件、化工产品及其原料（不含许可类化工产品）、软件的销售、互联网销售（除销售需要许可的商品）、销售代理、货物进出口、技术进出口、进出口代理、上述产品的仓储（危险品除外）、分拨、售后服务、经营租赁、技术培训及技术支持业务；分析仪器、消毒设备及其零件的研发及其相关配套业务；区内国际贸易、转口贸易、区内企业间贸易及贸易代理、区内商业性简单加工及商品展示、贸易咨询服务、信息咨询服务（不含许可类信息咨询服务）、软件开发、从事软件领域的技术咨询、投资服务等活动。（除依法须经批准的项目外，凭营业执照依法自主开展经营活动）

注册资 本 100.0000 万元
成 立 日 期 2012年04月25日
营 业 期 限 2012年04月25日至 2042年04月24日
住 所 中国（上海）自由贸易试验区英伦路38号五层502室

登记机关
2021年12月29日

国家市场监督管理总局监制

国家企业信用信息公示系统网址: <http://www.gsxt.gov.cn>



3. 近三年的年营业额（来自 Veralto 集团年报，USD）

年份	中国	其他国家/地区	总额
2022	395,000,000	4,475,000,000	4,870,000,000
2023	356,000,000	4,665,000,000	5,021,000,000
2024	334,000,000	4,859,000,000	5,193,000,000

4. 有关开户银行的名称地址：Bank of America, 231.S.La Salle Street Chicago IL60604,USA。

5. 制造商所属的集团公司（如有的话）：伟励拓集团

兹证明上述声明是真实、正确的，并提供了全部能提供的资料和数据，我们同意遵照贵方要求出示所有相关证明文件。

制造商名称 哈希公司
签字人姓名和职务 秦晓培 - 伟励拓集团大中华区总裁

签字人签字 _____
签字日期 2025 年 5 月 22 日

3.2 西门子

3.2.1 西门子营业执照



3.2.2 西门子制造商的资格声明



制造商资格声明

1. 名称及其他情况:
- (1) 制造商名称: 西门子(中国)有限公司

(2) 地址: 北京市朝阳区望京中环南路 7 号

传真 / 电话: 4006162020 邮编: 100102

(3) 成立和/或注册日期: 1994 年 10 月 6 日

(4) 注册资金: 90000 万欧元

(5) 2024 年财务年度资产负债表:

固定资产: 1,204 百万人民币

流动资产: 12,585 百万人民币

流动负债: 3,555 百万人民币

净资产: 22,550 百万人民币

(6) 主要负责人姓名: 肖松 DR.SONG XIAO

2. 关于制造投标货物的设施及其他情况:

工厂名称地址	产品名称	规格型号	年生产能力	
法国 Haguenau	压力差压变送器	DSIII,P310,P320.P410, P420,P500,P300 系列	二十万台	
法国 Haguenau	智能阀门定位器	PS2 系列	二十万台	
法国 Haguenau	流量计	Sitrans F	四万台	
加拿大 Peterborough	雷达物位计	LR 系列	二十万台	
	超声波物位计	Multiranger/LU		
	电容物位计	Echomax, Mercap		
加拿大 Peterborough	皮带秤	MSI/MUS	五千台	
德国 Karlsruhe	称重模块及传感器	SIWAREX	二万台	

2025年09月23日

SIEMENS

大连 SSCL	称重模块及传感器	SIWAREX	六千台	
大连 SSCL	压力差压变送器	DSIII,P310,P320,P410, P420,P500,P300 系列	十万台	
大连 SSCL	流量计	Sitrams F	三万台	
大连 SSCL	智能阀门定位器	PS2 系列,VP100	十万台	
大连 SSCL	温度产品	TH/R100/200/300/320/400/42 0,TF,TS500	二万台	

3. 制造商生产此投标货物相关信息

产品名称	经验（年数）
压力差压	30 以上
流量计	30 以上
雷达物位计	20 以上
温度产品	20 以上
定位器	30 以上
皮带秤	40 以上
称重模块及传感器	50 以上

(1) 有关开户银行的名称和地址:

招商银行股份有限公司北京万寿路支行/北京市海淀区万寿路西街 2 号文
 博大厦 6 层 609

兹证明上述声明是真实、正确的，并提供了全部能提供的资料和数据。

制造商名称（单位电子签章）：

西门子（中国）有限公司

日期：2025 年 9 月 22 日



2025年09月23日

3.3 德菲 (FOX)

3.2.1 德菲 (FOX) 营业执照

统一社会信用代码
91110229760902015U

统一社会信用代码
91110229760902015U

扫描二维码
了解更多信息、备案、许可、监管信息，体验更多应用服务。

国家市场监督管理总局

登记机关

2025年05月15日

国家市场监督管理总局监制

名称 德菲电气 (北京) 有限公司

类型 有限责任公司 (外商投资、非独资)

法定代表人 刘春伟

注册资本 美元 200 万元

成立日期 2004 年 04 月 20 日

住所 北京市延庆区康庄镇康庄工业园区工业大院一号

经营范围 一般项目：仪器仪表制造；仪器仪表修理；环境监测专用仪器仪表制造；环境应急检测仪器仪表制造；智能仪器仪表销售；仪器仪表销售；环境监测专用仪器仪表销售；技术服务、技术开发、技术咨询、技术交流、技术转让、技术推广；技术进出口；进出口代理；货物进出口。（除依法须经批准的项目外，凭营业执照依法自主开展经营活动）（不得从事国家和本市产业政策禁止和限制类项目的经营活动。）

市场主体应当于每年1月1日至6月30日通过
国家企业信用信息公示系统报送公示年度报告。
http://www.gsxt.gov.cn



3.2.2 德菲 (FOX) 制造商的资格声明

制造商的资格声明

1. 名称及概况:

- (1)制造商名称: 德菲电气(北京)有限公司
- (2)总部地址: 北京市延庆区经济技术开发区投资服务中心 197 室
电传 / 传真 / 电话号码: 010-62962862/010-62962860
- (3)成立和 / 或注册日期: 2004/4/20
- (4)实收资本: 16499801.42
- (5)近期资产负债表 (到 2024 年 12 月 31 日止)
- ①固定资产: 879064.52
- ②流动资产: 22989799.71
- ③长期负债: 0
- ④流动负债: 73204825.84
- ⑤净 值: 38346479.93
- (6)主要负责人姓名(可选填): 刘春伟
- (7)制造商在中国的代表的姓名和地址(如有的话):
德菲电气(北京)有限公司-北京市延庆区经济技术开发区投资服务中心 197 室

2. (1)关于制造投标货物的设施及其它情况:

工厂名称地址 生产的项目 年生产能力 职工人数

德菲电气(北京)有限公司-我公司在职工人员共计 85 人。其中超声波液位计、超声波污泥浓度计、污泥界面仪、射频导纳液位开关、压力变送器、PH 计、ORP 计、DO 仪、电导率仪、MLSS/浊度分析仪、余氯分析仪、水中油/蓝绿藻/叶绿素分析仪、氨氮、硝氮分析仪、COD、TP、TN 等年生产 3000 台。有毒气体报警仪等年生产 1000 台。超声波时差/多普勒流量计、明渠流量计、非满管流量计、电磁流量计等年生产 800 台。热式气体质量流量计等年生产 500 台

(2)本制造商不生产, 而需从其它制造商购买的主要零部件:

制造商名称和地址 主要零部件名称

无

3. 本制造商生产投标货物的经验(包括年限、项目业主、额定能力、商业运营的起始日期等):

年限: 18 年 项目招标人: 中铁城建集团第二工程有限公司

额定能力: 6500 商业运营日期: 2004 年 4 月 20 日

4. 近 3 年投标货物主要销售给国内、外主要客户的名称地址:

(1)出口销售

Vu Le Technology Co., Ltd /134/3P Dao Duy Anh, Ward 9, Phu Nhuan Dist., HCMC, VN, Vietnam (销售项目) Openchannel flowmeter GDC-01-AC-OCF/UL7-C30 Ultrasonic level sensor (10 m range) 30 ft cable

(2)国内销售

合肥永拓仪表科技发展有限公司/合肥市六安路 158 号(销售项目) 分体式超声波液位计、荧光法溶氧仪、射频导纳开关、超声波泥水界面仪、PH 计、氧化还原分析仪、有毒气体报警仪等

5. 近 3 年的营业额:

年份	国内	出口	总额
2024	4834 万	169 万	5003 万

- | | | | |
|-------------|---------------|--------------|---------------|
| <u>2023</u> | <u>4703 万</u> | <u>180 万</u> | <u>4883 万</u> |
| <u>2022</u> | <u>4098 万</u> | <u>144 万</u> | <u>4242 万</u> |
6. 易损件供应商的名称和地址:
- | | |
|----------|---------|
| 部件名称 | 供应商 |
| <u>无</u> | <u></u> |
7. 最近 3 年直接或通过贸易公司向中国提供的投标货物:
- 合同编号: 北京恒华汉威科技有限公司 HW20220330DFDQ 仪表
- 签字日期: 2022 年 3 月 30 日
- 项目名称: 晋阳污水处理厂二期工程
- 数 量: 320 套
- 合同金额: 850 万
8. 有关开户银行的名称和地址: 北京农商银行南菜园支行/北京市延庆区延庆镇南菜园开发区 17 号
9. 制造商所属的集团公司 (如有的话): 无
10. 其他情况: 无

兹证明上述声明是真实、正确的, 并提供了全部能提供的资料和数据, 我们同意遵照贵方要求出示有关证明文件。

签字人姓名和职务: 刘春伟 总经理
 签 字 人 签 字: 刘春伟
 传 真: 010-62962862
 电 话: 010-62962862
 电 子 邮 件: info@delta-phase.com.cn



4、企业信用情况

4.1 投标人代表承诺函

投标人代表承诺函

本人王超（身份证号码：362401198805301010）代表我司参加长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目（标段编号：2020-440306-46-02-015907013001）投标。在此，本人郑重承诺，本人与本项目其他投标人不存在雇佣关系或其他可能影响采购活动公平、公正进行的关系。

我司已核实上述承诺内容。如承诺不属实，我司愿意无条件接受：

1. 宣布我司投标无效。
2. 取消我司的中标资格。
3. 列入投标黑名单。

特此承诺。

投 标 人 （ 盖 章 ）：深圳市水务科技有限公司

法定代表人（负责人）（签字/盖章）：

投 标 人 代 表 （ 签 字 ）：

出 具 日 期：2025年9月15日



法定代表人资格证明书

致：深圳市深水宝安水务集团有限公司

单位名称：深圳市水务科技有限公司

地 址：深圳市福田区沙嘴路绿景红树湾壹号A座37层

姓名：张磊 性别：男 年龄：46

身份证号码：420103197809203713 职务：董事长

我系深圳市水务科技有限公司的法定代表人。

本证明书用于深圳市水务科技有限公司签署长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目（标段编号：2020-440306-46-02-015907013001）的投标文件、进行投标、签署合同和处理与之有关的一切事务。

特此证明。

附法定代表人身份证：



投标人（盖章）：深圳市水务科技有限公司

日 期：2025年9月15日



法人授权委托书证明书

致：深圳市深水宝安水务集团有限公司

本授权委托书声明：我 张磊（姓名）系 深圳市水务科技有限公司（投标人名称）的法定代表人，现授权委托 深圳市水务科技有限公司（单位名称）的 王超 为我公司签署 长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目（标段编号：2020-440306-46-02-015907013001） 已递交的投标文件的法定代表人的授权委托代理人，我承认代理人全权代表我所签署的长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目（标段编号：2020-440306-46-02-015907013001）投标文件的内容。

代理人无转委托权，特此委托。

附代理人身份证：



法定代表人的签字（或盖私章）：张磊

被授权人签字（或盖私章）：王超

投标单位（盖公章）：深圳市水务科技有限公司

代理人无转委托权，特此委托。

代理人：王超 性别：男 年龄：37

身份证号码：362401198805301010 职务：售前岗

联系电话：15818615395

电子邮箱：657181327@qq.com

投标人：深圳市水务科技有限公司

法定代表人：张磊

授权委托日期：2025 年 9 月 15 日



好差评二维码

姓名: 王超

最近参保单位名称: 深圳市水务科技有限公司

身份证号码: 3620118200011751

单位编号: 60002104

页码: 1

计算单位: 元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育		工伤保险		失业保险	
			基数	个人交	单位交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交
2025	01	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	02	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	03	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	04	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	05	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	06	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	07	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	08	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
2025	09	60002104	8790.0	1494.3	703.2	1	8790	439.5	175.8	1	8790	43.95	8790	17.58
合计			13448.7	6328.8			3955.5	1582.2			395.55	158.22	632.88	158.22

备注:

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供, 查验部门可通过登录
网址: <https://sipub.sz.gov.cn/vp/>, 输入下列验证码 (3391efbb447eed6k) 核查, 验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险, “2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档, “2”为基本医疗保险二档, “4”为基本医疗保险三档, “5”为居民医疗保险医保, “6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴, 空行为断缴。
5. 居民养老保险、居民(含少儿/学生)医疗保险不在本清单。
6. 单位编号对应的单位名称:
单位编号: 60002104
单位名称: 深圳市水务科技有限公司



4.2 承诺函

承诺函

致深圳市深水宝安水务集团有限公司（招标人）：

本投标人决定参与 长流陂水厂改扩建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目 的投标，
并郑重承诺：

- 1、不存在法定代表人或单位负责人为同一人或者存在控股、管理关系的不同单位，作为不同的投标人同时参加本次项目投标的情况。
- 2、本投标人在近三年内（从投标截止日起倒算）没有骗取中标和违约、承接的项目无重大质量问题及安全事故、提供的服务无行贿犯罪行为。
- 3、如果中标，保证不进行违法转包。
- 4、投标过程中，遵循公开、公正、公平的原则，并与其他投标人友好竞争，保证在投标过程中不相互串通投标报价；不排挤其他投标人的合法权益；也不以他人名义投标。
- 5、如有虚假，本投标人愿接受政府相关行政主管部门给予的任何处罚。

投 标 人 （ 盖 章 ） ： 深圳市水务科技有限公司
法定代表人（负责人）（签字/盖章）： 张一强
投 标 人 代 表 （ 签 字 ） ： 王强
出 具 日 期 ： 2025年9月15日

4.3 从投标截止日起倒算，投标人近一年内未被纳入列入严重违法失信企业名单（黑名单）的查询截图（以国家企业信用信息公示系统（www.gsxt.gov.cn）企业基础信息查询结果为准，须提供查询截图加盖投标人公章）


国家企业信用信息公示系统
 National Enterprise Credit Information Publicity System

[首页](#)
[企业信息填报](#)
[信息公告](#)
[重点领域企业](#)
[导航](#)
[登录/注册](#)

[企业信用信息](#)
[经营异常名录](#)
[严重违法失信名单](#)


深圳市水务科技有限公司
 统一社会信用代码: 9144030070845545L
 注册号:
 法定代表人: 张磊
 登记机关: 深圳市市场监督管理局福田分局
 成立日期: 1998年10月09日



[发送报告](#)
[信息分享](#)
[信息打印](#)

[基础信息](#)
[行政许可信息](#)
[行政处罚信息](#)
[列入经营异常名录信息](#)
[列入严重违法失信名单 \(黑名单\) 信息](#)
[公告信息](#)

■ 列入严重违法失信名单 (黑名单) 信息

序号	类别	列入严重违法失信名单 (黑名单) 原因	列入日期	作出决定机关(列入)	移出严重违法失信名单 (黑名单) 原因	移出日期	作出决定机关(移出)
暂无列入严重违法失信名单 (黑名单) 信息							

共查询到 0 条记录 共 0 页
[首页](#)
[* 上一页](#)
[下一页 *](#)
[末页](#)

首页

企业信息填报

信息公告

重点领域企业

导航

登录 注册



国家企业信用信息公示系统
National Enterprise Credit Information Publicity System

企业信用信息 | 经营异常名录 | 严重违法失信名单

请输入企业名称、统一社会信用代码或注册号



深圳市水务科技有限公司

统一社会信用代码: 91440300708455545L

注册号:

法定代表人: 张磊

登记机关: 深圳市市场监督管理局福田监管局

成立日期: 1998年10月09日

存续 (在营、开业、在册)

发送报告

信息分享

信息打印

基础信息 | 行政许可信息 | 行政处罚信息 | 列入经营异常名录信息 | 列入严重违法失信名单 (黑名单) 信息 | 公告信息

■ 列入经营异常名录信息

序号	列入经营异常名录原因	列入日期	作出决定机关(列入)	移出经营异常名录原因	移出日期	作出决定机关(移出)
暂无列入经营异常名录信息						

共查询到 0 条记录 共 0 页

首页

* 上一页

下一页 *

末页

252 / 368

WATTECH



5、项目服务团队配置

项目服务团队配置一览表

序号	姓名	资格证书	拟在本项目中从事专业	社保购买单位	社保验真码及查询网址	备注
1	吴江	高级程序员证书	项目负责人	深圳市水务科技有限公司	e436607367260 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
2	何展鸿	二级建造师证书	项目技术负责人	深圳市水务科技有限公司	3391ef95dc6b331a https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
3	王会敏	电气工程高级工程师证书	主要设计生产技术人员	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c946eh https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
4	陈勇刚	自动控制工程师证书	项目计划负责人	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c7c23y https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
5	王志明	质量员证书	项目质量负责人	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c9164p https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
6	吴永庭	监理员证书	安装督导负责人	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c7d817 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
7	林朝明	网络工程师证书	现场工程师	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c7c9c0 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
8	石东	安全员证书	安全员	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c91281 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
9	朱立丰	施工员证书	施工员	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c7f525 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	
10	林思齐	材料员证书	材料员	深圳市水务科技有限公司	3391ee5165c7e589 https://sipub.sz.gov.cn/vp/	

					. gov. cn/vp/	
11	易华明	资料员证书	资料员	深圳市水务科技 有限公司	3391ee5165c7e90j https://sipub.sz . gov. cn/vp/	

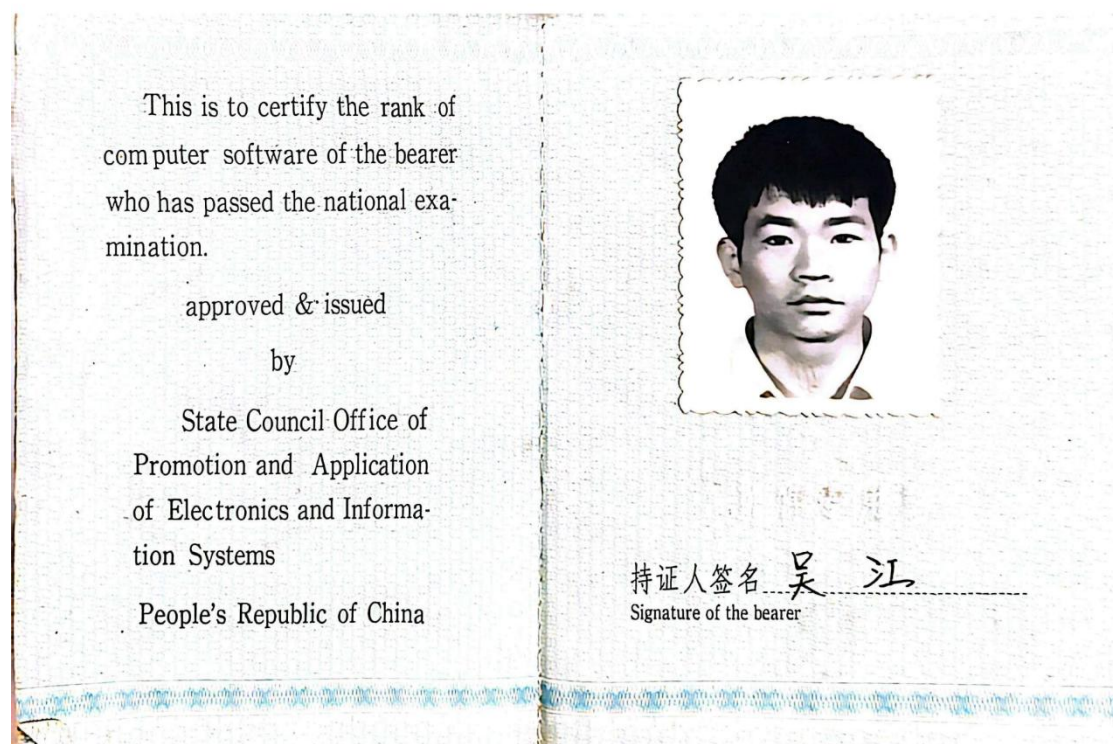
注：按资信要求一览表要求提供证明材料。

5.1 项目负责人（吴江）

5.1.1 职称证书



5.1.2 高级程序员证书





姓名 吴江
Full Name
性别 男
Sex
出生年月 1970年9月
Date of Birth
出生地点 广西浦北县
Place of Birth

专业名称 计算机软件
Speciality Computer Software
水平名称 高级程序员
Rank Software Engineer
授予时间 1994年10月
Conferment Date



主管部门
Conferred by



5.1.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：吴江 社保电脑号：1836851
最近参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

身份证号：452326197009180934
单位编号：60002104

页码：1
计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险				生育			工伤保险		失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2024	09	60002104	14038.0	2246.08	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2024	10	60002104	14038.0	2246.08	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2024	11	60002104	14038.0	2246.08	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2024	12	60002104	14038.0	2246.08	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2025	01	60002104	14038.0	2386.46	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2025	02	60002104	14038.0	2386.46	1123.04	1	14038	701.9	280.76	1	14038	70.19	14038	28.08	14038	112.3	28.08
2025	03	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	04	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	05	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	06	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	07	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	08	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
2025	09	60002104	14246.0	2421.82	1139.68	1	14246	712.3	284.92	1	14246	71.23	14246	28.49	14246	113.97	28.49
合计				30709.98	14716.0			9197.5	3679.0			919.75	367.91		1471.59	367.91	

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ e436607367260 ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为居民医疗保险医保，“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、居民（含少儿/学生）医疗保险不在本清单。
6. 单位编号对应的单位名称：
单位编号
60002104
单位名称
深圳市水务科技有限公司



5.2 项目技术负责人（何展鸿）

5.2.1 二级建造师注册证书（机电工程）





5.2.2 安全生产考核合格证书（B类）

建筑施工企业项目负责人
安全生产考核合格证书

编号: 粤建安B(2022) 0116475

姓名: 何展鸿

性别: 男

出生年月: 1993年08月10日

企业名称: 深圳市水务科技有限公司

职务: 项目负责人(项目经理)

初次领证日期: 2022年10月20日

有效期: 2022年10月20日至 2025年10月19日

发证机关: 广东省住房和城乡建设厅

发证日期: 2022年10月20日

中华人民共和国住房和城乡建设部 监制



5.2.3 职称证书

广东省职称证书

姓名：何展鸿

身份证号：445322199308101636



职称名称：工程师

专业：自动化

级别：中级

取得方式：职称评审

通过时间：2024年6月1日

评审组织：深圳市自动化专业高级职称评审委员会

证书编号：2403003193335

发证单位：深圳市人力资源和社会保障局

发证时间：2024年8月20日





5.2.4 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：何展鸿

社保电脑号：501140930

身份证号码：445322199308101636

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

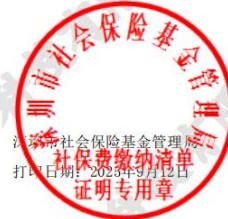
单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育保险			工伤保险			失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2025	03	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
2025	04	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
2025	05	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
2025	06	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
2025	07	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
2025	08	60002104	7935.0	1348.95	634.8	1	7935	396.75	158.7	1	7935	39.68	7935	15.87	7935	63.48	15.87
合计				8093.7	3808.8			2380.5	952.2			238.08		95.22		380.88	95.22

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（3391ef95dc6b331a）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号 60002104 单位名称 深圳市水务科技有限公司



5.3 主要设计生产技术人员（王会敏）

5.3.1 职称证书





5.3.2 安全生产考核合格证书（B类）

建筑施工企业项目负责人
安全生产考核合格证书

编号:粤建安B(2014)0003923

姓名:王会敏

性别:女

出生年月:1979年11月16日

企业名称:深圳市水务科技有限公司

职务:项目负责人(项目经理)

初次领证日期:2014年06月20日

有效期:2023年04月26日至2026年06月20日

发证机关:广东省住房和城乡建设厅

发证日期:2023年04月26日

中华人民共和国住房和城乡建设部 监制



5.3.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：王会敏

社保电脑号：605817625

身份证号码：130682197911167847

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险				生育			工伤保险		失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2024	08	60002104	8355.0	1336.8	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2024	09	60002104	8355.0	1336.8	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2024	10	60002104	8355.0	1336.8	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2024	11	60002104	8355.0	1336.8	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2024	12	60002104	8355.0	1336.8	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2025	01	60002104	8355.0	1420.35	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2025	02	60002104	8355.0	1420.35	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2025	03	60002104	8355.0	1420.35	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2025	04	60002104	8355.0	1420.35	668.4	1	8355	417.75	167.1	1	8355	41.78	8355	16.71	8355	66.84	16.71
2025	05	60002104	8500.0	1445.0	680.0	1	8500	425.0	170.0	1	8500	42.5	8500	17.0	8500	68.0	17.0
2025	06	60002104	8500.0	1445.0	680.0	1	8500	425.0	170.0	1	8500	42.5	8500	17.0	8500	68.0	17.0
2025	07	60002104	8500.0	1445.0	680.0	1	8500	425.0	170.0	1	8500	42.5	8500	17.0	8500	68.0	17.0
2025	08	60002104	8500.0	1445.0	680.0	1	8500	425.0	170.0	1	8500	42.5	8500	17.0	8500	68.0	17.0
合计			18145.4	8735.6			5459.75	2183.9			546.02		218.39		218.39		

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ 3391ee5165c946eh ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号 60002104
单位名称 深圳市水务科技有限公司



5.4 项目计划负责人（陈勇刚）

5.4.1 职称证书





5.4.2 安全生产考核合格证书（B类）

**建筑施工企业项目负责人
安全生产考核合格证书**

编号: 粤建安B(2021) 0112247

姓 名:	陈勇刚	
性 别:	男	
出 生 年 月:	1987年07月24日	
企 业 名 称:	深圳市水务科技有限公司	
职 务:	项目负责人（项目经理）	
初次领证日期:	2021年09月26日	
有 效 期:	2024年08月14日 至 2027年09月25日	



发证机关: 广东省住房和城乡建设厅
发证日期: 2024年08月14日

中华人民共和国住房和城乡建设部 监制



5.4.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：陈勇刚

社保电脑号：644235611

身份证号码：500242198707240016

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育			工伤保险		失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	个人交	个人交
2024	08	60002104	9660.0	1545.6	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2024	09	60002104	9660.0	1545.6	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2024	10	60002104	9660.0	1545.6	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2024	11	60002104	9660.0	1545.6	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2024	12	60002104	9660.0	1545.6	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	01	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	02	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	03	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	04	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	05	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	06	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	07	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
2025	08	60002104	9660.0	1642.2	772.8	1	9660	483.0	193.2	1	9660	48.3	9660	19.32	9660	77.28
合计			20865.6	10046.4			6279.0	2511.6			627.9		251.16	1004.64		251.16

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（3391ee5165c7c23y）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号：60002104
单位名称：深圳市水务科技有限公司



5.5 项目质量负责人（王志明）

5.5.1 质量员证书



5.5.2 职称证书





5.5.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：王志明

社保电脑号：613376338

身份证号码：410183198111064816

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育			工伤保险		失业保险			
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2024	08	60002104	10235.0	1637.6	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2024	09	60002104	10235.0	1637.6	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2024	10	60002104	10235.0	1637.6	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2024	11	60002104	10235.0	1637.6	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2024	12	60002104	10235.0	1637.6	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	01	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	02	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	03	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	04	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	05	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	06	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	07	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
2025	08	60002104	10235.0	1739.95	818.8	1	10235	511.75	204.7	1	10235	51.18	10235	20.47	10235	81.88	20.47
合计				22107.6	10644.4			6652.75	2661.1			665.34				1064.44	266.11

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ 3391ee5165c9164p ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号 60002104 单位名称 深圳市水务科技有限公司



5.6 安装督导负责人（吴永庭）

5.6.1 监理员证书



5.6.2 职称证书

广东省职称证书

姓名：吴永庭

身份证号：450422199312103012

职称名称：工程师

专业：机械工程

级别：中级

取得方式：职称评审

通过时间：2024年6月2日

评审组织：深圳市机械工程专业高级职称评审委员会

证书编号：2403003204391

发证单位：深圳市人力资源和社会保障局

发证时间：2024年8月20日

广东省人力资源和社会保障厅
深圳市人力资源和社会保障局
职称评审专用章



5.6.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：吴永庭

社保电脑号：648783398

身份证号码：450422199312103012

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险				生育			工伤保险		失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2024	08	60002104	7111.0	1066.65	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2024	09	60002104	7111.0	1066.65	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2024	10	60002104	7111.0	1066.65	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2024	11	60002104	7111.0	1066.65	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2024	12	60002104	7111.0	1066.65	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	01	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	02	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	03	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	04	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	05	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	06	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	07	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
2025	08	60002104	7111.0	1137.76	568.88	1	7111	355.55	142.22	1	7111	35.56	7111	14.22	7111	56.89	14.22
合计			14435.33	7395.44			4622.15	1848.86			462.28		184.86	39.57		184.86	




备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（3391ee5165c7d817）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号 60002104
单位名称 深圳市水务科技有限公司



5.7 现场工程师（林朝明）

5.7.1 职称证书

 <p style="text-align: center;">持证人签名: Signature of the Bearer</p> <p style="text-align: center;">_____</p> <p>管理号: 16224440232 File No. : </p>	<p>姓名: 林朝明 Full Name _____</p> <p>性别: 男 Sex _____</p> <p>出生年月: 1988年10月 Date of Birth _____</p> <p>资格名称: 网络工程师 Qualification _____</p> <p>资格级别: 中 级 Qualification Level _____</p> <p>批准日期: 2016年11月13日 Approval Date _____</p> <p>签发单位盖章:  Issued by _____</p> <p>签发日期: 2017年11月18日 Issued on _____</p>
---	--



5.7.2 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：林朝明

社保电脑号：639944800

身份证号码：45212319881024101X

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险				生育			工伤保险		失业保险		
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交
2024	08	60002104	8195.0	1229.25	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2024	09	60002104	8195.0	1229.25	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2024	10	60002104	8195.0	1229.25	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2024	11	60002104	8195.0	1229.25	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2024	12	60002104	8195.0	1229.25	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	01	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	02	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	03	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	04	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	05	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	06	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	07	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
2025	08	60002104	8195.0	1311.2	655.6	1	8195	409.75	163.9	1	8195	40.98	8195	16.39	8195	65.56	16.39
合计			16635.85	8522.8			5326.75	2130.7			532.74			213.07		852.28	213.07

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（3391ee5165c7c9c0）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号 60002104 单位名称 深圳市水务科技有限公司





5.8 安全员（石东）

5.8.1 安全生产考核合格证书（C类）

建筑施工企业综合类专职安全生产管理人员
安全生产考核合格证书
编号: 粤建安C3 (2020) 0044295

姓名: 石东
性别: 男
出生年月: 1975年03月05日
企业名称: 深圳市水务科技有限公司
职务: 专职安全生产管理人员
初次领证日期: 2020年11月30日
有效期: 2023年10月12日 至 2026年11月29日

发证机关: 广东省住房和城乡建设厅
发证日期: 2023年10月12日

中华人民共和国住房和城乡建设部 监制

广东省职称证书



发证时间：2022年07月01日



查询网址: <http://www.gdhrss.gov.cn/gdweb/zyjsrc>



5.8.3 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：石东			社保电脑号：601088314			身份证号码：420111197503055658			页码：1											
参保单位名称：深圳市水务科技有限公司			单位编号：60002104			计算单位：元														
缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育			工伤保险		失业保险						
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	基数	单位交	个人交			
2024	08	60002104	9950.0	1592.0	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2024	09	60002104	9950.0	1592.0	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2024	10	60002104	9950.0	1592.0	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2024	11	60002104	9950.0	1592.0	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2024	12	60002104	9950.0	1592.0	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2025	01	60002104	9950.0	1691.5	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2025	02	60002104	9950.0	1691.5	796.0	1	9950	497.5	199.0	1	9950	49.75	9950	19.9	9950	79.6	19.9			
2025	03	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	20.19			
2025	04	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	20.19			
2025	05	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	20.19			
2025	06	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	20.19			
2025	07	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	0.19			
2025	08	60002104	10095.0	1716.15	807.6	1	10095	504.75	201.9	1	10095	50.48	10095	20.19	10095	80.76	20.19			
合计			21639.9			10417.6			6511.0			2604.4			651.13			260.44		

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录
网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ 3391ee5165c91281 ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号
60002104
单位名称
深圳市水务科技有限公司



5.9 施工员（朱立丰）

5.9.1 施工员





5.9.2 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：朱立丰		社保电脑号：500328471				身份证号码：440301199308286670				页码：1							
参保单位名称：深圳市水务科技有限公司				单位编号：60002104				计算单位：元									
缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育		工伤保险		失业保险				
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交	个人交		
2024	08	60002104	7228.0	1156.48	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2024	09	60002104	7228.0	1156.48	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2024	10	60002104	7228.0	1156.48	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2024	11	60002104	7228.0	1156.48	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2024	12	60002104	7228.0	1156.48	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	01	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	02	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	03	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	04	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	05	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	06	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	07	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
2025	08	60002104	7228.0	1228.76	578.24	1	7228	361.4	144.56	1	7228	36.14	7228	14.46	7228	57.82	14.46
合计				15612.48	7517.12		4698.2	1879.28			469.82		187.36	51.66		187.98	

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ 3391ee5165c7f525 ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号
60002104
单位名称
深圳市水务科技有限公司



5.10 材料员（林思齐）

5.10.1 材料员





5.10.2 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：林思齐

社保电脑号：647603945

身份证号码：445202199403137716

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育		工伤保险		失业保险	
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交
2024	08	60002104	6837.0	1093.92	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2024	09	60002104	6837.0	1093.92	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2024	10	60002104	6837.0	1093.92	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2024	11	60002104	6837.0	1093.92	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2024	12	60002104	6837.0	1093.92	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	01	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	02	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	03	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	04	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	05	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	06	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	07	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
2025	08	60002104	6837.0	1162.29	546.96	1	6837	341.85	136.74	1	6837	34.19	6837	13.67
合计				14767.92	7110.48			4444.05	1777.62			444.47	177.71	177.71

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（ 3391ee5165c7e589 ）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号
60002104
单位名称
深圳市水务科技有限公司



5.11 资料员（易华明）

5.11.1 资料员





5.11.2 社保缴纳证明

深圳市社会保险历年参保缴费明细表（个人）

姓名：易华明

社保电脑号：500140146

身份证号码：441625199808250576

页码：1

参保单位名称：深圳市水务科技有限公司

单位编号：60002104

计算单位：元

缴费年	月	单位编号	养老保险			医疗保险			生育		工伤保险		失业保险	
			基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	个人交	险种	基数	单位交	基数	单位交
2024	08	60002104	5944.0	951.04	475.52	1	6475	323.75	129.5	1	6475	32.38	5944	11.89
2024	09	60002104	5944.0	951.04	475.52	1	6475	323.75	129.5	1	6475	32.38	5944	11.89
2024	10	60002104	5944.0	951.04	475.52	1	6475	323.75	129.5	1	6475	32.38	5944	11.89
2024	11	60002104	5944.0	951.04	475.52	1	6475	323.75	129.5	1	6475	32.38	5944	11.89
2024	12	60002104	5944.0	951.04	475.52	1	6475	323.75	129.5	1	6475	32.38	5944	11.89
2025	01	60002104	5944.0	1010.48	475.52	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	5944	11.89
2025	02	60002104	5944.0	1010.48	475.52	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	5944	11.89
2025	03	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
2025	04	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
2025	05	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
2025	06	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
2025	07	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
2025	08	60002104	6043.0	1027.31	483.44	1	6733	336.65	134.66	1	6733	33.67	6043	12.09
合计			12940.02	6229.28			4311.95	1724.78			431.26	155.77	222.89	155.77

备注：

1. 本证明可作为参保人在本单位参加社会保险的证明。向相关部门提供，查验部门可通过登录网址：<https://sipub.sz.gov.cn/vp/>，输入下列验证码（3391ee5165c7e90j）核查，验证码有效期三个月。
2. 生育保险中的险种“1”为生育保险，“2”为生育医疗。
3. 医疗险种中的险种“1”为基本医疗保险一档，“2”为基本医疗保险二档，“4”为基本医疗保险三档，“5”为少儿/大学生医保（医疗保险二档），“6”为统筹医疗保险。
4. 上述“缴费明细”表中带“*”标识为补缴，空行为断缴。
5. 居民养老保险、少儿/学生医疗保险缴费情况不在本清单中展示。
6. 如2020年2月至6月的单位缴费部分金额为“0”或者缴费金额减半的，属于按规定减免后实收金额。
7. 单位编号对应的单位名称：
单位编号：60002104
单位名称：深圳市水务科技有限公司



6、项目负责人业绩一览表

项目负责人业绩一览表

序号	项目名称	工程规模	安装地点	合同价(万元)	设备参数	合同签订时间(年月日)	项目负责人姓名
1	朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购项目	大型	深圳	2256	自控、仪表、安防系统	2023. 11. 14	吴江
2	罗田水厂新建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目	大型	深圳	1918	自控、仪表、安防系统	2024. 3. 13	吴江
3	光明水厂深度处理及二期工程自控设备及智慧水厂软件采购项目	大型	深圳	2788	自控、仪表、安防系统	2024. 3. 5	吴江
4	坝光水厂一期工程加药、自控设备及智慧水厂运管平台项目	大型	深圳	1998	自控、仪表、安防系统	2022. 11. 11	吴江
5	深圳市龙岗区中心城水厂扩建及深度处理工程自控仪表、电气等设备采购项目	大型	深圳	3398	自控、仪表、安防系统	2023. 4. 18	吴江
6	深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统）	大型	深圳	6571	自控、仪表、安防系统	2024. 8. 5	吴江
7	福田水质净化厂二期工程智能与智慧化控制系统设备采购项目	大型	深圳	8488	自控、仪表、安防系统	2024. 12. 12	吴江
8	沙河水质净化厂及 3#调蓄池配套工程智能与智慧化控制系统设备采购项目	大型	深圳	4314	自控、仪表、安防系统	2025. 7. 10	吴江
9	平湖辅城坳片区污水资源化利用工程自控及智慧水务系统(含仪表)采购及安装工程	大型	深圳	1631	自控、仪表、安防系统	2023. 11. 21	吴江

10	深圳市深汕特别合作区小漠港水质净化厂项目(一期)自控、仪表、安防及精准曝气系统采购项目	大型	深圳	705	自控、仪表、安防系统	2025. 6. 28	吴江
合计				34067			

注：按资信标要求一览表要求提供证明资料。

6.1 朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购项目

中标通知书

标段编号: 2020-440306-46-03-013522016001

标段名称: 朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购

建设单位: 深圳市深水宝安水务集团有限公司

招标方式: 公开招标

中标单位: 深圳市水务科技有限公司

中标价: 2256.177400万元

中标工期: 60天

项目经理(总监):

本工程于 2023-08-18 在深圳公共资源交易中心(深圳交易集团建设工程招标业务分公司)进行招标, 2023-10-11 完成招标流程。

招标人和中标人应当自中标通知书发出之日起三十日内按照招标文件和中标人的投标文件订立书面合同。

招标代理机构(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

招标人(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

日期: 2023-10-13

查验码: 5006777150523787 查验网址: <https://www.szggzy.com/jyfw/list.html?id=jyfwjsgc>



宝水集合字(2023)年第(252)号

合同编号: _____



朱坳水厂深度处理工程自控、
仪表、安防系统集成及智慧水务
采购项目合同书

采购单位: 深圳市深水宝安水务集团有限公司

供货单位: 深圳市水务科技有限公司

签订地点: 深圳市宝安区

签订日期: 2023 年 11 月 14 日





第一节 合同协议书

甲方：深圳市深水宝安水务集团有限公司

统一社会信用代码：91440300665892664B

住所：深圳市宝安区宝城十三区自来水有限公司办公楼

联系人：陈伟凡

联系电话：13714192001

乙方：深圳市水务科技有限公司

统一社会信用代码：91440300708455545L

住所：深圳市福田区深南中路 1019 号万德大厦 705 室

联系人：王超

联系电话：15818615395

深圳市深水宝安水务集团有限公司在朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购项目中所需（1）自控系统设备：PLC 及相关的设备（详细参见设备清单）（2）仪表系统设备：常规仪表和在线仪表（详细参见设备清单）（3）安防系统设备：安防及相关配套设备（详细参见设备清单）（4）智慧水务（详细参见设备清单）本次招标包括上述所有设备及其配套设备的集成、运输（包含二次运输）、装卸、旧设备拆除、安装调试（部分不含）、试运行、验收、技术培训、提供设备 BIM 模型、税费、保险、售后服务、运行维护手册等内容。经国众联建设工程管理顾问有限公司以公开方式招标。经评标委员会评定，确定深圳市水务科技有限公司为中标人。甲、乙双方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定，经平等协商达成合同如下：

一、基本规定

1.1 下列文件构成本合同的组成部分，应该认为是一个整体，彼此相互解释，相互补充。为便于解释，组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下：

- (1) 合同补充协议（如果有）
- (2) 本合同协议书
- (3) 合同专用条款
- (4) 合同通用条款



- (5) 中标通知书
- (6) 招标文件、货物需求书
- (7) 技术要求
- (8) 投标文件、投标澄清文件及其补充资料（如果有）
- (9) 合同其他附件（如果有）

1.2 上述文件若有不明确及不一致之处，以上面所列顺序在前及时间在后者为准。

二、合同设备及价款

2.1 合同价格与内容

(1) 本合同固定总价为人民币贰仟贰佰伍拾陆万壹仟柒佰柒拾肆元整(¥22561774.00)，其中本合同设备采购部分固定总价为人民币壹仟陆佰壹拾叁万壹仟壹佰柒拾肆元整(¥16131174.00)，其中不含税价为人民币壹仟肆佰贰拾柒万伍仟叁佰柒拾伍元贰角贰分(¥14275375.22)，增值税为人民币壹佰捌拾伍万伍仟柒佰玖拾捌元柒角捌分(¥1855798.78)。

本合同软件部分固定总价为人民币陆佰肆拾叁万零陆佰元整(¥6430600.00)，其中不含税价为人民币陆佰零陆万陆仟陆佰零叁元柒角柒分整(¥6066603.77)，增值税为人民币叁拾陆万叁仟玖佰玖拾陆元贰角叁分整(¥363996.23)。

(2) 本合同不含增值税价格不因税率变化而变化，若在合同履行期间，如遇国家政策调整，根据政策变动情况甲方有权调整合同条款。国家增值税率提高时，由乙方承担相应的税款，合同总价不变；当国家增值税率降低时，由甲方享受相应的税率优惠，合同总价相应降低。

(3) 货物名称、规格、数量、分项价款等详见附件一《货物清单》，附件与本合同具有同等效力。

(4) 本次招标朱坳水厂深度处理工程自控、仪表、安防系统集成及智慧水务采购项目有关设备及其配套设备的集成、运输（包含二次运输）、装卸、旧设备拆除、安装调试（部分不含）、试运行、验收、技术培训、提供设备 BIM 模型、税费、保险、售后服务、运行维护手册等内容。合同签订后乙方不得以任何理由上调价格。

(5) 乙方应为甲方到制造厂（国内或国外均适用，不多于 5 人次）进行车间检查、设计联络、监造验货及试验、技术培训提供交通、餐饮、住宿等服务，所发生的费用由乙方承担。

2.2 以上货物清单及参数规格仅作为合同签订初期约定清单，最终的设备清单及参数规格按照获得甲方认可的二次设计为准，合同清单与二次设计清单不一致时，应签订合同补充协议予以变更，但合同总价维持投标时的总价不变。

2.3 总价包含设备的价款、进口关税（如有）、进口环节增值税（如有）、包装、运输、装卸、设备安装及上位机调试、技术指导、培训、咨询、服务、保险、检测、验收合格交付



甲乙双方的任何一方由于不可抗力的原因不能履行合同时，应及时向对方通报不能履行或部分不能履行的理由，在取得有关机构证明以后，允许延期履行、部分履行或者不履行合同，甲乙双方对此互不提出赔偿责任。

十四. 合同的生效

本合同经双方法定代表人（或委托代理人）签字并加盖单位公章后生效。

十五. 其他约定事项

1. 本合同的附件以及所有经甲乙双方签署确认的文件（包括招标文件、投标文件、技术资料、会议纪要、补充协议、往来函件、补充与修正文件等）均为本合同的有效组成部分，其生效日期为双方签字盖章或确认之日起。除非有特殊说明，本合同所有有效组成部分中相矛盾的条款以生效日期较后的条款为准。

2. 本合同中的附件均为本合同不可分割的部分，与本合同具有相同的法律效力。

3. 一方当事人未经另一方书面同意，不得将其合同项下的权利和义务全部或部分转让给第三方，否则，违约方应向守约方承担合同金额 30% 的违约责任。

4. 本合同一式 6 份，甲方执 4 份，乙方执 2 份，均具同等法律效力。

5. 与本合同有关的通知可采用传真、邮件、快递、微信等方式送达。合同中所列甲乙方的地址即为各方的送达地址，如接收方拒绝签收的，以邮件发出之日起第三日视为送达。如若地址有更改，须自变更之日起五日内以书面形式通知另一方，否则按本合同约定地址送达的通知或其他有关文件均视为有效送达。

6. 乙方必须严格按照国家、省、市等有关规定发放工资、劳务费。对甲方支付的工程款，乙方须优先保障工人工资和劳务分包企业的劳务费的发放。对甲方支付到工人工资专用账户的款项，乙方应及时足额发放，不得拖欠或克扣。

7. 乙方需与发包人签订《廉洁协议》《深圳市深水宝安水务集团有限公司生产系统设备安装项目施工安全协议书》《深圳市生产经营单位主要负责人安全生产主体责任承诺书》（详见附件）

（以下无正文）

甲方：深圳市深水宝安水务集团有限公司

法定代表人（或委托代理人）：

签订地点：深圳市宝安区

乙方：深圳市水务科技有限公司

法定代表人（或委托代理人）：

签订时间：



附件一：货物清单

货物名称	品牌/型号/规格	单位	数量	单价(元)	总价(元)	备注
处理器模块	AB, 1756-L71, 处理器模块, $\geq 2\text{MB}$ 内存	块	2			
网络适配器模块	AB, 1756-EN2T, 以太网通讯模块, 支持 EtherNet/IP 协议, 与处理器模块同系列	块	2			
电源模块	AB, 1756-PA72, 220VAC, 95W, 与处理器模块同系列, 与处理器模块同系列	块	3			
环网通信模块	AB, 1756-EN2TR, 环网冗余通讯模块, 支持 EtherNet/IP 协议, 与处理器模块同系列	块	3			
冗余模块	AB, 1756-RMEN1, 与处理器模块同系列 (含连接光纤)	块	2			
机架	AB, 1756-A7, 7 槽机架, 与处理器模块同系列	块	2			
机架	AB, 1756-A17, 17 槽机架, 与处理器模块同系列	块	1			
通讯模块	AB, SST-SR4-CLX-RLL, ModBus 通讯模块 (插入槽架)	块	1			
数字量输入模块	AB, 1756-IB32, 1756-TBCH, 32 路 DI 输入模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂	块	7			
数字量输出模块	AB, 1756-OW16I, 1756-TBCH, 16 路 DO 继电器输出模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列	块	6			
模拟量输入模块	AB, 1756-IF16, 1756-TBCH, 16 路模拟量输入模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂	块	2			
模拟量输出模块	AB, 1756-OF8, 1756-TBNH, 8 路模拟量输出模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂	块	1			
触摸屏	AB, 2711P-T12W22D8S, 12 寸, 1280*800 像素, 18 位真彩色, 双以太网接口, 与处理器模块同品牌。	块	1			
机柜消防单元	雷迪司, JGXF, 含监控单元、消防单元、烟雾传感器、温湿度传感器、水浸检测器, 安装于 PLC 控制柜	套	1			
PLC 控制柜	威图, 2200*1200*600, 双开门, 实现手/自动功能, 含箱内开关接线端子及辅材, 柜体厚度: 2mm (含开关, 按钮、指示灯、中间继电器、保险等)	台	1			



	个 Console 口，单电源。含三年维保服务。				
堡垒机	六方云，NSec-MAS1050-YB-13Z，功能描述：支持对用户帐号进行集中管理，用户的树形分组展示及导入导出；提供基于用户的配置口令、访问锁定、访问时间等安全策略；支持单点登录 SSO；支持组合认证，提高访问的安全性。配置不少于 100 个授权许可。 硬件规格：产品硬件形态为标准 1U 机架式，高性能多核 CPU，8G 内存，标配不少于 1TB 硬盘，不少于 6 个 10/100/1000M 速率 RJ45 业务端口，1 个 Console 口，单电源。含三年维保服务。	套	1		
LED 大屏	洲明，ULWIII1.25，整屏尺寸以现场测量为准： 1. 像素间距 $\leq 1.27\text{mm}$ ，LED 灯管金线封装； 2. 白平衡屏幕亮度 $\geq 600(\text{cd}/\text{平米})$ ； 3. 对比度 $\geq 6000:1$ ； 4. 前维护方式 支持非接触式完全前维护且具备拼缝微调机构； 5. 箱体结构箱体为压铸铝材质，箱体背板为一次性整体压铸成型，背板和后盖均为压铸铝材顶，全金属自然散热结构，无风扇，无孔、无尘，静音设计； 6 连接方式：箱体之何无线缆设计，使屏体整体外观整洁，美观。	平米	20		
发送卡	洲明，SD800E，输入支持一路 DVI/HDMI，输出 4 网口，带载点数 230 万点	张	6		
配电箱	洲明，20KW，20KW 配电箱，带 plc 控制，支持远程开关屏	套	1		
钢结构	洲明，定制，钢材，钢制材料组成的结构	套	1		
包边	洲明，定制，铝塑板或根据现场包边	套	1		



系统集成费	洲明, 包含配套线缆、辅材、交换机、路由器	项	1		
软硬件设备安装调试	洲明	项	1		
全景鹰眼球机	海康, iDS-2DP24SSWMZAF-AYF, 1600万像素, 最大分辨率 8192×1800 (全景)、含支架、电源适配器	台	3		
人脸识别球机	海康, iDS-2DE74SSWMSR-AYM, 400万像素, 支持人脸识别、车牌识别、联动跟踪等功能、含支架、电源适配器	台	16		
高清枪机	海康, DS-2CD5A6SSWYF-IYM(2.7-13.5mm), 高清 400 万像素、1/1.8" CMOS 星光级 ICR 日夜型筒型网络摄像机; 镜头: 2.8-12mm @ F1.4, 水平视场角: 90.1°~31°	台	49		
红外感温摄像机	海康, DS-2TD26SSWM-A6Q, 400 万像素, 红外补光, 声光警戒	台	10		
高清球机	海康, iDS-2DF8C4SSWMS-AYF, 高清 400 万像素, 支持 35 倍光学变焦, 支持超低照度, 0.0004Lux/F1.6(彩色), 0.0001Lux/F1.6(黑白), 0 Lux with IR, 支持同时抓拍 30 张人脸, 支持对运动人脸进行检测	台	10		
防雷器	DEHN, BVT RJ45 24(918441), 二合一避雷器, RJ45+直流电源	个	88		
综合管理平台	海康, 海康威视 iSecure Center 综合安防管理平台软件 V1.0.0, 视频、门禁、停车一体化智能管理系统	套	1		
核心汇集交换机	东土, SICOM8648X-4CX2QX48X-HV-HV, 工业三层万兆交换机, 带网络管理功能, 交换容量≥2.56Tbps、包转发率≥1260Mpps, 固定端口≥24 个 10GE SFP+ 端口, 6 个 40GE/100GE QSFP28 端口, 支持环网协议, 支持 DT-Ring, 支持 DRP, DRP 自愈时间<20ms, 支持静态路由、RIPv1/2、RIPng、OSPF、OSPFv3、ECMP、ISIS、ISISv6、BGP、BGP4+、VRRP、VRRP6、IP40 防护等级, 支持-40℃~+85℃宽温工作范围, 通过 CE、FCC 认证, 机架式, AC220V 供电。	台	1		



雷达液位计	德菲, 变送器: GDC-01-AC 传感器: RG7-L02P-NR, 量程 0-10 米, 分体式, 喇叭筒天线, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯	套	2		
雷达液位计	德菲, 变送器: GDC-01-AC 传感器: RG7-L02P-NR, 量程 0-10 米, 分体式, 带显示, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯, 配套不锈钢安装支架	台	4		
雷达液位计	德菲, 变送器: GDC-01-AC 传感器: RG7-L02P-NR, 量程 0-10 米, 分体式, 带显示, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯, 配套不锈钢安装支架	台	2		
电磁流量计	开封, MF/C9011021200CR102 DN900/PN1.0MPa, DN900, PN=1.0MPa, 带显示, 316L 电极/橡胶衬里, 精度: 0.5%	套	2		不包安装
气体流量计	FOX, FT1-18R-DD-P1-E4, DN450, PN=1.0MPa, 带显示, 精度: 1%, 分体式, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 配套不锈钢球阀	套	2		不包安装
浊度计	哈希, 1720E, 0~1NTU, 带显示, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯, 流通式安装	套	1		
PH/温度计	哈希, DKK5600, PH:0-14/T:0-100℃, 带显示, 220VAC 供电, 2 路 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯, 流通式安装	套	1		
溶解氧测定仪	哈希, LDOII, 分体式, 带显示, 0-20ppm, 220VAC 供电, 4-20mA 信号输出, 带 Modbus 通讯, 流通式安装	套	1		
余氯仪	哈希, CL17sc, DPD 比色法, 0~10ppm, AC220V, 4-20mA 输, 带 MODBUS 通讯口, 流通式安装	套	1		
颗粒计数仪	哈希, 2300 PCX, 测量方法: 消光法; 颗粒检测范围: 2~750μm;	套	1		
电磁流量计	开封, MF/C22206021200CR102 DN2200/PN0.6MPa, DN2200, PN=0.6MPa, 带显示, 316L 电极/橡胶衬里, 精度: 0.5%, 国家水大流量计校准并出具证书。	套	1		不包安装
电磁流量计	开封, MF/C1820621200CR102 DN1800/PN0.6MPa, DN1800, PN=0.6MPa, 带显示, 316L 电极/橡胶衬里, 精度:	套	1		不包安

6.2 罗田水厂新建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目

中标通知书

标段编号: 2112-440306-04-01-632524014001

标段名称: 罗田水厂新建工程自控、仪表、安防系统集成采购

建设单位: 深圳市深水宝安水务集团有限公司

招标方式: 公开招标

中标单位: 深圳市水务科技有限公司

中标价: 1918.794100万元

中标工期: 60天

项目经理(总监):



本工程于 2024-01-05 在深圳公共资源交易中心(深圳交易集团建设工程招标业务分公司)进行招标, 2024-02-09 完成招标流程。

招标人和中标人应当自中标通知书发出之日起三十日内按照招标文件和中标人的投标文件订立书面合同。

招标代理机构(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):



招标人(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

日期: 2024-02-21



查验码: C094346272117032 查验网址: <https://www.szggzy.com/jyfw/list.html?id=jyfwjsgc>



宝水松岗合字2024年第0050号

宝水集合字(2024)年第(61)号

合同编号: _____

罗田水厂新建工程自控、仪表、安防 系统集成采购项目 合同书

甲方: 深圳市深水宝安水务集团有限公司

乙方: 深圳市水务科技有限公司

丙方: 深圳市宝安松岗自来水有限公司

签订地点: 深圳市宝安区

签订日期: 2024年 3 月 13日

深圳市水务科技有限
开户银行: 招行
银行帐号: 4583
企业电话: 0755
企业地址: 深圳
1019号万
120304



第一节 合同协议书

甲方：深圳市深水宝安水务集团有限公司
统一社会信用代码：91440300665892664B
住所：深圳市宝安区宝城十三区自来水有限公司办公楼
联系人：陈炜凡
联系电话：13714192001

乙方：深圳市水务科技有限公司
统一社会信用代码：91440300708455545L
住所：深圳市福田区深南中路 1019 号万德大厦 705 室
联系人：何展鸿
联系电话：13760429781

丙方：深圳市宝安松岗自来水有限公司
统一社会信用代码：91440300192485558F
住所：深圳市宝安区松岗街道燕罗路供水大厦

深圳市深水宝安水务集团有限公司在罗田水厂新建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目中所需（1）自控系统设备：PLC 及相关的设备（详细参见设备清单）（2）仪表系统设备：常规仪表和在线仪表（详细参见设备清单）（3）安防系统设备：安防及相关配套设备（详细参见设备清单）（4）智慧水务（详细参见设备清单），本次招标包括上述所有设备及其配套设备的集成、运输（包含二次运输）、装卸、旧设备拆除、安装调试（部分不含）、试运行、验收、技术培训、提供设备 BIM 模型、税费、保险、售后服务、运行维护手册及智慧水务等内容经国众联建设工程管理顾问有限公司以公开方式招标。经评标委员会评定，确定深圳市水务科技有限公司为中标人。甲、乙、丙三方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定，经平等协商达成合同如下：

一、基本规定

1.1 下列文件构成本合同的组成部分，应该认为是一个整体，彼此相互解释，相互补充。为便于解释，组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下：



- (1) 合同补充协议（如果有）
- (2) 本合同协议书
- (3) 合同专用条款
- (4) 合同通用条款
- (5) 中标通知书
- (6) 招标文件、货物需求书
- (7) 技术要求
- (8) 投标文件、投标澄清文件及其补充资料（如果有）
- (9) 合同其他附件（如果有）

1.2 上述文件若有不明确及不一致之处，以上面所列顺序在前及时间在后者为准。

二、合同设备及价款

2.1 合同价格与内容

(1) 本合同固定总价为人民币壹仟玖佰壹拾捌万柒仟玖佰肆拾壹元整(¥19187941.00)，其中本合同设备采购部分固定总价为人民币壹仟柒佰伍拾捌万柒仟玖佰肆拾壹元整(¥17587941.00)，其中不含税价为人民币壹仟伍佰伍拾陆万肆仟伍佰肆拾玖元伍角陆分(¥15564549.56)，增值税为人民币贰佰零贰万叁仟叁佰玖拾壹元肆角肆分(¥2023391.44)。

本合同软件部分固定总价为人民币壹佰陆拾万元整(¥1600000.00)，其中不含税价为人民币壹佰伍拾万玖仟肆佰叁拾叁元玖角陆分(¥1509433.96)，增值税为人民币玖万零伍佰陆拾陆元肆分(¥90566.04)。

(2) 本合同不含增值税价格不因税率变化而变化，若在合同履行期间，如遇国家政策调整，根据政策变动情况甲方有权调整合同条款。国家增值税率提高时，由乙方承担相应的税款，合同总价不变；当国家增值税率降低时，由甲方享受相应的税率优惠，合同总价相应降低。

(3) 货物名称、规格、数量、分项价款等详见附件一《货物清单》，附件与本合同具有同等效力。

(4) 本次招标罗田水厂新建工程自控、仪表、安防系统集成采购项目有关设备及其配套设备的集成、运输（包含二次运输）、装卸、旧设备拆除、安装调试（部分不含）、试运行、验收、技术培训、提供设备 BIM 模型、税费、保险、售后服务、运行维护手册及智慧水务等内容。合同签订后乙方不得以任何理由上调价格。

(5) 乙方应为甲方到制造厂（国内或国外均适用，不多于 5 人次）进行车间检查、设计联络、监造验货及试验、技术培训提供交通、餐饮、住宿等服务，所发生的费用由乙方承担。

2.2 以上货物清单及参数规格仅作为合同签订初期约定清单，最终的设备清单及参数规格按照获得甲方认可的二次设计为准，合同清单与二次设计清单不一致时，应签订合同补充



力。

5. 与本合同有关的通知可采用传真、邮件、邮递、微信等方式送达。合同中所列甲乙方的地址即为各方的送达地址，如接收方拒绝签收的，以邮件发出之日起第三日视为送达。如若地址有更改，须自变更之日起五日内以书面形式通知另一方，否则按本合同约定地址送达的通知或其他有关文件均视为有效送达。

6. 乙方必须严格按照国家、省、市等有关规定发放工资、劳务费。对甲方支付的工程款，乙方须优先保障工人工资和劳务分包企业的劳务费的发放。对甲方支付到工人工资专用账户的款项，乙方应及时足额发放，不得拖欠或克扣。

7. 乙方需与发包人签订《廉洁协议》《深圳市深水宝安水务集团有限公司生产系统设备安装项目施工安全协议书》《深圳市生产经营单位主要负责人安全生产主体责任承诺书》《保密协议》(详见附件)。

(以下无正文)

甲方：深圳市深水宝安水务集团有限公司

法定代表人(或委托代理人)：

乙方：深圳市水务科技有限公司

法定代表人(或委托代理人)：

丙方：深圳市宝安松岗自来水有限公司

法定代表人(或委托代理人)：

签订地点：深圳市宝安区



附件一：货物清单

货物名称	品牌	型号/规格	单位	数量	单价（元）	合价（元）	备注
处理器模块	AB	1756-L71, 处理器模块, $\geq 2\text{MB}$ 内存, 可安装于机架任意插槽。	块	1			
网络适配器模块	AB	1756-EN2T, 以太网通讯模块, 支持 Ethernet/IP 协议, 与处理器模块同系列	块	1			
电源模块	AB	1756-PA72, 220VAC, 95W, 与处理器模块同系列	块	1			
机架	AB	1756-A17, 17 槽机架, 与处理器模块同系列	块	1			
通讯模块	AB	SST-SR4-CLX-RLL, ModBus 通讯模块, 可安装于机架任意插槽。	块	1			
数字量输入模块	AB	1756-IB32, 1756-TBCH, 32 位 DI 输入模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂。	块	4			
数字量输出模块	AB	1756-OB32, 1756-TBCH, 32 路 DO 输出模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂	块	2			
模拟量输入模块	AB	1756-IF16, 1756-TBCH, 16 路模拟量输入模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂。	块	2			
模拟量输出模块	AB	1756-OF8, 1756-TBNH, 8 路模拟量输出模块, 支持热插拔, 与处理器模块同系列, 含接线臂	块	1			
触摸屏	AB	2711P-T15C22D8S, 15 寸, 以太网接口, 与处理器模块同品牌。	块	1			
机柜环境监测仪	国产优质	含烟雾传感器、温湿度传感器、水浸检测器, 安装于 PLC 控制柜	套	1			
PLC 控制柜	国产优质	2200*1200*600, 双开门, 实现手/自动功能, 含箱内开关、接线端子及辅材, 柜体厚度: 2mm (含开关、按钮、指示灯、中间继电器、保险等)。柜体高度为地面至柜顶距离	台	1			
中间继电器	欧姆龙	中间继电器 MY2N-GS DC24 BY 0MZ/C 底座 PYFZ-08-E BY 0MZ/C 24VDC	个	64			
开关电源	明纬	ERDN20-24, 双 DC24V 直流电源 5A, 带冗余模块	套	1			
电源防雷器	Phoeni	VAL-MS-EE-T2-1+1-385-FM, 插拔式, AC220V, V20-C	个	1			



开关电源	明纬	ERDN20-24, 双 DC24V 直流电源 5A, 带冗余模块	套	3		
电源防雷器	Phoenix	VAL-MS-EE-T2-1+1-385-FM, 插拔式、AC220V, V20-C	个	3		
信号防雷器	Phoenix	TTC-6P-1X2-24DC-UT-1, 插拔式、工作电压 24V, 电压保护水平≤51V	个	120		
工业交换机	东土	SICOM3000A-4GX8GE-L3-L3, 光纤环网交换机, 2 千兆光口, 8 电口	个	3		
其他辅材	国产优质	空槽模块、防雷器接线盒、端子、导轨、线槽、超五类双绞线等数量及规格型号按现场实际需求。	批	1		
LED 屏	齐普光电	P1.25, LED 灯管 SMD 黑灯金线封装, 19.44 m²、点间距为 1.27mm、箱体、显示尺寸为 7.2*2.7m, 分辨率为 5760.0*2160.0	m²	19.44		
发送控制系统	齐普光电	S4, 1.4 网口输出; 2. 单卡带载像素面积 230 万像素; 3. 支持 HDMI/DVI 视频输入, HDMI 音频输入/外部音频输入; 4. 支持高位阶视频输入, 12bit/10bit/8bit; 5. 普通视频源带载能力: 1920×1200, 2048×1152, 2560×960; 6. 一路光探头接口; 可级联多台进行统一控制。	台	8		
5 槽位机箱	齐普光电	K30, 8U 标准机箱, 满足各种规模的监控需求; 标准机架式设计, 运营级 ATCA 机箱系统; 插拔式模块化设计, 可根据需求灵活扩展; 5 槽位机箱, 双电源适配器, 单主控板; 业务模块支持热插拔、双电源冗余、智能风扇自动调温, 确保系统稳定可靠; 双高速无阻塞背板设计, 满足大容量视频数据高速交换的需求。	套	1		
输入编码板	齐普光电	K30, 视频输入口: 8 路视频输入, HDMI 口 (HDMI 音频内嵌, 实现 HDMI 视音频信号通过 HDMI 线接入); 编码能力: 8 路, 支持的编码分辨率为: 1080P/720P/4CIF/CIF/QCIF;	块	1		
输出解码板	齐普光电	K30, 8 路 HDMI 显示接口输出, 奇数口支持 4K 输出; 支持 16 路 800W/64 路 1080P/128 路 720P/256 路 4CIF 解码 H.264/H.265 解码; 支持大屏拼接漫游; 1 个 DB15 转 8 路音频输出;	块	1		



	优质					
电源电缆	国产优质	RVV 3×4、RVV 3×2.5，数量按现场实际需求	批	1		
其它辅材	国产优质	水晶头、扎带、胶带、管材、螺丝、接线盒、跳线、耦合器及现场熔接等	批	1		
枪球智能一体机	海康威视	DS-2SE4C12LT-LRJ 【支持 POE 功能,全景 2Mp 全彩 4mm;细节 2Mp 红外 23 倍】 支持双路区域入侵检测、越界检测、进入区域检测和离开区域侦等智能侦测 支持点击全景画面联动特写镜头,手动跟踪运动目标 内置加热玻璃,有效除雾 传感器类型:【全景】1/2.8" Progressive Scan CMOS;【细节】1/2.8" Progressive Scan CMOS 最低照度: 【全景】彩色: 0.0005 Lux @ (F1.0, AGC ON), 0 Lux with light 【细节】彩色: 0.005 Lux @ (F1.6, AGC ON), 黑白: 0.001 Lux @ (F1.6, AGC ON), 0 Lux with IR 焦距:【全景】4 mm;【细节】4.8 mm~110 mm, 23 倍光学变倍 视场角:【全景】水平视场角: 83.6°, 垂直视场角: 44.6°;【细节】水平视场角: 57.6°~2.7° (广角~望远)	台	21		
人脸识别球机	海康威视	iDS-2SE7C12LT-LRJ 采用高效红外阵列,低功耗,照射距离最远可达 200m;支持宽动态范围达 120dB, 适合逆光环境监控;支持 3D 数字降噪、强光抑制、电子防抖、SmartIR;细节支持 360° 水平旋转,垂直方向-20°~90° (自动翻转)。全景支持垂直方向 7°~17° 可调;传感器类型:【全景】1/1.8" Progressive Scan CMOS,【细节】1/1.8" Progressive Scan CMOS 最低照度:【全景】彩色: 0.0005 Lux @ (F1.0, AGC ON), 黑白: 0.0001 Lux @	台	12		



		使用环境：室内（不防水）； 适用门型：木门、玻璃门、金属门、防火门。			
双门磁力锁	海康威视	DS-K4H250YDC 锁体主体颜色为深灰色。 最大静态直线拉力：280kg ± 15% * 2 断电开锁，满足消防要求； 具有电锁状态指示灯（红灯为开锁状态， 绿灯为上锁状态）； 支持锁状态检测信号（门磁）输出： NO/NC/COM 接点； 工作电压：12V/840mA 或 24V/420mA； 锁体尺寸：长 476*宽 47*厚 28 (mm)； 吸板尺寸：长 182*宽 38*高 13 (mm)； 使用环境：室内（不防水）； 适用门型：木门、玻璃门、金属门、防火门。	个	14	
磁力锁支架	海康威视	DS-K4H250YC-LZ 选用材料：高强铝合金，表面喷沙，颜色为深灰色。 外壳处理：阳极硬化电镀处理 适用门型：木门、金属门 开门方式：90 度内开式门 产品重量：0.77kg	个	32	
液压闭门器	海康威视	YABMQ	个	17	
玻璃破碎开关	海康威视	DS-K7PEB（红色） 标准结构：选用防火材料，红色； 电气性能：最大耐用电流 3A@36VDC； 适用门型：安全门、逃生门、安全系统等； 尺寸：86*86*50mm 接点输出：NO/NC/COM	个	18	
信号线	国产优质	KVVP-芯数×1.0，	批	1	
定位服务器	联想	HR650X，处理器 Intel Xeon 金牌	台	1	



		RS485			
pH 仪	哈 希	DKK, 0~14, 电极法, 精度: ± 0.2 , AC220V , RS485	台	1	
生物毒性预警 系统	水 务 科 技	RTB3000, AC220V , RS485 通讯输出	台	1	
电磁流量计	科 隆	OPTIFLUX2300W, DN1400/PN 1.0MPa, 精 度: 0.5%, 316L 电极, 橡胶衬里, 供电: 220VAC, 输出: 4~20mA+Modbus 通讯, 分 体式, 传感器 IP68。 需出具国家法定计量检定机构校准证书 (不含安装)	台	2	
超声波液位计	西 门 子	变送器: 7ML5050-0AA12-1DA0 传感器: 7ML1115-0CA30 分体式, 0~10m, 供电: 220VAC, 输出: 4~20mA+Modbus 通讯, 带显示	台	1	
超声波液位计	西 门 子	变送器: 7ML5050-0AA12-1DA0 传感器: 7ML1115-0CA30 分体式, 0~10m, 供电: 220VAC, 输出: 4~20mA+Modbus 通讯, 带显示	台	2	
超声波液位计	西 门 子	变送器: 7ML5050-0AA12-1DA0 传感器: 7ML1115-0CA30 分体式, 0~10m, 供电: 220VAC, 输出: 4~20mA+Modbus 通讯, 带显示	台	2	
PH 仪	哈 希	DKK, 0~14, 电极法, 精度: ± 0.2 , AC220V , RS485	台	2	
矾花图像采集 器	水 务 科 技	FHSB, 含高清摄像机, 监测分析软件, 图 像分析模块, 智能投药系统软件	台	2	
余氯仪	哈 希	CL17SC, 0~5mg/L, DPD 比色法, 精度: \pm 5%, 4~20mA, 220VAC, 带 Modbus 通讯	台	2	
浊度仪	哈 希	1720E, 0~50NTU, 4~20mA, 220VAC, 带 Modbus 通讯	台	2	
电磁流量计	科 隆	OPTIFLUX2050W, DN1200/PN 1.0MPa, 精 度: 0.5%, 316L 电极, 橡胶衬里, 供电: 220VAC, 输出: 4~20mA+Modbus 通讯, 分 体式, 传感器 IP68 (不含安装)	台	2	
超声波液位计	西 门 子	7ML5110-1GD07-4AF3, 一体式, 0~10m, 二线制, 4~20mA 输出, 带显示	台	9	

6.3 光明水厂深度处理及二期工程自控设备及智慧水厂软件采购项目

中标通知书

标段编号: 2020-440309-46-02-014105008001

标段名称: 光明水厂深度处理及二期工程自控设备及智慧水厂软件采购

建设单位：深圳市深水光明水务有限公司

招标方式：公开招标

中标单位：深圳市水务科技有限公司

中标价：2788.8751万元

中标工期：60天

项目经理(总监):

本工程于 2024-01-10 在深圳公共资源交易中心(深圳交易集团建设工程招标业务分公司)进行招标, 2024-03-05 完成招标流程。

招标人和中标人应当自中标通知书发出之日起三十日内按照招标文件和中标人的投标文件订立书面合同。

招标代理机构(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

招标人(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

日期: 2024-03-15

查验码: 2174684774765230 查验网址: <https://www.szggzy.com/jyfw/list.html?id=jyfwjsgc>



深光水务合字 2020 年第 0060 号

合同编号:

光明水厂深度处理及二期工程自控设备及 智慧水厂软件采购项目

设 备 采 购 合 同



甲方: 深圳市深水光明水务有限公司

乙方: 深圳市水务科技有限公司





甲方：深圳市深水光明水务有限公司

乙方：深圳市水务科技有限公司

根据《中华人民共和国民法典》及其他法律、行政法规，遵循平等、自愿、公平和诚实信用原则，甲乙双方就货物采购事项协商一致，订立本合同。

第一条 货物清单

序号	名称	型号/规格	单位	数量	单价 (元)	总价 (元)
1	SCADA 服务器	联想 HR650X, 处理器 Intel Xeon 3204 6C 85W 1.9GHz; 内存 32G DDR4; 硬盘 3*2T SAS 2.5 Raid5; 6 端口千兆网卡; 2×550w 白金电源; 三年 7×24 服务。	台	2		
2	数据库服务器	联想 HR650X, 处理器 Intel Xeon 3204 6C 85W 1.9GHz; 内存 32G DDR4; 硬盘 6*2T SAS 2.5 Raid5; 6 端口千兆网卡; 2×550w 白金电源; 三年 7×24 服务。	台	1		
3	客户端电脑	联想, 英特尔酷睿 i7-12700F 处理器, 32GB DDR4 3200MHZ 内存, 1T+512G 固态硬盘, GeForce RTX 3060Ti 8GB 显卡, windows10 专业版	台	3		
4	SCADA 服务器	联想 HR650X, 处理器 Intel Xeon 3204 6C 85W 1.9GHz; 内存 32G DDR4; 硬盘 3*2T SAS 2.5 Raid5; 6 端口千兆网卡; 2×550w 白金电源; 三年 7×24 服务。	台	2		

		持通过监控网络流量自动发现未审计数据库、支持详细的数据库审计报告。			
18	日志审计与分析系统	六方云 NSec-LAS570-YB, 支持主动、被动相结合的数据采集方式; 支持通过 Agent 采集日志数据; Agent 支持采集日志监控、文件监控、流量包监控数据; 支持 Syslog、SNMP、JDBC、WMI、FTP、文件等进行数据采集; 支持日志转发; 支持多种部署模式, 配置 50 点授权。	台	1	
19	工业边界防火墙	六方云 LinSec-V1580-YB, 2 对 Bypass, 2 个万兆 SFP 接口, 2 个 USB2.0, 6 个电口以上。支持工业白名单、工业入侵防, 多种工业协议深度解析; 支持 SNAT 和 DNAT; 支持工业 VPN 隧道。	台	3	
20	工业防火墙	六方云 LinSec-V296-YB, 导轨式安装, 2 对 Bypass。支持工业白名单、工业入侵防御; 多种工业协议深度解析; 支持 SNAT 和 DNAT; 支持工业 VPN 隧道。	台	7	
21	网闸	六方云 LinSec-G3135-YB, 500Mbps 单向吞吐量。多种工业协议深度解析, 支持白名单防护, 支持 IPV4/IPV6 双栈协议、HTTP 代理、文件访问和同步、	台	3	



35	UPS	山特, 在线式 3KVA 60min 备用, 支持在线实时监控	台	1
36	触摸屏	威纶通 cMT2129X, 12.1' 1024x768, LED 背光, 支持以太网连接, 支持 RS485 接口	台	1
37	CPU 底座	GE IC695CHS007, 每个 CUP 需要配独立底座	块	2
38	电源模块	IC695PSD140, 24V DC 或 220V AC 供电	块	4
39	直流/直流转换器	CD5. 241, 隔离转换	块	4
40	CPU 模块	IC695CPE330, 支持 CPU 冗余, 支持光纤同步冗余, 独立同步接口	块	2
41	冗余模块	IC695RMX128, 支持 CPU 冗余所需要模块	套	2
42	以太网通讯模块	IC695ETM001, 以太网端口模块	块	2
43	电池	IC695ACC402, CPU 使用 (备注: 以投标 PLC 实际需求为准)	块	2
44	机架	IC695CHS012, 背板, 支持热拔插, 不低于 10 槽, 满足 IO 模块需求	项	2
45	IO 电源	IC695PSD140, 24V DC 或 220V AC 供电	块	4
46	直流/直流转换器	CD5. 241, 隔离转换	块	4
47	IO 接口模块	IC695PNS001, 扩展 IO 模块	块	2
48	串口通讯模块	IC695CMM004, MODBUS RUT (RS485)	块	1

		支持 MODBUS 通讯，含法兰、伸缩节、垫片、螺栓等辅材。		
275	PH 计	哈希 CA9300 控制器+ DKK 5600 传感器，PH: 0-14 / T: 0-50℃，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	2
276	PH 计	哈希 CA9300 控制器+ DKK 5600 传感器，PH: 0-14 / T: 0-50℃，4~20mA，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	2
277	浊度计	哈希 SC4500 控制器+ 1720E 传感器，0~50NTU，4~20mA，220VAC，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	2
278	仪表屏	国产优质，含安装附件	套	1
279	超声波液位计	E+H FMU90+FDU91，量程 0-10 米，分体式，220VAC 供电，4-20mA 信号输出	套	6
280	浊度计	哈希 SC4500 控制器+ 1720E 传感器，0~50NTU，4~20mA，220VAC，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	2
281	PH / 温度计	哈希 CA9300 控制器+ DKK 5600 传感器，PH: 0-14 / T: 0-100℃，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	1
282	浊度计	哈希 SC4500 控制器+ 1720E 传感器，0~20NTU，4~20mA，220VAC，支持 MODBUS RTU 通讯，低量程高精度。	套	1
283	余氯计	哈希 SC4500 控制器+ CL17sc 传感器，0~5mg / L，4~20mA，220VAC，支持 MODBUS RTU 通讯。	套	1
284	仪表屏	国产优质，含安装附件	套	2



		万兆接口：≥4个 10GbE 万兆 SFP+光口 其他接口：≥2×10GbE 电口			
349	安装调试 费	水务科技，自控、仪表、安防设备 现场安装调试	项	1	2000000
合同总金额（大写人民币）：贰仟柒佰捌拾捌万捌仟柒佰伍拾壹元整					

注：以上清单并非完整无漏，最终供货清单需结合设计图及其他相关文件供货，需满足甲方功能使用需求。

第二条 合同金额及支付方式

1. 本合同为固定总价合同，金额为：¥ 27,888,751.00，（大写）人民币贰仟柒佰捌拾捌万捌仟柒佰伍拾壹元整。

2. 合同金额包括本合同的货物、包装、运输保险费、装卸费、安装及相关材料费、调试费、软件费、检验费及培训所需费用及税金等所有费用。

3. 支付方式

3.1 预付款：乙方向甲方提供支付合同总价 30%的预付款银行保函，甲方收到保函后 15 个工作日内支付合同总价的 30%作为预付款。预付款保函采用银行出具的不可撤销的预付款保函，预付款全部抵充货款后退还预付款银行保函。

3.2 设备到货款：在合同规定的交货期内，货物全部交清并验证全部设备文件后，甲方在收到乙方付款申请后 15 个工作日内支付合同总价的 20%。

3.3 试运行款：在合同全部设备安装完毕，经甲方核查各项功能满足招标文件及合同要求并进行项目试运行，甲方在收到乙方付款申请 15 个工作日内支付至合同总价的 80%。

3.4 验收款：试运行结束，项目验收合格后，甲方在收到乙方付款申请 15 个工作日内支付至合同总价 97%作为验收款；

3.5 质保金：质保期满且无质量问题后，甲方在收到乙方付款申请后 15 个工作日内支付合同总价 3%的质保金。所有合同货物的质保期自最终调试验收之日起 24 个月。

4. 履约保函金额：合同总价的 10%，签订合同之后 30 天内提供。

5. 甲方向乙方支付每笔款项前，乙方应向甲方提供等额的增值税发票。



2. 本合同一式捌份，均具有同等法律效力，甲方执肆份，乙方执肆份。

(以下无正文，为签署页)

甲方：(公章或合同章)

法定代表人或其委托代理人：

(签字)

地址：深圳市光明区凤凰街道甲子塘大道 77 号

电话：0755-29937864

传真：0755-29937864

乙方：(公章或合同章)

法定代表人或其委托代理人：

(签字)

地址：深圳市福田区深南中路 1019 号

万德大厦 705 室

电话：0755-82492780

传真：0755-82364220

开户银行：招商银行上步支行

账号：8145 8374 8110 001

6.4 坝光水厂一期工程加药、自控设备及智慧水厂运管平台项目

中标通知书

标段编号: 2019-440327-46-02-104939011002

标段名称: 坝光水厂一期工程加药、自控设备及智慧水厂运管平台招标项目(二次)

建设单位: 深圳市水务(集团)有限公司

招标方式: 公开招标

中标单位: 深圳市水务科技有限公司

中标价: 1998.885200万元

中标工期: 120天

项目经理(总监):

本工程于 2022-08-23 在深圳公共资源交易中心(深圳交易集团建设工程招标业务分公司)进行招标, 2022-11-08 完成招标流程。

招标人和中标人应当自中标通知书发出之日起三十日内按照招标文件和中标人的投标文件订立书面合同。

招标代理机构(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

子陆

招标人(盖章):

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章):

日期: 2022-11-09

吴晖

查验码: 3053429944477228

查验网址: zjj.sz.gov.cn/jsjy

深水合字 2022 年第 3006 号

坝光水厂一期工程加药、自控设备及智 慧水厂运管平台项目

合同书

买 方：深圳市水务（集团）有限公司

卖 方：深圳市水务科技有限公司

合同签订地点：广东深圳

合同签订时间：2022 年 11 月



合同协议书

买方：深圳市水务（集团）有限公司

卖方：深圳市水务科技有限公司

深圳市水务（集团）有限公司在坝光水厂一期工程 中所需加药、自控设备及智慧水厂运管平台经 深圳市深水水务咨询有限公司 以公开方式招标。经评标委员会评定，确定（中标候选人名称） 深圳市水务科技有限公司 为中标人。买、卖双方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定，经平等协商达成合同如下：

一、合同文件

下列文件构成本合同的组成部分，应该认为是一个整体，彼此相互解释，相互补充。为便于解释，组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下：

1. 合同补充协议（如果有）
2. 本合同协议书及附件
3. 中标通知书
4. 招标文件、货物需求书
5. 技术要求
6. 供货方文件、供货方澄清文件及其补充资料（如果有）
7. 合同其他附件（如果有）

二、货物种类、数量及价格

1. 本合同总金额为人民币 19988852 元（大写：壹仟玖佰玖拾捌万捌仟捌佰伍拾贰元整）。其中不含税价 17689249.56 元，增值税为 2299602.44 元。
2. 合同货物详细清单及销售价格见：合同附件一 设备清单。
3. 本合同价格为按照招标文件要求完成本项目所必须的一切成本和费用，包含了购买货物及其相关服务的费用和所需缴纳的所有税费，并包含了货物发运到指定地点所需的一切费用。包含但不限于以下所有成本：货物（含辅材）的加工制造、深化设计、设计联络、生产监造、制造、工厂检验和试验、出厂检验、包装、运输、装卸、起重机的安装，除起重设备外其它设备的指导安装、调试、指导试运行、培训、质保期、缺陷责任期的服务等全过程所产生的所有成本以及保险、管理费、利润、规费、税金、原材料价格变动及供货期变化等风险，同时还应包含卖方按施工验收规范检验批次进行



送检的检测费。

三. 质量标准

符合买方招标文件、设计图纸、合同文件的要求。合同货物技术描述见：合同附件二
技术协议。

四. 包装

1. 卖方应提供货物运至合同规定的最终目的地所需要的包装,以防止货物在运输过程中损坏或变质。包装应采取防震、抗压及防止其它损坏的必要保护措施,从而保护货物能够经受多次搬运、装卸及长途运输。
2. 卖方应承担由于其包装或防护措施不当而引起货物锈蚀、损坏和丢失的任何损失的责任或费用。

五. 装运

1. 卖方负责安排运输并承担运输费、保险费等相关费用。货物发运前,卖方应至少提前 7 天以书面形式通知买方有关合同号、货物名称、数量、毛重、总体积(立方米)、发票金额、运输工具名称、发运日期及预计抵达日期等情况,并提出合理的现场存放条件以便买方提前做好准备。
2. 卖方应在货物装运后 24 小时内以传真形式将合同号、货物名称、数量、箱数、毛重、体积和启运日期通知买方。
3. 卖方交由承运人运输的在途货物,毁损、灭失的风险由卖方承担。
4. 卖方必须将送货地址、行车路线等详细告知承运人,如果交接现场无卖方人员,买方有权不予配合。
5. 所有管道、管件、阀门及其它设备的端口必须用保护盖或其他方式妥善防护。
6. 对于特殊物品(易燃、易爆、有毒物品及其它危险品和运输过程中对温度等环境温度和震动有特殊要求的设备或物品)必须特别标明其品名、性质、特殊保护措施、保存方法以及处理意外情况的方法。

六. 交货、保险及保管

1. 交货方式: 现场交货, 交货地点: 深圳市大鹏新区坝光水厂。
2. 卖方负责运输和保险,将货物运抵交货地点。有关运输、保险等一切的费用由卖方承担。
3. 卖方应在交货日 7 日前,向买方提供交货计划(内容包括:合同号、货物名称、数量、价格、箱数、型号规格、重量和体积、拟发运的时间及其他必要的说明),并



于发运的同时通知甲方。

4. 交货期：2023年2月10日前所有合同设备全部到达现场。到货后按招标文件及合同要求完成设备的安装，以及调试、培训并试运行，达到验收标准。买方有权根据项目实际情况适当延长交货期，卖方要充分考虑由此产生的风险并承担由此而增加的费用。
5. 不管合同设备清单中是否列明，卖方供货范围应包括招标文件及合同约定范围内的设备、预埋件、备品备件、开机所需的润滑油脂及耗材、专用工具等。
6. 合同设备交货时，卖方应提供以下随机资料（每套设备1份，同时提供纸质文件和电子化资料）：装箱单、合格证、出厂检测报告、图纸、说明书（含设备结构、电控、操作及维护说明）。进口设备还须提交报关单、商检证明、原产地证明以及图文资料的中文译本。
7. 保险：货物运抵项目现场移交后的保险责任由买方负责，买方或其指定的安装单位应按卖方通知单上列明的存放条件做好货物的现场保管工作。如卖方负责安装的，则货物运抵现场移交后的保险责任仍由卖方负责。
8. 保管：货物办理现场移交后，买方或其指定的安装单位应按卖方通知单上列明的存放条件做好货物的现场保管工作；若卖方为安装单位，则现场保管工作由卖方负责。

七. 检验

1. 工厂检验

- (1) 在交货前，卖方应对所有合同设备的质量、规格、性能、数量等按照技术规范要求进行严格的检验，并出具检验结果、数据和正式的出厂合格证书。出厂合格证书不作为货物的最终检验依据。
- (2) 发货前检验：买方有权对主要产品进行发货前的检验，卖方应邀请不少于3人的买方人员到卖方工厂检查制造工艺、原材料质量和产品质量以及产品出厂试验（但不作为最终验收），检查合格产品才允许出厂。卖方应为买方上述检查提供便利条件，相关手续、行程、费用等全部由卖方承担。
- (3) 设备验货、设计联络、技术培训的费用包括在供货方总价中，全程费用包干（含医疗、安全保险费等），时间安排在合同签订时或另行协商确定。

2. 商品检验

- (1) 属法定检验商品，卖方负责商检的全部事宜并承担全部费用。
- (2) 对于非法定检验商品，到货后由买方、监理、施工方、卖方共同检验。买方有权指定商检机构或者第三方检测机构进行检验鉴定，若发现问题则相关费用由卖方承担。



深圳市水务(集团)有限公司 卖方 公章: 深圳市水务科技有限公司

人或

代表人或

授权委托人(签字):

授权代表(签字):

地址:

地址: 深圳市福田区深南中路1019

号万德大厦705室

电

附件一：设备清单

(一) 设备清单

序号	名称	型号/规格	单位	数量	单价	合价
1 主机和标准附件						
I 加药系统						
1	料仓	V=30m ³ , 碳钢 30m ³ TOMAL 瑞典	套	2		
2	料仓称重系统	配套 (石灰及活性炭) 15T TOMAL 瑞典	套	2		
3	安全阀	投药系统配套, 碳钢 VCP273 WAM 中国	套	4		
4	圆形收尘器	投药系统配套 FNC3J22VC WAM 中国	套	2		
5	阻旋式料位计	投药系统配套, 不锈钢 RN4001 UWT 德国	套	6		
6	振打系统	投药系统配套 T8T TOMAL 瑞典	套	2		
7	多螺旋给料机	投药系统配套, 碳钢 F475 TOMAL 瑞典	台	2		
8	螺旋输送机	投药系统配套, 碳钢 ø190 TOMAL 瑞典	台	2		
9	闸板阀	投药系统配套 475 TOMAL 瑞典	个	2		
10	螺旋输送机出口气动隔离阀	投药系统配套 FP1 TOMAL 中国	个	2		
11	空压机系统	0.6Nm ³ /min, 12bar A0.6 TOMAL 中国	套	2		
12	制备存储系统	P1M TOMAL 中国	套	2		
13	螺杆泵	2m ³ /h, 5bar ø190 TOMAL 中国	台	2		
14	投加泵入口电动阀	DN32, AISI304 V32 TOMAL 中国	套	6		

12 / 182



15	投加泵入口 电动阀	DN25, AISI304 V25 TOMAL 中国	套	6		
16	石灰/粉碳 投加泵进出 口手动阀	DN32/25, AISI304 V32 TOMAL 中国	套	6		
17	投加泵出口 压力开关	4~20mA 输出, AISI304 P1.0 TOMAL 中国	套	3		
18	电磁流量计	DN25/DN25 KT25 科隆	台	2		
19	石灰/粉碳 制备水流量 计	DN50/DN50 K50 TOMAL 中国	台	2		
20	配套辅件	KFADD1--- KTY	套	1		
21	系统预埋、 安装、调试 及试运行费 用	KTYF21 KTY	套	1		
22	配电及控制 柜	PLC 及 10 寸触摸屏 KPLCADD1 KTY	套	1		
1	次氯酸钠储 罐	5000L, Φ1580*2850, PE PE5000 KTY	套	2		
2	超声波液位 计	0-5m M100 西门子	套	2		
3	前加氯数字 计量泵	260L/h, 3.5bar, PVC; 380V, 50Hz, 0.18kW DME375-10 格兰富	台	2		
4	后加氯数字 计量泵	440L/h, 3.5bar, PVC; 380V, 50Hz, 0.37kW DME940-4 格兰富	台	2		
5	补氯数字计 量泵	120L/h, 3.5bar, PVC; 380V, 50Hz, 0.18kW DDA120-7 格兰富	台	2		
6	Y 型过滤器	de20, UPVC 格兰富	个	6		
7	脉冲阻尼器	de20 格兰富	个	6		
8	背压阀	de20, 格兰富	个	6		
9	安全阀	de20 格兰富	个	6		
10	有机玻璃转 子流量计	DN15 配套	个	6		
11	标定柱	配套	个	1		
12	手动球阀	DN100	个	1		

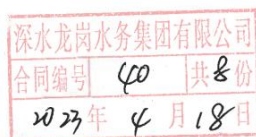


深圳市水务（集团）有限公司坝光水厂一期工程加药、自控
设备及智慧水厂运管平台项目验收表

验收单位	深圳市水务（集团）有限公司	供货单位	深圳市水务科技有限公司
项目名称	坝光水厂一期工程加药、自控设备及智慧水厂运管平台项目	项目地址	深圳市大鹏新区葵涌街道坝光园区
合同价	1998.8852 万元	验收日期	2023 年 12 月 11 日
<p>一、项目实施内容及调试情况</p> <p>(1) PAC、PAM、PPC、次氯酸钠、氢氧化钠、石灰和粉炭加药系统的设备供货、安装及调试。</p> <p>(2) 加氯加药间、反冲泵房、送水泵房、污泥处理区 4 套 PLC 系统主站和 8 套滤池 PLC 系统子站的软硬件成套，程序开发和调试；中心控制室系统，含大屏、SCADA 系统软硬件成套，开发和调试；仪表系统硬件的供货、安装、调试及配套防护系统、防雷系统；仪表采样系统的供货和安装调试。</p> <p>(3) 工艺系统管控平台系统开发调试，含混凝剂投加控制系统、消毒剂投加控制系统、臭氧投加系统、进出水平衡调节、开关柜检测及能耗采集分析、砂滤、炭滤池的自动反冲控制系统。</p> <p>(4) 厂级智慧生产运营管理平台开发调试，含基础数据云平台、数字孪生系统、管理驾驶舱、生产运行监控管理、生产监控、数据管理、视频管理等。</p> <p>(5) 安防系统，含视频监控系统、门禁系统、周界报警系统。</p> <p>(6) 5G 及 WIFI 覆盖、人员定位系统软硬件供货及安装调试，智慧迎检系统供货和安装调试。</p> <p>(7) 信息安全系统，含工业防火墙系统、工业审计系统、工业卫士软件、监管平台系统、日志审计与分析系统的供货、安装、调试。</p> <p>上述设备及系统于 2023 年 12 月 8 日完成调试，并投入运行，整体运行正常稳定。</p> <p>二、验收结论</p> <p>项目设备及系统运行正常，功能稳定，验收合格。</p>			
供货单位：深圳市水务科技有限公司 签名：赵国栋 日期： 年 月 日		监理单位：深圳市利源水务设计咨询有限公司 签名：张作 日期： 年 月 日	
安装单位：深圳市水务科技有限公司 签名：赵国栋 日期： 年 月 日		建设单位：深圳市水务（集团）有限公司 签名：邱晓斌 李有林 日期：2023 年 12 月 11 日	

6.5 深圳市龙岗区中心城水厂扩建及深度处理工程自控仪表、电气等设备采购项目

项目名称: 深圳市龙岗区中心城水厂扩建及深度处理工程自控仪表、电气等设备采购项目



合同书

甲方: 深圳市深水龙岗水务集团有限公司

乙方: 深圳市水务科技有限公司

日期: 2023 年 3 月



第一节 合同协议书

甲方（买方）：深圳市深水龙岗水务集团有限公司

乙方（卖方）：深圳市水务科技有限公司

深圳市深水龙岗水务集团有限公司在深圳市龙岗区中心城水厂扩建及深度处理工程自控仪表、电气等设备采购项目中所需自控仪表、电气等设备经深圳市广得信工程造价咨询有限公司以公开方式招标。经评标委员会评定，确定深圳市水务科技有限公司为中标人。买、卖双方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定，经平等协商达成合同如下：

1. 合同文件

下列文件构成本合同的组成部分，应该认为是一个整体，彼此相互解释，相互补充。为便于解释，组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下：

- (1) 合同补充协议（如果有）
- (2) 本合同协议书
- (3) 中标通知书
- (4) 合同专用条款
- (5) 合同通用条款
- (6) 招标文件、货物需求书
- (7) 技术要求
- (8) 投标文件、投标澄清文件及其补充资料（如果有）
- (9) 合同其他附件（如果有）

2. 合同设备及价款

本合同项下总价款为人民币：叁仟叁佰玖拾捌万陆仟柒佰贰拾伍元整，（小写）¥33,986,725元，货物名称、规格、数量、分项价款等详见附件1（乙方的投标报价清单）。附件与本合同具有同等效力。

注：合同价款包含为按照招标文件要求完成本项目所必须的一切成本和费用。包含但不限于所有成本、货物（含所有业主未提及的必要的元件、器材、附件、配套设备和相应材料等辅材）的加工制造、深化设计、设计联络、生产监造、制造、工厂检验和试验、出厂检验、包装、运输（含二次运输）、装卸、安装、调试、指导试运行、培训、质保期、缺陷责任期的服务等全过程所产生的所有成本以及保险、管理费、利润、规费、税金、原材料价格变动及供货期变化等风险，投标报价还应包含卖方按施工验收规范检验批次进行送检的检测费等。

合同签订后乙方不得以任何理由上调价格。

3. 包装

- 3.1 卖方应提供货物运至合同规定的最终目的地所需要的包装，以防止货物在运输过程中损坏或变质。包装应采取防震、抗压及防止其它损坏的必要保护措施，从而保护货物能够经受多次搬运、装卸及长途运输。



3.2 卖方应承担由于其包装或防护措施不当而引起货物锈蚀、损坏和丢失的任何损失的责任或费用。

4、装运

4.1 卖方负责安排运输并承担运输费、保险费等相关费用。货物发运前，卖方应至少提前 7 天以书面形式通知买方有关合同号、货物名称、数量、毛重、总体积（立方米）、发票金额、运输工具名称、发运日期及预计抵达日期等情况，并提出合理的现场存放条件以便买方提前做好准备。

4.2 卖方应在货物装运后 24 小时内以书面形式将合同号、货物名称、数量、箱数、毛重、体积和启运日期通知买方。

4.3 卖方交由承运人运输的在途货物，毁损、灭失的风险由卖方承担。

4.4 卖方必须将送货地址、行车路线等详细告知承运人，如果交接现场无卖方人员，买方有权不予配合。

4.5 所有管道、管件、阀门及其它设备的端口必须用保护盖或其他方式妥善防护。

4.6 对于特殊物品（易燃、易爆、有毒物品及其它危险品和运输过程中对温度等环境温度和震动有特殊要求的设备或物品）必须特别标明其品名、性质、特殊保护措施、保存方法以及处理意外情况的方法。

5、交货

5.1 交货期：乙方（中标人）收到中标通知书后，10 日历天内完成二次深化设计，提供设备结构尺寸图及安装详图，120 日历天内货到现场。

5.2 合同设备交货时，卖方应提供以下资料，包括但不限于下述文件 1 份（同时提供电子版）
装箱单、检测报告、图纸、说明书、操作维护手册。进口设备还须提交报关单、原产地证明以及图文资料的中文译本。

5.3 货物运抵项目现场移交后的保管责任由买方负责，买方或其指定的安装单位应按卖方通知单上列明的存放条件做好货物的现场保管工作。

6、检验

6.1 工厂检验

6.1.1 在交货前，卖方应对所有合同设备的质量、规格、性能、数量等按照技术规范要求进行严格的检验，并出具检验结果、数据和正式的出厂合格证书。出厂合格证书不作为货物的最终检验依据。

6.1.2 发货前检验：买方有权对主要产品进行发货前的检验，卖方应邀请不少于 3 人的买方人员到卖方工厂检查制造工艺、原材料质量和产品质量以及产品出厂试验（但不作为最终验收），检查合格产品才允许出厂。卖方应为买方上述检查提供便利条件，相关手续、行程、费用等全部由卖方承担。设备验货、设计联络、技术培训的费用包括在投标总价中，全程费用包干（含医疗、



13.3 发生不可抗力事件,任何一方均不对因不可抗力无法履行或迟延履行本合同义务而使另一方蒙受的任何损失承担责任。但遭受不可抗力影响的一方有责任尽可能及时采取适当或必要措施减少或消除不可抗力的影响。遭受不可抗力影响的一方对因未尽本项责任而造成相关损失承担责任。

13.4 合同各方应根据不可抗力对本合同履行的影响程度,协商确定是否终止本合同,或是继续履行本合同。

14、合同争议的解决

14.1 所有与本合同有关的争议,买卖双方应通过友好协商解决,经协商在 30 天内不能达成协议时,该争议提交合同签订地的人民法院诉讼。诉讼过程中发生律师费、调查取证费等合理费用由败诉方承担。

14.2 诉讼期间,除正在进行诉讼部分外,合同其它部分应继续执行。

15、合同生效及其他

15.1 本合同自买卖双方法定代表人或授权代表签字并盖章后即告生效。

15.2 本合同的附件以及所有经买卖双方签署确认的文件(包括招标文件、投标文件、技术协议、图纸、会议纪要、补充协议、往来信函等)均为本合同的有效组成部分,其生效日期为双方签字盖章或确认之日期。除非有特别说明,本合同所有有效组成部分中相矛盾的条款以生效日期较后的条款为准。

15.3 本合同原件一式捌份,买方执陆份,卖方执贰份,均具同等法律效力。

买方(公章): 深圳市深永龙水务集团有限公司
法定代表人或
授权委托人(签字):
地址:

电话:
日期: 2023.4.18

签订地点: 深圳市龙岗区

(公章): 深圳市水务科技有限公司
法定代表人或
授权代表(签字):
地址: 深圳市福田区沙嘴路绿景红树湾壹号A
座37层
电话: 0755-82368782
日期: 2023.4.18
1019号万德大厦705室



序号	项目名称	数量	单位
1	PLC 自控系统	1	项
2	仪表	1	项
3	控制中心建设及网络安全	1	项
4	智慧运营平台	1	项
5	智慧运营平台配套硬件	1	项
6	数字孪生	1	项
7	智慧水厂科学决策系统	1	项
8	智慧安防	1	项
9	全厂工业 WIFI 无线覆盖及办公网络改造	1	项
10	电缆、辅材	1	项
11	安装调试	1	项

3.1.2. 电气

序号	工程名称	规格型号	单位	数量	备注
1	高压开关改造	更换元器件，整定值调整等	台	10	WC13E+现状二级泵房改造+电气 详见 2.2 详细清单
2	高压柜	详细清单	台	6	
3	高压变频器柜	电压：10kV 电机功率：800KW 48 脉波输出	台	1	选择高压变频器时，应大于电机 功率：800KW，并含旁路运行柜
4	干式电力变压器	SCB14-1250kVA/10 10/0.4kV D, yn11 Ud%=6% 带温控装置 带 风机、外壳	台	4	配金属外壳，IP4X，相关图纸见 《WC04E-01~04》 WC04E+提升泵房及臭氧接触池 配金属外壳，IP4X WC07E+反冲洗泵房+电气 详见 2.2 详细清单
5	有源滤波柜	2DP-1~2AFP/8DP-1~2AFP 1000*1000*2200（宽*深* 高），上进线上出线	台	4	相关图纸见《WC04E-01~04》 WC04E+提升泵房及臭氧接触池 详见 2.2 详细清单
6	低压水泵变频器控制柜	详细清单	台	18	
7	低压动力柜	详细清单	台	41	详细清单
8	低压控制箱	详细清单	台	59	详细清单
9	低压密集型母线槽	~380V 2500A/5P	米	20	厂家配套安装附件 WC04E+提升 泵房及臭氧接触池 厂家配套安装附件 WC07E+反冲



					洗泵房+电气 详见 2.2 详细清单
10	低压开关柜改造	更换元器件, 出线回路调整等, A2 柜, 断路器改为 16A/3P, 电缆型号为 ZA-YJFV-0.6/1-5*6	台	2	

3.1.3. 其他（搅拌机）

序号	设备名称	规格型号	单位	数量	备注
1	搅拌机	N=11kW (参考, 选型应达到设计要求), 材质 SS316L	套	2	絮凝前端用于药剂混合, 控制箱至搅拌机电源电缆, 可变频控制, 均匀度不小于 95%, 池体配套安装挡流板, 配套 2 台搅拌机控制箱 (双层柜门, SS304 不锈钢材质, 厚 1.5mm, IP55 含 11kW 变频器, 外层柜门带可视窗口), 变频器带有 RJ45 或 RS485 通讯口和协议, 面板应具有手动/自动、开/停、故障等, 预留远程 PLC 接口, 并自带控制面板及电抗等谐波抑制装置, 控制箱应有通风、散热及防潮措施, 含配电箱安装支架、搅拌机预埋钢板。并对整套设备进行安装、调试、运行, 推荐国际知名品牌。

3.2. 货物说明一览表

3.2.1. 自控系统仪表安防

货物说明一览表

序号	名称	规格和型号	单位	数量	尺寸	备注
一、PLC 自控系统						
1	综合加药间主站 PLC01	西门子 S7-1500, SWKJGZ01	项	1	800*600*2000	现状站点改造 (具体配置见图纸)
2	石灰 UPL0121	SWKJJR01	套	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
3	加矾 UPLC0122	SWKJJR02	项	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
4	粉碳 UPLC0123	SWKJJR03	项	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
5	PCC UPLC0124	SWKJJR04	项	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
6	CO2 UPLC0125	SWKJJR05	项	1	800*600*	(设备成套) 负责信号



					2000	接入
7	加氯 UPLC0126	SWKJJR06	套	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
8	配水井 PLC0101	西门子 S7-1500, SWKJGZ02	套	1	800*600*2000	现状站点整柜翻新
9	脱水车间主站 PLC02	西门子 S7-1500, SWKJGZ03	项	1	800*600*2000	现状站点改造 现状站点改造, 原设计文件无主站配置, 脱水车间现状仅有离心机成套控制系统, 改造内容建议增加脱水车间控制主站 PLC02, 含硬件设备及软件开发。
10	脱水车间 RIO0200	西门子 S7-1500, SWKJXZ01, 柜体 800*600*2000' IP54 机架、电源模块、空槽盖板 IO 模块: 16AI\96DI\32DO 通讯模块: Ethernet/IP*1, Modbus*1 柜内交换机、隔离模块等材料	套	1	800*600*2000	新增站点
11	脱水机控制系统	SWKJJR07	套	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
12	热干化控制系统	SWKJJR08	套	1	800*600*2000	(设备成套) 负责信号接入
13	一期冲洗泵房主站 PLC03A	西门子 S7-1500, SWKJGZ04	项	1	800*600*2000	现状站点改造 现状站点改造, 原设计文件仅包括新增模块, 根据业主要求, PLC03A 控制站硬件整体更换, 包含软件开发。此项包含原设计图纸-总图“现状 PLC 改造”第 1、2 项。
14	送水泵房主站 PLC04	西门子 S7-1500, SWKJGZ05, PLC 和触摸屏软件改造	项	1	800*600*2000	现状站点改造 现状站点改造, 含送水泵房软件程序开发及上位组态开发, 此项包含原设计图纸-总图“现状自控系统就地上位改造”第 2 项。



35	UPS	华为, SWKJU04, 柜体 800*600*2000 三相 5KVA 2H 含柜内材料	套	5	800*600* 2000	送水泵 PLC 用 1 台 反冲洗泵 PLC 用 1 台 加药间 (含原水阀 门) PLC 用 1 台 一二期滤池各 1 台
二、仪表						
序号	名称	规格和型号	单位	数量	尺寸	备注
1	电磁流量计	西门子, 分体式, 精度 0.2% 变送器: Modbus 通讯, 220VAC, IP65, 壁挂; 传感器: DN1400, IP68, PN10 法 兰连接; 含传感器至变送器电 缆 80 米 含伸缩节、法兰、垫 片、螺栓	台	2	1.6 米	总图原水流量计 (原水超越管流量计) 一台为格栅后到预臭氧 接触池 一台为原水到预臭氧接 触池 FIT010101 FIT010104
2	电磁流量计	西门子, 分体式, 精度 0.2% 变送器: Modbus 通讯, 220VAC, IP65, 壁挂; 传感器: DN1200, IP68, PN10 法 兰连接; 含传感器至变送器电 缆 80 米 含伸缩节、法兰、垫 片、螺栓	台	1	1.4 米	总图原水更新 (现状原水超越管流量 计更新) FIT010105
3	雷达液位计	西门子, 一体型带现 场显示, IP68 0-15M 两线制 4-20MA 防腐; 附法兰安装附 件	只	3	155.6mm* 94mm	LIT010101-3 总图 预臭 氧接触
4	电磁流量计	西门子, 分体式, 精度 0.2%, 防腐 变送器: Modbus 通讯, 220VAC, IP65, 壁挂; 传感器: DN1000, IP68, PN40 法兰连接; 含传感器至变送器电 缆 50 米 含伸缩节、法兰、垫 片、螺栓	只	2	1.2 米	FIT050101-2 沉清叠落 池图 WC021-4 预臭氧接触池到沉清池 平流沉淀池



29	压力变送器	西门子, 0-0.1MPa; 4-20MA 二线制 IP68 附阻尼截止阀	套	16	237mm*10 5mm	活性炭
30	压力变送器	西门子, 0-0.1MPa; 4-20MA 二线制 IP68 附阻尼截止阀	套	4	237mm*10 5mm	活性炭
31	浊度仪	哈希, 0-10NPT	套	1	25.4 × 30.5 × 40.6cm	活性炭炭滤后
32	pH 仪	哈希, PH:0~14, 温度: 0~50C, 4-20MA。支持 Modbus 协议	台	1	144×144 ×181mm	炭滤后
33	颗粒计数器	哈希, 颗粒检测范围: 2~750µm; 最大计数显示: 9,999,999 个	台	1	13.8" × 8.3" × 7"	炭滤池炭滤后
34	感烟探测器	伟联安, 独立式 24VDC, 干接点输出, 自带声音报警	套	3	105*50mm	活性炭
35	温湿度仪	伟联安, 一体式, 4-20MA 输出, -20~60 度 10~95% 24VDC	套	3	125*106* 153mm	活性炭
36	雷达液位计	西门子, 一体型带现 场显示, IP68 0-15M 两线制 4-20MA 附安装支架	只	2	155.6mm* 94mm	LIT051001-2 总图 新建清水池
37	余氯	哈希, DPD 比色法、 0-5mg/L 余氯; 4-20MA, 220VAC; Modbus 通讯 挂壁安装, 带现场显 示; 附各类安装附件及标 定液	套	2	342mmx32 9mmx177m m	清水池
38	压力变送器	西门子, 一体型带现 场显示, IP68 表压 0-0.5MPa; 4-20MA 二 线制 IP68 附阻尼截 止阀	套	2	237mm*10 5mm	送水泵房
39	电磁流量计	西门子, 分体式, 精 度 0.2% 变送器: Modbus 通讯, 220VAC, IP65, 墙挂; 传感器: DN800, IP68, PN10 法 兰连接; 含传感器至变送器电	套	2	1 米	送水泵房



安防视频监控系统(WC001-01-06)					原一二期系统视频安防扩容
1	图像监控软件改造	海康, 定制	套	1	—
2	NVR 视频服务器及存储器扩容	海康, 支持集群热备功能; 冗余电源支持400M 输入带宽; 64 路视频信号输入硬盘热插拔, 16 个硬盘槽位支持 RAID0, RAID1, RAID10, 和 RAID5, 至少 2 个千兆以太网口; HDMI 高清视频输出; RS232 及 RS485 串口通讯接口; 附 24 寸监视器	项	1	445×496×146mm
3	监控硬盘	海康, 10T 监控专用硬盘	块	7	3.5 英寸
4	视频系统主干交换机扩容	东土, 定制	台	1	440*210*44mm
5	室外固定摄像机	海康, 1080P, 数字式, 彩色, 具备感知功能含立杆、安装支架、护罩等附件	台	10	87.1*83.7*171.7mm
6	室外云台摄像机	海康, 1080P, 数字式, 彩色, 具备感知功能含墙装支架、护罩等附件	对	6	87.1*83.7*171.7mm
7	电、光信号转换器	东土, 工业级、1 路电口、1 路单模光纤端口	对	16	94.5*73*27mm
8	整流器	海康, 220VAC/12VDC, 2A, 枪机电源	台	10	133*80*31mm
9	电源变压器	海康, 220VAC/24VDC, 球机电源	台	6	133*80*31mm
10	设备箱	国产优质, IP65, 含接线设备	套	16	200*150*80mm
门禁控制系统					
1	门禁控制器	海康, 网络型, 四门控制器配套至读卡器、开门按钮等设备电缆	套	12	370*345*90
2	门禁系统应用软件	海康, 更新	项	1	—
3	单门门禁	海康, 带读卡器、磁力锁、开门按钮	套	39	285*237*69mm
4	门禁系统主干交换	东土, 按需定制	项	1	440*210*

6.6 深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统）

中标通知书

标段编号：2017-440300-78-03-091693022001

标段名称：深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统）

建设单位：深圳市利源水务设计咨询有限公司

招标方式：公开招标

中标单位：深圳市水务科技有限公司

中标价：6571.56万元

中标工期：按招标文件要求执行。

项目经理（总监）：

本工程于 2024-06-06 在深圳公共资源交易中心 交易集团建设工程招标业务分公司进行招标，现已完成招标流程。

中标人收到中标通知书后，应在 30 日内按照招标文件和中标人的投标文件与招标人签订本招标工程承包合同。



招标代理机构（签章）：

法定代表人或其委托代理人

（签字或盖章）：

招标人（盖章）：

法定代表人或其委托代理人

（签字或盖章）：

打印日期：2024-07-12

查验码：JY20240703939741

查验网址：<https://www.szggzy.com/jyfw/zbtz.html>



深水与字利源水务
合同编号: 2024年第0592号

设备采购合同

项目名称: 深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程(自控、
仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统)

项目地点: 深圳市福田区

甲方: 深圳市利源水务设计咨询有限公司

乙方: 深圳市水务科技有限公司

签订日期: 2024 年 8 月 5 日



甲方（买方）：深圳市利源水务设计咨询有限公司

乙方（卖方）：深圳市水务科技有限公司

根据 深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统） 项目的采购结果，按照《中华人民共和国民法典》等有关法律、法规、规章、部门及行业的规定，经双方协商，本着平等互利和诚实信用的原则，一致同意签订本合同。

第一条 项目概况

1.1 项目名称：深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程（自控、仪表、智慧水务、加药系统及精确曝气系统）

1.2 项目地点（现场）：深圳市福田区

1.3 项目工程概况：深圳市滨河水质净化厂现状总处理规模为 30 万 m³/d，出水水质执行 GB18918-2002 一级 A 标准。施工过程中出水水质不低于现状出水水质，即第一阶段施工期水质净化厂出水 COD、BOD₅、NH₃-N 和 TP 浓度达到《地表水环境质量标准》（GB3838-2002）中 V 类水标准，提标扩建完成后总规模达到 50 万 m³/d，出水水质执行深圳市《水质净化厂出水水质规范》B 标准，其中出水 TN 达到该规范 A 标准（其中 TN≤8mg/L）。主要包括进出水管改建、水处理系统新建和改造、自控系统、除臭系统、污泥处理系统和新建上盖景观等建设内容。

第二条 项目内容及范围

本次招标范围主要内容为扩建工程和提标扩容工程中的自控系统、仪表设备、智慧水务系统、加药系统、精确曝气系统及为满足上述清单内设备正常稳定运行的所有相关辅配件及相关技术服务。具体包括但不限于：

- （1）设备及配套设施的供货、现场指导安装及调试试运行；
- （2）本功能包涉及的设备清单出自深圳市滨河水质净化厂提标扩建工程施工图设计，具体设备参数及数量以甲方确认的施工图为准，乙方可对该设备进行优化，满足设计及工艺要求；
- （3）技术支持和相关服务、人员培训、设备质保及售后服务；
- （4）本功能包含有调试期，调试期间乙方提供专业技术人员驻场调试；
- （5）乙方应充分明白须提供本项目各项系统设备范围内其他未提及的必要设备、配套设备、元件、器件、附件和相应材料，并在技术标附表中一一列明，如未予以列明的，基于系统完整、工艺恰当、技术先进、环境友好、安全可靠的原则，乙方应予以无偿提供；

(6) 甲方指定的其他工作。

注：本项目在实际实施过程中工作内容可能有增加或减少，乙方必须无条件接受甲方提出的变更要求，并按最新的要求调整工作内容。

第三条 合同价款

序号	设备材料名称	型号规格	单位	数量	单价(元)	总价(元)	税率	品牌	备注
一	加药间设备								
1	加药间								
1.1	管道加压机	Q=35m ³ /h, H=0.2Mpa, P=15kw	台	2				国优	
1.2	电动球阀	de63, PN=1.0MPa	个	4				国优	
1.3	手动球阀	de63, PN=1.0MPa	个	4				国优	
1.4	低阻力倒流防止器	de90	个	1				国优	
1.5	低阻力倒流防止器	de63	个	1				国优	
1.6	轴流风机	Q=5484m ³ /h, P=0.544kw	台	6				国优	
1.7	搅拌机	Φ1000P=5kw	台	4			13.00%	国优	
1.8	卸药泵	Q=40m ³ /h, H=2.5bar, P=3kw	台	4				国优	
1.9	盥洗池	成品	套	2				国优	
1.1	带淋浴的洗眼器	Q=9-18L/min	套	2				国优	
1.11	干粉灭火器	MF/ABC6, 每个6kg	套	10				国优	
1.12	止回阀	de90, PN=1.0MPa	个	2				国优	
1.13	CD1型电动葫芦	起重0.5T, 最大吊高6m, P=0.8+0.2kw	套	2				国优	含工字钢接触线

1.14	玻璃钢盖板	2500mm×1150mm	块	2		水务科技	
1.15	玻璃钢盖板	2100mm×1950mm	块	3		水务科技	
1.16	玻璃钢盖板	2200mm×700mm	块	3		水务科技	
1.17	玻璃钢盖板	2000mm×1800mm	块	5		水务科技	
1.18	玻璃钢盖板	2000mm×1300mm	块	5		水务科技	
1.19	玻璃钢盖板	2000mm×500mm	块	5		水务科技	
1.20	不锈钢踏步	H=4m	套	4		水务科技	
1.21	技术服务费	指导安装、调试	项	1		水务科技	
2	PAM加药系统						
2.1	螺杆泵	NM03 Q=2600L/h, H=0.6MPa, P=1.5kw	台	12		13.00%	耐驰
2.2	在线稀释装置	Q=5000L/h, N=0.1kW	台	8		13.00%	水务科技

...
...
...
...



2.6	应急控制模块	符合招标技术要求	套	1		技	
十	生产运行保障					水务科技	
1	光纤收发器	光纤收发	个	10		国优	
2	临时柜子	800X600X2200,（含柜内辅材, 包含交换机, 开关电源, 防雷器等, 租借 PLC1 套, 包含程序开发）	项	1		水务科技	
3	总磷总氮分析仪	总磷： 0~2/5/10/20mg/L 总氮： 0~5/10/15/20/25/50 mg/L	个	1		哈希	
4	氨氮分析仪	水杨酸-靛酚蓝法	个	1		哈希	
合同价款（含 13%增值税）暂定总额为（大写）： <u>陆仟伍佰柒拾壹万伍仟陆佰元整 元整</u> （小写）： <u>65715600.00 元</u>							
其中：不含税价款为： 58155398.23 元，增值税税金为： 7560201.77 元							
注：							
1. 合同价款包括但不限于设备供货、二次设计、制造、备品备件、专用工具、包装费、运输费、装卸费、保险费、监造费、仓管费、指导安装费、调试人工费、保函手续费、利润和国家规定的任何收费、税金、培训辅导、所投设备质保服务、质保期售后服务、必须的加班费或汇率的变动、相关行政技术主管部门检验及合同实施过程中不可预见费用等为完成本合同内容所需承担的一切费用。							
2. 货物名称内容必须与投标文件中货物名称内容一致。							

第四条 付款方式

4.1 本合同所有货款的支付均以甲方收到建设单位支付的相应款项, 且乙方按照甲方的要求开具发票、提供请款资料为前提, 在满足支付前提后甲方按以下条件支付:

4.1.1 预付款: 合同生效且乙方提供合同价 10% 的履约保函后, 甲方支付合同价款的 30% 作为预付款。



甲方：（盖章） 	乙方：（盖章） 
深圳市利源水务设计咨询有限公司	深圳市水务科技有限公司
法定代表人或其委托代理人：（签字） 企业电话：25911071 82368781 企业地址：万德大厦8楼	法定代表人或其委托代理人：（签字） 企业电话：45937481 82368781 企业地址：深圳市福田区沙嘴路绿景红树湾壹号A座37层
统一社会信用代码： 91440300192227495F	统一社会信用代码： 91440300768455545L
地址：深圳市福田区南园街道巴登社区深 南中路 1019 号万德大厦主楼 10 层	地址：深圳市福田区 1019 号万德大厦 705 室
电话：0755-25911036	电话：0755-82368781
传真：0755-25911036	传真：0755-82368781
开户银行：招行上步支行	开户银行：招商银行上步支行
账号：814580533410001	账号：814583748110001
时间：2024 年 8 月 5 日	时间：2024 年 8 月 5 日

6.7 福田水质净化厂二期工程智能与智慧化控制系统设备采购项目

中标通知书

标段编号：2019-440304-78-03-105210008001

标段名称：福田水质净化厂二期工程智能与智慧化控制系统设备采购项目

建设单位：深圳市水务(集团)有限公司

招标方式：公开招标

中标单位：深圳市水务科技有限公司

中标价：8488.6万元

中标工期(天)：65

项目经理(总监)：

本工程于2024-10-18在深圳公共资源交易中心交易集团建设工程招标业务分公司进行招标，现已完成招标流程。

中标人收到中标通知书后，应在30日内按照招标文件和中标人的投标文件与招标人签订本招标工程承包合同。

招标代理机构(签章)：

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章)：



招标人(盖章)：

法定代表人或其委托代理人

(签字或盖章)：

打印日期：2024-12-17

查验码：JY20241203617862

查验网址：<https://www.szggzy.com/jyfw/zbtz.html>



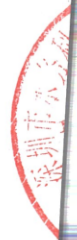
深水合字 2024 年第 158 号

福田水质净化厂二期工程智能与智慧化 控制系统设备采购项目合同

甲方: 深圳市水务(集团)有限公司

乙方: 深圳市水务科技有限公司

2024 年 12 月





第一节 合同协议书

深圳市水务(集团)有限公司在福田水质净化厂二期工程智能与智慧化控制系统设备采购项目中所需智能与智慧化控制系统设备经深圳交易咨询集团有限公司以公开方式招标。经评标委员会评定,确定深圳市水务科技有限公司为中标人(乙方)。甲、乙双方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定,经平等协商达成合同如下:

一、合同文件

下列文件构成本合同的组成部分,应该认为是一个整体,彼此相互解释,相互补充。为便于解释,组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下:

- (1) 合同补充协议(如果有)
- (2) 本合同协议书
- (3) 中标通知书
- (4) 合同专用条款
- (5) 合同通用条款
- (6) 招标文件、货物需求书
- (7) 技术要求
- (8) 投标文件、投标澄清文件及其补充资料(如果有)
- (9) 合同其他附件(如果有)

二、合同价格

1. 本合同总金额为人民币 84,886,000.00 元(大写:捌仟肆佰捌拾捌万陆仟元整元)。其中,不含税价 75,120,353.98 元,增值税额 9,765,646.02 元。
2. 本合同价格为包含了购买货物及其相关服务的费用和所需缴纳的所有税费,并包含了货物发运到指定地点所需的一切费用。包含但不限于所有成本、货物(含辅材)的加工制造、深化设计、设计联络、生产监造、制造、工厂检验和试验、出厂检验、包装、运输(含二次运输)、装卸、保管、安装、调试、试运行、培训、质保期、缺陷责任期的服务等全过程所产生的所有成本以及原材料价格变动及供货期变化等风险等,投标报价还应包含乙方按施工验收规范检验批次进行送检的检测费。

三、货物数量及价格

合同货物详细清单及销售价格:详合同附件一 设备清单(同投标文件中投标货



本合同经双方法定代表人（委托代理人）签字并加盖单位公章后生效。

十、其他约定事项

1. 本合同未尽事宜，按照本招标文件的有关规定、乙方的中标文件及其澄清、说明或者补正文件执行。
2. 本合同中的附件均为本合同不可分割的部分，与本合同具有相同的法律效力。
3. 本合同有未尽事宜时，以招标投标文件的规定为准，若招标投标文件之间有冲突的则以有利于甲方的规定为准。
4. 一方当事人未经另一方书面同意，不得将其合同项下的权利和义务全部或部分转让给第三方。
5. 本合同正本陆份，甲方执肆份，乙方执贰份，每份正本具有同等法律效力。

甲方：深圳市水务（集团）有限公司
(盖章)



乙方：深圳市水务科技有限公司
(盖章)



法定代表人或委托代理人：

法定代表人或委托代理人：

联系地址：深圳市福田区南园街道巴登社区
深南中路 1019 号万德大厦 28 层 2809

联系地址：深圳市沙嘴路绿景红树湾壹
号 A 座 37 楼

签字日期：2024 年 12 月 31 日

签字日期： 年 月 日



合同附件一、设备清单

序号	构筑物	名称	型号规格	单位	数量	含税单价 (元)	含税总价 (元)	品牌	备注
一、加药系统									
(一) PAC 投加系统设备材料									
1	加药间	隔膜计量泵	Q=400L/h, H=4bar, P=0.24kw、成品 DME940-4 AR-PV	套	12			格兰富	PAC 投药泵, 10 用 2 备, 至新建磁混凝高效沉淀池
2	加药间	隔膜计量泵	Q=200L/h, H=4bar, P=0.24kw、成品 DDA200-4 AR-PV	套	15			格兰富	PAC 投药泵, 12 用 3 备, 至现状生化池及新建生化池
3	加药间	电动蝶阀	de160, UPVC	个	2			国产	
4	加药间	电动蝶阀	de160, UPVC	个	2			国产	
5	加药间	电动蝶阀	de110, UPVC	个	2			国产	
6	加药间	电动蝶阀	de110, UPVC	个	3			国产	
7	加药间	电动蝶阀	de110, UPVC	个	2			国产	
8	加药间	电动球阀	de50, UPVC	个	17			国产	

9	加药间	手动球阀	de50, UPVC	个	17			60	国产	
10	加药间	Y 型过滤器	de50, UPVC	个	17			40	国产	
11	加药间	电动球阀	de40, UPVC	个	10			00	国产	
12	加药间	手动球阀	de40, UPVC	个	10			00	国产	
13	加药间	Y 型过滤器	de40, UPVC	个	10			00	国产	
14	加药间	电动球阀	de32, UPVC	个	31			30	国产	
15	加药间	手动球阀	de32, UPVC	个	45			30	国产	
16	加药间	脉冲阻尼器	de32, UPVC	个	17			0	国产	
17	加药间	压力表	成品	个	27			0	国产	
18	加药间	背压阀	de32, UPVC	个	17	1		3	国产	



19	加药间	电动球阀	de25, UPVC	个	18	国产
20	加药间	手动球阀	de25, UPVC	个	26	国产
21	加药间	脉冲阻尼器	de25, UPVC	个	10	国产
22	加药间	背压阀	de25, UPVC	个	10	国产
23	加药间	手动球阀	de20, SS316L	个	27	国产
24	加药间	手动球阀	de20, SS316L	个	27	国产
25	加药间	手动球阀	de32, UPVC	个	17	国产
26	加药间	手动球阀	de25, UPVC	个	10	国产
27	加药间	手动球阀	de32, UPVC	个	17	国产
28	加药间	手动球阀	de25, UPVC	个	10	国产

			控制						
4		智能厂站联动	风塘泵站、福田泵站、白石洲泵站进水量控制实现自动联动, 稳定福田水质净化厂二期进水量, 同时检测风塘、福田、白石洲泵站坑液位、福田水质净化厂二期进水以及往南山水质净化厂阀门进行联动, 从而达到全自动调度二期水量, 充分利用调蓄池调蓄能力, 构建模型实现“厂-站-网”联动	套	1			水务科技	
5		智能反硝化碳源投加控制系统	根据氨氮浓度与活性污泥的反硝化自动计算出碳源投加量的设定值, 在满足反硝化工艺要求的同时, 节省碳源费用, 并避免因碳源投加过量而影响出水水质	套	1			水务科技	
6		AOA 工艺控制单元	控制系统对生化池好氧段进行曝气量控制, 以提高对低 C/N 市政污水的处理效果及稳定性, 并降低污水厂的电耗药耗	套	1			水务科技	
7		工艺仿真	BIOWIN 或 WEST 工艺仿真, 整个生物反应池的水力和活性污泥反应进行仿真 (包括碳氧化、氨氮硝化、硝酸盐反硝化、磷去除)	套	1			水务科技	
8		第三方系统集成	含细格栅、鼓风机、高效沉淀池、紫外、除臭等所有第三方系统集成	项	1			水务科技	
(十四) 暂列金 (元)							84886000.0		
(十五) 投标总价 (元)							0		

6.8 沙河水质净化厂及 3#调蓄池配套工程智能与智慧化控制系统设备采购项目

深水合字 2015 年第 492 号

沙河水质净化厂及 3#调蓄池配套工
程智能与智慧化控制系统设备采购
项目合同

甲方（买方）：深圳市水务(集团)有限公司

乙方（卖方）：深圳市水务科技有限公司

签订时间：2025 年 7 月



第一节 合同协议书

深圳市水务(集团)有限公司在沙河水质净化厂及3#调蓄池配套工程智能与智慧化控制系统设备采购项目中所需智能与智慧化控制系统设备经深圳交易咨询集团有限公司以公开方式招标。经评标委员会评定,确定深圳市水务科技有限公司为中标人。买、卖双方根据《中华人民共和国民法典》和《中华人民共和国招标投标法》等相关法律、法规以及本项目招标文件的规定,经平等协商达成合同如下:

一. 合同文件

下列文件构成本合同的组成部分,应该认为是一个整体,彼此相互解释,相互补充。为便于解释,组成合同的多个文件的优先支配地位的次序如下:

- (1) 合同补充协议
- (2) 本合同协议书
- (3) 中标通知书
- (4) 合同专用条款
- (5) 合同通用条款
- (6) 招标文件、货物需求书
- (7) 技术要求
- (8) 投标文件、投标澄清文件及其补充资料
- (9) 合同其他附件

二. 合同价格

1. 本合同总金额为人民币 43147126.37 元(大写:肆仟叁佰壹拾肆万柒仟壹佰贰拾陆元叁角柒分)。其中,不含税价 38183297.67 元,增值税额 4963828.70 元。
2. 本合同价格为按照招标文件要求完成本项目所必须的一切成本和费用,包含了购买货物及其相关服务的费用和所需缴纳的所有税费,并包含了货物发运到指定地点所需的一切费用。包含但不限于以下所有成本:货物(含辅材)的加工制造、深化设计、设计联络、生产监造、制造、工厂检验和试验、出厂检验、包装、运输(含二次运输)、装卸、保管、安装、调试、试运行、培训、质保期、缺陷责任期的服务等全过程所产生的所有成本以及原材料价格变动及供货期变化等风险等,投标报价还应包含卖方按施工验收规范检验批次进行送检的检测费。

三、货物数量及价格



方 深圳市水务(集团)有限公司

或委托代理人:

深圳市福田区南园街道巴登社区深南
中路 1019 号万德大厦 28 层 2809

深圳市水务科技有限公司(盖



或委托代理人:

深圳市福田区沙嘴路绿景红树湾

1019 号万德大厦 28 层 2809



合同附件 1. 设备清单

沙河水质净化厂及 3#调蓄池配套工程智能与智慧化控制
系统设备采购项目合同设备清单

序号	构筑物	名称	型号规格	单位	数量	含税单价 (元)	含税总价 (元)	备注
一、自控系统设备								
(一) 中控室设备								
1	中控室	SCADA 服务器	1. 处理器: 2*Intel Xeon Gold 14C 2. 5GHz, 内存: 2*32GB DDR4, 最大支持 48 个 DIMM, 硬盘: 8*2.5"热插拔盘位, 5*1.2TB SAS 10K, 阵列卡: 1* 8i, 12Gb SAS/SATA 配 1GB Cache, 支持 RAID 0/1/10, RS232, 2 个 USB 口, 网口: 4*1Gb LOM, 电源: 1*1100W+1 冗余电源, 3 年质保 7*24 小时服务。2. 产品型号: 联想服务器 SR660V2 2U 机架式, 响应招标文件	套	2			联想
2	中控室	SCADA 数据库服务器	1. 处理器: 2*Intel Xeon Gold 14C 2. 5GHz, 内存: 2*32GB DDR4, 最大支持 48 个 DIMM, 硬盘: 8*2.5"热插拔盘位, 5*1.2TB SAS 10K, 阵列卡: 1* 8i, 12Gb SAS/SATA 配 1GB Cache, 支持 RAID 0/1/10, RS232, 2 个 USB 口, 网口: 4*1Gb LOM, 电源: 1*1100W+1 冗余电源, 3 年质保 7*24 小时服务。2. 产品型号: 联想服务器 SR660V2 2U 机架式, 响应招标文件	套	1			联想
3	中控室	工程师站、操作员站	主机与 27 寸显示器 (4k, 144hz)。配置: i7-6700 四核 3.5G, 8G 内存 1 硬盘 24 寸宽屏 1VGA 和 1 个 DVI 双显卡输出。100M 网口两个, 预装 WINDOWS 及 OFFICE、DVD 刻录光驱/准光电鼠标&键盘/正版操作系统	套	2			联想
4	中控室	显示器	27 寸显示器, 4k, 144hz, 满足国标要求	套	2			联想



1	1#变电MCC控制室	PLC01 智能自控柜	智能柜功能: 控制系统冗余、I/O 接入口(应按接入点位预留 20%配置)、支持 2 路 RS 485 接口, 支持 AI 边缘计算功能, 支持设备状态管理(柜内温度、湿度、烟雾等数据监控), 支持气溶胶自动灭火功能, 支持不间断在线备用电源(配电系统停电, 系统不停机), 支持千兆以太网双环网冗余功能(自愈时间<50ms)、支持 10 路以太网设备接入(可进行扩展增加接入数)、支持电源防雷、信号防雷和信号隔离功能, 系统包含程序开发和智慧化集成, 应满足该工艺段电控工艺设备应全部接入控制, 程控率达到 100%; 符合招标技术要求、符合厂区景观要求; 接入点数(所有 I/O 点预留 20%备用点) (DI=159;DO=60;AI=49;AO=4) *1.2;	套	1		主 PLC 品牌选用: 西门子 1517H +ET20 OMP; 防雷器品牌选用: 盾, 2; 交换机品牌选: MOXA,
2	预处理区控制室	PLC02 智能自控柜	智能柜功能: 控制系统冗余、I/O 接入口(应按接入点位预留 20%配置)、支持 2 路 RS 485 接口, 支持 AI 边缘计算功能, 支持设备状态管理(柜内温度、湿度、烟雾等数据监控), 支持气溶胶自动灭火功能, 支持不间断在线备用电源(配电系统停电, 系统不停机), 智能化交互屏, 支持千兆以太网双环网冗余功能(自愈时间<50ms)、支持 10 路以太网设备接入(可进行扩展增加接入数)、支持电源防雷、信号防雷和信号隔离功能, 系统包含程序开发和智慧化集成, 应满足该工艺段电控工艺设备应全部接入控制, 程控率达到 100%; 符合招标技术要求、符合厂区景观要求; 接入点数(所有 I/O 点预留 20%备用点) (DI=222;DO=80;AI=50;AO=3) *1.2;	套	1		主 PLC 品牌选用: 西门子 1517H +ET20 OMP; 防雷器品牌选用: 盾, 2; 交换机品牌选用 MOXA,



9	厂区	信号光纤	阻燃型单模铠装 12 芯光纤	米	581 1		国产
10	厂区	网线	阻燃型屏蔽五类双绞线	米	299		国产
11	厂区	镀锌钢管	SC32	米	437 5		国产
12	厂区	桥架 1	400x200, 高耐腐 VCI 双金属涂层, 凹凸瓦楞节能型内置金属板 300-100(弱电+强电), 厚度不小于 2 毫米	米	500		国产
13	厂区	桥架 2	400x100, 高耐腐 VCI 双金属涂层, 凹凸瓦楞节能型, 厚度不小于 2 毫米, 附金属隔板 300+100、盖板、弯通、支吊架等附件	米	100 0		国产
14	厂区	桥架 3	300x100, 高耐腐 VCI 双金属涂层, 凹凸瓦楞节能型, 厚度不小于 2 毫米, 附金属隔板 250+50、盖板、弯通、支吊架等附件	米	180 0		国产
15	厂区	桥架 4	200x100, 高耐腐 VCI 双金属涂层, 凹凸瓦楞节能型, 厚度不小于 2 毫米, 附金属隔板 150+50、盖板、弯通、支吊架等附件	米	200 0		国产
16	厂区	桥架 5	200x100, 高耐腐, 厚度不小于 2 毫米, 外涂防火涂料; 附金属隔板 150+50、盖板、弯通、支吊架等附件	米	150 0		国产
17	厂区	线缆、线管、桥架等安装调试费	线缆敷设、接线及桥架安装调试及相关辅材费用	项	1		水务科技
二、仪表							
(一) 过程测量仪表							
1	粗格栅前(污水泵房)	分体式雷达液位计(含安装支架)	1. 分体式; 传感器: 0~10M, IP68; 变送器: 4~20mA, 220VAC, IP66, 准确度: ≤ 3mm。2. 产品型号: FMR20B	套	2		E+H
2	污水泵房集水井	分体式雷达液位计(含安装支架)	1. 分体式; 传感器: 0~10M, IP68; 变送器: 4~20mA, 220VAC, IP66, 准确度: ≤ 3mm。2. 产品型号: FMR20B	套	2		E+H
3	粗格栅前(雨水泵房)	分体式雷达液位计(含安装支架)	1. 分体式; 传感器: 0~15M, IP68; 变送器: 4~20mA, 220VAC, IP66, 准确度: ≤ 3mm。2. 产品型号: FMR20B	套	2		E+H



4	雨水泵房集水井	分体式雷达液位计（含安装支架）	1. 分体式；传感器：0~15M，IP68；变送器：4~20mA，220VAC，IP66，准确度：≤3mm。2. 产品型号：FMR20B	套	2		E+H
5	放空泵房	分体式超声波液位计（含安装支架）	1. 分体式；传感器：0~15M，IP68；变送器：4~20mA，四线制，220VAC，IP66，准确度：≤3mm。2. 产品型号：FMU90+FDU92	套	2		E+H
6	曝气沉砂池	分体式超声波液位计（含安装支架）	1. 分体式；传感器：0~10M，IP68；变送器：4~20mA，四线制，220VAC，IP66，准确度：≤3mm。2. 产品型号：FMU90+FDU92	套	3		E+H
7	曝气沉砂池集水坑	浮球开关	不锈钢2浮球，继电器输出；响应招标文件要求且满足国标	套	1		国产
8	进水总管（污水）	电磁流量计（含配套安装的法兰、垫片、螺栓）	1. 分体式，DN1200；传感器：IP68；变送器：4~20mA，220VAC，IP65；带 ModbusRS485 数字接口，测量精度≤0.3%；2. 产品型号：5W4CT2	套	1		E+H
9	进水总管（雨水）	电磁流量计（含配套安装的法兰、垫片、螺栓）	1. 分体式，DN1200；传感器：IP68；变送器：4~20mA，220VAC，IP65；带 ModbusRS485 数字接口，测量精度≤0.3%；2. 产品型号：5W4CT2	套	1		E+H
10	AAO生物反应池进水管（雨水用）	电磁流量计（含配套安装的法兰、垫片、螺栓）	1. 分体式，DN1200；传感器：IP68；变送器：4~20mA，220VAC，IP65；带 ModbusRS485 数字接口，测量精度≤0.3%；2. 产品型号：5W4CT2	套	6		E+H
11	AAO生物反应池进水管（污水用）	非接触式速度面积法渠道流量计（含安装支架）	1. 量程：0~5m；同时测量流速及液位，输出：4~20mA，220VAC；带 ModbusRS485 数字接口，满足无巴氏计量槽计量。2. 产品型号：变送器：GDC-02-AC-AVF 微波流速传感器：RV7-C30，雷达液位传感器：RG7-L02P-NR	套	6		德菲

6.9 平湖辅城坳片区污水资源化利用工程自控及智慧水务系统(含仪表)采购及安装工程

**平湖辅城坳片区污水资源化利用工程
自控及智慧水务系统（含仪表）采购及安装工程合同**

合同编号：STFCA062023014

甲 方：中交一航局生态工程有限公司
乙 方：深圳市水务科技有限公司

第 1 页 共 19 页



平湖辅城坳片区污水资源化利用工程 自控及智慧水务系统（含仪表）采购及安装工程合同

合同编号：STFCA062023014

甲方：中交一航局生态工程有限公司

地址：深圳市光明区中集低轨卫星物联网产业园(中集智园)B栋20楼

营业执照或统一社会信用代码：91440300MA5FQF2058

乙方：深圳市水务科技有限公司

地址：深圳市福田区深南中路1019号万德大厦705室

营业执照或统一社会信用代码：91440300708455545L

甲方将平湖辅城坳片区污水资源化利用工程自控及智慧水务系统（含仪表）采购及安装工程委托给乙方，为明确双方在供货、施工过程中的权利和义务，促使双方互相创造条件，搞好配合协作，按时保质保量地完成工程任务，经甲、乙双方充分协商，并在自愿以及完全清楚、理解本合同基础上，甲方和乙方依照《中华人民共和国招标投标法》《中华人民共和国民法典》《中华人民共和国建筑法》及其他有关法律、行政法规，遵循平等、自愿、公平和诚实信用的原则，双方共同达成并订立如下协议。

一、工程概况

- 1、名称：平湖辅城坳片区污水资源化利用工程工艺设备采购及安装工程；
- 2、地点：深圳市龙岗区；
- 3、范围及内容：

乙方的工作内容为平湖辅城坳片区污水资源化利用工程自控及智慧水务系统（含仪表）采购及安装工程，除非合同另有规定，乙方必须负责本工程所需的设备，自控系统、智慧加药系统、安防、智慧生产运营管理平台、网络安全系统的采购及安装，设备预埋件设计、采购、指导安装及验收、其他预留预埋指导安装及验收。乙方必须负责本工程所需的所有管理、技术、购置安装、调试运行等工作，包括但不限于货物的设计、购销、制造、检验、计量、检定、包装、运输、保护措施、运输损耗及保险、完整性验收、设备到场后保管、二次转运、垂直运输、现场正常送检、交付验收、设备的主辅料、配件及备品备件、工艺设备安装（含安装过程中的成品保护）、调试、试运行、人员操作培训；另外全部试验费、质保及维保、周边关系协调费用、安全文明施工费用等由乙方负责。乙方应确保工程达到约定的建设标准和技术要求，在约定的最迟通水达标日、最迟环保验收日、最迟竣工验收日前具备通水且出水稳定达标条件、环保验收条件、竣工验收条件，并最终验收移交。

第 2 页 共 19 页



具体内容包括但不限于：

- (1) 在本工程所要求整体方案的基础上，对全厂自控系统进行集成，将自控系统中的各子系统有机的集成成为一个相互关联和协调的综合系统，实现各系统统一管理、信息共享及联动控制。
- (2) 自控系统的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (3) 安防监控系统（包括视频监视系统、门禁系统、周界报警系统）的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (4) WiFi 无线网络覆盖系统的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (5) 定位系统的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (6) 电子围栏系统的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (7) 整个自控仪表系统的所有线缆（包括但不限于电缆、光缆，由设备配套控制箱柜至 PLC 接线端的线缆）的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (8) 中央控制室设备（供货清单所列设备）的布置设计、集成设计、预埋、供货、指导安装、调试、试运行；
- (9) 大屏幕显示系统布置设计、二次装修设计及二次装修施工（大屏幕封装等）、试运行；
- (10) 自控系统的供电、防雷、过电压保护及接地系统的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (11) 自控系统的数据接口（与上级系统、与设备配套控制器等）软硬件的集成设计、供货、预埋、指导安装、调试、试运行；
- (12) 整个自控系统的集成、预埋、指导安装、调试和验收、性能测试、试运行、性能保证、运行管理、人员培训；
- (13) 满足施工图设计、预埋、指导安装、调试、试运行和运行维修（包括控制软件源程序）所需要的技术资料。
- (14) 在对系统进行二次设计时都要与业主沟通，所有设计都要经业主同意。中标人与招标人应互相配合圆满完成全厂自控监视系统的二次设计，并进一步完善施工图设计，所有的完善设计及补充设计都包含在二次设计中。
- (15) 智慧水务平台建设，通过综合应用物联网、大数据、云计算、移动互联网和人工智能等新一代信息技术手段，建立污水处理厂高可靠自动化控制系统及信息化、智能化、一体化的污水处理厂统一运营管理平台，实现污水处理厂全环节高度信息互通的集中监控管理、少人/无人值守的自动化运营、工艺精细化运行和反应快捷的智能决策，达到污水



处理厂安全、优质、高效和绿色节能运行的目的。

- (16) SCADA 服务器兼数据采集兼 web 发布 2 台, 数据存储服务器 1 台, 采用磁盘阵列 RAID5, 硬盘 6*2T。
- (17) SCADA 软件附带 web 发布功能; 智慧水务直接获取 web 网页, 并从服务器获取数据源。
- (18) Modbus 等通讯类设备串联接入通讯网关, 由通讯网关负责采集数据, 再和主站 PLC 交互数据。
- (19) 厂站自控系统设置界限分明的三层网络结构, 每一层网络都有其专属 ip 段。
- (20) 统一规划网络 IP, 并统筹规划分配给每个设备 ip 地址, 相同设备、相关联设备应具备连续的 IP 地址。
- (21) 中控系统具备完善的报表、实时/历史报警分类, 分区、分级过滤功能; 事件记录功能; 实时/历史趋势功能; 权限管理功能; 加药系统配方功能。
- (22) 全厂通过编程实现时钟同步功能, 具体操作选取一台主站为时钟源, 定期写入其他 PLC 完成同步。
- (23) 自控系统具备全厂网络智慧诊断功能; 包含但不限于: 控制器运行状态、适配器状态、各层级网络状态、冗余状态、交换机状态、网关状态、各层级通信节点状态监视; 远程 i/o 模块诊断; 第三方通信设备/系统状态, modbus 节点状态等。
- (24) 自控系统实现厂站智慧照明控制, 能根据时间窗口设置自动启停照明。
- (25) 中控室操作员可以根据运行情况对现场设备/系统的参数进行调整, 并能够远程控制设备的启动、停止、复位和消音、时钟同步等, 监视包括所有设备的运行状态、工艺参数、子站控制系统状态, 包含但不限于子控制系统所有模块诊断信息、控制器、适配器、网关。
- (26) 甲方不向乙方提供任何起重设备, 安装费用已包含起重设备相关费用, 若乙方使用甲方起重设备(包括不限于塔吊、起重机等)需按市场价承担相应的台班费, 费用于结算中扣除。
- (27) 乙方负责其合同施工范围内的安全文明施工(包括但不限于垃圾清理、安全防护等工作内容), 如由甲方负责清理, 对应安全文明专班费用从结算中扣除。



(28) 甲方不提供临建住房,需乙方自行考虑,如提供住宿集装箱 1000 元/间·月,水电费用按照住宿人员数量另行扣除;乙方负责临时住房的清理和维护,若乙方对生活设施造成损坏或使用不当,按原价进行赔偿。

(29) 若在本合同工程的施工过程中,甲方因本合同工程施工衔接的需要,须对本合同中乙方的承包范围及内容给予适当的增加或减少时,乙方应积极地予以接受,并作为本合同工程的组成部分全面、实际地履行。除非本合同其它条款对此增加或减少的情况另有规定,乙方必须无条件施工,乙方不得据此向甲方提出任何索赔或权利主张。乙方免费提供本工程的深化设计及优化方案并按照甲方确认的图纸及国家相关施工规范进行供货并安装。

自控及智慧水务系统(含仪表)的工作分界点范围如下:

乙方负责智慧水务系统的实施、PLC 主站的实施以及除功能包内仪表外的所有仪表供货、安装及调试、校定、配合甲方共同维护智慧工地管理平台实现施工管理平台与智慧水务平台的交互及乙方工作范围内的 BIM 模型创建。

二、承包方式

工艺工程及设备采购安装工程承包。

三、工期要求

1、本工程合同计划开工日期为 2023 年 11 月 20 日(具体进场日期以甲方通知为准,届时由甲方通知具体开工时间)。

1) 合同货物到货期为合同签订后 90 天(或甲方下发的生产任务通知单),单体构筑物设备安装完成时间为安装工作面移交后 30 天。

2) 通水调试并水质达标时间为设备安装验收完成后 30 天。

2、施工过程中乙方根据本合同工期要求和甲方的施工计划安排施工;合同工期计划与甲方的施工计划安排不一致的,以甲方施工计划安排为准;甲方的施工计划如有更新,一般应于每月或每周发给乙方。乙方应在收到甲方最新的施工计划后三个日历天内,按照工期要求调整自身施工计划,报甲方备案。

3、乙方理解,工程施工存在不确定性,各工序的搭接和交叉或其他施工干扰必然存在,赶工或间歇性开工不足等情况难以避免,因此甲方出于施工管理需要有权发出工期或阶段性工期调整指令,乙方应予接收并理解为甲方的指令符合合同约定,不得因此向甲方提出工期、费用的索赔要求。

4、现场存在两个施工区域同时开工的情况,乙方须配备满足施工要求的人员、机械设备,若因



乙方原因延误阶段工期，每延误一天，逾期罚款为每天 10000 元。因乙方原因延误工期致使工程阶段性工期或总工期的延误导致甲方需赔偿损失赔偿金给建设单位时，乙方应无条件全额承担甲方赔偿给建设单位的损失赔偿金。

5、若非因甲方原因或者不可抗力原因而导致工期延误的，乙方承担违约责任，但施工期内如果遇到下列任何一种情况发生，乙方现场工程师应及时书面通知甲方，经甲方现场工程师签字确认后工期可以相应顺延：

(1) 因遇不可抗力（指战争、动乱、地震、空中飞行物体坠落、疫情或其它无法抗拒的自然灾害）直接影响工程进度时；

(2) 因甲方要求在施工图之外增加工程量或设计变更工程内容达总工程量 5% 以上且经双方协商同意工期顺延时；

(3) 因停水、停电连续达八小时以上且经甲方确认影响了工程进度同意工期顺延时。

6、甲方认为确有必要暂停施工时，应当以书面形式要求乙方暂停施工，因甲方原因造成停工的，甲方不承担乙方因暂停施工所受的损失，但工期可以相应顺延；因乙方原因造成停工的，由乙方承担因暂停施工造成的损失，工期不予顺延，如甲方因此被第三方追究，则乙方须向甲方赔偿所有损失。

7、工期改变不影响本合同价格，除甲方书面同意外，一律不予补偿。

四、合同价款

1、合同价款

本合同含税暂定总价款为 ¥16,317,661.77 元，大写人民币：壹仟陆佰叁拾壹万柒仟陆佰陆拾壹元柒角柒分。其中不含增值税合同价款为 ¥14,440,408.65 元，大写人民币：壹仟肆佰肆拾肆万零肆佰零捌元陆角伍分；增值税税率为 13%，增值税税金为 1,877,253.12 元，大写人民币：壹佰捌拾柒万柒仟贰佰伍拾叁元壹角贰分。上述价款包括但不限于设计、货款、运输费、所供设备安装费、税金等所有费用。

2、本合同采用下浮率合同，部分清单采用固定单价，工程量按实结算。投标综合单价不因人工、物价、费率、税率、汇率的升降而调整(不平衡报价项目单价的调整除外)，所有综合单价应包括工艺设备的含设备的采购、构件或半成品加工制作、保险费、多次搬运、运送材料设备到工地、卸货、储存、起吊、放下、定位、施工准备、安装及安装所需辅材、切割、损耗、退回包装、半成品成品保护、调试、各项实验检验费、验收、质保及维保、培训、施工人员餐食及生活必需品、施工设备进退场、施工及生活水电费，临时工程、设施的建设，工程照管、保修、办公区及生活区搭设或租赁费用、现场清理费、材料设备费、人工费、机械和工具费、管理费、竣工资料费、利润等费用，



盾时，按照签署时间在后的文件约定或者规定执行。

十七、其它

1、合同附件为本合同不可分割的一部分，具有同等法律效力；

2、本合同如有未尽事宜，须经双方共同协商，作出补充约定，补充约定与本合同不一致的，以补充约定为准

3、本合同壹式捌份，甲方执陆份，乙方执贰份，各份均具有同等法律效力；

4、本合同自甲、乙双方签字盖章之日起生效，在双方履行完本合同规定的责任和义务后终止。

.....（以下无正文）.....

合同附件：

附件一：工程质量保修书

附件二：货物清单

附件三：FCA 设备技术文件

附件四：管理人员名单

附件五：工作界面划分

附件六：安全生产、环境保护管理协议书

附件七：廉政建设合同

甲方（盖章）：中交一航局生态工程有限公司 乙方（盖章）：深圳市水务科技有限公司

法定代表人：合同专用章 法定代表人：张

或委托代理人：叶建州 或委托代理人：张

电话及传真：0755-23406035 电话及传真：0755-82368786

开户银行：中国建设银行股份有限公司 开户银行：招商银行上步支行
司深圳光明支行

账号：44250100016000001995

账号：8145 8374 8110 001

签约日期：2023 年 11 月 21 日

签约日期：2023 年 11 月 21 日



平湖FCA片区污水资源化利用工程智慧水务及自控、仪表设备清单								
序号	项目名称	项目特征描述	计量单位	工程量	综合单价	合价	选用品牌	备注
	中控室设备							
	1、中控室SCADA系统							
1	服务器	1. 类型: SCADA服务器 2. 其他: 详见图纸及相关文件	台	2			3 华为	
2	服务器	1. 类型: 数据库服务器 2. 其他: 详见图纸及相关文件	台	2			3 华为	
3	网管小型机、网管工作站	1. 类型: 监控计算机 2. 附件: 显示器 3. 参数: 单主机 i7-10700/16G/1T+256G/4G独显, 27寸以上LED显示器 4. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3			8 联想	
4	便携终端	(1) 名称: 便携终端 (2) 规格: i7-10700/16G/1T+256G/4G独显, 14寸	台	1			2 联想	
5	软件	1. 类型: SCADA服务器开发版软件 2. 参数: 网络版无限点开发含冗余选项 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1			3 ifix	
6	软件	1. 类型: SCADA服务器运行版软件 2. 参数: 网络版无限点开发含冗余选项 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1			5 ifix	
7	软件	1. 类型: IGS驱动软件 2. 参数: Industrial Gateway Server (PLC驱动软件) 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	2			7 ifix	
8	软件	1. 类型: 操作站软件 2. 参数: 中文版客户端运行版 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3			7 ifix	
9	软件	1. 类型: 历史库软件 2. 参数: 标准版1000点或以上 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	2			5 ifix	
10	软件	1. 类型: 编程软件 2. 参数: 中文版编程软件 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1			4 施耐德	
11	中控室设备	1. 类型: 打印机 2. 参数: 激光彩色、A3、支持双面打印 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	2			惠普	
12	中控室设备	1. 类型: 操作台 2. 参数: 六人位1000*800*6000, 含六把椅子和打印机位 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	1			国产优质	
13	交换机	1. 类型: 中心交换机 2. 参数: 千兆8光16电交换机 (千兆单模光模块、千兆电口模块) 2001. 其他: 详见图纸及相关文件	台	1			东土	



45	中控室设备	1. 类型: 八路强电控制接口机 2. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		ito	
46	中控室设备	1. 类型: 八路时序电源控制接口机 2. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		ito	
47	中控室设备	1. 类型: 红外发射棒 2. 用于主机或接口机向红外设备发射控制信号, 适合任意红外受控设备	套	1		ito	
48	中控室设备	1. 类型: 智能控制网关编程服务 2. 参数: 主机及控制终端设计编程软件	套	1		洲明	
49	中控室设备	1. 类型: 触控平板电脑 2. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		洲明	
PLC主站系统							
50	PLC主站	1. 编号、类型: 加药间监控主站 2. 包括CPU、UPS电源、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏	台	1		施耐德	
51	PLC主站	(1) 编号、类型: 加药间监控子站 (2) 包括CPU、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层	台	1		施耐德	
52	PLC主站	1. 编号、类型: 鼓风机房监控主站 2. 包括CPU、UPS电源、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层	台	1		施耐德	
53	PLC主站	1. 编号、类型: 生化池及MBR膜池监控子站 2. 包括CPU、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, 交换机、PLC元器件带防腐涂层	台	1		施耐德	
54	PLC主站	1. 编号、类型: BAO滤池监控主站 2. 包括CPU、UPS电源、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层 (DI:161 DO:75 AI:23 AO:9 SI:71)	台	1		施耐德	
55	PLC主站	1. 编号、类型: V型滤池监控子站 2. 包括CPU、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层	台	1		施耐德	
56	PLC主站	1. 编号、类型: 尾水提升泵房监控主站 2. 包括CPU、UPS电源、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置	台	1		施耐德	
57	PLC主站	(1) 编号、类型: 臭气发生间控制子站 (2) 包括CPU、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层	台	1		施耐德	
58	PLC主站	1. 编号、类型: 脱水车间监控主站 2. 包括CPU、UPS电源、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层 (DI:102 DO:40 AI:27 AO:6 SI:22)	台	1		施耐德	
59	PLC主站	1. 编号、类型: 脱水车间监控子站 2. 包括CPU、I/O模块、机架、总线通讯模块、12寸触摸屏、PLC控制器、开关电源冗余配置, PLC元器件带防腐涂层 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	1		施耐德	



5	物位检测仪表	1. 类型: 超声波液位计 2. 参数: 0-10m, 分体式, 供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯, 精度: $\pm 0.25\%FS$ 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	6	0	E+H	
6	在线水质检测设备	1. 类型: PH计 2. 参数: 0-14PH, 分体式, 供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3	2	E+H	
7	在线水质检测设备	1. 类型: PH计 2. 参数: 0-14PH, 分体式, 供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3	2	E+H	
8	在线水质检测设备	1. 类型: OPR 2. 参数: $-1500 \sim +1500MV$ 、分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA	套	3	0	E+H	
9	流量仪表	1. 类型: 电磁流量计 2. 参数: DN150、压力1.0MPa, 过流部件耐1500ppm氯离子、分体式	台	3	4	肯特	
10	物位检测仪表	1. 类型: 超声波液位计 2. 参数: 0-10m、分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯、精度: $\pm 0.25\%FS$ 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	3	0	E+H	
11	在线水质检测设备	1. 类型: 溶解氧分析仪 2. 参数: 0-20mg/L, 分体式, 供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 441. 其他: 详见图纸及相关文件	套	6	3	E+H	
12	在线水质检测设备	1. 类型: 污泥浓度计 2. 参数: 0-20G/L、分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	6	3	E+H	
13	在线水质检测设备	1. 类型: PH计 2. 参数: 0-14PH, 分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3	2	E+H	
14	在线水质检测设备	1. 类型: OPR 2. 参数: $-1500 \sim +1500MV$ 、分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	6	0	E+H	
15	物性检测仪表	1. 类型: 硝氮分析仪 2. 参数: 量程: 0-50mg/L、紫外吸收法测量原理、 $\pm 3\%$ 读数、分体式、220VAC、4-20mA输出、modbus通讯 7. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3	0	E+H	
16	物性检测仪表	1. 类型: 氨氮分析仪 2. 参数: 0-1000ppm、离子选择电极法、分体式、带触屏控制器、传感器自诊断系统、供电: 220VAC、输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	3	1	E+H	
17	流量仪表	1. 类型: 电磁流量计 2. 参数: DN300、压力1.0MPa, 过流部件耐1500ppm氯离子、分体式、供电: 220VAC, 输出: 4-20mA、modbus通讯、精度: 0.5% 3. 其他: 详见图纸及相关文件	台	3	7	肯特	
18	压力仪表	1. 类型: 生化池回流泵出口压力表 2. 参数: 测量范围0~0.6MPa 3. 其他: 详见图纸及相关文件	个	3		E+H	



60	交换机	1. 类型:工业光纤环网交换机 2. 参数:千兆4光8电交换机 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	5			6	东土	
61	交换机	1. 类型:工业交换机 2. 参数:千兆4光8电交换机 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	5			6	东土	
62	备用电源及电池主机(柜)	(1) 类型:5KVA不间断电源 (2) 附件:电池、柜子等整套设备 (3) 其他:详见图纸及相关文件	套	5			2	山特	
安防系统视频部分									
63	安防系统设备	1. 类型:全景鹰眼球机 2. 参数:1600万像素, 最大分辨率8192×1800 (全景) IP67以上	台	2			3	大华	
64	安防系统设备	1. 类型:人脸识别球机 2. 参数:400万像素, 支持人脸识别、车牌识别、联动报警等功能	台	20			2	大华	
65	安防系统设备	1. 类型:高清球机 2. 参数:400万像素, 高清球机, 含支架等配件 IP67以上	台	38			1	大华	
66	安防系统设备	1. 类型:高清枪机 2. 参数:400万像素, 变焦高清枪机, 含支架等配件 IP67以上	台	62			3	大华	
67	安防系统设备	1. 类型:二合一避雷器、RJ45+直流电源 2. 其他:详见图纸及相关文件	批	1,000			3	大华	
68	软件	1. 类型:综合管理平台 2. 参数:视频、门禁、停车一体化管理系统	套	1			7	大华	
69	服务器	1. 类型:人脸对比服务器 2. 参数:支持2000万条人脸历史抓拍库, 支持联动录像, 抓拍, 日志、蜂鸣器	台	1			3	大华	
70	服务器	1. 类型:视频存储服务器 2. 参数:24盘位 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	6			7	大华	
71	安防系统设备	1. 类型:硬盘 2. 参数:容量6T以上 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	118			9	大华	
72	安防系统设备	1. 类型:网络高清解码器 2. 参数:最大支持15路解码 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	1			9	大华	
73	交换机	1. 类型:光纤交换机 2. 参数:单模、4个万兆光口、32个千兆电口、带POE功能 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	1			4	大华	
74	交换机	1. 类型:光纤交换机 2. 参数:单模、4个千兆光口、48个百兆电口、带POE功能	台	5				大华	
75	安防系统设备	1. 类型:视频监控站, 含27寸显示器 2. 其他:详见图纸及相关文件	台	1				联想	
76	安防系统设备	1. 类型:控制键盘 2. 其他:详见图纸及相关文件	台	1				联想	
77	其他配件	包含不限于就地安装盒、光纤收发器、光纤跳线、光缆终端盒、控制键盘等为监控系统正常运行所需配件	项	1				国产优质	
78	安防系统设备	1. 类型:1#安防控制柜AF01 2. 规格:W*D*H: 600*1000*2000mm 3. 其他:详见图纸及相关文件	台	1				国产优质	



71	在线水质检测设备	1. 类型: PH计 2. 参数: 0-14PH、分体式、供电: 220VAC、输出: 4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		7	哈希	
72	在线水质检测设备	1. 类型: COD分析仪 2. 参数: 量程: 0-5000mg/L、重铬酸钾法高温消解原理、220VAC、4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		9	哈希	
73	物性检测仪表	1. 类型: 氨氮分析仪 2. 参数: 量程: 0-100mg/L、靛酚蓝法测量原理、准确度±3%、220VAC、4-20mA、modbus通讯 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		1	哈希	
74	在线水质检测设备	1. 类型: 总铜分析仪 2. 参数: 量程: 0-10mg/L、比色法测量原理、准确度±5%F.S、220VAC、4-20mA输出、modbus通讯 11. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		1	哈希	
75	在线水质检测设备	1. 类型: 氟化物分析仪 2. 参数: 量程: 0-99.9 mg/L、离子选择电极测量原理、控制器重现性±5%FS、分体式、220VAC、4-20mA、RS-232C接口 61. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		8	哈希	
76	在线水质检测设备	1. 类型: 总磷分析仪 2. 参数: 总磷: 量程: 0-10mg/L、钼蓝法吸光度法、220VAC、4-20mA、modbus通讯 441. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		3	哈希	
77	在线水质检测设备	1. 类型: 总氮分析仪 2. 参数: 总氮: 量程: 0-50mg/L、紫外光吸光度法、220VAC、4-20mA、modbus通讯 441. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1			哈希	
78	在线水质检测设备	1. 类型: 悬浮物浓度计 2. 参数: 量程: 0.001mg/L-50g/L、双光束近红外光/散射光测量原理、220VAC、4-20mA输出、modbus通讯、控制器 3. 其他: 详见图纸及相关文件	套	1		9	哈希	
79	水处理设备	1. 类型: 自动标样预查单元、门禁及视频监控单元、环境设备单元、稳压电源、防雷及接地系统、仪表采样系统、其他单元、数据控制单元、系统安装调试及验收 2. 其他: 详见图纸及相关文件	项	1			水务科技	
80	规费及其他		项	1			水务科技	
不含税合计						14440408.65		
税金 (13%)						1877253.12		
含税合计						16317661.77		

6.10 深圳市深汕特别合作区小漠港水质净化厂项目（一期）自控、仪表、安防及精准曝气系统采购项目

中标通知书

标段编号： 2307-441500-04-01-510565014001

标段名称： 深圳市深汕特别合作区小漠港水质净化厂项目（一期）自控、仪表、安防及精准曝气系统采购项目

建设单位： 深圳市深汕特别合作区深水水务有限公司

招标方式： 公开招标

中标单位： 深圳市水务科技有限公司

中标价： 705.763547万元

中标工期（天）： 60

项目经理（总监）：

本工程于 2025-06-28 在深圳公共资源交易中心 交易集团建设工程招标业务分公司进行招标，现已完成招标流程。

中标人收到中标通知书后，应在 30 日内按照招标文件和中标人的投标文件与招标人签订本招标工程承发包合同。

招标代理机构（签章）：

法定代表人或其委托代理人

（签字或盖章）：

招标人（盖章）：

法定代表人或其委托代理人

（签字或盖章）：

打印日期：2025-08-14

查验码： JY20250730610224

查验网址： <https://www.szggzy.com/jyfw/zbtz.html>